EDITION FINALE

LE SOLEIL

Le quotidien ayant le plus fort tirage dans la ville et le district de Québec

74e ANNEE — No 283 | QUEBEC, MARDI 29 NOVEMBRE 1955 | PRIX CINQ CENTS

Prévisions atmosphériques

Aujourd'hui : nuageux, chutes de neige légères; froid.

Demain : généralement nuageux, neige; froid.

(Voir détails en 1ère page du 2e cahier)

Guerre à fond contre les rebelles en Malaisie

Des opérations d'envergure ont été lancées contre les guérilleros communistes — L'une des plus grandes batailles de la jungle depuis les sept années de la petite guerre de Malaisie — Habitants avertis qu'il y aura de forts bombardements d'artillerie et d'avions.

Kuala-Lumpur, 29. (Reuters) — Des forces britanniques et malaises en sont venues aux prises aujourd'hui avec des guerilleros communistes, comme se déroulait l'une des plus grandes batailles de la jungle depuis les sept années que dure la petite guerre de Malaisie.

De gros renforts de commandos et de policiers spécialistes de la jungle ont été dépêchés vers les régions accidentées de Jelebu et de Kuala, dans le centre de la Malaisie, pour y combattre de grandes concentrations de rebelles, annonce-t-on officiellement aujourd'hui. L'engagement dure depuis quatre jours.

Les habitants de la région ont été avertis qu'il y aura de forts bombardements d'artillerie et d'avions. Deux villages ont été isolés pour empêcher les rebelles de s'y approvisionner.

Le communiqué de ce matin ne contient guère de détails pour raisons de sécurité; il dit simplement que "nombre" de rebelles ont été tués ou blessés.

La bataille présente est la plus considérable depuis janvier dernier, alors que des détachements britanniques de l'Armée, de la Marine et de l'Aviation avaient pulvérisé un lieu de cachette communiste dans le marais de 600 milles carrés qui commence à 40 milles au sud d'ici.

C'est la première grande offensive depuis que le lieutenant-général sir Geoffrey Bourne et le prince Abdul Rahman ont ordonné à leurs troupes de reprendre la guerre à fond.

Il y a deux jours, le prince avait averti les communistes qu'ils n'avaient pas à espérer de conditions libérales aux pourparlers de "paix" qui se tiendront le mois prochain. Le prince a dit que si les rebelles refusent l'offre d'amnistie présentée en septembre, cela les classe parmi les anti-Malais. Peu de communistes ont profité de cette offre, qui prévoyait des "zones de sécurité" pour la reddition.

Israël accuse l'Angleterre et la Russie

de poursuivre une politique qui peut amener sa destruction

Jérusalem, 29. (PC) Le premier ministre d'Israël, M. David Ben-Gurion a accusé aujourd'hui la Grande-Bretagne et la Russie de poursuivre une politique "exposée à amener la destruction de l'Etat d'Israël".

Il a prétendu au parlement que les armes fournies à l'Egypte par la Grande-Bretagne et la Russie "ne seront employés que contre Israël" et il a ajouté que le but de l'Egypte est "d'anihiler Israël".

"La Grande-Bretagne et la Russie sont tous deux au courant des buts politiques du premier ministre Nasser".

M. Ben-Gurion, premier ministre et ministre de la Défense, a fait cette déclaration en réponse à une motion du chef du parti communiste, Shmuel Mikunis, qui a demandé un débat sur les affaires étrangères pour protester contre une entrevue accordée par le premier ministre, la semaine dernière, au "correspondant de l'"Observer", de Londres. Dans son entrevue, l'homme d'Etat aurait vertement critiqué la politique du Kremlin et de l'Angleterre au Moyen-Orient.

M. Ben-Gurion, répétant les opinions qu'il avait alors exprimées, a ajouté, aujourd'hui: "Tous ceux qui tentent de justifier les fournitures d'armes à l'Egypte par d'autres pays sont de ce fait les serviteurs de Puissances étrangères hostiles à Israël".



UNE DELEGATION DE MONTREAL : Trois grandes centrales ouvrières ont présenté ce midi un mémoire à l'hon. MAURICE DUPLESSIS pour protester contre l'augmentation des tarifs de l'autobus et du tramway dans la métropole. On voit ici, autour du premier ministre, les honorables ONESIME GAGNON, ministre des Finances; YVES PREVOST, ministre des Affaires municipales, et JACQUES MIQUELON, ministre d'Etat, et les présidents des trois centrales, MM. ROGER PROVOST, de la Fédération américaine du Travail, LOUIS LABERGE, du Conseil des Métiers et du Travail, et ROGER MATHIEU, des Syndicats catholiques. (Photo du "Soleil")

Washington est convaincu que Moscou veut contrôler l'Afrique

Washington (Spéciale) Les Etats-Unis repoussent le projet d'un pacte de sécurité soumis par Israël, parce que les milieux politiques à Washington pensent qu'une telle garantie serait rejetée par le Sénat dans une année d'élection et aurait pour effet d'envenimer les relations entre Arabes et Américains, selon une information officielle qui vient d'être divulguée.

Présentement, les experts de la diplomatie américaine sont convaincus que la clé de la crise au Moyen-Orient est le premier ministre égyptien, le lt-colonel Gamal Abdel Nasser, qui a acheté des armes de la Tchécoslovaquie et prépare un voyage de bonne entente en Russie et chez ses satellites.

Ne pas déplaire au colonel Nasser est la première préoccupation du secrétariat d'Etat, ce qui impliquerait que l'Egypte se verra accorder des crédits à sa requête pour financer le grand barrage d'Assouan, projeté sur le Nil.

Les milieux officiels indiquent que d'autres formes d'aide américaine pourront être proposées au gouvernement égyptien.

Des diplomates bien informés ont déclaré que la Russie vise à contrôler tout le continent africain et que l'amitié égyptienne serait le premier objectif dans cette campagne.

En conséquence, le problème créé par la menace soviétique prend le pas à Washington sur la crise impliquant l'Etat d'Israël et ses voisins arabes. Cependant il n'y a aucun sentiment portant les officiels ici à minimiser l'impasse palestinienne, en particulier la tension existent entre Israël et l'Egypte. Un mauvais pas, dit-on, "pourrait impliquer les Etats-Uns dans une guerre".

Et le secrétariat d'Etat procède avec soin et établit des plans pour se concilier les bonnes grâces du colonel Nasser. On sait que toute avance faite au Caire doit aller de pair sous une forme ou sous une autre avec toute attitude prise à l'endroit de Tel-Aviv.

Aussi les milieux autorisés pensent-ils que les armes demandées par Israël lui seront accordées et qu'on n'adoptera aucune solution paralysante à ce problème étudié actuellement par les secrétariats d'Etat et de la Défense.

On peut d'ores et déjà affirmer que la proposition récente du premier ministre britannique Eden faite à Israël et aux Arabes de trouver un compromis entre la résolution du partage de 1947 votée par les Nations Unies et la ligne d'armistice de 1949 a été reçue avec froideur par le secrétariat d'Etat.

On considère ici la proposition Eden comme susceptible de provoquer de nouvelles craintes en Israël.

Protestation de Londres

Londres, 29 (Reuter) La Grande-Bretagne a protesté, aujourd'hui, auprès de la Russie contre les accusations faites aux Indes par le chef du parti communiste soviétique, Nikita Krouchtchev et selon lesquelles la Grande-Bretagne aurait été l'instigatrice de l'invasion allemande en Russie.

Sir Ivone Kirkpatriek, chef permanent du Foreign Office, a soumis la protestation au chargé d'Affaires russe, Nicolas Beloskhvostokov.

La plainte de la Grande-Bretagne concerne une déclaration de Krouchtchev faite à Bombay dans sa tournée actuelle de l'Inde. Il aurait déclaré que la naissance de l'Etat soviétique n'a pas été saluée par les cloches des églises: "Les Anglais sont venus dans notre pays; les Français aussi, puis les Américains ont suivi l'exemple des Anglais de même que les Japonais."

"Toutes ces troupes ont été boutées dehors comme la ménagère jette ses déchets hors de sa maison. Ce n'était pas assez pour ces messieurs. Ils ont lancé la Deuxième guerre mondiale et envoyé les troupes de l'Allemagne hitlérienne contre notre pays."

Marler déclare que la canalisation favorisera la prospérité du Canada

Arvida, 29 (DNC) — L'hon. George-C. Marler, ministre fédéral des Transports, a déclaré hier soir que la capalisation du St-Laurent sera profitable à toutes les parties du pays. Le ministre parlait devant le Canadian Club du Saguenay.

L'hon. Marler admet que certaines parties du pays seront moins favorisées que d'autres par la canalisation. Il est d'avis toutefois qu'il serait difficile de déterminer exactement les avantages immédiats. Une augmettation considérable du transport par cette grande voie maritime modernisée ne saurait manquer de s'affirmer. Il est évident que des villes de l'importance de Chicago et de Détroit y trouveront de grands avantages. Il en sera sûrement de même pour le centre du Canada.

Après ses remarques, l'hon. Marler se prêta de bonne grâce à répondre à plusieurs questions de l'auditoire réuni à la salle de l'United Church. Au terme de la réunion, l'hon. Marler a souligné que la canalisation est une entreprise d'envergure qui n'a pas été décidée à la légère. On a considéré au préalable les conséquences possibles pour les autres systèmes de transport. Le ministre conclut que cette réalisation favorisera une prospérité plus grande pour notre pays.

10,000 soldats anglais sur un pied de guerre dans l'île de Chypre

Nicosie (Reuter)- Dix mille soldats ont été placés sur un pied de guerre hier tandis que les autorités coloniales britanniques intensifiaient la campagne contre les terroristes qui réclament pour Chypre le droit de déterminer son propre avenir.

Le feld-maréchal sir John Harding, gouverneur de l'île, a signé la proclamation plaçant les troupes en "service actif". Elle suit de deux jours la proclamation d'un état d'urgence comportant de sévères châtiments, dont la peine de mort, pour activité terroriste.

La proclamation de service actif vaudra pour trois mois et pourra être renouvelée. Les troupes auront à répondre de leur conduite aux tribunaux militaires plutôt qu'aux tribunaux civils pour délits contre la population civile, comme des accusations de meurtre et d'homicide involontaire.

Un porte-parole a dit que la proclamation "équivaut . . . à la proclamation d'un état d'urgence par le pouvoir civil".

Lundi soir, des terroristes ont lancé une grenade contre la maison d'un major britannique à Nicosie, mais n'y ont causé aucun dégât.

A Kyrenia, des écoliers cypriotes grecs ont refusé de suivre les leçons et ont chanté des chansons nationales grecques toute la journée pour protester contre l'état d'urgence.

Les étudiants des écoles secondaires à Lapithos, ont continué la grève pour protester contre la fermeture de deux écoles par le gouvernement, parce que les autorités y permettaient les absences.

L'organisation secrète EOKA, qui réclame l'union à la Grèce, a continué ses attaques. Des terroristes ont ouvèrt le feu sur un camion militaire, entre Nicosie et Limassol. Il n'y eut pas de dommages.

Vaines recherches

Vancouver, 29, (PC) Un homme-grenouille a vainement tenté, hier, de retirer les corps de trois aviateurs qui ont plongé avec leur appareil Canso dans la baie Knox, jeudi dernier. Les recherches ont été temporairement abandonnées à cause des conditions défavorables.

Le brigadier Allard ne sera pas candidat dans Saint-Jean

Montréal, 29. (PC) Le brigadier Jean-V. Allard, commandant de la 3e brigade d'Infanterie canadienne, cantonnée à Valcartier, a déclaré aujourd'hui qu'il ne briguera pas les suffrages à l'élection complémentaire du comté de St-Jean, dans le Québec.

Il appartient à Montréal de régler son problème du coût du transport

La Province ne peut rien faire, dit M. Duplessis

L'honorable Maurice Duplessis a déclaré ce midi à une délégation des trois grandes centrales ouvrières de Montréal, que le gouvernement provincial est lié par une loi de la Législature de Québec relativement au problème du transport en commun et qu'il ne peut pas donner des ordres à la Commission des Transports de la métropole qui est la propriété des citoyens.

Les délégués étaient venus à Québec protester contre la hausse du prix des billets de l'autobus et du tramway à Montréal, le 3 décembre. Ils ont proposé divers moyens de remédier à une situation extrêmement difficile et ils ont demandé au premier ministre et au gouvernement de prier la Commission du Transport ou la Régie des services publics de retarder l'application de l'ordonnance portant le prix des billets à 2 pour $0.25.

Le mémoire présenté au gouvernement a été lu par M. Louis Laberge, président du Conseil des Métiers et du Travail, et M. Roger Provost, président de la FAT, a présenté le groupe au premier ministre qui avait à ses côtés les honorables Onésime Gaznon c.r. c.p., ministre des Finances, Yves Prévost c.r., ministre des Affaires municipales et Jacques Miquelon, ministre d'Etat. M. Roger Mathieu représentait les Syndicats catholiques.

Le mémoire propose certains moyens d'empêcher la hausse des taux, notamment une exemption de la taxe de vente, sur l'essence et la licence gratuite pour tous les autobus. On recommande que l'Hydro-Québec fournisse gratuitement l'électricité au service de transport en commun.

M. Duplessis, après avoir écouté la lecture du mémoire, a rappelé que le gouvernement provincial et la ville de Montréal ont hérité d'une fort mauvaise situation créée par les libéraux. Ce sont les libéraux, a rappelé le premier ministre, qui ont ratifié le contrat du tramway et créé la Commission métropolitaine "pour payer les orgies et la débauche du parc de Maisonneuve et l'affaire de Montréal-nord". Il a rappelé également que les gouvernements libéraux ont mis Montréal en tutelle.

Mais le gouvernement de l'Union nationale a fait sa part pour sortir la métropole de son impasse, au

(Suite à la page 12, 1ère col.)

Le Canada sera dans une situation périlleuse

Si un conflit éclate entre Moscou et Washington

Ottawa (PC) M. Khrouchtchev a fait savoir à M. Pearson qu'en cas de guerre, le Canada ne jouirait pas de l'immunité géographique contre une attaque.

Le ministre des Affaires extérieures a fait part de cette déclaration dans un discours diffusé par Radio-Canada.

Le ministre, qui a conféré avec le maréchal Boulganine et M. Khrouchtchev durant son séjour en URSS, a précisé:

"Ils — les Russes — ne sont pas sans connaître notre situation stratégique puisque nous sommes leur voisin par le Pôle.

"Ainsi M. Khrouchtchev a avoué que s'il y avait une autre guerre, le Canada ne jouirait pas de l'immunité géographique contre les attaques. Il estimait que cette perspective doit nous amener à désirer d'excellentes relations avec nos voisins, du sud et du nord.

"J'ai répondu que nous nous rendions tous compte de notre position stratégique et du fait que nous ne saurions éprouver un sentiment de parfaite sécurité si l'un ou l'autre de nos voisins nous était hostile, ou s'ils étaient hostiles l'un à l'autre".

Il existe, a poursuivi M. Pearson, "un grand fossé d'ignorance et d'incompréhension" qui divise le monde communiste et l'Occident.

"Cette ignorance et cette incompréhension, naturellement, n'existent pas d'un seul côté. Mais de leur côté, elles prennent des proportions colossales, presque pathétiques et certainement dangereuses.

"La politique et les objectifs occidentaux, américains en particulier, sont jugés à partir des dépêches cablées qui ne font état que d'un aspect, le pire, de la vie dans les pays libres.

"Il paraît plutôt impossible de

(Suite à la page 12, 3e col.)

Le peuple canadien a bien travaillé

Le t. h. Louis St-Laurent déclare que, proportionellement, le développement du Canada fut plus rapide et plus considérable que celui des Etats-Unis depuis la fin du deuxième conflit mondial — Un discours du premier ministre au Canadian Club de Montréal.

Montréal -(PC)- Le premier ministre du Canada, M. St-Laurent, a fait hier l'éloge de tous les Canadiens.

Ceux-ci, a-t-il affirmé dans un discours au Canadian Club, n'auraient pu faire mieux en développant le pays durant le dernier demi-siècle.

A ses yeux, le développement du Canada a été proportionnellement plus rapide et considérable que celui des Etats-Unis depuis la fin du deuxième conflit mondial.

Il a voulu ainsi rendre hommage aux pionniers qui ont conservé la foi dans leur pays bien qu'à certaines époques passées les progrès nationaux, comparés à ceux des Etats-Unis, aient été maigres.

Durant les deux guerres mondiales, durant celle de la Corée et à d'autres occasions analogues, a poursuivi M. St-Laurent, les Canadiens ont appris "qu'une nation n'est pas une question de statut mais plutôt d'onéreuse responsabilité".

Les dirigeants — "de même que les contribuables" — se sont montrés prêts à assumer la tâche d'assister des pays moins fortunés, comme l'exige l'esprit national.

"Les Canadiens comme individus, a expliqué le premier ministre, sont devenus une nouvelle sorte de missionnaires; on leur a demandé d'aider des pays qui tardaient à se faire nations".

C'est en ces mots que M. St-Laurent a abordé la question du "siècle du Canada", à l'occasion du 50ème anniversaire du Canadian Club.

Réitérant la phrase célèbre de sir Wilfrid Laurier qui avait coutume de dire que "le 20ème siècle appartient au Canada", le premier ministre a souligné les progrès réalisés en Alberta et en Saskatchewan, deux provinces qui célèbrent cette année leur 50ème anniversaire de fondation.

Les progrès matériels du Canada, a-t-il ajouté, se sont effectués depuis 1900 "en trois grandes vagues: celle de la première décennie, celle des années 20 et depuis 1945.

"Au cours de la seconde grande guerre, nous avons appris à faire grand, a rappelé M. St-Laurent. C'est ainsi que nous avons donné naissance à des entreprises comme celles de Kitimat, de Leduc,

(Suite à la page 12, 1ère col.)

Vague de froid et forte tempête de neige dans l'Etat de New-York

Buffalo, N.-Y., 29. (PC) Une mordante vague de froid s'est étendue sur la plus grande partie de l'Est des Etats-Unis, hier, et cet air froid, passant au-dessus des eaux relativement tièdes des Grands-Lacs, a créé une forte tempête dans l'Etat de New-York.

Sous la tempête qui soufflait du lac Erié, les banlieues de Buffalo se sont couvertes de deux pieds de neige. Le mercure a baissé à 15 degrés. La Météo prévoit que la température descendra à zéro ou à peu près.

Les grandes artères routières ont connu des embouteillages à cause de l'état glacé de la chaussée, et d'un vent de 35 milles à l'heure qui amoncelait la neige. Des équipes ont dû travailler toute la nuit pour maintenir ouvertes les routes 20 et 5 au sud de Buffalo, le long du lac.

Sur la rivière Détroit et la baie de Maumee, un hélicoptère de la Marine américaine et la police de l'Etat du Michigan ont rescapé deux pêcheurs de Détroit et trois chasseurs de l'Ohio qui avaient été poussés sur de basses rives par la violence du vent.

Les chasseurs avaient pu faire un feu sur une pointe, et la police put se rendre jusqu'à eux.

La neutralité de l'Inde plaît aux chefs russes

Madras, (PA) — L'Inde, a déclaré hier le premier ministre soviétique, M. Boulganine, a pris "une sage décision en refusant de participer à toute association militaire". Elle a ainsi, selon lui, manifesté sa compréhension du fait que "ces puissances qui pratiquent le colonialisme. . . sont celles qui menacent la paix" au moyen de pactes militaires.

Prenant la parole à une réception civile où était aussi présent le premier secrétaire du parti communiste, M. Khrouchtchev, Boulganine a poursuivi:

"Nous remarquons avec satisfaction que plusieurs Etats asiatiques défendent leurs territoires contre l'aménagement de bases ou le cantonnement de troupes étrangères. Ils ont compris le danger de transformer leurs territoires en champs de guerre et d'annihilation. . .

"On tente encore de faire dévier les Asiatiques de la voie de l'indépendance et du progrès et de les engager sur celle de la militarisation et de la guerre. Di-

(Suite à la page 12, 1ère col.)

La bombe H des Russes aurait une terrible puissance

Londres, (PA) — Le "News Chronicle" annonce que des réactés de la RAF ont recueilli à 50,000 pieds d'altitude des échantillons de la pluie radio-active déclenchée par la plus récente expérience nucléaire de l'URSS.

Les autorités ont refusé de discuter cette nouvelle.

Le journal affirme que la déflagration a été si violente que les Soviets ont dû faire évacuer en Siberie un territoire deux fois plus grand que l'Angleterre et le pays de Galles.

Le News Chronicle précise que les prélèvements aériens ont été effectués, jeudi.

Le journal ajoute qu'après une étude sommaire des échantillons, les chercheurs de Harwell et Aldermaston croient qu'il s'est agi de l'explosion d'une bombe à hydrogène et uranium, beaucoup plus dévastatrice que la bombe à hydrogène.

La RAF aurait entrepris cette étude pour déceler toute hausse anormale de radio-activité dans l'atmosphère.

Les Etats-Unis auraient fait éclater une bombe à l'hydrogène et à l'uranium à Bikini, en mars 1954.

Dans Le Soleil aujourd'hui

	PAGES
Annonces classées	22 et 23
Bridge	5
Décès	25
Echos mondains	6 et 8
Editoriale	4
Feuilleton	2
Finance	14
Mots croisés	11
Pascale France	5
Patrons	9 et 25
Questions et réponses	9
13 à 17, 20, 21 et	24
Rive Sud	2
Service des signaux	25
Spectacles	15
Sport	17 à 19
Température	13

3,000 dentistes menacent de faire la grève à Paris; fin d'un conflit chez les météorologistes français

Paris, 29. (Reuter) — Si la grève des météorologistes français prend fin aujourd'hui même, celle du personnel des aéroports se poursuit et les 3,000 dentistes de Paris menacent, eux aussi, de cesser le travail.

Les météorologistes, qui chômaient depuis 11 jours, reprennent leurs postes avec une augmentation mensuelle de 4,000 francs, environ $11.20.

Les services de transports aériens sont toujours paralysés par la grève de quelque 3,500 préposés aux tours de contrôle et aux appareils de radar qui rejettent une offre d'augmentation, la jugeant insuffisante. Malgré l'arrêt de travail qui dure depuis 18 jours, un certain trafic aérien est encore possible aux aéroports d'Orly et du Bourget.

Enfin, les dentistes vont faire la grève durant 24 heures pour protester contre l'établissement des honoraires par l'Organisation de la Sécurité sociale de l'Etat, honoraires qu'ils jugent trop bas.



LE MAIRE DE ROME A NEW-YORK : Le maire ROBERT WAGNER, de New-York (à gauche) et S. E. le cardinal FRANCIS SPELLMAN, de New-York, ont accueilli avant-hier le maire SALVATORENE REBECCHINI, de Rome, au cours d'une réception organisée à Gracie Mansion. M. Rebecchini assistera à la semaine "Saint à Rome" qui débute à Boston. Le maire de Rome s'est dit heureux de rendre au maire de New-York la visite que ce dernier lui faisait il y a quelque deux mois.

LÉVIS St-Romuald Charny — RIVE-SUD — LAUZON Bienville St-David

Notes historiques, financières et industrielles sur Lauzon

La cité de Lauzon vient d'éditer un intéressant rapport sur ses opérations financières de l'année 1954-1955. Ce rapport de 38 pages, dont la moitié est en français et l'autre en anglais, contient également une foule de renseignements sur cette municipalité.

Cette publication débute avec quelques notes sur Lauzon qui est la plus vieille localité de la rive sud. On mentionne qu'il y a, en effet, plus de 300 ans que le premier colon, Guillaume Couture, est venu fixer son humble demeure sur la côte de Lauzon, 39 ans après la fondation de Québec, soit en 1647. Plusieurs fois morcelée, la municipalité de Lauzon a donné naissance à plusieurs villages et villes, dont la cité de Lévis.

La population de Lauzon a atteint 11,000 âmes. En grande majorité ouvrière, la ville de Lauzon procure à plusieurs industries de l'endroit des mains expertes dans tous les corps de métiers. Les jeunes peuvent apprendre la technique des différents métiers à l'Ecole d'Arts et Métiers de Lauzon.

Les jeunes gens et jeunes filles ont aussi la facilité de suivre leur cours commercial ou scientifique dans deux grandes écoles, soit l'Ecole Supérieure Saint-Joseph et le couvent de Jésus-Marie. Cette dernière institution a célébré, en mai dernier, ses cent années d'existence.

Au point de vue communication, Lauzon est desservi par un système d'autobus modernes et les communications avec Québec sont très rapides. Les Chemins de fer Canadien National et Canadien Pacifique ont des voies longeant des sites favorables à des industries nouvelles et la route Trans-Canada traverse toute la partie sud de Lauzon.

Au point de vue industriel, Lauzon se développe constamment. Le Syndicat Industriel de Lauzon, qui est installé à l'hôtel de ville de cette municipalité, est formé d'hommes d'affaires en vue qui sont toujours à la recherche de site favorables à l'établissement d'industries. Pour favoriser son isstallation, le Conseil municipal, de son côté, peut aussi offrir certains avantages non négligeables.

Les principales industries de Lauzon sont présentement: Davie Shipbuilding Limited et Geo. T. Davie & Son Limited, constructeurs de navires; Edouard Ruel Limitée, valises et bois de construction; Les Machineries de Lauzon, dragues, matrices et machineries de toutes sortes; J.-E.-P. Morin, Limitée, portes et châssis, bois de construction; Aluminium Trans-Canada Enr., équipement de cuisines; The Lauzon Brass & Aluminium Foundry Reg'd, fonderie; Levis Moulding Co., moulures de toutes sortes; L.-P. Hamann, portes et châssis; etc., etc.

Huit maires se sont succédés depuis l'érection de Lauzon en ville, c'est-à-dire en 1910. Les premiers magistrats furent: M. J.-Télesphore Charland (1910-1916), M. Joseph Lagueux (1916-1920), M. J.-Aurèle Dorval (1920-19336), M. L.-P. Ruel (-936-1940), J.-Ernest Bolduc (1940-1944), M. J.A. Allaire (19441949), M. J.-Ernest Bolduc (1949-1950) et M. le docteur Louis-Philippe Guay, M.D., qui est maire de cette municipalité depuis 1950.

Les autres membres du présent Conseil sont les échevins suivants: M. Léonard Parent, président des finances; M. Raoul Samson, président de l'aqueduc; M. Lucien Guay, président de la voirie; M. Blaise Guay, président de la police et de l'incendie; M. Maurice Cantin, président de l'urbanisme et des amusements; et M. J.-A. Roy, président des règlements et de l'électricité.

Les membres de ce Conseil sont secondés dans leur travail par les huit officiers municipaux suivants: M. Mario Brousseau, trésorier; M. Lévi Bourassa, greffier; M. Joseph Dubé, chef-ingénieur de l'usine de filtration et de pompage; M. C.-H. Paré, chef-estimateur; M. Patrick Dumas, cheg de police; M. Joseph Poisson, chef des incendies; Me Henri Bernier, C.R., juge de la Cour municipale; et M. Louis-Robert Ruel, C.A., vérificateur des livres de la municipalité.

Ce rapport donne ensuite l'actif et le passif du bilan consolidé arrêté le 30 avril 1955, du bilan de la section général et du bilan de la section aqueduc. Le revenu pour l'année terminé le 30 avril fut de $325,717.99 et les dépenses de $323,582.91; ce qui donne un excédant du revenu sur les dépenses de $2,135.08. On voit également dans ce rapport l'échéancier de la dette consolidée, la dette consolidée ainsi que diverses statistiques. La dette obligataire est actuellement de $48.00 per capita. Les statistiques indiquent des augmentations sur les années précédentes dans presque tous les domaines, ce qui montre le progrès constant de cette ville.

PARTIE DE CARTES A SAINT-DAVID

Une partie de cartes sera jouée, demain soir, à 8 h. 15, à la salle Saint-Joseph de Saint-David, Lévis. Il y aura de nombreux prix de présence à gagner. L'entrée sera libre et les amateurs devront apporter leurs jeux de cartes.

STATIONNEMENT DE NUIT DANS LAUZON

Le stationnement dans les rues et places publiques de la cité de Lauzon ne sera plus toléré, durant la nuit, à partir de ce soir, entre minuit et 6 h. du matin. Ceux qui enfreindront ce règlement municipal seront mis à l'amende et leurs véhicules seront remorqués dans un garage. Le chef de police de Lauzon, M. Patrick Dumas, demande la coopération de la population afin de faciliter le déblaiement des rues de cette municipalité durant la nuit.

RIVE-SUD

NOUVELLES —

PIERRE BELLEAU, 123 rue St-Georges, Lévis. Terminus 7-6086.

ANNONCES CLASSEES —

PHARMACIE AUGER, 1 rue Guénette, Lévis TE 7-4863
39A Ave Begin, Lévis
Tél.: TE 7-8330
J.-E. PARE, 237 St-Joseph, Lauzon. Terminus 7-1801

ABONNEMENT —

GASTON TURGEON, 3 rue Bégin, Lauzon TE 7-5936

Demande de Giffard

Pendant la session actuelle, on demandera au parlement provincial d'autoriser le paiement de $1,200 annuellement au président de la commission scolaire du village de Giffard et de $600 aux autres commissaires pour les dépenses qu'entraînent leurs charges.

Madame A. Emond décédée à 75 ans

Une famille estimée de St-Malo a été jetée dans le deuil par la mort de Mme Alfred Emond, née Anna Gamache, décédée hier après-midi, à l'hôpital St-François d'Assise, à l'âge de 75 ans et quatre mois.



Mme Emond était l'épouse de M. A. Gamache, employé de la ville, domicilié au 651, rue Ste-Thérèse.

Mme Emond laisse dans le deuil, outre son époux: ses fils, M. Gérard Emond, courtier en assurances, de Val St-Michel, M. Marcel Emond, de Québec et Mme Arthur Bouchard, de Montréal; ses belles-filles, Mme Gérard Emond (Alma Dufour), Mme Marcel Emond (Patricia Jobin); son gendre, M. Arthur Bouchard ainsi qu'une vingtaine de petits-enfants.

Mme Emond était la soeur de Mme André Jacques, la belle-soeur de M. Joseph Emond, négociant, M. Albert Emond, M. Emile Emond. Elle comptait de nombreux neveux et nièces.

Les restes mortels de Mme Emond sont exposés aux salons de la maison J.-Wilfrid Dubois, Inc., rue Durocher, jusqu'à l'heure des funérailles, jeudi, à St-Malo.

CLINIQUES SUR LA RIVE SUD

Le personnel du bureau de l'Unité sanitaire de Lévis se rendra à Saint-Rédempteur, demain, pour tenir une clinique dentaire, à l'école de ce village.

Demain après-midi, de 2 h. à 3 h., aux bureaux de l'Unité sanitaire de Lévis, 44, rue Fraser, il y aura séance de vaccination contre la poliomyélite (1ère injection).

SOIREE AU MANEGE DE LEVIS

Une soirée de danse avec un orchestre aura lieu, samedi prochain, à partir de 9 h. p.m., au Manège militaire de Lévis. Cette soirée sera sous les auspices du Mess des Sergents du Régiment de la Chaudière. Ces militaires invitent tous leurs amis à se joindre à eux pour prendre part à cette soirée.

CONFERENCE A SAINT-DAVID

M. Joseph Turmel, propagandiste de l'Union régionale des Caisses Populaires Desjardins, prononcera une conférence, ce soir, à la salle Saint-Joseph de Saint-David, à l'occasion de l'assemblée annuelle des sociétaires de la Caisse Populaire Desjardins de l'endroit. M. Maximilien Lemieux présidera cette réunion générale qui débutera à 8 h. Le programme de la soirée comprend également: présentation du rapport des opérations de l'année qui s'est terminée le 31 octobre dernier, par M. C.-E. Couture, secrétaire-gérant de la Caisse Populaire Desjardins de Saint-David-de-l'Auberivière; élection des nouveaux officiers pour l'année 1955-1956; proclamation des gagnants des concours d'épargne (Caisse de Noël) et tirage de magnifiques prix de présence.

PATINOIRE DE L'O.T.J. DE BIENVILLE

La patinoire de l'Oeuvre des Terrains de Jeux de la paroisse de Saint-Antoine de Bienville, Lauzon, est ouverte au public depuis quelques jours. Les directeurs de l'O.T.J. de Bienville ont apporté un changement, cette année, en fixant à 20 sous par patineur le montant exigé pour une soirée de patinage. Toutefois, les patineurs ne seront pas les perdants parce que chaque billet d'entrée donnera droit, à la fin de la saison, au tirage d'un appareil de télévision de 24 pouces.

Prospecteur secouru par un hélicoptère

Bagotville (PC) Un hélicoptère de cette base du CARC a accompli une envolée de 425 milles pour conduire un prospecteur gravement blessé à l'hôpital. L'avion s'est rendu au lac Caché, dans la région de Chibougamau, pour prendre à son bord le prospecteur Marshall Petersen, qui s'était coupé une artère dans une jambe en abattant un arbre. Il a été transporté à l'hôpital à Roberval.

Décès à 21 ans de M. Rodolphe Provost

Sacré-Coeur de Marie, Mégantic. (DNC) M. Rodolphe Provost, fils de M. et Mme Wilfrid Provost, est décédé chez ses parents, le 3 novembre, à l'âge de 21 ans. Il fut inhumé à Sacré-Coeur de Marie, Még., le 7 novembre.

Le défunt laisse dans le deuil, ses parents, M. et Mme Wilfrid Provost (Marianne Paquet); ses cinq frères: M. Emile Provost, M. Ocide Provost, M. Roméo Provost, M. Joseph Provst, M. Adélard Provost; ses trois soeurs: Mme Hector Quirion (Laura Provost), Mlles Noëlla et Cécile Provost; un beau-frère, M. Hector Juirion; une belle-soeur, Mme Emile Provost (Germaine Foley); ses grands-parents, M. et Mme Ovide Paquet; ses oncles et ses tantes: M. et Mme Amable Delisle, de St-Daniel, M. et Mme Adélard Jacques, de Robertsonville, M. et Mme Alphée Provost, M. et Mme Trefflé Provost, de Thetford, M. et Mme Henri Provost, de Robertsonville, M. et Mme Théodore Provost, M. et Mme Aime Toussaint, de St-Antoine, M. et Mme Ovide Paquet, de Cowansville, M. Irénée Paquet, de Sacré-Coeur de Marie, M. et Mme Alfred Routhier, de Sacré-Coeur de Marie, M. et Mme Emile Provost, de Inverness, M. et Mme Joseph Paquet, du 8ème rang et M. et Mme Joseph Paquet, de la Grande Ligue de Sacré-Coeur de Marie; ses cousins et cousines: M. Rosaire Provost, M. André Provost, M. Roger Provost, Mlle Aline Toussaint, M. Robert Toussaint, M. Camille Jacques, Mlle Madeleine Jacques, Mlle Jeannette Jacques, M. et Mme Paul-Emile Jacques, M. et Mme Bertrand Rouleau, M. Marcel Jacques, M. et Mme Dorien Mercier, M. et Mme Gérard Poulin, Mlle Carmelle Routhier, Mlle Madeleine Routhier, M. Nazaire Routhier, M. et Mme Yvor Longchamp, M. Maurice Paquet, Mlle Madeleine Toussaint, M. et Mme Romuald Paquet, M. et Mme Rosaire Paquet, M. et Mme Hervé Paquet, M. Lucien Paquet, Mlle Rose-Aimée Paquet, M. et Mme Joseph Pelletier, Mlle Yvonne Paquet, M. et Mme Adélard Paquet, M. Norbert Paquet, M. et Mme Raoul Morin, Mlle Aline Paquet, Mlle Jeanne Paquet, M. et Mme Aimé Paquet, M. Benoit Paquet, M. Patrice Routhier, M. Euclide Routhier.

Aux funérailles, on remarquait une grande assistance composée des parents du défunt et de nombreux amis.

M. l'abbé Willie Brulotte, curé de la paroisse a chanté le service, assisté d'un diacre et d'un sous-diacre.

La croix était portée par M. Irénée Paquet. Les porteurs du corps étaient: M. Patrice Routhier, M. Noël Provost, M. Benoit Paquet, M. Maurice Paquet, M. Rosaire Provost, M. Jacques Fortier.

Lisez votre journal quotidien, le meilleur médium de publicité et la meilleure source d'information.

Votre enfant est constipé? La méthode EX-LAX s'impose! Agréable à prendre Efficace sans brusquer l'organisme. Le laxatif chocolaté EX-LAX plaît aux enfants comme aux adultes

POUR LES SERVICES PERSONNELS QUI REVIENNENT FREQUEMMENT consultez "Le Guide" SECTION SPECIALE des ANNONCES CLASSÉES DU "SOLEIL"

Nous cherchons des MOTS CROISÉS

Vous vous amusez à faire des mots croisés. Faites de votre hobby un amusement rémunérateur.

Nous cherchons un fournisseur de mots croisés.

Faites-nous connaître à quelle condition vous pouvez nous en fournir tous les jours de la semaine.

Adressez-nous en même temps un échantillon de votre travail.

Ecrivez à CASIER 5769, "LE SOLEIL"



désinfectant à 3 actions

NETTOIE-DÉSINFECTE-DÉSODORISE

Le *nouveau* "Lysol" *délicat* rend *chaque* nettoyage un lavage *à fond.* Ajoutez-le tout simplement à l'eau du nettoyage afin d'accomplir *trois* travaux *à la fois* —nettoie — désinfecte — désodorise!

Seul "Lysol" vous donne une protection *complète,* propre et exempte de microbes, qui dure 7 jours complets.

Aucun agent de blanchissage, ni nettoyant, ni savon, ni même un désinfectant ordinaire peut promettre ce résultat.



L'ESPOIR DE TOUS LES SOURDS DU CANADA EST RÉALISÉ

ENFIN! Un appareil petit, léger et puissant ...pour $50 complet!



UN ZENITH 4-TRANSISTRONS, DE LA MEILLEURE QUALITÉ

Etonnamment petit et efficace, portant une irrévocable garantie de satisfaction entière, *mais qui se vend moins du quart du prix de beaucoup d'autres semblables!*



Dès l'invention des transistrons, minuscules mais coûteux, Zenith et ses représentants ont partagé le rêve des sourds du Canada.

Ce rêve semblait *irréalisable.* C'était un appareil auditif d'une clarté, d'une efficacité, d'une discrétion, d'une économie de fonctionnement extrêmes, mais d'un prix si modique que tous ceux qui en éprouvent le besoin, à tous les niveaux de la société, pourraient en recevoir le bienfait.

Aujourd'hui, cet espoir irréalisable a vu le jour! Rendez-vous compte: un appareil d'une grande puissance d'amplification, à 4 transistrons, si petit qu'il peut tenir dans les cheveux d'une femme, dans une broche, sous une cravate. Et il ne se vend pas $250 ou $300 comme nombre d'autres, mais seulement $50 en tout et pour tout. Tout cela, grâce à l'expérience acquise en 36 ans par Zenith, dans le domaine de l'électronique, et au fait que ses représentants acceptent un *moindre profit unitaire,* afin d'apporter la sécurité, la joie de vivre, l'ouïe en un mot, à tous ceux qui en sont privés.

Son économie de fonctionnement est aussi remarquable. Une seule pile sèche minuscule, en vente partout, alimente les "50-X," à raison de 10¢ par semaine environ, contre $1.00 ou $2.00 par semaine pour les instruments à lampes à vide.

Mais ce n'est pas tout! Le Zenith "50-X" porte une garantie de remboursement de 10 jours. Si vous n'en tirez pas satisfaction absolue . . . si vous ne le trouvez pas égal ou supérieur à ses concurrents qui se vendent $200 ou plus, vous n'avez qu'à le retourner et on vous remboursera. Encore une fois, le prix d'achat de $50 englobe tout: l'écouteur de grand rendement à voie aérienne, le fil, l'embout standard, la garantie d'un an et le plan d'entretien de cinq ans. Facilités de paiement sur demande.

Ne perdez pas de temps! Ne vous résignez pas à souffir de cette angoisse, de cette torture morale, qui peuvent rendre votre compagnie pénible à vos amis, à votre famille, et vous vieillir avant l'âge. Rendez-vous compte de ce qu'il vous faut. En achetant dès aujourd'hui un appareil auditif, vous ferez preuve d'initiative et d'intelligence, vous inspirerez de l'estime en vainquant votre amour-propre.

En raison de la demande générale, les commandes de Zenith "50-X" seront exécutées dans l'ordre de leur réception. Voyez *immédiatement* le représentant Zenith! Vous trouverez son nom dans l'annuaire téléphonique. Ou postez ce coupon pour demander notre documentation gratuite et la liste de nos représentants.

Le représentant Zenith vend quatre autres nouveaux modèles de superbes appareils acoustiques à transistrons Zenith!

Nous vous prions de porter cette annonce à la connaissance d'un parent ou d'un ami souffrant de surdité: ce peut être pour lui la planche de salut.

ZENITH® APPAREILS ACOUSTIQUES
Par les fabricants des célèbres appareils de radio et de TV Zenith

POSTEZ AUJOURD'HUI

Zenith Radio Corporation of Canada, Ltd.
Hearing Aid Division, Dept. DRLS
1165 Tecumseh Road, East, Windsor, Ontario

Veuillez m'envoyer votre documentation détaillée sur le nouveau Zenith "50-X."

Nom _____
Adresse _____
Ville _____ Province _____

POUR ACHAT & SERVICE CONSULTEZ NOËL GUY 885 est rue St-Joseph Téléphone; 2-4553

PHARMACIE MARTEL 72 Côte du Passage, Lévis Téléphone: TE 7-4494

PHARMACIE BERGERON 38 rue St-Jean-Baptiste, Montmagny Téléphone: 333

Pharmacie Chicoutimi 28 est, rue Racine, Chicoutimi

Larmes fécondes

Par Emil ANTON

ROMAN-FEUILLETON DU SOLEIL

No 41

— Je ne tiens pas du tout à quitter cet appartement auquel je suis habituée.

— Dites la vérité. Vous ne voulez pas m'abandonner. Vous éprouvez pour moi un sentiment de pitié. Sans doute estimez-vous me devoir vos soins pour me dédommager des frais de votre éducation?

Elle tenta de protester, mais il ne le lui permit pas et poursuivit:

— Détrompez-vous, vous ne me devez rien.

"En vous gardant chez moi, je tenais une promesse sacrée. Peut-être n'eusse-je pas fait ce qui paraît justifier votre reconnaissance si je n'avais craint d'être parjure".

— Pourquoi vous torturer ainsi? Dans l'écroulement de ce qui fut votre passé, un lien commun nous reste, celui que nous ne pouvons rompre ni l'un ni l'autre.

"Marraine ne nous le permettrait pas.

"Bonsoir, monsieur. Je tombe de fatigue. Permettez-moi de me retirer.

— Bonsoir Lucienne.

La jeune fille, surprise, crut entendre, pour la première fois, passer dans ses paroles une nuance de tendresse.

Resté seul, Dussartre entra dans son bureau et se prit à rêver.

Il sentait se produire en lui une évolution qui l'étonnait.

Le courage tranquille de la jeune fille, son dévouement, le surprenaient.

Il n'avait aimé qu'un être dans sa vie: Catherine.

Mais, dans cet amour, il y avait eu beaucoup d'égoïsme. Orgueil de jeune femme admirée, satisfaction d'avoir une maîtresse de maison qui l'aide à faire de son foyer un centre mondain.

Elle avait été, en somme, le luxe de sa vie mais aussi la consécration de sa lente ascension. Lorsque bien Dussartre étant devenu seul le grand financier, elle avait groupé autour de lui les personnalités les plus en vue de la capitale.

Elle était sa revanche.

Qui sait, peut-être, aussi avait-elle été sa vengeance.

L'installation de Catherine dans la maison solitaire, n'était-ce pas une façon de punir son fils? N'était-ce pas pour affirmer une rupture définitive avec celui-ci, le rejeter définitivement de la vie de famille qu'il y avait installé une femme?

Des scrupules lui venaient.

Depuis quelque temps, il pensait davantage au disparu.

Qu'était-il devenu?

Maintenant que la vieillesse pesait sur ses épaules, que la solitude lui permettait la réflexion, la sollicitude de Lucienne inettait en son coeur comme une souffrance.

"Serait-ce du remords, se demandait-il, ou du regret?

" Suis-je coupable d'avoir chassé mon fils?

" L'âge me fait-il seulement désirer sa présence même au prix du pardon?

" Je ne puis, si je le trouve, rien lui apporter que le spectacle humiliant de ma déchéance.

" A quoi bon m'infliger cette suprême peine de lui montrer un père qui fut dur pour lui vaincu par la vie?"

Puis il reprenait:

" Qui sait? Je fus peut-être trop sévère?

" S'il souffrait en pensant que ma malédiction est toujours aussi pesante? Si je ne peux que lui donner l'assurance de mon pardon, dois-je le lui refuser?"

C'était à la suite de réflexions de ce genre qu'il avait entrepris, sans rien dire à personne, des démarches pour retrouver son fils.

Quelques amis lui restaient dans les ministères.

Aux affaires étrangères, on avait alerté nos agents consulaire d'Arabie et du nord de l'Afrique pour opérer les recherches.

Elles s'averaient difficiles.

Georges Dussartre avait épousé une jeune fille d'une tribu de Bedouins nomades. Ceux-ci, après avoir campé un certain temps près du pipe-line en construction, avaient disparu. On retrouvait leurs traces en Algérie.

L'ancien banquier désespérait parfois d'aboutir. Cette dernière défaite lui pesait plus que toutes les autres. Il avait fait trembler des compagnies puissantes, tenu tête à des hommes d'Etat; il n'était plus capable de retrouver son enfant.

Depuis qu'il avait commencé l'enquête, il connaissait l'impatience et la crainte.

La sensation de sa faiblesse lui rappelait les excès commis quand il jouissait de sa force.

Il devenait attentif et doux pour Lucienne.

Celle-ci, parfois, était peinée de voir le vieil homme prendre une attitude presque humble.

Jamais il n'élevait la voix, jamais il ne formulait une critique sur l'organisation de leur existence.

Elle se demandait s'il ne souffrait pas d'être à sa charge et si son orgueil n'était pas seul à saigner.

Ce ne fut que plus tard qu'elle comprit que Dussartre, maladroitement, essayait de faire ses premiers pas dans le chemin de la bonté.

Son tempérament violent et les déceptions qu'il avait subies le rendaient malhabile.

Un jour, en la quittant, il lui avait dit:

— Bonsoir, mon enfant.

Très émue, elle l'avait regardé.

" Savait-il? Allait-il parler?"

Non, il n'ajouta rien. Au contraire, quand il la vit s'arrêter, pâlir, il eut un choc.

" Ai-je le droit, après tout le mal que je lui ai fait, de l'appeler ainsi parce que j'ai besoin d'affection? Vais-je mendier la sienne?

" Ne pourrait-elle me répondre qu'elle n'est et ne sera jamais mon enfant, mais la filleule de Catherine et qu'elle garde par pitié celui qui nourrit son adolescence?"

Sans oser s'excuser, il détourna les yeux. Après avoir hésité, elle franchit le seuil de la pièce voisine et ces deux êtres qui se cherchaient furent, une fois encore, séparés parce qu'ils redoutaient de voir surgir entre eux le souvenir d'un douloureux passé.

Un soir, Lucienne ne trouva pas M. Dussartre à la maison.

Inquiète, elle descendit jusqu'au bureau de tabacs le plus voisin pour téléphoner à Mme Rivoire.

— Grand-père n'est pas là, je ne sais que penser. Est-il chez vous?

— Non.

— Depuis quelques jours, il paraissait soucieux. Il me regarde parfois avec des yeux qui implorent. J'aurais dû lui parler lui dire, mais je redoutais tant que ce fût trop tôt.

(à suivre)

Il est temps que les Canadiens découvrent leur pays



MISE EN SERVICE DU "BLUETHROAT" : Le "Bluethroat" a été mis en service hier après-midi, aux chantiers maritimes George T. Davie & Sons, Ltd. à Lauzon. Ce navire avait été lancé le 15 septembre, et sa marraine avait été Mme Jean Lesage, épouse du ministre des Affaires du Nord canadien et des Ressources nationales. On voit ci-dessus le navire sur le St-Laurent, après sa mise en service. Ci-haut, quelques-unes des personnalités qui assistaient à la cérémonie; on remarque parmi elles M. ANDRE DELAGRAVE, président de George T. Davie & Sons; le Révérend J. CAMERON, qui a béni le navire; le commandant J.-M. FAVREAU, le commandant E. J. GILHEN, le capitaine J. DEANE et le capitaine TOBIN. (Photos du "Soleil")

$1 en publicité pour nos centres de villégiature rapporte $8.90

Ottawa, 29 (Par Gérard Morin) — Il n'est pas question de saboter nos relations touristiques avec les Etats-Unis, bien au contraire, mais il faudrait, en toute élémentaire décence que les Canadiens commencent par connaître au moins partiellement leur pays avant de dépenser leur argent à l'étranger.

M. Jean Lesage, ministre du Nord Canadien et des Ressources nationales, a parlé en ce sens avec assez de fermeté, hier, à l'ouverture de la dixième conférence annuelle fédérale-provinciale, sur le tourisme, à Ottawa. On sait que le tourisme sur le plan fédéral dépend du ministère de M. Lesage.

Comme les journaux l'ont publié tous les ans, depuis longtemps, les Canadiens dépensent plus d'argent aux Etats-Unis que les Américains n'en apportent au Canada par le tourisme.

Cette année, M. Lesage a rappelé que le déficit était plus grand que jamais.

Voilà un luxe que notre jeune pays peut à peine se permettre à côté du colosse américain. Et les américains ne souffriraient pas du tout que nous allions moins déposer nos économies dans leurs magasins, leurs hôtels, leurs restaurants et leurs spectacles.

Si l'on pensait en termes de population, il faudrait que notre tourisme qui va au Etats-Unis soit dix fois inférieur à celui des Américains chez nous.

Mais psychologiquement, on ne règle pas le tourisme à coup de statistiques.

C'est que les Canadiens sont fascinés par New-York, Washington, Miami, la Californie, simplement parce que ce sont des points de très grand intérêt.

Il est aussi un autre fait assez naturel, c'est que l'on veut toujours voir par-dessus la clôture, croyant que c'est beaucoup mieux de l'autre côté.

Mais il ne faut pas abuser de cette curiosité. Dans le cas présent, cette curiosité canadienne de voir les Etats-Unis, de dépenser nos dollars à Miami et à New-York coûte bien cher au Canada.

VOIR LE CANADA

Comme l'a si bien dit le ministre Lesage, il est grand temps que les Canadiens apprennent à découvrir leur propre pays avant tout autre, ne fut-ce que par fierté nationale.

Au fait, les Canadiens des provinces de l'est qui n'ont jamais vu Jasper ou Banff, se pâment littéralement d'admiration quand ils ont quitté Calgary ou Edmonton et qu'ils aperçoivent dans le lointain nos formidables Rocheuses. Il faut avoir vu pour comprendre la majesté et la beauté presque étourdissante de ces paysages.

Moins à l'ouest, les Prairies enchantent des milliers de voyageurs, tandis qu'ils en endorment aussi une grande partie. Elles sont d'une beauté impressionnante, mais à la longue monotone. Des gens se fatiguent de voir onduler les blés.

Une ville par excelence, de beauté, une ville de fleur au Canada, c'est la capitale de la Colombie-Britannique, qu'il faut voir plutôt en été, Victoria.

Aux Canadiens de l'est, on ne dira jamais assez les splendeurs de Banff et Jasper, du lac Louise, et le reste. A l'ouest des montagnes, la ville de Vancouver est un port de mer, notre sortie sur le Pacifique, situé dans un décor saisissant.

LE CANADA INCONNU

Peut-être à cause du fait que notre pays est immense, 47 pour cent des adultes au pays n'ont visité que deux provinces autres que la leur. Puis 26 pour cent n'ont vu qu'une autre, et 27 pour cent des adultes toujours, ne sont jamais sortis de la leur. C'est presque incroyable, mais c'est exact, suivant les relevés officiels des statisticiens.

Un grand nombre de Québécois connaissent New-York, mais n'ont jamais pensé de voir Winnipeg. Ils vont à Miami sans avoir vu la côte canadienne du Pacifique. Cinq fois peut-être ils retourneront au sud sans penser à découvrir leur propre pays.

Et c'est comme cela que nous dépensons des millions de dollars aux Etats-Unis, plus de dollars que les Américains ne nous en apportent.

L'UNITE CANADIENNE

Un autre aspect de la question, qui n'a rien à voir à la fuite de nos dollars vers le sud, c'est l'unité canadienne.

Bien entendu que les provinces de langue anglaise, à l'ouest du Québec surtout, devraient faire de l'annonce touristique en français dans les journaux du Québec, pour amener les Québécois chez eux, comme le Québec annonce au dehors, en anglais.

Mais il reste quand même une tendance déplorable, c'est que les Québécois sont portés à ignorer le reste du pays, et que les Canadiens de langue anglaise vont aux Etats-Unis plutôt que de venir au Québec.

(Suite à la page 8, 6e col.)

Le baron Gaspard de Villelume a rempli avec brio le poste d'intérim à l'ambassade française

Ottawa, 29 (Par Gérard Morin) — Le poste de chargé d'affaires pour une grande ambassade est chose



délicate, et il faut avoir la vocation d'ambassadeur pour le remplir.

A l'ambassade de France, à Ottawa, après le départ de S.E. M. Hubert Guérin, il y a plus d'un mois, il y a eu une "intérim" comblé de façon admirable par un jeune diplomate de belle réputation, le baron Gaspard de Villelume, normalement conseiller à l'ambassade.

M. Francis Lacoste, nouvel ambassadeur de France au Canada, a présenté ses lettres de créance au gouverneur général du Canada, il y a quelques jours, mais en vitesse, il a dû rentrer à Paris, où le rappelaient des consultations en cours sur les problèmes africains, dont il est un expert.

Et M. le Villelume vient de reprendre ses responsabilités de chargé d'affaires pour l'une des plus grandes ambassades à Ottawa. On ne sait pas exactement combien de temps la chose durera, mais on doit maintenant attendre quelque temps avant de voir rentrer à Ottawa M. Lacoste et sa famille, qui s'installeront bientôt à Ottawa, pour succéder à M. Hubert Guérin, qui était le doyen très aimé et très respecté du corps diplomatique, dans la capitale canadienne.

Après le départ de M. Guérin, M. de Villelume a présidé, à l'ambassade de France, à de grandes réceptions, dont entre autres celles des journalistes du congrès international de langue française,

(Suite à la page 8, 6e col.)

M. H.-W. Joly est élu président du Better Business Bureau de Québec

M. H.-W. Joly, président de B. Houde & Grothée Ltée, a été élu président du conseil d'administration de la succursale de Québec du Better Business Bureau, hier midi, au cours de la réunion générale annuelle de cet organisme, qui a été marquée d'un déjeuner au Château Frontenac.

L'assemblée a aussi choisi le brigadier Réal Gagnon, vice-président de Eastern Canada Steel Ltd. ; M. Jacques Juneau, secrétaire réélu, de l'étude légale Bhérer, Pouliot et Juneau ; M. J.-C.-D. Rochette, trésorier, assistant-gérant de la Banque de Mont Bal; M. Joachim Tessier, I.P., gérant réélu ; M. J.-René Gauthier, assistant-gérant.

Cinq directeurs ont été nommés pour trois ans: MM. Paul-E. Côté, du Syndicat de Québec Ltée ; Pierre Côté, de la Laiterie Laval Enrg. ; Gilles Lamontagne de Korker Shop Ltd.; Paul-H. Soucy, de Les Pharmacies Soucy, et J.-J. Marneil, de Canadian Fairbanks-Morse Ltd.



RAPPORT DU GERANT

"En ces temps de dure concurrence, le Better Business Bureau est plus que jamais appelé à jouer son rôle de médiateur entre le producteur, le vendeur et l'acheteur et les faits indiquent que notre bureau jouit pleinement de la confiance et de la faveur du public", a déclaré M. Joachim Tessier, gérant du Better Business Bureau de Québec, en présentant son rapport à l'issue du déjeuner sous la présidence de M. Emilien Rochette, président sortant de charge.

Les services du Better Business Bureau sont en tous temps accessibles aux membres, à leurs employés et au public en général, dit-il. Sans rappeler en détail le code qui le régit, je mentionnerai les clauses essentielles, à savoir: encourager l'honnêteté dans la publicité et la vente, protéger le consommateur contre les procédés injustes, poursuivre en justice les auteurs de manoeuvres frauduleuses et favoriser les relations entre hommes d'affaires et clients.

Au bilan des activités, poursuit-il, le bureau de Québec a procédé au cours des 12 derniers mois à 4,481 enquêtes et a reçu 885 plaintes et 5,366 demandes de renseignements.

Douze bulletins mensuels ont été adressés à chacun des 544 membres (515 l'an dernier) ainsi qu'un certain nombre de brochures trai-

(Suite à la page 8, 3e col.)

Sillery veut des pouvoirs d'emprunt sans devoir recourir au référendum

La ville désire emprunter $1,200,000 sans autres formalités qu'une demande au ministre des Affaires Municipales—Projet de taxe de 2 pour cent sur toute vente d'immeubles dans la ville.

La Cité de Sillery va chercher à obtenir du parlement provincial le droit d'emprunter un montant de $1,200,000 sans autres formalités qu'une demande au ministre des Affaires Municipales du Québec et que l'autorisation de ce ministre. Avis en est donné dans la Gazette Officielle !

Il faut en effet au conseil municipal de Sillery: $70,000 pour l'achat de machinerie et de matériel; $30,000 pour la construction d'un nouvel incinérateur; $50,000 pour l'installation d'un bassin à l'usine de traitement de l'eau potable; $150,000 annuellement, pendant trois ans, pour développer le réseau d'égoûts et le réseau de canalisations d'eau; $100,000 annuellement, pendant trois ans, pour les travaux de voirie; $300,000 pour un "Centre Civique", dont $100,000 qui serviront à l'achat de biens-fonds, et $200,000 nécessaires pour la construction.

Les autorités municipales de Sillery veulent également avoir la permission de: 1 - imposer une taxe de 2% sur les ventes de tous les immeubles; 2 - faire, du territoire occupé actuellement par le Yatch Club, la Plage des Foulons et les terrains de stationnement, "une plage et un parc publics permanents"; 3 - réglementer les heures et les jours pendant lesquels l'eau potable pourra être employée à l'arrosage des pelouses et au remplissage des piscines; 4- obliger tout propriétaire qui subdivise en lots à bâtir un terrain d'une superficie supérieure à deux acres, à céder à la municipalité, en plus du terrain nécessaire pour les rues, un terrain d'une superficie correspondant à 5% de la superficie totale du terrain subdivisé; 5 - réglementer la reconstruction; les travaux de transformation ou d'agrandissement de bâtiments existants; 6 - augmenter l'indemnité touchée par le maire et les conseillers municipaux pour leurs dépenses etc.

Jeudi doit être un jour sans accident ; proclamation du maire

S. H. le maire Wilfrid Hamel vient de proclamer officiellement la journée du Premier Décembre 1955 comme le début d'une campagne nationale en vue d'assurer une plus grande sécurité routière. En effet, répondant à l'appel lancé par la Ligue de Sécurité nationale du Canada et secondant la proposition de son collègue du conseil, M. l'échevin Jules Morency, du quartier de St-Sauveur-Est, le maire Hamel invite, dans une proclamation, tous les citoyens de Québec, jeunes ou vieux automobilistes et piétons, à bien vouloir coopérer avec le service de la police et de la circulation de Québec pour faire du Jeudi, le 1er décembre 1955, une journée sans accident.

"Plus que bien d'autres villes, dit-il, l'ancienne capitale est, par sa topographie même, exposée à un trop grand nombre d'accidents dus en partie à la non observance des lois les plus élémentaires de la sécurité. Pour le bon renom de Québec, souligne encore le maire Wilfrid Hamel, puisse cet appel à toutes les bonnes volontés produire un heureux effet et faire de ce jour, une journée modèle et sans accident".

Les occupants d'une maison sont chassés par un incendie

Le feu a causé des dommages, hier soir à une propriété sise au 280 rue de la Couronne et appartenant à M. J.-E. Long, de Montréal. Cette maison de deux étages est occupé au premier plancher par un restaurant en réparations et au second par la famille de M. Joseph Morin. Les occupants de la maison ont quitté précipitamment les lieux aussitôt après l'apparition des flammes dans un couloir du logement.

L'alerte a été sonnée à 9 h. 02. Les postes 3, 5, 7 et 10, sous les ordres du chef de district A. Laliberté et du capitaine Roméo Plante, ont répondu à l'appel. Deux jets ont aussitôt été installés pour combattre le feu avec plus d'efficacité. Les pompiers sont retournés à leurs casernes à 10 h 44.

Les dégâts sont élevés. Le logement de M. Morin et son ameublement sont lourdement avariés. Plusieurs pièces ont été visitées par le feu, en plus des dommages par l'eau et la fumée. Le restaurant situé au rez-de-chaussée, qui est en réparations a subi des dégâts par l'eau. Les dommages s'élèvent à plusieurs milliers de dollars. Personne n'a été blessé, toutefois.

Ces poupées apporteront la joie à des fillettes moins fortunées

Le concours de poupées organisé par Le Soleil et L'Evénement-Journal soulève un intérêt grandissant et les participations nous arrivent de tous les coins de la province. La générosité des fillettes est vraiment belle à voir et d'après les lettres accompagnant les poupées, il semble que bien des jeunes mamans ont fait le grand sacrifice en faveur des pauvres petites filles qui n'ont pas souvent eu la joie de posséder une poupée. Nous espérons que Noël saura récompenser les généreuses donatrices en remplissant le grand vide qu'aura fait la disparition de leur poupée, parmi leurs jouets favoris.

Le journal offre lui-même de riches prix qui combleront sûrement les désirs des fillettes qui auront la joie de les recevoir. En effet, ne seront-elles pas fières de posséder les jolies montres-bracelets de grande qualité, ou bien les belles machines à coudre miniature, avec valises, ou encore les ensembles de stylo et crayon de marques reconnues. On leur offre aussi de jolies boites à couture, une serviette en cuir à poignées mobiles, une grosse poupée qui marche et de nombreux autres prix.

Nos jeunes lectrices ont sûrement beaucoup de talent car les poupées sont toutes plus joliment vêtues les unes que les autres. Nul doute que les membres du jury auront de la difficulté à choisir les robes les plus belles et les mieux travaillées, mais l'intérêt du concours n'en sera que plus grand.

Ne vous plairait-il pas d'apprendre que vous êtes parmi les plus habiles jeunes couturières? Il vous serait facile de le prouver en participant à notre concours car il s'adresse aux fillettes qui doivent employer toute leur habileté en couture pour habiller une de leurs poupées afin de gagner un des grands prix offerts à celles qui auront démontré le plus de talent.

Après le jugement, toutes les poupées seront remises à la Guignolée des Défricheurs qui en fera la distribution par l'intermédiaire des curés des paroisses de colonisation. De nombreuses familles auront ainsi l'occasion de remettre à leurs filles de jolies poupées à l'occasion de Noël. Plusieurs enfants seront agréablement surprises en découvrant un trousseau avec les poupées qu'elles auront reçues car de nombreuses fillettes ont eu la généreuse pensée de les ajouter à leur envoi.

Pour donner à toutes les fillettes le temps de bien préparer leurs poupées, la fin du concours a été remise au 8 décembre; il vous reste donc une longue semaine pour qu'il faire la plus jolie robe qui soit, celle qui vous fera gagner un des magnifiques prix offerts par ce journal! Ne tardez donc plus, mettez-vous à l'oeuvre et préparez un beau Noël pour une autre petite fille, tout en vous amusant.

Lune artificielle

Los Angeles (PA) M. Joseph Kaplan, président du projet américain "Satellite" dit aujourd'hui que la "lune artificielle" sera probablement lancée durant les six derniers mois de 1957. Le lancement se fera du Nouveau-Mexique ou de la Floride. Ce satellite aura à peu près les dimensions d'un ballon de football et pèsera de 20 à 50 livres.

La littérature est l'instrument de compréhension internationale

Toronto, (PC) — Deux célèbres romanciers canadiens — Roger Lemelin de Québec et Lionel Shapiro de Montréal — voient dans leur art, non seulement l'héritage littéraire de la nation, mais aussi l'instrument de la compréhension internationale.

Pour enrichir l'héritage de la littérature canadienne, a notamment déclaré l'auteur des "Plouffe" au cours d'un déjeuner littéraire, la télévision peut jouer un rôle immense.

"Nous n'avons pas eu nos troubadours à poursuivi le romancier québécois. Aussi, le rôle que jouèrent ceux-ci en France, au Moyen-Age, la télévision peut le jouer dans notre pays. Donnez aux Canadiens du théâtre, de la comédie qui expriment leurs habitudes, leurs caractéristiques, donnez-leur des spectacles où ils se reconnaitront, et vous verrez qu'en peu de temps ils reconnaitront dans leurs écrivains leurs porte-parole, et ils en seront fiers."

ROGER LEMELIN A PARIS

Dans une interview, à l'issue du déjeuner, M. Lemelin a fait savoir qu'il se propose d'écrire une pièce qu'il compte présenter à Paris dès l'automne prochain avec le concours des comédiens qui interprètent à la télévision la version adaptée des "Plouffe"; l'action se déroulera au Canada français et la situation sera semblable à celle que posait "Pierre le Magnifique", le troisième roman de M. Lemelin.

"Il s'agit d'un projet qui sera réalisé avec la coopération des membres de la troupe . . . qui font maintenant beaucoup d'argent."

L'auteur d'"Au Pied de la Pente Douce", commentant la condition de l'écrivain, qualifie de dramatique la situation par laquelle "les écrivains, les intellectueis, sont des individus déracinés; ils ne sont pas les porte-parole de l'âme de leur pays, de leur peuple qu'ils considèrent avec supériorité; aussi personne ne les lit ou ne les écoute".

M. Shapiro est auteur de "Sealed Verdict", "Torch for a Dark

(Suite à la page 6, 3e col.)

Nom français au service d'autobus du Quebec Railway

L'Assemblée législative aura bientôt à examiner un projet de loi concernant la "Compagnie Québec-Autobus" avec laquelle fusionnerait "The Quebec Railway Light and Power Company". L'entreprise qui assure le transport en commun de la population de la Vieille Capitale dans les limites de la ville, porterait ainsi prochainement un nom français. Cela ferait suite aux "promesses", plus ou moins explicites, faites en juillet dernier aux autorités municipales par la direction de la compagnie. Les comités chargés par la Chambre basse d'examiner les bills publics et privés doivent commencer à siéger le matin au parlement à compter de demain.

(Suite à la page 6, 1ère col.)



NOUVEAU JUGE FETE PAR SES CONFRERES DE CLASSE : M. le juge Gérard LeMay, récemment nommé à la Cour de Magistrat, a été fêté hier par ses confrères de la promotion 1927-28 du Seminaire de Québec, dont le nouveau juge est le président. Son Exc. Mgr Bruno Desrochers, évêque de Ste-Anne de la Pocatière, a noté que cette promotion, qui compte par ailleurs dans ses rangs tant de personnalités, s'estime aujourd'hui privilégiée d'avoir fourni un juge. Me Jean Turgeon, C.R., a souligné les qualités du nouveau magistrat, et M. le juge LeMay a remercié. Sur cette photo de l'assistance, on voit, au premier rang (de gauche à droite) : M. l'abbé LOUIS-PHILIPPE BEGIN, de Black Lake; Mgr PAUL-EMILE GOSSELIN, directeur du journal "L'Action Catholique"; Me JEAN TURGEON, C.R.; S. Exc. Mgr BRUNO DESROCHERS, M. le juge LEMAY, S. Exc. Mgr LIONEL AUDET, évêque auxiliaire de Québec; Me MARCEL GAUMOND, M. l'abbé LAURENT LACOURCIERE, curé de la paroisse de l'Immaculée Conception, Robertsonville; M. l'abbé RENE RUELLAND, vicaire à Beauport, (Photo du "Soleil")

Rhumes des enfants



Soulagez rapidement et efficacement la douleur avec VICKS VAPORUB

DINERS
— Réceptions de noces
— Banquets — Réunions
— Anniversaires et autres.
Cuisine canadienne - française, atmosphère gaie et agréable. Tous les samedis et dimanches, soir à 6 h., dîners spéciaux servis aux sons mélodieux de notre orchestre.



AUBERGE DE LA COLLINE
St-Nicolas Tél.: TE 2-3398

TV
RÉPARATIONS
GARANTIE
JOUR ET NUIT
MA 3-1629
$4.50 PAR APPEL

Plus de 25,000 clients satisfaits
TV RÉPARATIONS
INSTALLATION D'ANTENNES
SERVICE JOUR ET NUIT
Pour appel de service.... $4.50
Incluant ajustement complet et précis, exécuté par des techniciens qualifiés.
TELEVISION
CFCM-TV, Canal 4, Québec
MARDI
5h.35 RENDEZ-VOUS CHEZ PAULE
6h.15 A LA BONNE FRANQUETTE
6h.00 CARTOONS
6h.30 LES MYSTERES DE LA PLANETE
6h.00 INTERVIEW
6h.15 FILM
6h.30 ST-NICOLAS
7h.00 NOUVELLES LOCALES & SPORTIVES
7h.15 TELE-JOURNAL
7h.30 VARIETE SALADA
7h.45 VOUS ETES TEMOINS
8h.00 ETRANGE MAIS VRAI
8h.15 LE CLAVIER CHANCEUX
8h.30 LE CAP AUX SORCIERS
9h.00 LE SURVENANT
9h.30 HISTOIRE D'AMOUR
10h.00 PICK THE STARS
10h.30 FILM
11h.00 NOUVELLES ANGLAISES
11h.15 DERNIERES NOUVELLES & SPORTS
Horaire sujet à changements
REPARATIONS GARANTIES
BELL RADIO & TV SERVICE (QUEBEC) LTD.
TEL. : 3-7363

RONSON PRESTO
$6.50 pour 3.75 gravure gratuite



MONTRE SUISSE
Spécial, 25 pierres automatique, à toutes épreuves, or 20 microns.
KRYSLER etc..... $39
OMEROUSO.... $49
DAMES val. de $32..... $15
BIJOUTIER - IMPORTATEUR
OMER ROUSSEAU
802 ST-JOSEPH — QUEBEC

TRADUCTEUR DEMANDÉ

Le service de la rédaction du Soleil a besoin d'un excellent traducteur. Devra posséder la dactylographie et travailler très rapidement. Position d'avenir à la personne compétente, homme ou femme. Ecrire en donnant son degré d'instruction, les emplois déjà occupés.

Adressez votre lettre au
SECRETAIRE ADJOINT DE LA REDACTION
"LE SOLEIL"
Siège de la Couronne Québec

Nouvelle facon de réduire l'enflure des hémorroïdes sans recours à la chirurgie

Découverte d'une substance qui soulage la douleur et fait disparaître l'enflure

Montréal, P.Q. (Spécial) — Après de longues années de recherches, des savants ont enfin découvert une substance qui réduit l'enflure des hémorroïdes et en calme la douleur.

Des milliers de personnes ont ainsi été soulagées, sans recours à la chirurgie. Dans chaque cas, les médecins constatèrent une amélioration remarquable: soulagement rapide de la douleur et réduction de l'enflure des hémorroïdes.

Par curiosité, les médecins continuèrent leurs observations dans certains cas, et ils furent épatés de voir que l'amélioration se maintenait pendant plusieurs mois. Les résultats ont été si satisfaisants que les personnes soulagées déclarent maintenant: "Les hémorroïdes ne présentent plus aucun problème!" Parmi ces gens-là, il y en avait plusieurs qui souffraient depuis plus de 10 ans!

Ces excellents résultats ont été obtenus sans pilules ni médicaments anesthésiques, astringents ou opiacés. Les gens ont été soulagés au moyen d'un nouvel onguent qui contient de la Bio-Dyne, la nouvelle substance en question, découverte dans un célèbre laboratoire de recherches. La Bio-Dyne est également utilisée déjà pour la guérison de blessures superficielles sur tous les endroits du corps.

Ce fameux onguent pour les hémorroïdes est en vente maintenant dans toutes les pharmacies, sous le nom de PRÉPARATION H*—et pas besoin d'ordonnance. Le prix est à la portée de tout le monde: seulement $1.19 le gros tube, y compris la canule spéciale! Suppositoires: $1.45. Souvenez-vous du nom: PRÉPARATION H*. Garantie de remboursement en cas de non-satisfaction. *Marque déposée (Ann.)

"Fais ce que dois"

LE SOLEIL

Organe libéral

La Presse Canadienne a le droit exclusif de reproduction de toutes les nouvelles publiées dans ce journal et provenant de la Presse Canadienne de la Presse Associée ou de l'Agence Reuters. Il en est de même de la reproduction des nouvelles publiées dans le même journal. Tous droits de reproduction des dépêches spéciales sont aussi réservés. (Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe. Ministère des Postes Ottawa)

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

Québec, mardi 29 novembre 1955

Initiative et spécialisation

De l'important discours du Très Hon. Louis St-Laurent, premier ministre du Canada, devant la Chambre de Commerce de la cité de Québec, samedi dernier, de nombreux passages sont à relire et à méditer. Il est consolant de constater l'intérêt que le premier ministre porte toujours à la cité de Québec, intérêt qui s'est manifesté et se manifeste encore par la contribution des autorités fédérales au développement du port, par la construction d'édifices fédéraux de tout genre, etc... Mais tout cela ne suffit pas à assurer l'expansion de notre ville. Celle-ci pour se développer davantage a besoin de nouvelles industries qui absorberont le surplus de main-d'oeuvre dont la quantité augmente chaque année, beaucoup plus vite que l'on crée de nouveaux emplois. Parce que ce n'est pas le rôle des gouvernements d'intervenir dans l'entreprise privée, qui est à la base de tout développement industriel, c'est aux individus à prendre l'initiative.

Aussi est-ce avec beaucoup d'à propos que M. St-Laurent a souligné que cette initiative pourrait venir des citoyens de Québec eux-mêmes. "Le capital ne pourrait-il pas venir, dit-il, pour une assez importante expansion industrielle des propres économies des habitants de la région. J'ai l'impression que bon nombre d'entre vous répondraient probablement dans l'affirmative." Et M. St-Laurent appuie cette remarque en énumérant ce qui s'est produit au cours des dernières années dans le domaine industriel.

Il a aussi abordé rapidement le problème de la main-d'oeuvre pour souligner que celle-ci, "abondante, sans être spécialisée autant qu'elle pourrait l'être pourrait aisément bénéficier des avantages de l'enseignement technique qui se donne gratuitement."

Ce sont deux points du discours du premier ministre que nous voulons souligner. Ils contiennent probablement la réponse à bien des questions que l'on se pose sur la lenteur du développement de notre ville, qui a atteint aujourd'hui un point mort, après quelques années de fébrile activité. Ce ne sont pas les capitaux qui nous manquent, mais ce sont les chefs qui lanceront de nouvelles entreprises et créeront de nouveaux emplois. Notre main-d'oeuvre, il faut l'admettre, manque souvent de la préparation élémentaire. Dans une période de mécanisation comme la nôtre, il faut tendre à la spécialisation, il faut apprendre un métier. Ceci est de plus en plus facile grâce aux nombreuses institutions d'enseignement spécialisé dans toutes les parties de la province.

La Chambre de Commerce de notre ville, qui a déjà de belles oeuvres à son crédit, a là tout un programme d'action qui lui a été tracé par le premier ministre du Canada et elle fera oeuvre utile en tentant de répandre davantage dans le public ces deux idées.

Nos ressources à exploiter

Tout un débat s'élève sur l'exploitation de nos ressources naturelles dans le Nouveau-Québec; le minerai de fer de l'Ungava et du Labrador fait l'objet de discussions acerbes sur les procédés que l'on emploie à son développement et sur les royautés que la province en retire. Plusieurs députés ont des comparaisons capiteuses entre les méthodes adoptées à Terre-Neuve et en Alberta et celles qui ont cours dans le Québec, et des ministres sont intervenus pour rétablir les faits et ramener les choses à leur juste proportion.

Depuis que la Compagnie Iron Ore exploite ses mines et utilise son chemin de fer, les expéditions du fer québécois dans l'Ohio suscitent des commentaires de natures diverses. Les uns réclament une redevance plus élevée que les $100,000 promis par la compagnie exploitante, et veulent une contribution à échelle montante à mesure que le minerai extrait atteint des proportions imposantes. Les autres s'en tiennent à l'idée fixe d'ériger une usine de traitement sur place et d'installer une grande aciérie sur la Côte-Nord, alimentée par les réserves d'énergie motrice qui surgiront des formidables chutes d'eau des rivières de la région.

Sans crier à l'exploitation, des gens croient que la province pouraient légitimement profiter davantage de ses mines de fer et percevoir des sommes plus substantielles; ils prétendent que Terre-Neuve a imposé un droit de quatre cents et demi la tonne de fer, en regard d'un cent la tonne dans Québec; puis ils jettent les yeux sur la province lointaine de l'Alberta où les immenses puits de pétrole font la fortune de la population tout en servant admirablement bien les compagnies qui ont engagé plus d'un milliard de dollars dans le percement des puits et l'aménagement des usines et des installations pétrolières.

La discussion n'est pas close, loin de là. La condition idéale serait bien celle que préconise Monseigneur Labrie lui-même lorsqu'en une circonstance mémorable il revendiquait l'établissement d'usines de traitement sur la Côte-Nord afin de développer sur notre place la matière première qui est expédiée à l'étranger. Il faut ouvrer chez-nous nos propres ressources pour que nos industries profitent de nos richesses naturelles en fabriquant une multitude de produits qui procurent un emploi utile à notre propre main-d'oeuvre.

Conseils de prudence à observer

Les accidents dus à l'imprudence, dans l'emploi des accessoires de chauffage à l'huile et au gaz, coûtent près de $100,000 par semaine aux Canadiens, selon la Fédération des Assureurs au Canada. Aussi convient-il d'observer les précautions suivantes :

1. Ne choisissez qu'un accessoire de chauffage de qualité reconnue et approuvée.

2. Avant d'acheter un accessoire de chauffage, demandez conseil à quelqu'un qui s'y connaît.

3. N'employez que du kérosène de première qualité ou de l'huile combustible No 1.

4. Pour remplir le réservoir d'huile, employez un bidon de métal muni d'un bec de sûreté.

5. En remplissant le réservoir, laissez un espace libre pour l'expansion de l'huile si celle-ci est froide.

6. Ne placez pas de chaufferettes portatives devant les porter afin de ne pas obstruer les issues.

ves devant les portes afin de ne pas obstruer ferettes portatives.

8. Ne laissez jamais une chaufferette portative allumée lorsque personne ne reste à la maison.

9. Gardez tout accessoire de chauffage propre et s'il se produit une fuite, faites-la réparer immédiatement.

10. Ne placez jamais une chaufferette portative près de rideaux ou d'autres substances inflammables.

11. N'employez pas une chaufferette portative dans une pièce dépourvue de ventilation.

Pour combattre la délinquence juvénile

La Fondation américaine "Thomas Alva Edison" annonce la création de divers prix destinés aux films pour enfants, aux illustrés, aux programmes de radio et de télévision qui constitueront "une source d'inspiration et un exemple pour la jeunesse américaine". La création de ces prix s'inscrit dans le cadre d'une campagne générale pour combattre la criminalité parmi la jeunesse. Charles Edison, président honoraire de la fondation et fils du célèbre inventeur, a déclaré à l'occasion de la création de ces prix que leur but est de mettre en relief certains aspects de l'histoire et de la vie américaines susceptibles de "captiver l'imagination des garçons et des filles d'Amérique". Cette oeuvre répond parfaitement à l'espoir du grand Edison de voir ses inventions et découvertes contribuer à la diffusion de la culture. Les journaux illustrés, auxquels la Fondation accorde "la même importance qu'aux autres domaines de l'information des masses", recevront des prix d'une valeur de 35.000 francs chacun, dans trois catégories distinctes : présentation de l'histoire américaine, divulgation scientifique et contes pour enfants.

Poivre et sel

Merci, M. Menon !

La récolte de neige promet.

Pour le primaire tout est secondaire.

L'Amérique souffre de décadence précoce.

"Québec contribue à la prospérité du Canada".

Les Esquimaux sont friands d'un pâté d'alouettes.

Le nom d'un hôtel doit évoquer un souvenir local.

La violation des lois de l'hospitalité nuit aux relations entre voisins.

Avant l'installation définitive du chemin de fer, la locomotive roulait sur des lisses de bois.

La foi est un levier capable d'élever l'homme au-dessus de la terre, sans rien changer à l'ordre de la nature.



C'est un mélange . . . parfait !

Gazette rimée

Syndicalisme

Dans les exploits sportifs
comme aux jeux de la chance,
les perdants sont plaintifs
et vides de jactance.

Pourtant sans leur concours
et leur triste déveine,
des gagnants les beaux jours
finiraient dans la peine.

Perdants, n'oubliez pas
que la force du nombre
en de prochains combats
vous sortira de l'ombre !

En syndicats formés
avec l'arme de grève
au lieu d'être opprimés
vous auriez la relève.

Posez vos conditions
aux exploiteurs des foules
sans considérations
pour ces vulgaires moules.

A vous les beaux dollars
des profits des équipes,
ou bonsoir aux veinards
qui au grand jour vous chipent !

Dans le monde économique

Le Canadien moyen consomme environ 100 livres de pain par année.

Dans l'aéronautique

Le vol humain remonte à près de deux siècles

C'est probablement l'homme des cavernes qui le premier, a eu l'envie de voler en regardant les oiseaux.

La légende d'Icare provient sans doute des premiers échecs de ceux qui tentèrent de s'élever dans les airs.

Le cerf-volant, en tant que jouet, remonte à la plus haute antiquité en Chine et au Japon. Archytas de Tarente en fabriqua un en forme de colombe volante, vers l'an 400 av. Jésus-Christ.

Léonard de Vinci conçut et dessina des machines à voler dont parle François Bacon dans ses ouvrages. En 1617, Fleyde de Tubingue a donné des cours sur l'art de voler, mais Borelli (1608-1679) a prétendu de son côté que cela était humainement impossible.

Mais les petits garçons de l'Egypte ancienne n'ont-ils pas rêvé de sauter du haut des pyramides avec un parasol en guise de parachute ? Ne voit-on pas aussi de nos jours des enfants tenter de sauter du toit d'une grange à l'aide du vent dans un parapluie ?

Les précurseurs

Ce n'est qu'au début du XVIIIe siècle que l'étude de la physique permit de découvrir les moyens de conquérir l'air. Sir Isaac Newton, Jean Bernoulli, Léonard Euler et Jean Le Rond d'Alembert furent au nombre de ceux qui étudièrent la résistance de l'air, qui est la base de l'aérodynamique.

La première ascension fut faite le 15 octobre 1783; il y a donc 172 ans. Jean-François Pilâtre de Rozier monta seul dans un ballon captif et, le 21 novembre de la même année, il fit une ascension en ballon libre avec le marquis d'Arlandes au-dessus du Bois de Boulogne. Le ballon monta à 3.000 pieds et parcourut 9,000 verges en 20 ou 25 minutes.

Lors de la Revolution française, l'armée possédait des ballons militaires et avait une école d'aéronautique. En juin 1794, le ballon captif "l'Entreprenant" prit part avec succès au siège de Maubeuge. Les observations en ballon furent abandonnées en 1799 à la suite d'un échec en Egypte, sous Napoléon. La France délaissa l'aéronautique pendant cinquante ans.

Les progrès de la physique permirent aux inventeurs d'imaginer des machines volantes plus lourdes que l'air. En 1742, Benjamin Franklin utilisa un cerf-volant pour ses études sur la foudre qui le conduisirent à la découverte du paratonnerre. En 1796, sir George Cayley construisit un hélicoptère mû par deux ailes de moulin à vent. Plusieurs siècles auparavant, un général coréen s'était servi d'un cerf-volant au bout duquel était relié un câble afin de jeter un pont de cordes au-dessus d'une rivière.

En 1842, deux Anglais, Henson et Stringfelloy, fabriquèrent un modèle réduit d'avion avec ailes et hélice. En 1848, Stringfellow réussit à faire lever de terre un modèle chauffé à la vapeur. En 1894, au camp de Pirbright, un homme vola dans un cerf-volant de 36 pieds.

L'invention des moteurs fit faire un grand pas à l'aviation, mais le premier appareil devait être un aéronef.

Comme le premier ballon libre, c'est à Paris que devait avoir lieu l'essai de cet aéronef inventé par Henri Giffard. Une machine de 3 c.v. faisait tourner une hélice de 11 pouces à 110 révolutions à la minute. Le ballon de 44 pieds par 40 contenait 88,000 pi. cubes de gaz hydrogène. Le 24 septembre 1852, il s'éleva de l'Hippodrome pour voler en rond à 6 milles à l'heure.

Lors du siège de Paris en 1870, un ballon français transporta des hommes et du courrier jusqu'en Norvège.

En 1872, l'Allemand Paul Haenlein fut le premier à installer un moteur à combustion interne dans un aéronef. Il s'était servi de gaz de houille comme carburant. C'est aussi un Allemand, David Schwartz, inventeur du premier dirigeable rigide, qui fut le premier à utiliser l'essence comme combustible en 1897.

En 1911, des dirigeables faisaient la navette entre des villes allemandes.

En Amérique

Le premier vol dans une machine plus lourde que l'air fut accompli par Orville Wright, à Kitty-Hawk, en Caroline du Nord, le 15 décembre 1903. Ce planeur muni d'un moteur resta dans les airs seulement douze secondes et ne parcourut que cent pieds à une faible altitude.

Deux autres envolées furent tentées le même jour, la plus longue ayant été de 852 pieds en 59 secondes. Orville et son frère Wilbur conduisirent l'appareil à tour de rôle.

Comme aucun reporter n'était présent, pas un journal ne voulut reproduire la nouvelle et ce n'est que trois jours plus tard qu'elle fut connue du public.

Quels progrès depuis avec les avions à moteurs turboréacteurs qui filent en dépassant la vitesse du son !

L'aviation canadienne

La première ascension en ballon eut lieu à Montréal le 31 juillet 1879. Le ballon "Canada" de 70,000 pieds cubes parcourut cinquante milles avant de descendre.

Le 12 juillet 1906 eut lieu l'ascension d'un ballon dirigeable au Parc Dominion de Montréal.

Le premier vol d'une machine plus lourde que l'air, la "Flèche d'argent" de J.-D. McCurdy, se fit au-dessus du lac Bras d'Or, en Nouvelle-Ecosse, le 23 février 1909.

Premières tentatives

1909. Premier vol avec passager au camp de Petawawa, le 2 août.

Première démonstration d'avions militaires à Petawawa, les 2, 12 et 13 août.

Premier spectacle de l'air à Toronto, le 2 septembre.

1910. Premier moteur d'avion fabriqué à Victoria (C.-B.), le 10 mars.

Premier record d'altitude à Montréal, le 27 juin : 1,650 pieds.

Premier concours de modèles d'avions, à Montréal, le 4 juillet.

1911. Première course d'avions, de Hamilton à Toronto, le 2 août.

Premier lancement du courrier par parachute à Québec, le 1er septembre.

1912. Première femme à monter en avion à Vancouver, le 24 avril.

Premier saut en parachute à Vancouver, le 24 mai.

Premier vol d'hydravion à Port Stanley, le 17 juillet.

1913. Première femme pilotant un avion à Vancouver, le 31 juillet.

Premier pilote tué à Victoria (C.-B.), le 5 août.

Premiers journaux livrés par avion de Montréal, le 8 octobre.

1914. Première photographie aérienne à Toronto, en mai.

Premier pilote à boucler la boucle à Winnipeg, le 11 juillet.

1915. Premier aérodrome construit à Long Branch, Ontario.

Première base d'hydravions à Hanlan's Point.

Première usine d'avions à Toronto.

1917. Formation du Corps d'aviation royal canadien en janvier.

Premier avion canadien vendu aux Etats-Unis.

1918. Premier courrier postal de Montréal à Toronto, le 24 juin.

Création de l'aéronautique navale canadienne, le 5 septembre.

La marche accomplie

A la suite de ses modestes débuts, l'aviation canadienne devait progresser à pas de géant.

Le Canada a contribué à la formation de l'Organisation de l'aviation civile internationale dont le siège est à Montréal.

Des avions canadiens survolent l'Atlantique comme le Pacifique, desservent l'Amérique du Sud et passent par l'Arctique pour se rendre en Europe.

Il y a 479 aéroports au Canada et 2,825 avions commerciaux qui transportent par année deux millions et demi de passagers et 128 millions de livres de fret.

L'avion sert au transport du courrier, au sauvetage, aux explorations, à l'arpentage, à la cartographie, à la protection des forêts et des récoltes, à la police, aux recherches scientifiques, au transport de matériaux, aux amateurs de chasse et de pêche.

La fabrication d'avions représente un capital de 60 millions.

Cette année le CARC dépensera environ 880 millions, soit 42.2 p. 100 du coût de la Défense nationale. L'effectif du CARC est de 49,533 hommes.

(Les Actualités, Ottawa)

Problèmes d'Histoire

Qu'est-ce qui entraina la suppression des Relations des Jésuites ?

On a invoqué toutes sortes de raison, les principales à l'effet que ces Relations représentaient certains faits faussement et que le gouverneur Courcelles avait obtenu leur suppression. Mais en fait Clément X, pour mettre fin à la controverse sur les rites chinois, avait interdit toute publication concernant les missions à moins d'une permission de la Congrégation de la Propagande. Le bref **Creditae nobis caelitus**, du 6 avril 1673, disait en effet : "Pour ces raisons et pour d'autres non moins graves, de l'avis des susdits cardinaux, par l'autorité apostolique, nous défendons de nouveau, par la teneur des présentes, à toute personne, de quelque Etat, degré condition, même de quelque ordre régulier, congrégation, institut que ce soit, et aussi à la Société de Jésus, quand il faudrait en faire une mention spéciale et individuelle, de publier elle-même ou par un autre, sans une permission écrite de la Congrégation des mêmes cardinaux, laquelle permission devra être imprimée en tête de l'ouvrage, des livres et des écrits dans lesquels il est question des missions ou de choses concernant les missions".

Problème d'histoire : Nos lecteurs qui aimeraient soumettre des problèmes d'histoire peuvent s'adresser à cette rubrique. Qu'ils nous posent leurs questions nous tenterons d'y apporter les réponses les plus appropriées. Qu'on veuille bien adresser les lettres à : Problèmes d'histoire, Le Soleil, rue de la Couronne, Québec.

En feuilletant "Le Soleil"

Il y a cinquante ans

Rimouski. — Il y a eu séance dramatique et musicale, hier soir, au séminaire de Rimouski, à l'occasion de la fête patronale de Sa Grandeur Mgr A.-A. Blais. Un grand nombre de prêtres du diocèse étaient présents.

Halifax. — La garnison d'Halifax sera composée au grand complet de 720 hommes d'infanterie, 525 artilleurs, 100 ingénieurs et 200 hommes de service, soit un total d'environ 1,600 hommes.

Il y a vingt-cinq ans

Lisbonne. — Le Do-X est arrivé cet après-midi à Lisbonne après quatre heures de vol depuis la Coragne, Espagne. Une grande foule contempla l'hydravion qui survolait la ville avant de descendre sur le port.

L'Opinion du lecteur

Nicolet, ville privilégiée

Monsieur le Rédacteur,

Après l'hécatombe du 12 novembre, il n'est peut-être pas facile d'accepter cette affirmation : Nicolet, ville privilégiée. Cependant, si on se rend compte du fait qu'un glissement de terrain de cette importance, se produisant sans avis préalable, à l'encontre de toute force humaine et sur un espace aussi peuplé, il est extraordinaire qu'il n'y ait eu que trois victimes : l'équivalent d'un accident ordinaire d'automobile.

De Nicolet, quand la nouvelle est venue, nous nous sommes inquiété, le coeur s'est serré et nous voulions en savoir davantage; était-ce possible que la ville de Son Excellence Mgr Albertus Martin, du Vieux Séminaire, des Révérendes Soeurs de l'Assomption, des Religieuses du Précieux-Sang et des R. Frères des Ecoles Chrétiennes soit en partie engloutie...?

Non, ce n'était pas admissible; nous nous disions : **Dieu éprouve ses amis mais Il ne les détruit pas.**

De plus, Nicolet est un centre marial d'où viennent les directives à la dévotion de Marie; cette pensée nous donnait déjà un peu d'espoir. Aussi dès que les communications furent tant soit peu rétablies, nous avons écouté le récit d'une des belles et émouvantes pages de l'histoire canadienne-française.

A l'évêché, l'Evêque a-t-il été mystérieusement informé qu'il n'y avait pas un instant à perdre; Lui, l'avertisseur, ses prêtres et tout le personnel sont sortis par l'unique chemin sûr pour arriver à un espace qui n'a pas glissé...?

Là, sur le bord d'un énorme trou, ils virent que la terre était ouverte, les fondations de l'évêché se fendaient et se séparaient, les murs se déchiraient et un amas de pierres, de bois, de ferrailles s'enfonçait pour laisser apparaître l'horizon; la réalité n'était plus...!

Ebahis, ils vivent parce que leur heure n'était pas venue... A l'Académie Commerciale c'était bientôt l'heure du dîner, la cuisinière était là mais les convives étaient absents.

Pourquoi ? Il y avait eu réunion quelques instants auparavant et dans deux heures, c'était la représentation pour les élèves et les professeurs; cependant, au moment précis du désastre, personne, sauf cette cuisinière et le Rév. Frère Herménégilde : ceux-ci glissent avec les bâtisses, le Frère se plaint et un courageux prêtre marche sur le sol mouvant, s'avance jusqu'à lui et l'absout...

Des maisons de laïques sont également disloquées et entraînées comme des fétus de paille, l'une reste entière sur son solage où onze personnes habitent; mais, pas une périt, sauf, un enfant, un bébé...

En face de ce spectacle jamais vécu, il ne nous appartient pas de juger, mais comme croyant et bien que déjà très ancien du Séminaire, nous nous inclinons bien bas et très respectueusement devant ce Pasteur, ces bergers et toutes ces brebis si prestidigieusement sauvés de la mort ou de la perte d'un parent ou ami. Nous pensons que la population de Nicolet a bénéficié de faveurs de choix.

Déjà, plusieurs diocésains ont voulu voir de plus près ce monument réel et vivant d'une protection surnaturelle pour les catholiques ou d'une prescience supérieure pour les réalistes.

Nous espérons et souhaitons que le ministère de la voirie refasse sans délai le tronçon du boulevard qui s'est effondré afin que les visiteurs voient la scène, touchent du doigt et foulent ce sol à la partie même où il a été si extraordinairement libéré.

Des faits d'un tel caractère doivent être vus et appréciés... De plus, il est urgent d'apporter un témoignage de solidarité particulière à cette population en assurant sa quiétude par un remplissage de pierre le gouffre qui a tant englouti et qui doit être séparé de la force des eaux de la rivière.

On a dit : Que Nicolet avait eu beaucoup à souffrir et c'est vrai; mais qui peut montrer autant de cicatrices et de dommages matériels avec si peu de pertes de vies humaines...?

C'est pourquoi à Nicolet on a chanté et on chantera encore la chanson d'un de ses poètes après le changement de deux mots de la compôsition :

O Nicolet qui embellit la nature
Sous tes appas comme sous tes
Sous tes appas (frimas) comme
[sous tes brisures (verdures)
C'est toujours avec joie que je te
[revois.]

Montréal, le 24 novembre 1955.

Démétrius BARIL, c.r.,
418, rue St-Sulpice,
Montréal, P. Q.

Echos de l'opinion publique: Sous cette rubrique, Le Soleil publie les lettres qui traitent de sujets d'actualité et d'intérêt public. Il ne peut accepter les lettres qui contiennent des attaques contre des personnes, qui constituent de la propagande en faveur d'une idée ou d'un parti politique ou qui sont de nature à provoquer des polémiques. Nous désirons avant tout des expressions d'opinions personnelles dans le but d'aider à la solution des problèmes d'intérêt public. Nous demandons à ceux qui nous écrivent de se limiter à environ 300 mots. Il nous est impossible de publier de trop longues lettres. De plus — détail important — toutes les communications de ce genre doivent porter le nom et l'adresse de leur auteur.

A travers la presse

Le véritable tourisme

Les étrangers aiment à visiter des pays nouveaux, des régions pittoresques, des endroits qui diffèrent de ce qu'ils trouvent dans leur propre milieu. Aussi convient-il de garder à nos contrées les traits qui les distinguent. LA LIBERTE et LE PATRIOTE, de Winnipeg, écrit à ce propos:

"Lorsque l'hon. Ronald Turner, ministre de l'Industrie et du Commerce au Manitoba, conseilla aux membres de la "Manitoba Tourist Association" de ne pas afficher le drapeau américain sur leurs établissements, il a énoncé un principe auquel tout Canadien français applaudira certainement. "Les touristes, expliqua-t-il, veulent voir quelque chose de nouveau et de typiquement canadien chez nous." Ce conseil encouragera surtout, espérons-le, nos compatriotes qui s'occupent de la "étrancisation de la vieille province. Le Québec demeure l'attrait principal du touriste américain au Canada, précisément parce qu'il diffère des autres provinces et de la plupart des états de notre voisin du sud au point de vue de la langue, de la culture et des moeurs. Même à Acapulco, au Mexique, on peut entendre les voyageurs commenter: "C'est beau, mais je préfère Québec". L'anglicisation faite en vue d'attirer le touriste est non seulement une politique servile mais aussi un geste commercial à courte vue. Ajoutons qu'en évitant le danger d'uniformité au Canada, en intensifiant l'expression du caractère propre à chaque province et à chaque région, on pourrait persuader plus facilement les citoyens canadiens à visiter leur propre pays d'abord. Le jour viendra peut-être où les intéressés organiseront des excursions de Canadiens anglais dans la province de Québec, en partant de Vancouver et même de Victoria. Que l'on fasse en sorte que ces visiteurs trouvent dans le Québec le cachet spécial qui devrait le distinguer des autres provinces."

N'est-ce pas la condamnation même de cette coutume néfaste d'affubler de noms baroques anglais nos restaurants, nos hôtels et même nos plages les plus typiquement québécoises.

Lente évolution

Notre pays s'oriente péniblement, semble-t-il, vers sa complète émancipation; le travail s'opère lentement mais sûrement peut-être, NOTRE TEMPS écrit fort justement:

"Nous n'avons pas encore de drapeau national (et celui que le gouvernement d'Ottawa nous propose contient l'emblème de notre sujétion coloniale, c'est pourquoi nous le rejetons). Nous n'avons pas encore de chant national exclusif, puisque le "God save the Queen" alterne toujours avec le "O Canada". Notre premier ministre canadien, à titre de très honorable, fait encore partie du Conseil privé d'Angleterre. Notre ministre des "Affaires extérieures n'est pas un ministre des Affaires étrangères, comme ceux de France, de Grande-Bretagne et des Etats-Unis: c'est sans aucun doute en ce domaine que nous acceptons le plus docilement la tutelle anglaise. Nos représentants diplomatiques en Angleterre et dans les autres pays du Commonwealth ne sont pas des ambassadeurs, mais des hauts-commissaires. En somme, nous maintenons des structures qui ne correspondent plus au stade actuel de notre évolution. Un de ces jours cela nous jouera un mauvais tour, comme en 1914 et comme en 1939. Notre statut de Dominion n'augmente pas notre crédit auprès des peuples d'Europe, d'Asie et d'Amérique. Depuis notre adhésion à l'Organisation des Nations Unies et au Pacte de l'Atlantique, une organisation comme celle du Commonwealth n'a plus sa nécessité. Comme peuple libre, faisons donc notre choix une fois pour toutes. Nous ne voyons pas pourquoi le Canada doit faire partie d'une petite société des nations au sein de l'O.N.U."

Il serait temps de se libérer, de s'affirmer, comme l'Inde, l'Irlande, l'Afrique du Sud l'ont fait. Si nous sommes un peuple viril, nous devons former une nation autonome et indépendante, véritablement *maîtresse de ses destinées.*

LE BRIDGE CONTRAT

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge :
Le Chroniqueur du Bridge, Le Soleil, Québec

2434 B-1107

La diversité

Tous les bridgeurs admettent facilement qu'il existe une très grande diversité dans les mains qui peuvent se présenter. Mais ce qui s'explique beaucoup plus difficilement, c'est la tendance que l'on rencontre chez un très grand nombre de joueurs de traiter toutes les mains de la même façon. Si la diversité existe dans la distribution, elle doit également exister dans la conduite du jeu. Sinon, le jeu n'est pas conduit par le joueur, mais conduit le joueur.

Donneur: Sud
Tous vulnérables

	♥ D 7 5 ♥ 10 4 ♦ D V 8 7 3 2 ♣ 10 3	
♠ 6 4 ♥ R 9 7 6 2 ♦ R 10 ♣ D 8 6 4	N O E S	♠ R 10 9 ♥ 8 3 ♦ A 9 6 ♣ 9 5 4
	♠ A V 2 ♥ A D V 5 3 ♦ néant ♣ A R V 7 2	

Sud	Ouest	Nord	Est
2-♥	passe	2-S-A	passe
3-♣	passe	3-♥	passe
4-♥	passe	passe	passe

Entame : six de pique

Le Mort couvre du sept de pique, et alors que Est n'en joue que le huit, le déclarant fait la levée de son valet. L'as et le roi de trèfle sont encaissés et le déclarant en fait suivre le deux qui est coupé par le dix de coeur; Est écarte le trois de pique. Comme de toutes façons la main de Sud comprend encore une perdante de trèfle, le déclarant décide de la faire payer d'un atout. Un petit carreau est appelé et l'as de Est se voit victime d'une coupe. Le sept de trèfle force le jeu de la dame et alors que le Mort coupe du quatre de coeur, Est surcoupe de son huit. Les jeux se trouvent réduits aux cartes suivantes :

	♠ D 5 ♥ — ♦ D V 8 7 3 ♣ —	
♠ 4 ♥ R 9 7 6 2 ♦ R ♣ —	N O E S	♠ R 10 9 ♥ — ♦ 9 6 5 4 ♣ —
	♠ A 2 ♥ A D V 5 ♦ — ♣ V	

Alors que le Mort est dépourvu de rentrée, Est ne voit aucun inconvénient à revenir à carreau et forcer ainsi une coupe de la part du déclarant. Bien satisfait d'avoir obtenu une levée de son faible atout, Sud encaisse l'as de pique qu'il fait suivre du deux. Bien malgré lui, Ouest se voit contraint de couper et jouer atout. Après avoir fait la levée de son valet de pique, Sud joue son dernier trèfle et obtient les deux dernières levées de sa tenace à l'atout. Le contrat est réalisé alors que le déclarant n'a perdu qu'une surcoupe à la main Est et deux coupes à la main Ouest. Le grand responsable de ce résultat est cependant le joueur en Est.

Affaiblir le déclarant en l'obligeant à couper est une stratégie qui généralement produit d'excellents résultats. Mais il ne faut cependant recourir à cette tactique sans analyser le caractère particulier de la main et c'est ce que négligea de faire le joueur en Est alors que les jeux se trouvaient réduits au dernier tableau présenté. A ce point ,il était assez facile de découvrir la distribution des mains Sud et Ouest. Si dès sa première redéclaration, le joueur en Sud a sondé la possibilité de jouer le coup à trèfle, c'est que la suite coeur ne comprenait que cinq cartes, ce qui en laisse cinq à la main Ouest. Déjà il était évident que la main Ouest comprenait quatre trèfles et deux carreaux et fort probablement deux piques. Si le déclarant avait négligé de retirer les atouts, c'est qu'il ne pouvait le faire sans danger. Déjà, délibérément Sud a coupé un carreau afin d'obtenir une levée d'un faible atout. Présenter au déclarant l'occasion de sauver un autre petit atout, ne pouvait de la part de Est être un jeu de coopération avec son partenaire. Tout au contraire, il lui enlevait ainsi une carte de sortie et pouvait, comme dans le cas présent, l'obliger à déclencher l'attaque à l'atout. Un jeu réfléchi aurait indiqué à Est que la seule carte effective était le roi de pique. Le jeu du neuf ou dix aurait pu permettre au déclarant de rentrer au Mort par le risque d'une impasse et appeler un carreau. Après avoir pris le roi de pique de son as, que Sud revienne

Travaux de voirie

Arthabaska. (DNC) La pose de l'asphalte sur le nouveau pont reliant Arthabaska et Victoriaville est terminée. Les employés de la Voirie ont également terminé la pose de l'asphalte sur le nouveau tronçon de route reliant Victoriaville à Princeville. Cette nouvelle route permet d'éviter les dangereuses courbes situées entre Princeville et Victoriaville qui furent la cause de nombreuses pertes de vie ces dernières années.



"Voulez-vous donner cela à madame Bernier lorsque vous passerez chez elle ?"

Le courrier de Pascale France

QUI ESPERE UNE REPONSE — Vous rendrez son lustre au velours en en humectant l'envers de parties égales d'ammoniaque et d'eau chaude. Repassez à l'envers en maintenant un fer retourné. Pendant le repassage, recouvrez l'endroit du velours d'une très légère mousseline ou d'un papier de soie.

2. — Pour délustrer un tissu on suggère d'interposer entre le linge humide et le vêtement un morceau du même tissu.

IGNORANTE. — La sciure fine de cèdre ou d'acajou ou le son chaud nettoient parfaitement les fourrures sombres. Lorsque le lustrage est terni, imbibez une fine éponge d'essence de térébenthine et lissez la fourrure dans le sens des poils. Laisser sécher à l'air. Cette opération doit être pratiquée loin du feu vu les propriétés inflammables de la térébenthine.

QUI VEUT BIEN FAIRE. — Quand on passe des fruits à table, on se sert du couteau à fruit pour peler l'orange ou autre fruit, ou s'il n'y en a pas, d'un couteau ordinaire; on le coupe ensuite par quartier que l'on saupoudre de sucre au goût et que l'on porte à la bouche avec les doigts ou à la cuillière. Souvent les fruits se servent tout prêts, c'est-à-dire les quartiers formant comme une étoile, étant ouverts dans l'écorce détachée.

QUI A CONFIANCE. — I. me semble vous avoir répondu il y a déjà quelques semaines; peut-être ne lisez-vous que le courrier du samedi ? Je vous réponds donc de nouveau que lorsqu'on active la circulation du sang par tapotements, exercices ou bains chauds, celui-ci dépense plus d'énergie et consomme la graisse superflue, l'élimination est plus rapide, principalement par les pores de la peau qui transpirent après un exercice violent, ce qui provoque l'amaigrissement. Les compresses d'eau froide seulement tendent plutôt à raffermir les muscles. Pour le visage c'est un peu différent, car c'est surtout l'armature osseuse qui décide de la grosseur ou de la finesse de la figure. Si vous avez de gros os, vous auriez tort de vouloir maigrir du visage, car des creux dans les joues ne sont pas jolis. Si vous y tenez absolument, des tapes énergiques avec la paume de la main, puis des petites pincées entre le pouce et l'index contribueront probablement à faire fondre la graisse (après application de compresses d'eau chaude).

Pascale France

COMEDONS
Ne pressez pas les points noirs en laissant de vilaines marques — dissolvez-les avec la POUDRE PEROXINE. Simple — Saine — Sûre. Nettoie les pores en profondeur, donnant à votre peau vitalité et charme. Chez tous les pharmaciens. Résultats garantis. Prix $1.59.
POUDE PEROXINE

chez Maurice Pollack Limitée pour un Joyeux Noël



Grands soldes de chapeaux
Exceptionnelles valeurs pour les Fêtes!

• GROUPE 1 – REG. $7.98 à $12.95

Chapeaux en feutre-velours
feutre ou satin
Mesdames, ce sont de véritables aubaines que nous vous offrons ! Profitez-en pour acheter de très beaux chapeaux qui vous rendront encore plus élégantes pour les Fêtes! Choix de teintes et de modèles pour tous les goûts.
$4.

• GROUPE 2–REG. $15.95 à $22.95

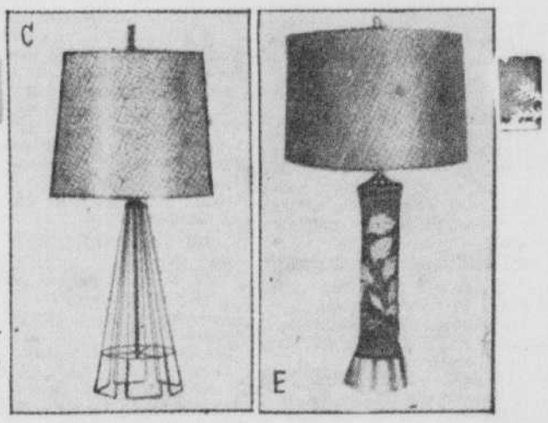
Chapeaux en feutre-castor
Vous trouverez tout un assortiment de superbes chapeaux dernier cri, dont les formes seyantes accompagneront à ravir vos manteaux de fourrure et vos toilettes de soirée. Très jolis tons pastels.
$8.

GROUPE EXTRA-SPÉCIAL ! RÉG. $5.00 à $6.95
Une aubaine sans précédent ! Tout un choix de modèles en feutre, satin et tissus, dans des couleurs éclatantes ou des tons pastels !
$2.

Pollack — Chapeaux pour Dames — Deuxième

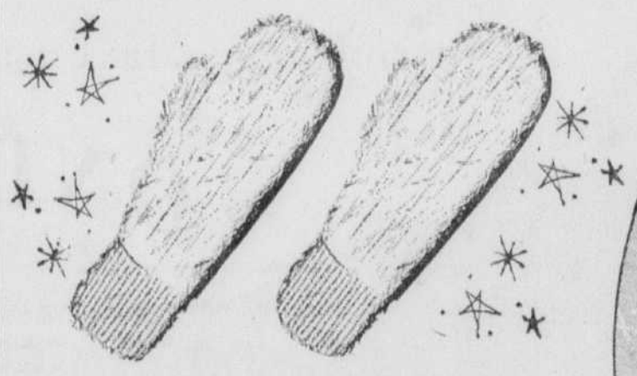
Voyez aussi notre grande annonce en page 10

et c'est aujourd'hui CÉLÉBRATION AVANT NOËL



Lampes avec pied en fer façonné – rég. $9.98
Quantité limitée ! 85 seulement !
Hâtez-vous, c'est une affaire exceptionnelle ! Ces lampes de table sont de formes variées, et sont vendues complètes, avec de jolis abat-jour en parchemin ou fibre de verre.
2.99

Pollack — Luminaires — Quatrième



Mitaines en laine pure et laine angora 'Angorine'
Jolis gants et mitaines chauds et coquets pour l'hiver. Fabrication de marque connue, avec de légères imperfections.
Petit, moyen, grand.
Blanc, noir, rose, bleu, corail, turquoise, rouge.
Rég. $1.98
la pre 1.00

Pollack — Gants pour Dames — Rez-de-chaussée



Couvre-chaussures (dames)
A—Couvre-chaussures en nylon
Modèle élégant, doublé de jersey 'plaid' et garni de fourrure. Noir ou brun. 4 à 9.
5.99
B—Couvre-chaussures en caoutchouc
Ils sont confortables, doublés de molleton de laine et garnis de fourrure. Bouton-pression. Noir ou brun. 4 à 9.
6.99

Pollack — Chaussures pour Dames — Deuxième



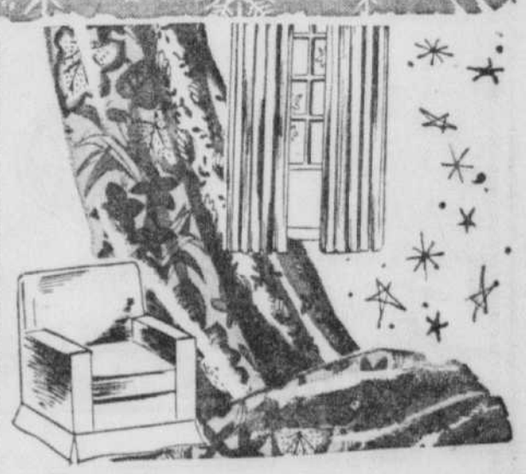
Chemises de travail
en flanellette confortable
Tailles 14 à 19 — Rég. $2.50
Chemises en tissu de bonne qualité, aux motifs 'plaid' de couleurs vives. 2 poches devant, confection soignée et durable. Une aubaine à ce prix!
Choix de couleurs et motifs.
1.99

Pollack — Vêtements de travail — Rez-de-chaussée



Chaussettes de travail
chaudes et durables
Pointures 10 à 11½
Rég. .89
Tricot en mélange laine et coton de bonne pesanteur. Bouts et talons renforcés nylon. Gris foncé chiné avec hausse blanche.
.59

Pollack — Vêtements de travail — Rez-de-chaussée



Cretonne imprimée
pour draperies et housses de fauteuils
Largeur 36 pouces
Jolie cretonne imprimée sur fond beige, gris, noir, vert clair. Confectionnez de beaux ensembles à un prix d'économie !
Couleurs et motifs variés.
Rég. .79
.49
la vge

Pollack — Rideaux et draperies — Quatrième

Les lundis 5-12 et 19 décembre, le magasin ouvrira à 9.00 A.M. pour faciliter vos achats de Noël

Echos mondains

Le monde officiel

Son Excellence le gouverneur général du Canada le très honorable Vincent Massey de passage à Montréal vendredi, assistait au bal de la Saint-André, qui eut lieu à l'hôtel Windsor.

BIENFAISANCE

Madame Louis-Philippe Pigeon reçoit son cercle de couture cet après-midi à sa résidence, en faveur de la Ligue de la Jeunesse Féminine.

RECEPTIONS

M. et madame Henri Simard ont reçu à dîner ces jours derniers, en l'honneur de M. et de madame J.-N. Métivier, de madame Doris Pennock, de M. Norman Métivier, de Berlin, N.-H., et pour mademoiselle Gemma Savard, de Québec.

Mademoiselle Margot Poitras et mademoiselle Louise Julien ont reçu à un shower, samedi dernier, en l'honneur de mademoiselle Claudette Julien, à l'occasion de son mariage prochain.

MARIAGES

A Brignais, France, le samedi vingt-six novembre 1955, a été célébré le mariage de mademoiselle Geneviève Chaussegros de Léry, de Québec, avec le major H.-C. Roberts, D.S.O., M.V.O., de Brignais, Rhône, France.

En l'église St. Mary Garden City, Kansas, décorée de chrysanthèmes blancs, Mgr Ch.-H. Helmsing, de St-Louis, Mo., a béni récemment le mariage de Virginia, fille du docteur et de madame H.-C. Sartorius, avec M. Gilles St-Cyr, B.A., M.S.C., fils de M. et de madame Hild St-Cyr, de Québec. Pendant la messe, madame Howard Blanchard, organiste, a exécuté la Messe de Mariage, de Dubois, et madame J.-C. Smith a interprété un programme de chant. La mariée, au bras de son père, portait une robe de satin blanc soulignée d'une encolure bateau et aux longues manches se terminant en pointe sur la main; la jupe crinoline très ample formait un long mouvement de traîne. Son voile de tulle illusion était retenu par un bandeau de satin brodé de perles et elle tenait une cascade de chrysanthèmes blancs. Mademoiselle Hélène Lesage, de Québec, dame d'honneur, mademoiselle Monique St-Cyr également de Québec, soeur du marié, mesdemoiselles Suzan Woestman, de St-Louis, Mo., et Toni Sartorius, soeur de la mariée, demoiselles d'honneur, portaient des robes bleues de teintes différentes aux lignes identiques à celle de la mariée; leur voile de tulle était retenu par des bandeaux perlés. M. Claude St-Cyr était le témoin de son frère. Le docteur Russel J. Maxfield, MM. Terence et Timothy Sartorius, frères de la mariée, agissaient comme garçons d'honneur. Le commandant Eugene J. Cummins, de St-Louis, Mo., et M. W.-G. Sartorius plaçaient les invités. A l'issue de la cérémonie religieuse, un déjeuner réunit les invités au Country Club, après quoi les nouveaux époux partirent, en automobile, pour Washington, D.C. M. et madame Gilles St-Cyr résideront à Maitland, Ontario.

A l'église Notre-Dame-des-Neiges, à Montréal, samedi dernier, à dix heures, a été béni par le R. P. Antonio Raymond, S.M.M., le mariage de mademoiselle Lorraine Raby, fille de M. et de madame Louis de Gonzague Raby, avec M. Ralph-Y. Barolet, fils de M. et de madame A.-Y. Barolet, de ville Mont-Royal. Des fleurs d'arrière-saison et des palmiers décoraient le choeur et la nef et pendant la messe, un programme musical fut exécuté. MM. Georges Raby et Roger Barolet plaçaient les invités. M. Barolet était le témoin de son fils. Accompagnée de son père, la mariée portait une robe de satin broché blanc, à ligne princesse, un court voile de tulle illusion maintenu sous un bandeau de perles et une gerbe d'oeillets roses et de pompons blancs. Madame Bernard Baron, dame d'honneur, portait une robe de taffetas bleu pâle, un bandeau assorti et un bouquet de pompons or. Madame Raby, mère de la mariée, portait une robe de soie française ardoise, un chapeau de même ton. Madame Barolet, mère du marié, portait une robe de poult de soie vert, un chapeau de pétales de satin de même ton et à l'épaule, une touffe de pompons or. Après une réception, M. et madame Barolet partirent pour Washington, New-York et Boston. Pour voyager, la mariée, portait une robe de jersey capucine, un manteau de lainage olive, un chapeau de même ton et des accessoires bruns.

(Suite à la page 8, 1ère col.)



Mademoiselle MARIE-JOSE CLIFT, fille de madame John Percival Clift, de Montréal, et Me GUY CHOQUETTE, du ministère des Affaires Extérieures à Ottawa, fils de l'honorable juge et de madame Fernand Choquette, dont le mariage sera célébré le samedi dix décembre à dix heures, en l'église Notre-Dame des Neiges de Montréal —

La littérature est l'instrument de compréhension internationale

(Suite de la page 3)

Journey" et "The Sixth of June". De ce dernier roman, largement commenté en Europe et aux Etats-Unis, il déclare: "Il est canadien par sa compréhension à l'égard des Américains et des Britanniques et la littérature en dernière analyse, est, ou devrait être, la plus haute forme de compréhension."

L'ECRIVAIN CANADIEN

"Je soutiens qu'un roman canadien est celui qui est écrit par un homme dont l'éducation et la formation sont canadiennes; d'autres soutiennent qu'un roman canadien doit avoir pour objet les Canadiens et le Canada.

"Il y aurait beaucoup à dire sur les deux aspects de la question, mais à mon sens, la culture n'est pas limitée par la géographie, mais enrichie par elle. Le Canada étant situé à mi-chemin entre les Etats-Unis et la Grande-Bretagne, ses écrivains jouissent de perspectives particulières que ne possèdent pas facilement les autres, obligés d'observer notre commune civilisation sous les angles aigus des lieux éloignés du monde."

M. Shapiro a annoncé qu'il partait pour l'Europe le 9 décembre pour y écrire un autre roman et recueillir des renseignements en vue de préparer un article destiné à une grande revue. L'action de ce nouveau roman se situe en Europe occidentale, en Grande-Bretagne, au Canada et aux Etats-Unis.

L'élevage a fait de grands progrès dans notre province depuis 10 ans

M. Laurent Barré, ministre de l'Agriculture, a remis, la semaine dernière, aux députés, son rapport pour l'année se terminant le 31 mars 1955.

M. Pierre Labrecque y signale que, depuis une dizaine d'années, l'élevage a fait de grands progrès au Québec. Le nombre des porcs, par exemple, élevés dans la province et livrés sur le marché était de 517,000 annuellement entre 1942-1946; il est passé à 898,000 en 1954.

Le rendement annuel moyen par vache est passé de 4,500 livres de lait il y a dix ans à 5,400 en 1954. L'an dernier, la production totale a été de 5,813,862,000 livres de lait dont les 33% seulement ont été consommés à l'état naturel.

Le chapitre relatif à la grande culture est sous la signature de M. André Auger. On y souligne la mise en culture de terrains incultes dans le but d'agrandir la superficie du territoire utile.

M. J.-H. Lavoie traite des questions horticoles. Il note que la sécheresse a causé un tort considérable aux maraîchers de la région de Québec.

La récolte de sirop d'érable a été beaucoup plus considérable que celle de l'année précédente: 23,034,325 livres à comparer avec 23,816,625, selon M. J.-R. Méthot.

Les techniciens du ministère ont continué leurs travaux en vue de vaincre la maladie et de faire disparaître les animaux nuisibles qui s'attaquent aux plantes.

Les insectes, les maladies, les mauvaises herbes et les rongeurs causent en effet aux cultures et aux récoltes de la province beaucoup de mal, mal évalué à plus de 30% de la valeur de la production, soit une perte annuelle d'environ cinquante millions de dollars.

C'est pourquoi des laboratoires et des champs d'expérience sont établis pour découvrir les meilleures méthodes à employer pour améliorer la situation. Des recherches se poursuivent notamment à Ste-Foy, à St-Laurent (Ile d'Orléans), à Berthier, (Montmagny), à Ste-Anne de la Pocatière, à Deschambault, à St-Thomas, à Farnham, à St-Martin.

Il est temps que les Canadiens découvrent leur pays

(Suite de la page 3)

Il est bien sûr aussi que tous les offices importants de tourisme au Canada de langue anglaise devraient compter au moins un employé qui comprenne le français, comme dans le Québec nous avons toujours des employés bilingues.

Si nous devons un jour atteindre à une unité canadienne plus vraie, plus complète, il faudra que de l'est à l'ouest et vice-versa les Canadiens se découvrent et apprennent à se connaître. Le tourisme en sens canadien est un excellent moyen d'arriver à ce but désirable, et M. Lesage l'a souligné dans son discours de bienvenue aux délégués des dix provinces à Ottawa hier.

UN EXCELLENT PLACEMENT

Ottawa, (PC) — Pour chaque dollar dépensé en publicité pour ses centres de villégiature, le Canada retira environ 8.9 dollars des touristes.

Ce chiffre a été fourni hier à la séance d'ouverture de la 10e conférence sur le tourisme par M. Leo Dolan, directeur du Bureau fédéral de tourisme. Le bureau projette de dépenser de $700,000 à $800,000 en publicité en 1956 et d'étendre son service d'information gratuit, dit-il.

M. Georges Léveillé, directeur de l'Office provincial de publicité du Québec a dit que 1958 marquera le 350e anniversaire de la découverte du Canada. Il étudie un projet selon lequel une réplique du navire utilisé par Jacques Cartier dans la découverte du Canada serait placée à Québec en tant que musée flottant de ce fait historique canadien.

M. Dan Campbell, directeur de l'Office du tourisme de l'Alberta, propose un budget fédéral-provincial destiné à défrayer le coût de la publicité touristique. Sa proposition n'a pas suscité de réactions immédiates chez les autres délégués.

A son avis, chaque province devrait organiser des événements spéciaux qui attirent les touristes, comme le Stampede de Calgary. M. Dolan a partagé cet avis et a souligné l'exemple du festival shakespearien de Stratford, Ont. Il espère que l'on donnera suite au projet d'un festival international de musique et de théâtre à Ottawa.

MM. Alan Field, gérant du bureau fédéral du tourisme à New-York, et J. W. Perdue, gérant du bureau de Chicago, ont fait rapport des activités de leurs bureaux. M. Field a dit que le volume de publicité gratuite que le Canada obtient dans les publications américaines pourrait être augmenté de 25 pour cent et si les provinces fournissaient des listes mensuelles des événements d'intérêt touristique à venir.

Hausse de salaires à des policiers et pompiers

Windsor (PC) Les policiers et pompiers de cette ville recevront une augmentation de $150 par année en vertu d'une sentence arbitrale rendue lundi. Les constables et pompiers de première classe gagneront $3,900 par année à compter du 1er décembre 1955.

Sept-Iles réclame des impôts de la compagnie Iron Ore

La ville des Sept-Iles veut faire payer l'impôt foncier normal à la Iron Ore Co of Canada pour les biens-fonds qu'elle possède dans son territoire. Les autorités des Sept-Iles doivent s'adresser au parlement provincial pour faire supprimer l'exemption d'impôt dont la société minière bénéficie actuellement. L'objectif visé est d'augmenter les recettes de la municipalité et de la commission scolaire.

A propos de ville minière, notons que les administrateurs de la ville de Chapais (Abitibi-Est) soumettront aux parlementaires du Québec, pendant cette session, un projet de loi afin d'obtenir la permission d'acheter un réseau de distribution d'électricité, appartenant aux Opemiska Copper Mines, et de créer une commission qui s'en occupera.

Fin prochaine de la rotation des troupes

Un des derniers contingents de la 1ère brigade d'infanterie canadienne est arrivé d'Allemagne hier à bord du "Scythia". Quelque 763 soldats, officiers et dépendants sont descendus à Québec.

Le groupe se compose exactement de 20 officiers, 458 soldats, 108 épouses et 177 enfants. Il était durant le voyage de retour sous le commandement du major R. L. Hénault, du Corps d'intendance de l'armée.

Ces hommes ont servi durant deux années en Europe. Ils sont remplacés par ceux de la 2ème brigade.

Le dernier contingent à descendre à Québec arrivera probablement le 2 décembre à bord de l'"Empress of Australia".

Deux autres groupes arriveront plus tard à Halifax. Ainsi se terminera l'opération de relève de la brigade canadienne, comportant le transport de 18,000 hommes.

Le cabinet Faure serait en danger

Paris, (Reuter) — La plupart des observateurs politiques prédisent que le gouvernement de M. Edgar Faure ne saurait résister au scrutin de confiance qui aura lieu cet après-midi à l'Assemblée nationale.

Malgré sa grande habileté, et la part active qu'il prendra au débat, le président du Conseil ne serait pas en mesure de recueillir les suffrages suffisants. Déjà la presse française spécule sur les choix des éventuels successeurs. M. Henri Queuille, chef du gouvernement avant les élections de 1951, et deux sénateurs, MM. Jean Berthoin et Charles Brune, tous trois radicaux-socialistes, comme M. Faure, sont pressentis.

Un nouveau directeur de la chorale Laval

Depuis le début de l'année académique 1955-1956, M. Paul de Margerie, dirige la Chorale de l'Université. Il succède à M. l'abbé Elzéar Portier qui a assumé la direction musicale du choeur pendant plus de quatre années. Sous la direction de M. de Margerie, le Choeur de l'Université prépare, pour le temps de Noël un concert de circonstance. A cette occasion, la chorale exécutera le célèbre Oratorio de Noël de Jean-Sébastien Bach, avec le concours de solistes réputés.

M. Joseph Parent réélu président

Le Syndicat Catholique des Employés de Garage Inc. au cours de son assemblée générale tenue le 22 novembre dernier a choisi les officiers qui auront à diriger ce syndicat pour l'année 1955-56.

Les élections ont été tenues sous la présidence de M. Adalbert April, président de la Fédération Nationale du Cuir et de la Chaussure du Canada Inc. M. Joseph Bouchard, agissait comme secrétaire. En voici le résultat:

Président, M. Joseph Parent, réélu pour un 17e terme; 1er vice-président, M. Antoine Ouellet, réélu; 2e vice-président, M. Eugène Paquet, réélu; secrétaire, M. Roger Fiset, réélu, (20e terme); ass.-secrétaire, Joseph Bouchard, réélu; sec.-financier, Jacques Martin, réélu; trésorier, Adélard Mainguy, réélu, (21e terme); sentinelle, R. Parent, réélu; gardien, Edouard Lamonde, réélu.

M. l'abbé Philippe Laberge, aumônier du Syndicat a béni les officiers.

Le Syndicat Catholique des Employés de Garages qui groupe actuellement au delà de 900 membres, a une convention collective particulière signée par l'Association des Marchands Détaillants, (section de l'autovoiture et station de service), de même que plusieurs autres conventions particulières signées avec d'autres employeurs.

La prévention des accidents à La Tuque

La Tuque (DNC) L'importance de la prévention, en présence du rythme effarant des accidents de la route, voilà le sujet d'une causerie donnée la semaine dernière, devant un ralliement des élèves de l'école Centrale, des écoles St-Eugène, St-Michel, Desbiens et St-François à l'Auditorium de l'Ecole Centrale. Pour étayer la thèse, un film fort à propos fut présenté par les soins du service provincial de la Cinéphotographie.

Inaugurant une série de causeries dans l'intérêt de la gent écolière de La Tuque, le représentant du ministère des Transports et Communications de la province a ensuite visité l'Ecole Supérieure St-Zéphirin à deux reprises pour accommoder les élèves retenus au catéchisme.

Le Dr L. Ringuet, président de la Commission scolaire de La Tuque, le chef de police Victor Fortin et le capitaine de police M. Boucher se sont chargés de piloter M. J.-Oscar Pronovost, conférencier.

Tragique tempête

Manille, 29. (PA) Au moins huit personnes ont été tuées, neuf autres blessées et 15,000 autres sont sans logis par suite d'une soudaine tempête qui a balayé le centre des Philippines, hier, a révélé la Croix-Rouge. Près de 3,000 habitations ont été détruites.

Grande soirée Lacordaire jeudi

Le Comité régional des Lacordaire de la région No 2 donnera une grande soirée jeudi à la salle des Syndicats catholiques, 155 boulevard Charest, pour marquer le retour du R. Père Ubald Villeneuve revenu récemment d'un voyage outre-mer. Les Lacordaire et Jeanne d'Arc de la ville et des environs sont invités à cette soirée qui débutera à 8 heures 30.

Au congrès de Plessisville

Plessisville (DNC) Le conseil municipal de Plessisville a tenu sa réunion mensuelle, la semaine dernière.

Dans le but d'ouvrir une nouvelle rue au nord-est de l'avenue des Erables, la Corporation accepte de M. Napoléon Pellerin, la cession gratuite d'une lisière de terrain d'environ 990 pieds carrés, et de M. Delphis Michaud, la cession gratuite de deux terrains comme suit: 53,456.66 pieds carrés et 70 pieds de largeur par 407 pieds de longueur.

L'entretien des rues au cours du prochain hiver a été confié à M. Armand Bolduc, au prix de $3,160.-

Le contrat de l'enlèvement de la neige a été confié à M. Omer Pinette, à raison de $12 l'heure, pour le souffleur et deux hommes, et $4 l'heure pour un tracteur avec lame. Le tout sous la surveillance de M. André Chamberland, ingénieur de la ville.



YEUX IRRITÉS

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc. OPTREX apporte un soulagement rapide et durable.

Demandez OPTREX à votre pharmacien

OPTREX

"le bien-être des yeux"



culotte "permaband" courte et très courte ... modèles variés avec la ceinture garantie



Pollack

Le magasin qui va toujours de l'avant

Le Compagnie PAQUET Limitée PREMIER À QUÉBEC

Golden Orchid de Dorothy Gray



Le cadeau parfait pour l'être préféré! Le luxueux cologne Golden Orchid aux reflets d'or dans une bouteille attrayante de 4 on.—$1.75. Poudre de bain Golden Orchid—5 on. $1.75.

Cosmétiques — Rez-de-chaussée

COMMANDEZ PAR LA POSTE

Ouvert vendredi jusqu'à 9h. 30 p.m.

Solde de Chandails

Cachemire, Botany et Orlon

HR

Auparavant 6.95 à 32.95

De 20% à 33⅓% De Moins

Petits groupes et séries incomplètes . . mais dans une variété qui inclut LE CACHEMIRE, LA LAINE BOTANY ET ORLON . . genre cardigan et pullover . . manches courtes et longues . . et dans des couleurs variant de bleu poudre, rose, jaune, rouge et beige à bleu marine et noir. Choix limité dans chaque groupe, bien entendu . . parce que ce sont des lignes désassorties que H. R. offre dans ce solde !

Toutes Ventes Finales !

HOLT RENFREW

Place de l'Hôtel de Ville

LES APPAREILS ÉLECTRIQUES DE L'AVENIR!

Votre linge... lavé par des ONDES!



Il est vrai de dire que, grâce à l'électricité, les lessiveuses et sécheuses modernes font presque tout le travail de la lessive. Mais, dans un avenir prochain ...une machine entièrement nouvelle rendra cette tâche plus facile encore!

Cette machine portative et quasi-silencieuse pourra être employée aussi bien dans un évier de cuisine pour les "petits lavages" que dans les grandes cuves pour



la lessive familiale. Au lieu de l'agitateur mécanique qui secoue le linge dans l'eau savonneuse, des ondes ultra-sonores dissoudront les souillures sans remuer le linge. C'est ainsi que la lingerie la plus fine, celle qu'on ne lave aujourd'hui qu'à la main, ne courra aucun danger de s'y abîmer.

Cette "lessiveuse à ondes ultra-sonores" est une des nombreuses merveilles projetées pour votre maison de demain — merveilles que rendent possibles le génie inventif de l'homme... et l'électricité mise à la portée de toutes les bourses.

LES APPAREILS électriques DE L'AVENIR

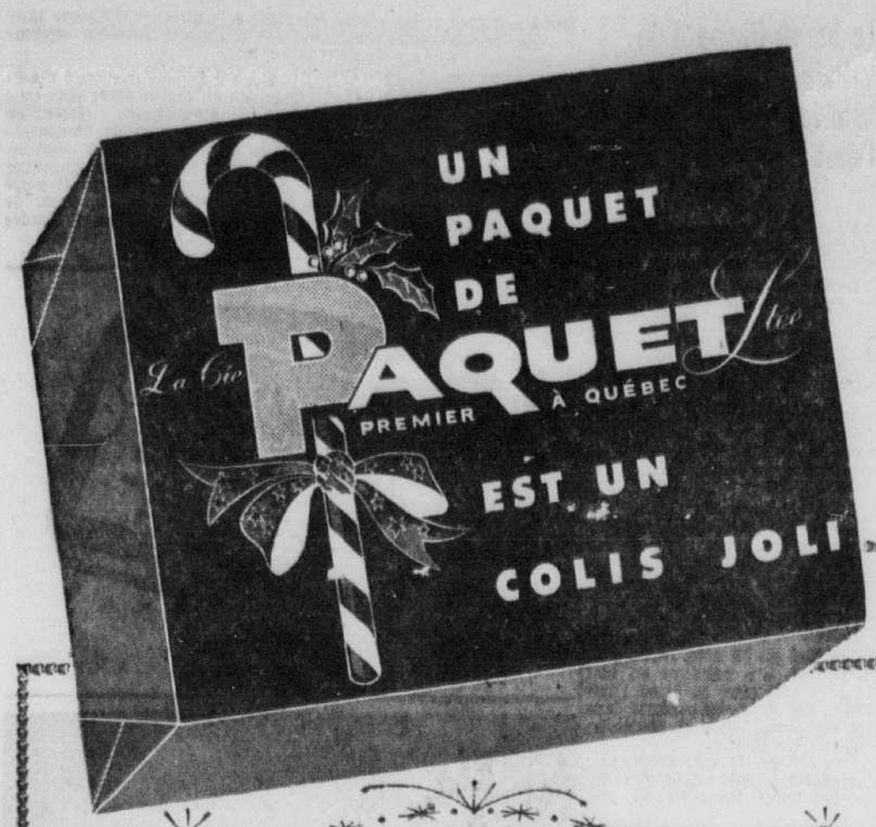
- Lessiveuse à ondes ultra-sonores
- Distributeurs de repas congelés
- Circuit de télévision à la maison
- Table à manger avec réchaud
- Appareil à laver et à sécher les planchers en une opération
- Appareils de cuisine actionnés par tableau de commande
- Eau glacée au robinet — en tout temps de l'année
- Lampes portatives sans fil
- Fenêtres se fermant automatiquement
- Eclairage télécommandé
- Cuisson électronique ultra-rapide
- Horloges électriques sans fil.

PRODUITS CHIMIQUES ... ÉTAIN

The Shawinigan WATER AND POWER CO.

ÉNERGIE ... ÉLECTRIQUE

compagnies associées et filiales



Les cadeaux
les plus appréciés . . . par

Elizabeth Arden

Ensembles d'exquise suavité pour le bain

Quelle joie apporteront à Noël ces charmants petits objets de luxe Elizabeth Arden . . . ingénieusement groupés et gaiment décorés pour les Fêtes.



Lotion pour les mains et savon pour le bain au parfum June Geranium. $2.10



Savon pour le bain (4 cubes) et savon pour les mains (2 pains) Blue Grass. $2.50



Savon et sels pour le bain au-parfum June Geranium. $2.35



Mitaine et petits pains (3) de savon Blue Grass pour le bain. $2.25



Poudre d'après-bain Ardena et savon pour le bain June Geranium. $2.50



Blue Grass Flower Mist et lotion pour les mains. $3.50

Rez-de-chaussée — Nouvelle annexe
COMMANDEZ PAR LA POSTE

LE PERE NOEL A LA TELEVISION – demain à 7h.45

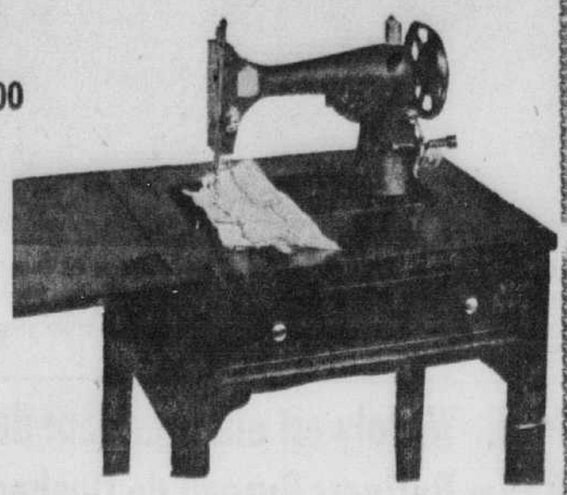
EN VENTE DEMAIN:

MODELE CONSOLE de *White*

Régulier 129.50

ÉPARGNEZ 42.00

87.50



- Machines absolument neuves
- Moteur garanti
- Contrôle à cinq vitesses
- Garantie de cinq ans
- Service gratuit d'un an
- Cours d'instruction
- Vendue avec série d'accessoires

CONDITIONS DE PAIEMENT:
10.00 comptant
10.00 par mois

White MACHINES À COUDRE Depuis 1870 FABRICATION CANADIENNE

Machines White — Premier étage.

Répétition d'une offre à succès:

COUVRE-CHAUSSURES

de marque réputée

Modèle tel qu'illustré fabriqué de nylon avec empeigne unie. Doublure molletonnée en rayonne. Semelle intérieure en feutre. Parement de fourrure en lapin et revers pour préserver les bas. Noir ou brun.



Chaussures pour dames — Premier étage

Grandeurs: 4 à 9

4.99

COMMANDEZ PAR LA POSTE



Nouvel ajustement! Nouvelle forme! Nouveau confort!

SOUTIEN-GORGE LONG PLAYTEX*

Le soutien-gorge de l'heure ! Sa forme magique moule parfaitement et permet les longs mouvements. Façonné de riche nylon et d'élastique pour une parfaite aisance dans votre maintien.
Une silhouette merveilleuse, un ajustement irréprochable . . . pas de mauvaise forme quelle que soit votre taille.

Blanc seulement,
grandeurs:
32A à 40C **5.95**

Corsets — Premier étage.



LA CIE PAQUET LTEE, RUE ST-JOSEPH, QUEBEC
Veuillez m'expédier les articles suivants :

Quantité	Description	Prix

Nom .....
Adresse .....
Ville ..... Comté .....
☐ Comptant ☐ Entrée ☐ C. O. D.
Ajoutez 2% pour la taxe

UNE VALEUR INCOMPARABLE!

2000 TUILES DE PRELART

Le couvre-plancher le plus moderne pour cuisine, chambre de bain, salle de jeu, passages etc. etc.

- Base de feutre
- Genre marbré
- Epaisseur: 1/8 po.
- Qualité parfaite
- Entretien facile

12 COULEURS:

jaune, vert pâle, gris, vert foncé, crème et rouge, rouille, crème et noir, beige, brun, noir, bleu, rouge.

DIMENSIONS: 9" x 9".

PRIX SPECIAL :

.15

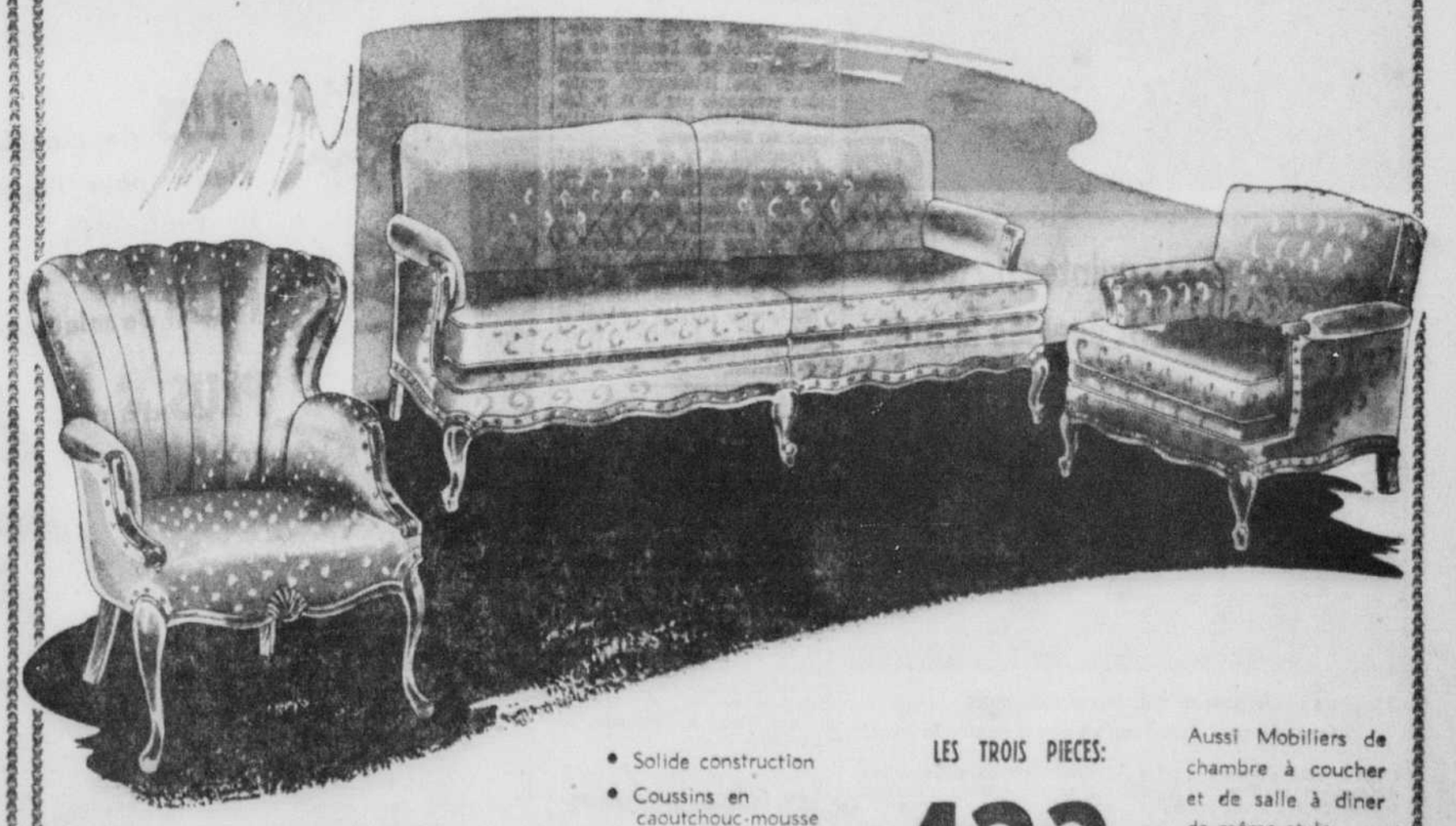
CHACUNE



Prélart — Troisième étage.

Toujours en vogue... LE MOBILIER DE STYLE

Le "Normandie", authentique provincial français



Un modèle primé lors de notre festival du meuble: "La Semaine du Foyer". Il donnera à votre salon le charme historique d'un merveilleux décor par la gracieuseté des lignes du meuble de style.

- Solide construction
- Coussins en caoutchouc-mousse avec fermeture éclair
- Couverture de haute qualité
- Fini noyer, acajou ou "Fruitwood".

LES TROIS PIECES:

423.

ET PLUS

Aussi Mobiliers de chambre à coucher et de salle à dîner de même style.

Quatrième étage.

Echos mondains

DEPLACEMENTS

Madame Jules Savard fait présentement un bref séjour à Ottawa, l'invitée de l'honorable et de madame Hugues Lapointe.

Madame Thérèse F. Casgrain est retournée à Montréal après avoir passé quelques jours à Québec, l'invitée de madame Léon des Rivières.

Le docteur Paul L'Espérance, de notre ville, est actuellement à Rochester, Minnesota où il poursuit des études à la clinique Mayo.

Mademoiselle Alice Pelletier est revenue récemment d'un voyage de quelques mois en Europe.

Mesdemoiselles Claire et Odette Lafrance, de notre ville, passent une dizaine de jours à New-York.

Mademoiselle Micheline Legendre est retournée à Montréal après avoir passé quelques jours à Québec.

Mesdemoiselles Denise, Claire et Florence Couture, de Québec, étaient de passage à Montréal en fin de semaine dernière, les invitées de M. Paul-Henri Fillion, Ing.-P., et de madame Fillion.

M. Pierre Coulombe, é.e.m., a passé la fin de semaine à Montréal.

Madame A.M. Oughtred et sa fille, Janet, sont revenues à bord du Saxonia, d'un séjour de plusieurs semaines en Angleterre.

M. et madame Jean Filiatrault, de Montréal, ont passé la fin de semaine à Québec.

Madame Doris Pennock, M. et madame J.-N. Métivier, M. Norman Metivier, de Berlin, N.H., ont passé la fin de semaine à Québec, les invités de mademoiselle Gemma Savard.

Mademoiselle Ester Thom est de retour de Toronto, où elle a été l'invitée de son beau-frère et de sa soeur, M. et madame G. Marani.

"Pourquoi je voudrais être infirmière"

Un intéressant concours vient d'être lancé par le Conseil National des Auxiliaires des Hôpitaux du Canada et il s'adresse à toutes les étudiantes canadiennes de 16 à 18 ans, de langue française ou de langue anglaise. Il s'agit tout simplement de rédiger une composition ne dépassant pas 700 mots sur le thème suivant: "POURQUOI JE VOUDRAIS ETRE INFIRMIERE".

Voici les principaux règlements du concours: 1o le texte doit être écrit à la machine sur papier manuscrit 8½ x 11, à double espace, d'un seul côté du papier et les pages doivent être numérotées; 2o trois copies de cette composition doivent être adressées à Mme Marcelle Hémond Lacoste, C.R., 68, Elmwood, Montréal, et mises à la poste avant le 10 janvier 1956; 3o le nom et l'adresse de l'auteur doivent être écrits sur une feuille séparée et insérée dans une enveloppe cachetée, annexée à la composition, aucun nom ou signe d'identification ne devant paraître sur le texte; 4o un prix de $25, sera accordé à la gagnante pour chaque province; 5o chaque Association provinciale soumettra les deux compositions gagnantes (une anglaise et une française) à un jury de l'Association Nationale qui accordera un prix de $50, à la gagnante dans chacune des deux langues.

Toutes les jeunes filles de 16 à 18 ans sont donc invitées à tenter leur chance en se mettant à l'oeuvre sans tarder.

Activités féminines

AU CERCLE DES FEMMES CANADIENNES

M. Jean Dagens, docteur es-lettres et professeur titulaire aux facultés d'Alger et de Strasbourg, sera le prochain conférencier au thé-causerie du Cercle des Femmes Canadiennes, qui aura lieu le jeudi 1er décembre à trois heures et quinze, au Château Frontenac. M. Dagens qui a intitulé sa causerie "Littérature Contemporaine" sera présenté par madame Jules Savard, présidente du Cercle.



M. PICARD A BUENOS AIRES: L'ambassadeur du Canada, M. PHILIPPE PICARD, est accueilli à son arrivée à Buenos Aires, capitale de l'Argentine, par le chargé d'affaires des Indes, M. J. A. MALIK, l'ambassadeur d'Angleterre, sir FRANCIS EVANS et (à la droite de M. Picard) M. C. S. BISSETT, chargé d'affaires du Canada, et M. MACINTOSH DERQUI, directeur du protocole du gouvernement argentin.

M. H.-W. Joly est élu président du Better Business Bureau de Québec

(Suite de la page 3)

tant de sujets relatifs au commerce.

Le rapporteur précise que les plaintes ont eu trait surtout aux appareils de TV et aux distributeurs automatiques (vending machines); grâce à la coopération des autorités de nos journaux, dit-il, cette pratique semble sur le point d'être complètement éliminée, qui consistait à promettre de gros profits par l'annonce des vendeurs de gobe-sous. "Je souligne également l'excellent travail accompli par la "Canadian Central Registry", organisation créée par les éditeurs de livres et de périodiques pour étudier les plaintes et réprimer les abus dans ce domaine".

Le gérant du Better Business Bureau annonce ensuite que l'Association canadienne tiendra sa prochaine réunion annuelle à Québec, les 24 et 25 mai prochains. M. Davis, président honoraire de cette association, citoyen d'Ottawa qui consacre beaucoup de son temps aux affaires de cette organisation tant au Canada qu'aux Etats-Unis, fera sa première visite en notre ville en cette circonstance.

Il exprime en terminant ses remerciements aux membres du bureau de direction pour la confiance qui lui a été accordée, ainsi qu'aux journaux, à la radio, aux corps de police fédérale, provinciale et municipale pour leur collaboration.

Dans son allocution, le président sortant, M. Emilien Rochette, après avoir souhaité la bienvenue à l'élite du monde du commerce, de l'industrie et de la finance de la Capitale, a souligné le rôle bienfaisant de cette organisation qui compte 100 bureaux du même genre en Amérique. Celui de Québec vient de terminer sa huitième année d'existence.

Parmi les autres personnalités, nous remarquions M. l'abbé Lucien Dallaire, procureur du Collège de Lévis à Me Henri Beaupré, échevin et leader du conseil de ville; M. Alphonse Proteau, président de la Chambre de Commerce; le lieutenant-colonel Léon Lambert, chef de la Sûreté provinciale; M. Roger Lemire, chef de la Sûreté municipale; M. A.-F. Mercier, vice-président et gérant général du "Soleil" et de "L'Evénement-Journal"; M. J.-A. Morisset, directeur de la publicité du "Soleil".

A l'issue du déjeuner, deux films illustrant les méthodes de dépistage des B.B.B., réalisés en 16 mm par l'Office national du film, ont été présentés aux convives.

La prudence sur la route ne se résume pas à protéger sa droite

(Suite de la dernière page)

de la topographie des lieux, l'intersection n'était pas visible à son client, puis plaida que "protéger sa droite" n'est pas une règle absolue qui en l'espèce, libérait le défendeur des règles ordinaires de la prudence.

Ce point de vue a triomphé devant l'hon. juge Morin qui, dans son jugement, fait remarquer:

—De l'attitude du défendeur devant la Cour, il ressort qu'il appartient malheureusement à cette trop nombreuse catégorie d'automobilistes pour qui la protection de la droite et la priorité de passage à une croisée de chemins représentent un droit tellement absolu que toutes les règles générales de prudence cessent de s'appliquer dès que l'on se trouve dans une position prioritaire à l'entrée d'une croisée de chemins.

Le tribunal qualifie cette conception de "malheureuse interprétation d'une disposition légale dont l'objet primordial est pourtant d'éviter les accidents en définissant le côté à surveiller davantage et en premier lieu sans toutefois décréter la mise au rancart durant la surveillance de la droite de toutes les autres mesures de prudence qui peuvent s'avérer nécessaires et s'imposer pour éviter une collision entre deux véhicules-moteurs dans une intersection".

La conclusion du tribunal dans le cas particulier qui lui était soumis, c'est que, d'une part l'intersection où se produisit l'accident constituait une "situation imprévisible" pour le demandeur qui ne connaissait pas les lieux et ne pouvait voir la croisée de chemins, qu'au dernier moment; et que, d'autre part, le défendeur connaissait l'intersection et aurait dû regarder à gauche, plutôt que de se préoccuper uniquement de sa droite.

La Cour a fait droit à la réclamation pour la somme de $1,289.

L'Ecole des Parents de Saint-Georges

St-Georges, (DNC) Les membres de l'Ecole des Parents de St-Georges ont pu entendre mardi dernier une intéressante conférence prononcée par le R. P. Lorenzo Gauthier, c.s.v., au théâtre Royal de St-Georges.

Répondant à la question-titre: "Parents, qu'est-ce qui vous attend?", le Père Gauthier a brossé un vivant tableau des responsabilités qui attendent les époux au début de leur vie matrimoniale et pendant les premières années consacrées à l'éducation de leurs enfants.

M. Antoine Léveillé présenta le conférencier et se chargea également de le remercier après le forum habituel.

Cours de philosophie donnés à Beauceville

St-Georges, (DNC) Une série de cours de philosophie a débuté à Beauceville samedi dernier au collège des Frères Maristes. Ces cours sont destinés au personnel enseignant, tant laïc que religieux, du district 413.

Le professeur, M. l'abbé Chs-H. Morin, du Séminaire de St-Georges, fut présenté par M. Lauréat Veilleux, I.E. Les élèves et leur professeur remercient bien cordialement les RR. FF. Maristes qui ont fourni gracieusement un magnifique local.

Les Echos Mondains

Les avis de naissances, mariages, fiançailles, quelle que soit la formule, publiés dans les Echos Mondains, coûtent $2.00 l'insertion. Toute commande doit être accompagnée de ce montant. Les autres notes pour le Carnet Mondain (déplacements, réceptions, comptes rendus de bal ou de mariage) sont gratuites.

Le baron Gaspard de Villelume a rempli avec brio le poste d'intérim à l'ambassade française

(Suite de la page 3)

il y a quelques semaines. Et comme M. Guérin, il a été un hôte charmant. Le baron n'a que 42 ans.

Dans l'intimité, M. de Villelume est le plus aimable des diplomates, et comme chargé d'affaires, il a déjà l'air d'un ambassadeur, malgré son âge.

NOTES BIOGRAPHIQUES

M. de Villelume est né le 15 juillet 1913 à Paris. Il est ancien élève du Collège Stanislas et de l'Université de Paris (Sorbonne et faculté de Droit).

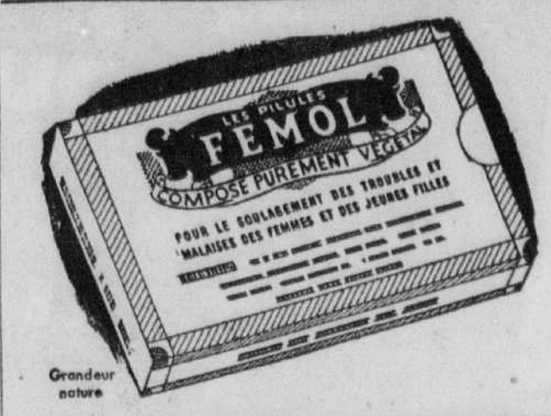
Licencié en droit; licencié ès-Lettres, diplômé d'études supérieures de Droit public et de droit privé; diplômé de l'Ecole des Sciences politiques, il a été élève officier à l'Ecole de Saumur puis officier de réserve (cavalerie et arme blindée).

Mobilisé du 29 août 1939 au 30 avril 1945, il a participé en mai et juin 1940 avec la 5ème Division de Cavalerie aux combats dans les Ardennes belge et française, puis en Normandie.

Capturé par l'armée allemande; prisonnier en Allemagne au camp de Nienburg (Hanovre) de juin 1940 à mai 1945. Il fut mis en cellule dans une prison de Hambourg et condamné par un Conseil de guerre allemand (Octobre-Décembre 1942); il fut libéré par l'armée du Maréchal Montgomery.

Entré au Quai d'Orsay (Concours de 1945) il devint attaché d'Ambassade à Bucarest (Novembre 1945-Juillet 1948). Il est rentré à cette époque à Paris, où il a exercé au ministère des Affaires étrangères les fonctions de sous-chef de service à la direction d'Europe (Europe orientale) jusqu'en septembre 1954.

Il a été nommé secrétaire d'Ambassade en Juillet 1950; puis conseiller d'Ambassade (Décembre 1952), et conseiller de l'Ambassade de la France au Canada (septembre 1954). Il a été fait Chevalier de la Légion d'Honneur. Il porte la décoration de la Croix de guerre (deux citations à l'ordre du Corps d'Armée).



Grandeur nature



Au fameux Château Frontenac on sert le fameux Chase & Sanborn

Le fabuleux Château Frontenac à Québec est le paradis des gourmets! La table y est des plus raffinées au monde — depuis les hors-d'oeuvre exquis jusqu'à un café vraiment merveilleux — le Chase & Sanborn.

Pour le choix de *votre* café, suivez l'exemple de chefs réputés! Cet arome irrésistible, cette saveur incomparable sauront plaire aux fins gourmets à *votre* foyer. Servez du Chase & Sanborn ce soir!

Les Cafés Chase & Sanborn sont servis dans plus de bons hôtels et restaurants du Canada que toute autre marque.





L'hôtesse du
Welcome Wagon Service
frappera à votre porte avec des cadeaux et des souhaits de la part de marchands et hommes d'affaires sympathiques de notre ville. A l'occasion de la naissance d'un bébé, fiançailles et aux nouveaux résidents

Les hôtesses sont :

Mme Maurice Lépine, Tél.: 7-5487
Mme Louise Mercier, Tél.: 7-3860
Mme H.-J. Walsh, Tél.: TE 7-4053
Mme Noëlla Tremblay, Tél.: 7-3433
Mme J.-A. Laroche,
Tél.: MO 3-6173







Lanolin Plus® $1.50

LIQUID MAKE-UP

Échauffé, fatigué et mal en train, votre épiderme devient frais, parfait et sans défaut en 20 secondes

Nul maquillage au monde n'égale le *Maquillage liquide* LANOLIN PLUS. Il communique les tons frais, doux et reposés de l'épiderme jeune. Les couleurs vivantes effacent tout léger défaut, bien loin de le faire ressortir! Et, *en permanence*, il adoucit et estompe les fines rides car ce maquillage, le plus ravissant de tous, renferme de l'authentique LANOLIN PLUS *liquid*. Ne tardez pas!

VOYAGES de NOCES

Une lune de miel peut devenir une aventure si elle n'est pas confiée à un expert!

J.-R. PINARD, BA., BSC.
TOURISME & TRAVAIL
325 ST-JOSEPH E.

Diamants — Bijouterie — Argenterie — Coutellerie — Montres
Challenger et autres marques réputées — Porcelaine — Verrerie — Articles de cuir — Bibelots



Maman — Si ses quintes de toux vous tiennent éveillés la nuit



Voici un soulagement si différent qu'il vous fera changer d'avis sur les sirops contre la toux!

C'est le Cetamium qui rend si différent—et si efficace, le sirop Vicks Medi-trating contre la toux. Ce nouvel ingrédient pénétrant porte le médicament dans les muqueuses de la gorge. C'est pour cette action pénétrante que le sirop Vicks contre la toux porte le nom de Medi-trating.

Aussi efficace pour les rhumes des adultes, il soulage l'irritation et les chatouillements sans déranger l'estomac ni l'appétit. Et tous en aiment. Essayez ce nouveau sirop qui vous apportera un nouveau soulagement—le sirop Vicks Medi-trating contre la toux!

LE SIROP VICKS MEDI-TRATING CONTRE LA TOUX

Par les fabricants du célèbre Vicks VapoRub®



Prom

LE MOYEN LE PLUS SIMPLE D'AVOIR LES PLUS BELLES ONDULATIONS...





PLUS de manipulation fastidieuse pour l'application d'un neutralisant!



PLUS de minutage compliqué!



PLUS d'à peu près!

• Se donner une Prom est facile comme l'A-B-C! Il suffit d'appliquer la lotion à friser spéciale Prom au moment où vous enroulez les boucles. Rincez 15 minutes plus tard et c'est tout. Une fois les cheveux secs, vous aurez réalisé votre plus belle ondulation.

SEULE PROM FRISE JUSQU'AU BOUT DES MÈCHES -À TOUT COUP!

Avec Prom, le bout des mèches est plus nerveux, jamais raide. Ceci grâce à la méthode infaillible Prom qui neutralise toute la boucle uniformément, automatiquement, jusqu'à l'extrémité de la mèche. Quelle merveilleuse différence cela fait à votre ondulation. Faites-en l'essai.



Il n'y a qu'une seule lotion à appliquer... Avec Prom, pas besoin de neutralisant!

Prom est aussi idéale pour les cheveux des enfants!

Le Soleil présente René Arthur

qui vous pose les questions suivantes :

Pour nous rendre au désir exprimé par de nombreux lecteurs, nous séparons questions et réponses.

QUESTIONS

1—Qu'est-ce que le bateau LE DON DE DIEU vous rappelle?
2—Voici une histoire pathétique et moyennageuse intitulée LA VIERGE DU DONJON. Un baron cruel a enfermé sa jeune fille dans une tour dont l'unique fenêtre est située à 40 pieds du sol. Une rivière de 30 pieds de largeur se trouve devant la tour. Comme le jeune chevalier qui veut délivrer la jeune fille est gêné dans son budget, il ne veut pas acheter une échelle de bois plus longue que nécessaire. Quelle longueur lui conseillez-vous d'acheter pour aller sauver la vierge du don'on?
3—Il y a un vers d'une chanson qui dit : "The house that Jack built". (La maison que Jacques construisit). Mais, on appelle le Yankee Stadium de New-York, la maison que... qui construisit?
4—Au disciple qui lui demandait : "Dois-je me marier ou non", quel est l'immortel philosophe marié qui répondit : "Quoi que tu fasses, tu t'en repentiras!"?
5—Sur quel moyen d'action politique, sur quelle force, Georges Sorel a-t-il publié des réflexions?
6—Voulez-vous compléter la célèbre citation du poète latin Térence: "Je suis homme, et . . ."?
7—Par qui une personne famélique est-elle tourmentée?
8—Quelle est la ville où Charlemagne établit sa capitale, et où, en 1748, fut signé le traité qui mit fin à la guerre de la Succession d'Autriche?
9—Connaissez-vous le conseil du maréchal Foch: "Ne dites jamais que ce problème est difficile. S'il n'était pas difficile . . ."?
10—Que représente le pronom elle dans ce vers célèbre de Corneille: "Que l'Orient contre "elle" à l'Occident s'allie"?

REPONSES

1—C'était le bateau de Champlain.
2—50 pieds. La hauteur de la fenêtre: 40 pieds, et la largeur de la rivière: 30 pieds, sont les deux côtés d'un triangle rectangle. L'hypothémuse de ce triangle — c'est-à-dire la ligne qui partira du bord extérieur de la rivière pour se terminer au rebord de la fenêtre — doit donc mesurer 50 pieds.
3—La maison que Ruth construisit. Quand Babe Ruth ne jouait pas, les recettes tombaient de 50%.
4—Socrate.
5—REFLEXIONS SUR LA VIOLENCE.
6—" . . . rien de ce qui est humain ne m'est étranger".
7—Par la faim.
8—Aix-la-Chapelle, qui fut également, en 1668, le siège du Traité de Paix mettant fin à la guerre de Dévolution, sous Louis XIV.
9—" . . . ce ne serait pas un problème".
10—Rome, que Camille, fille d'Horace, voudrait voir détruite.

ST-ELEUTHERE

Mme Eugène Marchand s'est fracturé le bras gauche lorsqu'elle tomba sur la galerie glacée.

Mme Marchand fut transportée à l'hôpital St-Joseph du Lac où elle reçut les premiers soins que requérait son état.

ASSAINISSEZ VOTRE PEAU

Si vous êtes affligé de Boutons, Eczéma, Démangeaisons, Desquamation, Psoriasis, Acné, Pied d'Athlète, Comédons ou Rougeurs, essayez NIXODERM ce soir. Agit pendant le sommeil. 1. Calme les démangeaisons, brûlures, douleurs cuisantes en 7 minutes. 2. Tue de nombreux microbes, qui sont souvent la vraie cause des troubles cutanés. 3. Aide à cicatriser la peau, la rendre plus douce, plus souple, plus claire. Demandez NIXODERM à votre pharmacien aujourd'hui. Satisfaction, sinon remboursement de votre argent. Et, pour l'antisepsie de la peau, employez le Savon Médicamenté NIXODERM.

(Ann.)

A bord d'un avion AIR FRANCE c'est déjà

la France qui vous accueille



MONTRÉAL PARIS

- Une ambiance unique et une cuisine exquise dignes des meilleures traditions françaises.
- Une sécurité parfaite avec des pilotes ayant à leur actif plus d'un million de milles de vol.



AIR FRANCE

le plus vaste réseau aérien mondial

Consultez votre agent de voyage, de chemin de fer ou AIR FRANCE, Immeuble de l'Aviation Internationale, rue Dorchester ouest, Montréal. UN. 6-8344

Le nom du nouvel hôtel à Montréal

Montréal, (Spéciale) Dans un article éditorial, l'organe officiel de la Chambre de Commerce du district de Montréal, le journal "Commerce-Montréal", parle du nom du nouvel hôtel des Chemins de fer Nationaux du Canada et du débat qui s'est engagé autour du nom même de notre gracieuse souveraine. "D'un côté, un mouvement de masse ordonné et représentatif de la majorité de la population ; de l'autre une décision administrative certainement bien inspirée mais peut-être irréfléchie.

"Dans tous les milieux jusqu'aux parlements britannique et canadien même, dit l'article, on a depuis longtemps déploré cet acolage d'un nom royal à une entreprise commerciale que ce soit pour une marque de wisky ou de cigare, un train ou un avion, un magasin ou un restaurant, une petite auberge ou un grand hôtel".

"Dans les milieux même les plus monarchistes, on trouve que l'emploi des noms de nos souverains pour des fins commerciales est une marque de respect fort douteuse et souvent ridicule.

"Si tout le Canada, la province de Québec ou la Cité de Montréal veulent rendre un hommage véritable à la Reine, pourquoi ne pas lui dédier un monument véritable, un square, une place publique, un parc ou un boulevard? Mais certainement pas un hôtel, une salle à diner ou 2,000 chambres à coucher.

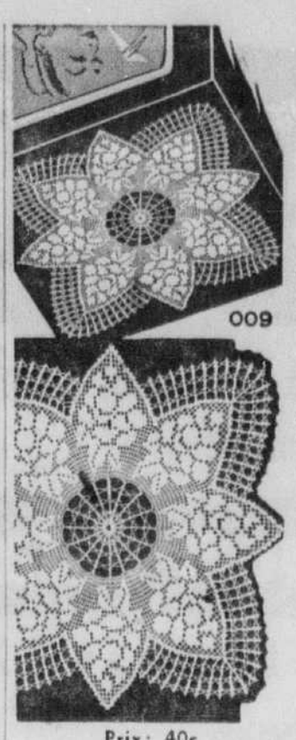
Mort accidentelle de M. Cl. Grenier

Beauport (DNC) M. Cleophas Grenier, époux de feu dame Wilhémine Grenier, est décédé récemment d'un accident de la route, à l'âge de 80 ans. En l'église de Beauport, M. l'abbé René Ruelland a fait la levée du corps et chanté le service assisté des abbés G. Marois et G. Samson, comme diacre et sous-diacre.

Le défunt laisse dans le deuil, ses fils, Victorien, Lucien, Adolphe ; ses filles, Marguerite, Georgette (dame M. Vézina), Thérèse (dame J.-P. Morency) ; ses gendres, Maurice Vézina et J.-P. Morency ; ses belles-filles, dame Victorien Grenier (Jeannette Parent), dame Lucien Grenier (Cécile Déry) ; ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme E. Grenier, M. et Mme A. Grenier, A. Pascal, dame Vve E. Grenier, dame Vve Jos. Grenier ; ses petits-enfants, Nicole, Lisette, Danielle, Bernard, Jacques, Marjolaine, Richard Grenier, Pierre et Lucie Vézina, Régent, Louis, Louise et Diane Morency ; ses neveux, Emilien, Amédée, Guy, Gaston, Armand, Marcel, Eugène, Paul-E Grenier, Philippe, René, Joseph, Alexandre et Lucien Vézina ; ses cousins, les RR. FF. Alberic et Albert, e.c., Geo. Vézina.

Dans le cortège, outre de nombreux parents et amis, on remarquait l'hon' Y. Prevost, le maire Me G.-J. Delâge, des échevins, des membres de la Commission scolaire et de la Caisse Populaire, MM. les médecins G. Ferland et G. Tremblay, E Parent, corr., E. Emond, J. Ferland, L. Paradis F. Déry, J. Choulnard J. Laroche, M. Fortier, A. Viau, J. Brown, L. Gaumond, R. Gobeil, R. Roy et quelques autres.

Rien ne peut remplacer un bon journal rempli de nouvelles, après le souper. Assurez-vous d'un bon service de votre porteur du "Soleil" en le payant régulièrement.



Prix: 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N. B.— Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

Votre travail à l'aiguille

par

Laura Wheeler

★

600

Un centre en forme d'étoile conviendra parfaitement à votre appareil téléviseur. Le motif de ce centre est très joli et ainsi votre précieux meuble sera à l'abri de la poussière et des coups.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

M. M.-Ls Rodrigue meurt à 18 ans

St-Agapit, (DNC) M. Marie-Louis Rodrigue, fils de M. et Mme Eudore Rodrigue, est décédé le 21 novembre à l'âge de 18 ans, après une longue maladie à l'Hôtel-Dieu de Québec.

Outre ses parents, il laisse dans le deuil, ses frères et soeurs : Denis, Léandre, Nicole, Pierre, Emile, Cyrille, Francine, Noëlline, Roméo et Marie-Marthe; son grand-père, M. Philippe Rodrigue; ses oncles : MM. Lionel, Fabien, Jean-Pierre Rodrigue, Irénée, Henri, Léopold, Raphaël, Lucien, Wilfrid, Joseph Poulin; ses tantes : Mmes Pierre et Omer Bolduc, Mmes Léopold, Irénée, Joseph, Wilfrid, Henri Poulin, Mme Henri-Louis Doyon, Mme Raphaël Roy, Sr Marie-Jemma, S.O.M., ainsi que plusieurs cousins et cousines.

Le service funèbre fut chanté en l'église St-Benjamin, le 23 novembre, par M. l'abbé Antonio Guay, curé.





Aux Fêtes, nous allons chez des parents

Nous prendrons le SUPER Continental

train moderne, à traction diesel

De Montréal à Winnipeg, une seule nuit dans le train

Tarif économique pour famille

DÉPART DE MONTRÉAL À 4h.00 P.M.

Le Super Continental dessert Winnipeg, Saskatoon, Edmonton, Vancouver. Tarif avantageux pour famille — Repas à prix modique. Grand choix de conditions de voyage.

CANADIEN NATIONAL

N136F



Bureau des billets — Bureau des voyages, 16 rue Ste-Anne. Tél.: 4-5161 ou Bureau des billets de la gare — 4-5161 ou 2-2748

Vêtements sport pour vous ou pour vos cadeaux de Noël

Mozart
226-228 ST-JOSEPH est



NOUVELLES BLOUSES

en "Orlon", Terrylene, Nylon opaque ou jersey de laine

Tous les plus nouveaux styles de la saison ! Voyez notre magnifique assortiment. Manches courtes, trois-quarts ou longues, encolures hautes ou en V. Couleurs: blanc, champagne, corail, lime, orange, coco, vert, noir.

DEPUIS : $5.95



Rayon des vêtements sport
Rez-de-chaussée



NOUVEAUX ET DELICATS

SOULIERS

POUR DAMES

- Excellente fabrication cuir et suède
- Modèles sandales ou escarpins
- Talons hauts ou cubains

DEPUIS :

$7.95



Grande variété de nouvelles couleurs ainsi que tons conservateurs. Styles attrayants pour plaire aux goûts les plus difficiles.

Ne tardez plus, faites votre choix parmi nos vastes collections.

GILETS 100% ORLON

"Pull-Over" de fantaisie ou "Cardigan"

Marques réputées "Playfair" et "Helen Harper". Genre uni ou finement garni de perles. Couleurs: blanc, bleu pâle, beige, noir, brun, rose, etc. . . Grandeurs: 32 à 40.

DEPUIS :

$7.95

JUPES IMPRIMEES OU UNIES

en feutre, soie taffetas, velours, crêpe de laine.

Modèles circulaires des plus en demande ainsi que styles étroits. Couleurs: Jolis imprimés multicolores sur fond blanc ainsi que tons unis de noir, brun ou "Charcoal". Grandeurs : 8 à 20.

DEPUIS :

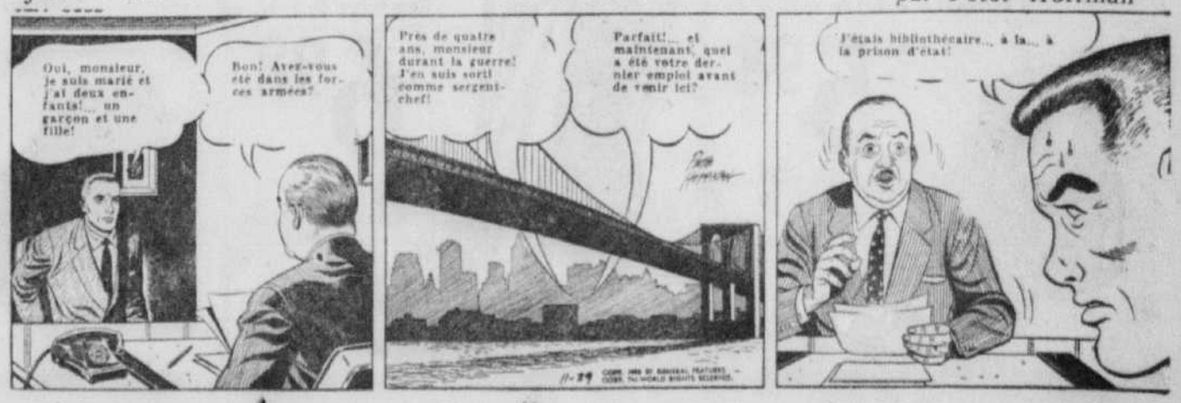
$8.95

COMMANDEZ PAR LA POSTE

BRICK BRADFORD — *par Paul Norris*



JEFF COBB — *par Peter Hoffman*



MAURICE Pollack LIMITÉE

LE MAGASIN QUI VA TOUJOURS DE L'AVANT

Protégez votre famille!



Pensez à votre santé et à celle de votre famille! Evitez les pieds froids et mouillés avec de chauds et confortables couvre-chaussures. Voyez la vaste sélection offerte par Pollack à des prix imbattables!

COMMANDES POSTALES ET TELEPHONIQUES ACCEPTEES ET REMPLIES AVEC SOIN

Port payé dans toute la province.. N'OUBLIEZ PAS d'indiquer la LETTRE-CLEF

COMPOSEZ 4-4661

Le plus grand choix de couvre-chaussures pour enfants-au troisième

A - Pour Fillettes 5 à 10

Marque 'Cinderella' en caoutchouc blanc.

• Lacés dessus.

4.98

• Avec courroie sur le côté.

5.50



B - Pour Fillettes 5 à 10

Marque 'Forum' en caoutchouc blanc.

• Fermeture éclair

5.75

Faciles à mettre, chaudement fourrés.



C - Pour Fillettes 5 à 3

Marque 'Elaine'

Caoutchouc brun doublé laine de nylon.

• Lacés, garnis mouton.

6.25

Couvre-chaussures élégants et très chauds.



D - Fillettes 5 à 12-13 à 3

Marque 'Seranac' en caoutchouc brun doublé laine de nylon.

• Lacés, garnis de mouton.

5 à 12 **6.95**

13 à 3 **7.25**



E - Pour garçons

'Snuggers' caoutchouc brun doublé de mouton.

Pointures 6 à 12 **7.25**

Pointures 13 à 3 **7.50**

Large gousset pratique, courroie sur le côté.



Mesdames! vous trouverez les couvre-chaussures qu'il vous faut au deuxième!

F - Couvre-chaussures 100% nylon hydrofuge

Pointures: 4 à 9 et demi-pointures

Val. rég. $6.98

5.99



• Une vente spéciale sensationnelle, dont voudront profiter toutes les dames et demoiselles.

• Ces couvre-chaussures sont en nylon brun ou noir avec garniture de fourrure de même couleur.

• Ils conviennent pour talons hauts ou plats, et sont chaudement doublés.

• Semelles antidérapantez, aussi durables et étanches que le dessus.

G - Pour dames - 4 à 9

'Roman', en caoutchouc

• brun ou noir

6.99

Modèle avec patte et bouton. Epaisse bordure de laine.



H - Pour dames - 4 à 9

'Plaza', en nylon noir ou brun

• Protection intérieure pour les bas

7.98

Confortable doublure en fleece de nylon. Lacets et garniture de mouton.



J - Pour dames-4 à 8½

'Lady', en nylon noir ou brun

• Protection intérieure pour les bas

11.95

Elégants modèles lacés, avec épaisse doublure de laine et feutre isolant. Garniture de mouton.



K - Pour dames - 4 à 8

'Nylon lace', modèle en nylon gris

• Protection intérieure pour les bas

11.95

Nylon côtelé, avec lacets. Doublure en chaude fleece de laine. Garniture de mouton.



L - Pour dames - 4 à 8½

'Swanky', en nylon noir ou brun.

• Protection intérieure pour les bas

12.45

Nylon uni, avec fermoir éclair. Doublure de laine et feutre isolant. Garniture de mouton.



M - Pour dames - 4 à 9

'Laurentian', nylon noir ou brun.

• Garniture de fourrure.

12.95

Modèle lacé, doublé de fleece de nylon bleue, verte, ou beige.



Sélection variée et complète de couvre-chaussures pour hommes -- rez-de-chaussée

N - Caoutchoucs couverts

Pointures 5 à 13

la paire **1.99**

Pratiques, légers, chauds.



O - Caoutchoucs semelles

Pointures 5 à 13

la paire **2.50**

Faciles à mettre et à ôter.



P - Caoutchoucs avec languette

Pointures 5 à 13

Avec jersey de laine. **2.95**

Empeigne tout nylon. **2.98**

Doublure de molleton.



Q - Pardessus légers

Tout caoutchouc

Pointures 6 à 12

5.25

Fermoir éclair, doublure molleton.



R - Pardessus

Tout caoutchouc

Pointures 6 à 12

5.98

Fermoir éclair, tige montante.



S - Pardessus

caoutchouc genre 'Souris'

Pointures 6 à 12

5.98

Epaisse doublure en fleece de laine. Gousset et fermoir éclair.



T - Bottes

caoutchouc

Pointures 5 à 13

6.98

Gousset et courroie. Doublure en laine épaisse. Garniture de mouton.



U - Pardessus

en nylon, avec fermoir éclair

Pointures 5 à 13

Avec jersey de nylon **5.98**

Tout nylon **6.98**



V - Bottes

avec fermoir éclair

Pointures 6 à 12

7.50

Large gousset et long fermoir pour faciliter.



W - Bottes

Pointures 6 à 12

• Tout caoutchouc doublé mouton **9.98**

• Tout nylon, genre, 'Yukon' **10.95**

• d'aviation, en cuir doublé mouton. **11.95**



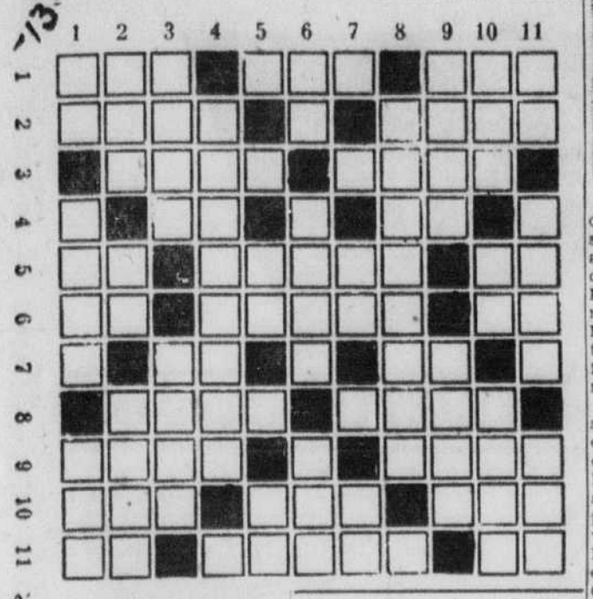
Mots croisés du "Soleil"

HORIZONTALEMENT

1—L'une des Cyclades — Singe capucin — Partie extérieure de la corne d'artimon.
2—Cuit dans la friture — Pro. dém.
3—Avale un liquide — Pieux aiguisés avec lesquels on supplicie en Orient.
4—Qui provient de — Lettre grecque.
5—D'origine de — Détermina. — Note de musique.
6—Art. contr. — Nettoyer — Unité de poids chez les anciens Romains.
7—Chemin de halage — Unité de mesure chez les anciens Romains.
8—Homme glouton — Lieu de délices.
9—Administra. — Ville des Etats-Unis.
10—Légumineuses — Mesure algérienne pour la vente des grains — Crâne.
11—Nom du soleil chez les Egyptiens — Se manifeste avec éclat — Ile de l'Atlantique.

VERTICALEMENT

1—Conifère toujours vert — Soulèvement de l'eau agitée — Pic des Pyrénées.
2—Fleuve de France — Eprouvé — Créateur.
3—Une des collines de Jérusalem — Alors.
4—Donnera aux terres un troisième labour.
5—Château des princes d'Orléans — Connu.
6—Inflammation des synoviales du poignet — Qui mange beaucoup — Mois de l'année.
7—Art. — Unique en son genre.
8—Egal.
9—Couvert de poils — Rend service.
10—Pro. pers. — Adj. poss. — Dire qu'une chose n'existe pas.
11—Adv. — Déposa une mise — Saison.





(Solution du dernier problème)

Emprunts garantis aux fermiers de l'Ouest

Calgary. (PC) — Le plan fédéral de garantir, jusqu'à concurrence de $1,500, les emprunts contractés par les agriculteurs des Prairies, n'est qu'un moyen d'alléger une difficulté temporaire, a dit ici hier le t. h. C. D. Howe, ministre du Commerce. Parlant devant le Wheat Pool de l'Alberta, il a dit: "J'espère et crois que la plupart des agriculteurs pourront se financer avec la méthode habituelle". Il a souligné que le gouvernement devait exiger un intérêt de 5 pour cent sur les avances.

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
35¢ la boîte, 3 pour 1.00
CONSTIPATION

Le viaduc de St-Georges ouvert à la circulation

St-Georges, (DNC) M. Georges-Octave Poulin, député de Beauce auprès du gouvernement provincial, et l'un des principaux responsables de la construction du viaduc à St-Georges, a inauguré, le 21 novembre, la circulation régulière sur ce splendide pont de béton.

M. le maire Josaphat Poulin, de la Ville St-Georges, avait en effet prié le député de venir couper le ruban traditionnel et partager avec quelques invités l'honneur de traverser pour la première fois sur ce viaduc.

A deux heures de l'après-midi, en dépit d'une brise redoutable, une cinquantaine de citoyens de St-Georges et quelques personnalités de l'extérieur assistaient à cette courte mais impressionnante cérémonie.

Le défilé d'automobiles roula jusqu'au milieu du pont, où on avait fixé un large ruban bleu.

Dans une brève allocution, M. Josaphat Poulin rappela l'histoire de ce fameux viaduc dont l'idée fut conçue il y a déjà plusieurs années. Il dit toute son émotion de le voir enfin terminé et en félicita sincèrement M. Georges-Octave Poulin, député du comté, qui se montra très compréhensif dans cette affaire malgré l'envergure du projet.

Au nom de la population de St-Georges, M. Poulin remercia vivement le député ainsi que la Komo Construction et ses vaillants employés qui ont construit ce viaduc en un temps record. Il remit ensuite à M. Georges-Octave Poulin un ensemble de ciseaux et coupe-papier en souvenir de cette inauguration.

M. le député se déclara très heureux de constater que la construction du dit viaduc semblait faire plaisir à tout le monde. "St-Georges est une ville importante, dit-il, et elle méritait cette commodité de même que les nombreux automobilistes qui utilisent la route 23. M. Poulin coupa ensuite le ruban et les voitures purent circuler librement d'une entrée à l'autre.

En plus de M. Georges-Octave Poulin et de M. Josaphat Poulin, on remarquait à cette inauguration M. l'abbé Jean Duval, curé de l'Assomption; les échevins de St-Georges, MM. Andréa Thibaudeau, Nicolas Tawel, Gilbert-M. Déchêne, Louis Rancourt, Wilfrid Champagne et Laurent Roy; le maire de St-Georges-Est, M. Eugène Morin; le maire de Beauceville, M. Paul Giguère; M. J.-H. Plante, surintendant de la Komo Construction; M. Clovis Thibaudeau, marguillier en charge de la paroisse l'Assomption; M. Henri Lacroix, président de la Commission scolaire; MM. J.-Thomas Bouffard, Guy Bertrand, Armand Veilleux, Gérard Ouellet, Grégoire Poulin, Ls-Georges Laflamme, Laurent Poulin, Edmond Grenier, Randall Pozer, Lionel Morin, Chs Doyon.

Triomphe du Cognac
GRANDE FINE "EXTRA VIEILLE" NAPOLEON

COGNAC
Bisquit
AUSSI ★ ★ ★ TROIS ÉTOILES EN BOUTEILLES ET EN "FLASKS"
Le Cognac qui triomphe en France. Il est le produit des vins choisis de la Charente, et vieilli dans les caves séculaires de Bisquit Dubouché & Co.
Fournisseur attitré de Sa Majesté Georges VI
L. PAUL CHARTRAND, OFFICE GENERAL DES GRANDES MARQUES, MONTREAL

Deux parties nouveaux nécessaires au pays

Toronto, 29, (PC) M. Donald-C. MacDonald, chef provincial du parti CCF en Ontario, a déclaré hier soir que le Canada a besoin d'un système à deux partis comprenant un parti de l'entreprise libre et un parti socialiste démocrate.

"Les partis politiques canadiens peuvent être sauvés d'une banqueroute grandissante . . . en évoluant vers le nouveau système à deux partis qui s'est développé dans la plupart des pays du monde libre," dit-il.

1er anniversaire du club Richelieu de Saint-Georges



St-Georges, (DNC) Le club Richelieu de St-Georges célébrait samedi soir avec éclat le premier anniversaire de l'obtention de sa charte. A cette occasion, M. J.-Philippe Toupin, président général et gouverneur de la Société Richelieu, s'était rendu dans notre ville et figurait comme conférencier principal au programme de la soirée.

La fête débuta par un banquet servi dans la grande salle de réception de l'hôtel Arnold. Plus de 150 convives, dont la moitié de Lévis et de Thetford, étaient présents. M. le Dr Pierre Morisset, président local, souhaita la bienvenue à M. Toupin ainsi qu'à M. Laval Chartré, gouverneur adjoint, et aux nombreux membres de St-Georges et de l'étranger.

Pendant toute la durée du souper la gaîté des membres se manifesta par une série de chansons appropriées, ce qui eut pour effet de créer dès le début une atmosphère de joie et de fraternité. Un choeur mis sur pied par les Richelieu François Cliche, Antoine Léveillé et Paul Baillargeon, y alla d'une chanson de circonstance.

Après la "conférence atomique" prononcée par le Dr P. Laughrea de Thetford, trois nouveaux membres du club Richelieu St-Georges furent présentés : MM. France Doyon, de St-Martin, Pierre Quirion, de Beauceville et Gérard Caron, de St-Jean Lalande. Au nom des trois, M. Quirion lut la promesse Richelieu, et le président les accueillit au sein de l'organisation.

Le gouverneur adjoint, M. Laval Chartre, présenta ensuite le président général des clubs Richelieu. Solidement préparé à remplir un rôle marquant par des études classiques brillantes, puis par des Hautes Etudes commerciales à Montréal, M. Toupin, licencié en sciences commerciales, a fait son chemin dans le monde de l'industrie, de la finance et du commerce.

Membre de toutes les associations de sa profession, il fait également partie d'une foule de sociétés de bienfaisance et l'esprit civique qui l'anime lui a mérité le poste suprême qu'il occupe dans les clubs Richelieu.

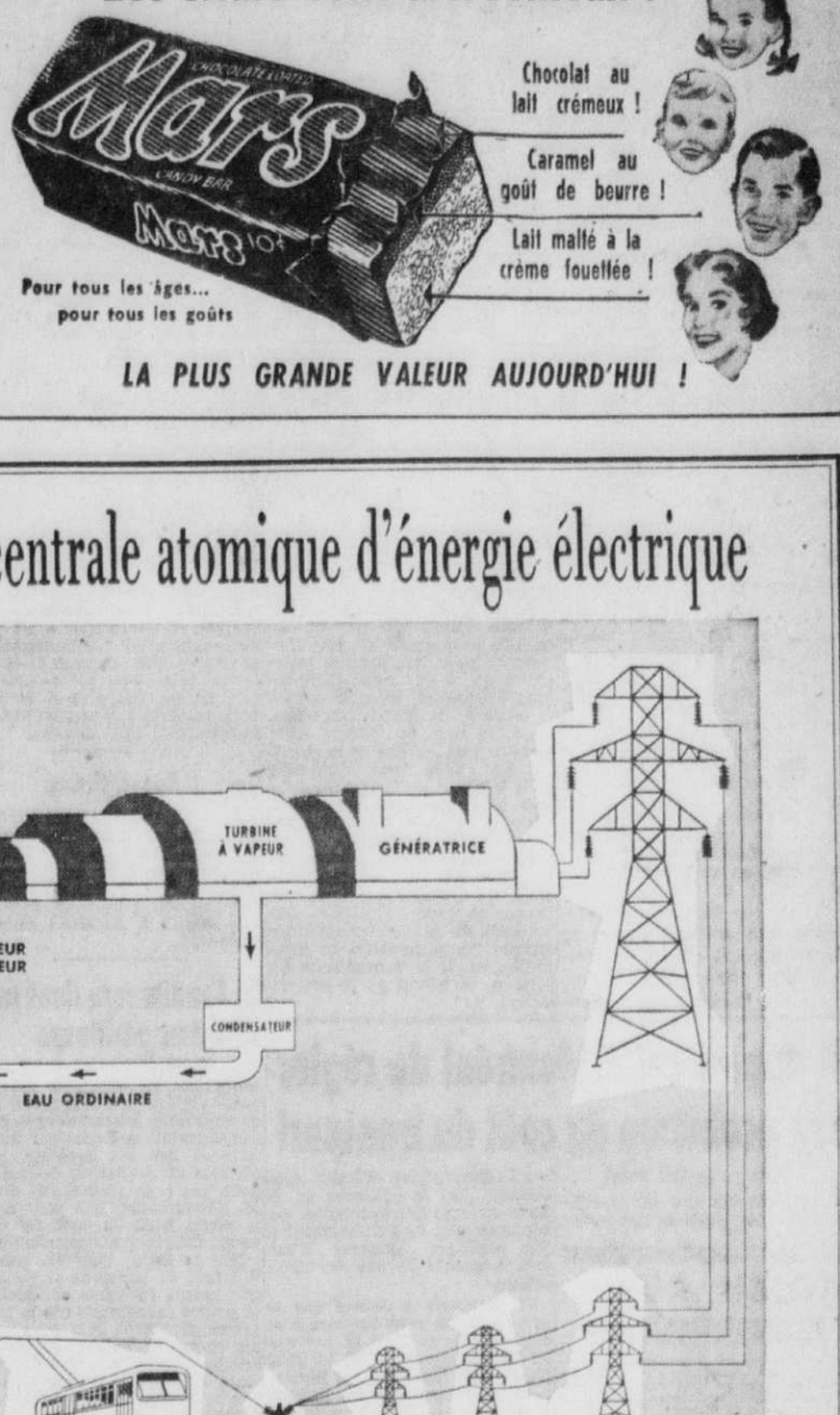
M. Toupin commença par remercier l'auteur de cette élogieuse présentation qui "s'adresse, dit-il non pas à la personne, mais à la fonction".

Il parla ensuite de la Société Richelieu qui est vivante, active et ne donne aucun signe d'anémie; son oeuvre de charité auprès de l'enfance malheureuse doit se continuer sans arrêt.

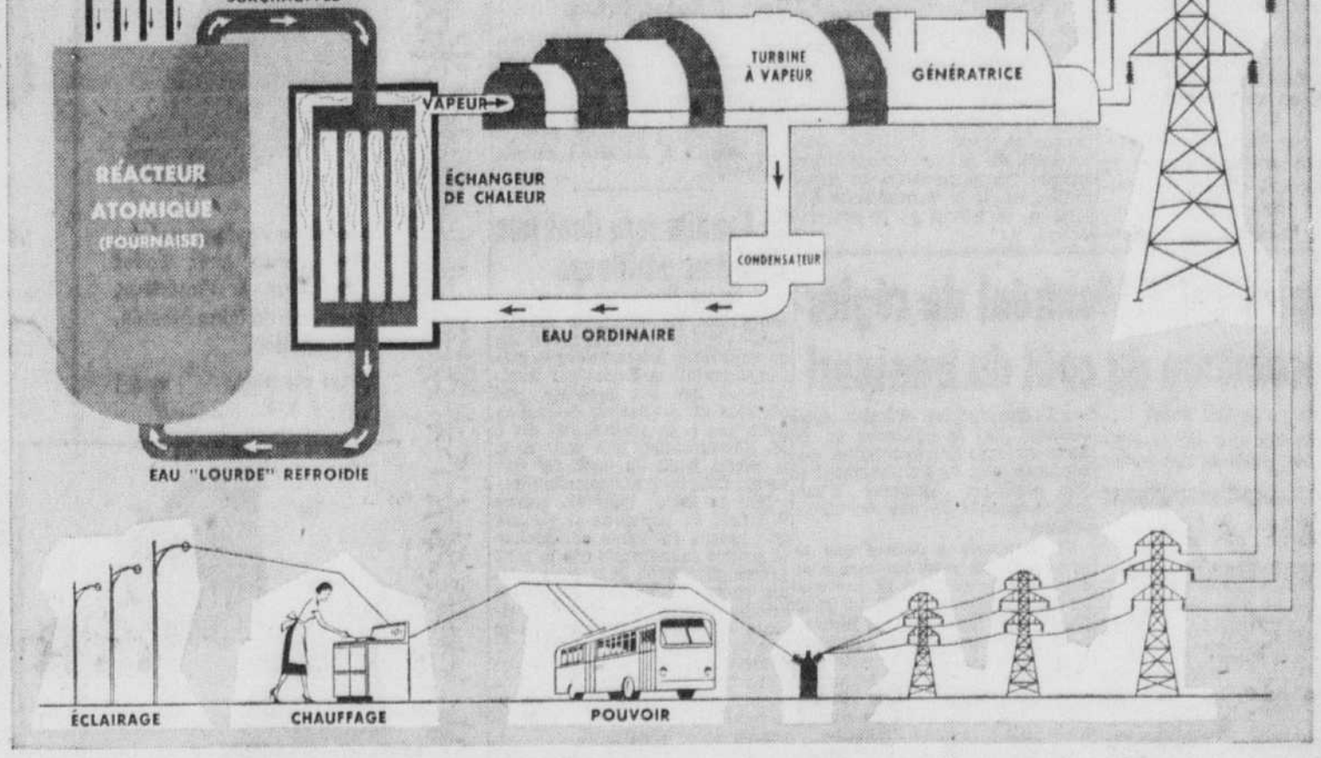
Au sujet du recrutement, M. Toupin, précise qu'on devra veiller à ce que les membres soient toujours dignes du club; une chaîne tire sa force de chacun des anneaux qui la compose. Il faut attirer l'élite vers les clubs Richelieu et le choix doit être basé sur le caractère de l'individu avant toute considération de fortune, de classe, de clan ou de politique.

Le président de St-Georges remercia le conférencier au nom de l'assistance et lui présenta un cadeau en souvenir de son passage dans la Beauce. Mme Morisset remit une magnifique gerbe de roses à Mme Toupin.

Enfin, on fit tirer plusieurs prix de présence et la réunion se continua comme elle avait commencé, dans une atmosphère de joie.

Les Mars sont merveilleux !


LA PLUS GRANDE VALEUR AUJOURD'HUI !

Fonctionnement d'une centrale atomique d'énergie électrique


La chaleur émanant d'une source combustible de barres d'uranium dans le réacteur atomique ou fournaise, surchauffe l'eau "lourde" qui est amenée par un système de tuyauterie jusqu'à un échangeur de chaleur où de l'eau ordinaire est transformée en vapeur. Grâce à la vapeur ainsi formée, l'électricité est produit par une génératrice actionnée par une turbine à vapeur ordinaire. La vapeur est amenée à une turbine qu'elle fait tourner; celle-ci, à son tour, commande une génératrice qui produit l'électricité pour fournir la même chaleur, le même éclairage, le même pouvoir que nous utilisons aujourd'hui.

CANADIAN GENERAL ELECTRIC
en collaboration avec Atomic Energy of Canada Limited et Ontario Hydro,
construira la première centrale atomique électrique du Canada

LA CENTRALE automatique d'énergie électrique que l'on est à dessiner pour la région de Chalk River en Ontario, est une preuve tangible du rôle primordial du Canada dans le développement de l'énergie nucléaire pour fins industrielles.

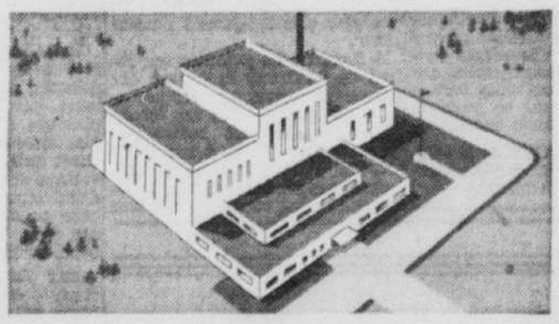
Cette centrale se compose essentiellement d'un réacteur atomique et d'une génératrice électrique actionnée par une turbine à vapeur. La grande quantité de chaleur engendrée par le réacteur ou fournaise, fournit la vapeur qui fait tourner la turbine. Cette usine unique, une fois complétée, fera partie du réseau de l'Ontario Hydro.

L'électricité produite par la centrale atomique sera de même nature que l'énergie électrique que nous connaissons aujourd'hui. Seule la source de production de vapeur diffèrera. La chaleur proviendra de la fission atomique de barres d'uranium et non pas de la combustion de charbon, d'huile ou de gaz comme dans les fournaises ordinaires.

Un nouveau groupe, le Département de l'Energie Atomique Civile, a été formé au sein de la Canadian General Electric pour s'attaquer à la tâche complexe et ardue de dessiner, de calculer et de construire la première centrale atomique d'énergie électrique du Canada. Déjà un groupe de techniciens hautement qualifiés, triés sur le volet, et comprenant des experts en énergie nucléaire de grande renommée, se sont mis à l'oeuvre.

Canadian General Electric est profondément consciente de ses responsabilités en devenant le pionnier de ce nouveau développement vital. Les connaissances et l'expérience incalculables acquises au cours de ce travail seront mises gratuitement à la disposition des compagnies de production d'énergie électrique privées et publiques du Canada. La centrale deviendra une station-pilote qui aidera au dessin des centrales atomiques d'énergie électrique de demain. Peut-être assistons-nous à la naissance de la source principale d'énergie électrique future.

Canadian General Electric s'est dépensé depuis 60 ans à étendre les bienfaits de l'énergie électrique à travers le pays par la fabrication de matériel pour la production, la transmission et l'utilisation de l'électricité. Encore une fois elle est des plus heureuses de cette occasion historique de mettre son expérience et ses capitaux en oeuvre afin de participer à ce développement qui étendra davantage le mode de vie électrique pour tous les canadiens.



Schema d'une centrale atomique d'énergie électrique en voie de construction par Canadian General Electric au Rapide des Joachims sur la Rivière Ottawa. Cette centrale sera à proximité du centre des recherches atomiques de Chalk River, Ontario.

Le progrès est notre plus important produit
CANADIAN GENERAL ELECTRIC COMPANY
LIMITED

MARISE DUCLEAU et sa famille — *par McEvoy et Striebel*



LE COEUR DE JULIETTE — *par Stan Drake*



La neutralité de l'Inde plaît aux chefs russes

(Suite de la 1ère page)

vers pactes ou blocs servent cet objectif dans le Sud-est asiatique et au Moyen-Orient.

"Ces agglomérations militaires éveillent les soupçons des Asiatiques prace qu'elles originent de gens qui ont défendu la cause des puissances coloniales".

Quelques instants plus tard, les quelque 200,000 personnes présentes ont ovationné le premier ministre soviétique qui venait de reconnaître le droit qu'a l'Indé "d'évacuer" les Portugais de Goa et de toutes les autres possessions portugaises de la côte ouest.

L'arrivée de Khrouchtchev et de Boulganine à Madras avait été elle-même tumultueuse. Les deux personnalités soviétiques ont défilé dans les rues devant une foule de 60,000 personnes, arborant des guirlandes de jasmin et serrant des bouquets.

Bien qu'il fut manifestement épuisé, Boulganine a discouru pendant 35 minutes.

Cependant à la Nouvelle-Delhi, le premier ministre Nehru a déclaré à l'arrivée du roi Saud, d'Arabie saoudite, que cette ville "est devenue le terrain de rencontre des messagers de la paix".

Le peuple canadien a bien travaillé

(Suite de la 1ère page)

de Knob Lake et de Bathurst".

"En général, notre économie est laissée à sa propre initiative, a-t-il fait observer, et n'est soumise, qu'à la surveillance de la loi".

LE PIPE-LINE

A ce chapitre, il a mentionné particulièrement l'accord récemment conclu entre le fédéral et le gouvernement ontarien et sanctionnant l'aménagement d'un pipe-line de gaz naturel dans le nord de l'Ontario.

M. St-Laurent a ensuite touché un mot des "abondantes" réserves hydrauliques et mentionné à ce propos la province de Québec, la rivière Hamilton, au Labrador, le fleuve Columbia en Colombie-Britannique et la rivière St-Jean au Nouveau-Brunswick.

Il n'a pas omis l'énergie atomique qu'il considère comme un nouveau grand champ de développement. "Quand viendra l'heure, a-t-il annoncé, nos connaissances et notre expérience nous permettront d'en tirer parti".

D'autant plus facilement, a-t-il ajouté, que le pays possède plusieurs mines d'uranium.

EN UN SENS, UNE AIDE

Exposant ensuite la menace du communisme au pays, le premier ministre a dit la considérer dans un sens comme une aide du fait "qu'elle nous garde en état d'alerte et nous fait prendre conscience de ce que nous, Occidentaux, défendons dans le monde la cause de la liberté non seulement au nom du Canada mais aussi de tous les pays de la terre".

A son avis, l'entreprise libre reste la pierre de touche des progrès canadiens; par ailleurs, le morcellement de l'industrie est essentiel à la prospérité.

La tâche primordiale d'un gouvernement, a-t-il finalement déclaré, est d'assurer une forte embauche et d'éviter l'inflation. Ces objectifs, on ne peut les atteindre qu'avec "la coopération, la compréhension, la tolérance" entre les affaires, le travail et le gouvernement.

Il appartient à Montréal de régler son problème du coût du transport

(Suite de la 1ère page)

point qu'en dix ans, par la construction des ponts et des routes, par la construction d'écoles spécialisées, par le paiement de la dette scolaire, la construction des hôpitaux, etc., le gouvernement a fait bénéficier Montréal d'une somme globale de plus de $500,000,000.

M. Duplessis a déclaré que le gouvernement reste toujours bien disposé mais qu'il est lié par une loi de la Législature. Il ne faut pas oublier, non plus, que l'entreprise du tramway et des autobus a été municipalisée et qu'elle appartient à la ville de Montréal. Dans les circonstances, le gouvernement croit que c'est au conseil municipal à prendre l'initiative.

Le premier ministre a déclaré que la ville de Montréal et les autres municipalités desservies par les autobus et les tramways ont toujours un recours à la Régie des Services publics.

A tout événement, M. Duplessis a déclaré que son gouvernement va étudier la situation avec soin et il a répété qu'il appartient à la ville de oMntréal de prendre l'initiative dans cette affaire.

ADIEU AUX HÉMORROÏDES

N'endurez pas les démangeaisons et brûlements des hémorroïdes une journée de plus sans essayer CHINAROID. Eprouvez son action bienfaisante sur les tissus enflés et douloureux. Eprouvez un nouveau confort en dormant et marchant en travaillant. Procurez-vous CHINAROID (baume ou suppositoires) aujourd'hui, chez votre pharmacien. Eprouvez un soulagement merveilleux en 15 minutes. Voyez comme vous vous sentirez mieux demain. Satisfaction ou argent remis (Ann.)

Souffrez-vous de la TENSION MUSCULAIRE?

essayez l'efficace et le calmant

NERVILINE

Il agit rapidement, apporte un soulagement apaisant. Chez tous les pharmaciens. 755P

Les femmes sont-elles plus exposées au cancer?

Quel rapport y a-t-il entre le cancer et le sexe féminin? Une femme qui a eu des enfants est-elle plus exposée au cancer? Comment les femmes peuvent-elles se protéger contre les cancers des organes génitaux?

Dans SÉLECTION de décembre, un médecin éminent répond à des questions d'importance vitale sur le cancer et prescrit des moyens simples que toute femme devrait suivre pour se protéger contre cette maladie insidieuse.

Achetez SÉLECTION de décembre aujourd'hui: une trentaine d'articles d'intérêt durable.

PLUS DE GENS

boivent

BURNETT'S

BURNETT'S White Satin BURNETT'S London Dry

que n'importe quel autre

GIN SEC

Distillé au Canada et distribué par la Maison Seagram

Des soldats anglais resteront en Corée jusqu'à un règlement

Londres, 29. (PA) Le premier ministre Eden a déclaré à la Chambre des Communes, ces jours-ci, qu'une force militaire britannique symbolique, au moins, demeurerait en Corée jusqu'à ce qu'un règlement politique clarifie la situation en ce pays. Lorsque l'ancien ministre travailliste de la Défense Emmanuel Shinwell lui demanda pourquoi les troupes britanniques étaient consignées en Corée et au Japon, le premier ministre répondit: "Nos effectifs militaires sont en Corée afin d'appuyer la politique des Nations Unies. L'armistice, signé en juillet 1953, n'a pas encore été suivi d'un règlement politique et les Nations Unies ont encore un rôle à jouer en Corée".

Les forces britanniques au Japon constituent le quartier général administratif des effectifs du Commonwealth en Corée.

Anniversaire de la Yougoslavie; criminels libérés

Belgrade, 29. (Reuter) Le 10e anniversaire de la république communiste de Yougoslavie a été célébré aujourd'hui, par la libération de près de 5,000 criminels de guerre des prisons du gouvernement. Le président Tito, a aussi accordé des promotions à plusieurs officiers de l'armée en cette occasion.

Vers l'Antarctique

Honolulu, 29. (PA) Le contre-amiral Richard-E. Byrd est parti par avion, hier soir, pour la Nouvelle-Zélande afin de préparer l'opération "Deep Freeze", expédition américaine en Antarctique. Il doit arriver à Auckland demain après-midi.

Le Canada sera dans une situation périlleuse

(Suite de la 1ère page)

convaincre les dirigeants soviétiques — qui ne semblent fonder sur de semblables informations la présumée crainte que nous leur inspirons — que ces dépêches sont orientés et qu'elles ne correspondent pas à la réalité. J'ai dit à M. Khrouchtchev que pour nous, la vérité jaillit du choc des opinions. Cela lui paraissait absurde.

"De la même manière, comme il venait de parler de la menace que posent les bases américaines et comme je soutenais que le parti communiste dans tout pays était une source de crainte tout comme une base russe, sa réaction immédiate et naturelle fut de me dire que cette question est strictement domestique; que si nous n'agissions pas efficacement là où nous voyons une menace — comme on le ferait en Russie certainement — c'était notre affaire.

"Qu'un groupement puisse avoir le droit d'exprimer des vues répudiées par la grande majorité du peuple, voilà qui semblait dépasser son entendement, tout comme cela dépasserait l'entendement de tout dirigeant communiste.

"Dans ces conditions, que devrions-nous faire? Nous devons opposer la fermeté aux manoeuvres tendant à la division, à l'affaiblissement et à la destruction, manoeuvres accomplies par la menace ou la flatterie. Mais, d'autre part, nous ne devons rien faire par des paroles ou une politique provocantes, pour augmenter la crainte, authentique ou non, que l'Occident leur inspire, disent-ils, par les menaces à la paix.

"Nous ne devons pas oublier, non plus qu'aux yeux des dirigeants soviétiques, la coexistence pacifique signifie la coexistence dans la rivalité et que, dans la poursuite de ce combat qu'ils comptent gagner, ils n'agissent que suivant leurs propres règles...

L'ESPRIT DE SACRIFICE

Les communistes sont également convaincus, a dit le ministre, qu'à la faveur d'un climat international de paix, les peuples occidentaux vont perdre la partie parce qu'ils ne consentiront pas aux sacrifices que supposent les efforts prolongés de la défense. Ainsi, les coalitions, comme l'OTAN, vont s'écrouler.

Les communistes, a dit M. Pearson, sont persuadés qu'ils peuvent, mieux que nous, consentir des sacrifices, qu'ils sont plus durs, plus disciplinés, plus patients que nous. Dans ces conditions, selon le Kremlin, la société communiste est supérieure à la société capitaliste dans cette coexistence pacifique d'où ne sont pas exclues les rivalités.

La radioactivité atmosphérique à la hausse en Europe

Paris, 29. (Reuter) A la suite de l'explosion, confirmée samedi d'un engin nucléaire d'une extrême puissance en territoire soviétique, la majorité des pays du nord de l'Europe ont rapporté une augmentation du taux de radioactivité atmosphérique.

La radioactivité est sept fois plus élevée qu'à l'ordinaire à Paris tandis que le Japon mentionne que les pluies radioactives sont "les plus chaudes jamais rencontrées".

A Londres, les autorités ont refusé de confirmer la rumeur que des investigateurs scientifiques analysent présentement des échantillons de poussière radioactivee qu'auraient collectés, à très haute altitude, des appareils de la RAF.

Quelques pays n'ont pu déterminer encore les variations des taux de radiation et d'autres se sont refusés à le faire. Plusieurs, cependant, ont publié immédiatement des rapports à ce propos.

EN SIX PAYS

En France, un représentant des laboratoires municipaux de Paris déclare qu'on a enregistré, samedi matin, une augmentation subite de la poussière radioactive dans l'atmosphère. Ses radiations dépassaient de sept fois la normale.

En Allemagne occidentale, un professeur de l'université de Heidelbourg affirmait, il y a quelques jours, que la radioactivité atmosphérique était de trois pour cent plus élevés que d'habitude. Il précisait qu'il avait constaté des élévations de même degré à la suite d'explosions précédentes, à hydrogène ou simplement atomiques; à son avis, la dernière explosion avait eu lieu vers le 18 novembre.

Aux Pays-Bas, l'Armée hollandaise a déclaré, hier soir, à La Haye, qu'une "très grande quantité de substances radioactives" ont été découvertes dans l'air au cours des derniers jours.

En Suède, les laboratoires d'Etat de Stockholm ont rapporté, hier, qu'ils ont observé une augmentation de 60 pour cent de la radioactivité atmosphérique au pays, à la suite de l'explosion soviétique.

L'agence de nouvelles Ceteka, en Tchécoslovaquie, a rapporté de son côté des perturbations sismiques.

Les savants japonais ont enregistré et continuent d'enregistrer des pluies radioactives d'une intensité inégalée. Elles proviennent, croient-ils, d'un engin thermonucléaire et n'écartent pas l'hypothèse de l'explosion simultanée de plusieurs bombes.

MOSCOU COMMENTE

Cependant Radio-Moscou, captée à Londres, a reproché à la presse occidentale d'avoir propose "d'accélérer la course aux armements et d'accroître les stocks d'armes atomiques dans les pays occidentaux", à la suite de l'explosion d'une bombe à hydrogène en URSS.

"En de telles circonstances, ajoutait l'émission, l'Union soviétique ne saurait être blâmable de prendre des mesures qui garantissent sa propre sécurité. Elle est prête à fabriquer des bombes atomiques et nucléaires mais ne s'en servira jamais à tort, ainsi que l'a fait remarquer M. Khrouchtchev, à Bygore".

Conseil de la Reine

La Gazette Officielle annonce la nomination d'un nouveau Conseiller de la Reine: M. Robert Perron, avocat, membre du Barreau de la province, qui exerce sa profession à Québec. M. Perron est député du comté de Dorchester à la Chambre des Communes.

Vert sur blanc

Les plaques d'enregistrement des véhicules-moteurs pour la province de Québec seront blanches avec des lettres et des chiffres de couleur verte pour l'année 1956. "Québec-56" est placé sur la partie supérieure de la plaque. Le chiffre d'enregistrement est séparé en deux parties par une fleur de lis de la même teinte.

Ouvert tous les jours jusqu'à 5.30 h. p. m.
Vendredi jusqu'à 9.30 h. p. m.

Le Syndicat de Québec Ltée

COUVRE-CHAUSSURES pour toute la FAMILLE

COUVRE-CHAUSSURES pour DAMES ou FILLETTES, Sous-sol



Modèle en nylon pour dames, genre lacé, collet protecteur à l'intérieur, doublure de laine brossée, très épaisse.
Brun ou noir. Grs: 4 à 9 ..... 7.95



Modèle en caoutchouc pour fillettes ou enfants avec doublure molletonnée.
Grs: 8 à 12 ..... 4.49
Grs: 13 à 3 ..... 4.95



Couvre-chaussure en nylon pour dames, genre lacé, collet protecteur à l'intérieur, épaisse doublure de laine.
Brun ou noir. Grs: 4 à 9 ..... 7.95



Autre modèle pour dames en nylon, genre lacé, avec une chaude doublure molletonnée. Brun ou noir. Grs: 4 à 8 ..... 5.95



Bottes pour dames en cuir, doublure de mouton. Semelle ext. caoutchouc mousse. Avec courroie à l'avant, beige et tan ou brun, ou avec courroie au côté, tan ou noir. Grs: 4 à 9 ..... 7.95



Couvre-chaussures en nylon pour dames. Collet de fourrure, fermoir éclair dissimulé.
Noir. Grs: 4 à 8 ..... 7.95



Modèle pour dames en nylon. Collet protecteur au dedans. Doublure épaisse de laine brossée. Fermoir éclair dissimulé.
Brun ou noir. Grs: 4 à 9 ..... 8.95



Un modèle de fantaisie tel qu'illustré, en nylon pour dames. Collet protecteur et doublure de laine de nylon. Brun ou noir. Grs: 4 à 9 ..... 7.95

COUVRE-CHAUSSURES pour HOMMES, GARÇONS, etc. . . . Sous-sol



Couvre-chaussures pour hommes, doublés en véritable mouton, épaisseur 5/8. Avec courroie ajustable.
Grs: 6 à 11 ..... 9.95



Modèle pour hommes, garçons et garçonnets, doublés de laine brossée. Fermoir éclair dissimulé. Languette à soufflet.
6 à 11 ..... 7.95
1 à 5 ..... 6.50
11 et 12 ..... 4.95



Couvre-chaussures pour hommes en caoutchouc noir, doublés de molleton, fausse semelle de feutre.
Fermoir éclair dissimulé. Grs: 6 à 11 ..... 5.49



Modèle pour hommes, garçons, fillettes ou enfants. En caoutchouc brun, collet de mouton à l'int. Doublé molleton.
Grs: 6 à 11 ..... 5.95
1 à 5 ..... 4.95
11 à 13 ..... 4.49
13 à 3 ..... 4.49
6 à 12 ..... 3.99



Pardessus de nylon pour hommes, doublés de molleton. Fermeture éclair dissimulée.
Grs: 6 à 11 ..... 5.95



Claques pour hommes avec empeigne de nylon; doublure en molleton rouge. Forme moyenne ou grande.
Grs: 6 à 11 ..... 2.59

COUVRE-CHAUSSURES pour FILLETTES ou ENFANTS
Sous-sol



En caoutchouc, genre lacé, doublure de molleton.
8 à 12 ..... 4.49
13 à 3 ..... 4.95
Pour dames 4 à 8 ..... 5.95
Avec doublure plus épaisse.
8 à 12 ..... 4.95
13 à 3 ..... 5.49



Modèle en caoutchouc pour fillettes et enfants avec collet de fourrure et fermoir éclair.
Grs: 8 à 12 ..... 4.49
13 à 3 ..... 4.95

Commandez par la poste !

LE SYNDICAT DE QUEBEC LTEE
— Veuillez m'expédier de suite :

Quant.	Coul.	Grand.	Description	Prix

C. O. D. COMPTE No TOTAL

NOM .....

Adresse .....

2% TAXE PROVINCIALE

Le SYNDICAT de QUÉBEC, Ltée ☎ 4-3561 Satisfaction ou remboursement

POUR UN MEILLEUR FRANÇAIS

Ne pas dire : Un jugement *élaboré...*

Dire : Un jugement *détaillé...*

LE SOLEIL

"LE SOLEIL", le journal qui publie chaque jour à Québec le plus fort volume de petites annonces, vous assure des résultats immédiats. Signalez toujours 5-5133 pour faire insérer une petite annonce fructueuse.

74e ANNEE — No 283 QUEBEC, MARDI 29 NOVEMBRE 1955 ★★ PAGE TREIZE

Les Saints

L'Eglise célébrera demain la fête de saint André, apôtre.

Soleil et marée

Le soleil — Lever: 7 h. 06. Coucher: 4 h. 00. Longueur du jour: **8 h 54.**

La marée — Haute marée: 5 **h.** 28 et 5 h. 40. Basse marée: **0** h. 49 et 0 h. 52.

Les conditions atmosphériques

Montréal, 28 (PC) Prévisions de la Météo, valables jusqu'à minuit demain.

SYNOPSIS: La tempête qui a sévi dans l'Ouest du Québec hier s'étend, ce matin, de l'Est de cette province jusqu'à Terre-Neuve. Il neige dans le Bas-St-Laurent et le Saguenay et il pleut dans les Maritimes et Terre-Neuve. La chute de neige d'hier a atteint un à deux pouces dans le sud du Québec et de trois à six pouces dans le Nord-Est de la province.

Les légères chutes de neige se produiront aujourd'hui. Il continuera de faire froid, demain. On prévoit peu de changement dans la température.

Régions de Montréal, de l'Outaouais et des Cantons de l'Est: Nuageux avec périodes ensoleillées et quelques légères chutes de neige, aujourd'hui et demain. Froid. Vents du sud-ouest de 20 milles, aujourd'hui, au nord-ouest de 15 milles, cette nuit. Minimum cette nuit et maximum, demain, à Montréal et Sherbrooke 12 et 25, Ottawa 10 et 28.

Aperçu pour demain: généralement nuageux. Neige légère. Froid.

Régions de Québec, des Laurentides et de la Mauricie: Nuageux avec quelques chutes de neige légères, aujourd'hui et demain. Froid. Vents du sud-Ouest de 20 milles, aujourd'hui, du nord-ouest de 15 milles, cette nuit. Minimum cette nuit et maximum demain, à Québec 15 et 22, Ste-Agathe et La Tuque 8 et 20.

Aperçu pour demain: généralement nuageux. Neige. Froid.

Régions du Lac St-Jean et de Baie-Comeau: Nuageux avec fréquentes chutes de neige, aujourd'hui. Généralement nuageux avec quelques chutes de neige, cette nuit et demain. Froid. Vents du sud-ouest de 20 mille tournant au nord de 15 milles, demain. Minimum cette nuit et maximum demain, à Chicoutimi 8 et 20, Rivière-du-Loup, 10 et 20.

La ville de Québec-Ouest réussit à réorganiser son état financier

C'est l'unique Corporation de la province dont la dette obligataire n'avait pu être réorganisée depuis le 5 janvier 1933 — Echange de toutes les obligations en cours, au montant de $272,000, pour de nouvelles obligations datées du 1er juillet 1955.

L'unique Corporation municipale de la province dont la dette obligataire n'avait pu être réorganisée depuis le 5 janvier 1933, date de sa mise en défaut, bénéficie maintenant d'une finance stabilisée et réorganisée, voit son crédit municipal restauré et envisage maintenant l'avenir avec confiance...

Le lieutenant-gouverneur en conseil a approuvé, le 19 octobre 1955, le règlement 289 de la ville de Québec-Ouest qui a pour but la réorganisation de la dette obligataire de cette municipalité.

La ville de Québec-ouest est en défaut au sens de la Loi de la Commission municipale de Québec depuis le 5 janvier 1933.

En 1951, un projet de réorganisation n'a pu être mis à exécution par suite d'empêchements légaux qu'il a été impossible de surmonter.

Au mois d'août de cette année, le règlement 289 a été adopté par le conseil de la ville de Québec-Ouest afin d'offrir à ses créanciers détenteurs d'obligations la proposition suivante.

L'échange de toutes les obligations en cours, au montant de $272,000.00, pour de nouvelles obligations datées du 1er juillet 1955, portant 4½% d'intérêt et échéant le 1er juillet 1975. Ces obligations sont remboursables par tirages annuels.

En plus de l'échange, la réorganisation comporte le paiement aux détenteurs d'obligations de l'équivalent de 25% du montant de leurs titres, payable la moitié lors de l'échange des obligations, l'autre moitié le 15 janvier 1956. Ces paiements, au total de 25%, tiennent lieu et place des intérêts accrus et des coupons impayés jusqu'au 1er juillet 1955.

Le projet ci-dessus a été soumis aux détenteurs d'obligations de la ville de Québec-Ouest qui, jusqu'à présent, ont accepté dans une proportion de 80%.

Le projet a été ratifié par la Commission municipale de Québec sous l'autorité du paragraphe "b" de l'article 49 du chapitre 207 des Statuts refondus de Québec, 1941, qui exige des acceptations à 67%.

D'ici quelques jours, la Commission municipale de Québec sera en mesure d'aviser les détenteurs d'obligations de la date et de l'endroit de l'échange de leurs titres actuels pour les nouvelles obligations.

La France vend des avions à l'Etat d'Israël

Paris, 29. (Spéciale) La France a signé avec Israël des contrats pour la vente d'avions de combat réactés "Mystère II" et lui a déjà livré 12 appareils plus lents du type "Ouragan", selon des sources autorisées.

La nouvelle est annoncée après le récent accord de la France conclu avec l'Egypte pour lui expédier aussi des avions à réaction. Les "Ouragan" auraient fait escale à l'aéroport Ciampino en Italie, tandis que la France accélérerait la production massive de "Mystère II".

A Tel-Aviv, on a décrite comme "absurbe" la nouvelle publiée à l'étranger que 8 à 10 avions français avaient été envoyés en Israël via Rome, au cours des 48 dernières heures. Le London News Chronicle a affirmé en effet que 10 appareils étaient déjà rendus en Palestine et que 40 autres étaient en route.

Les mêmes sources ont déclaré que les avions du type "Ouragan" avaient été vendus à bon marché, tandis que les "Mystère II" le seront aux prix réguliers.

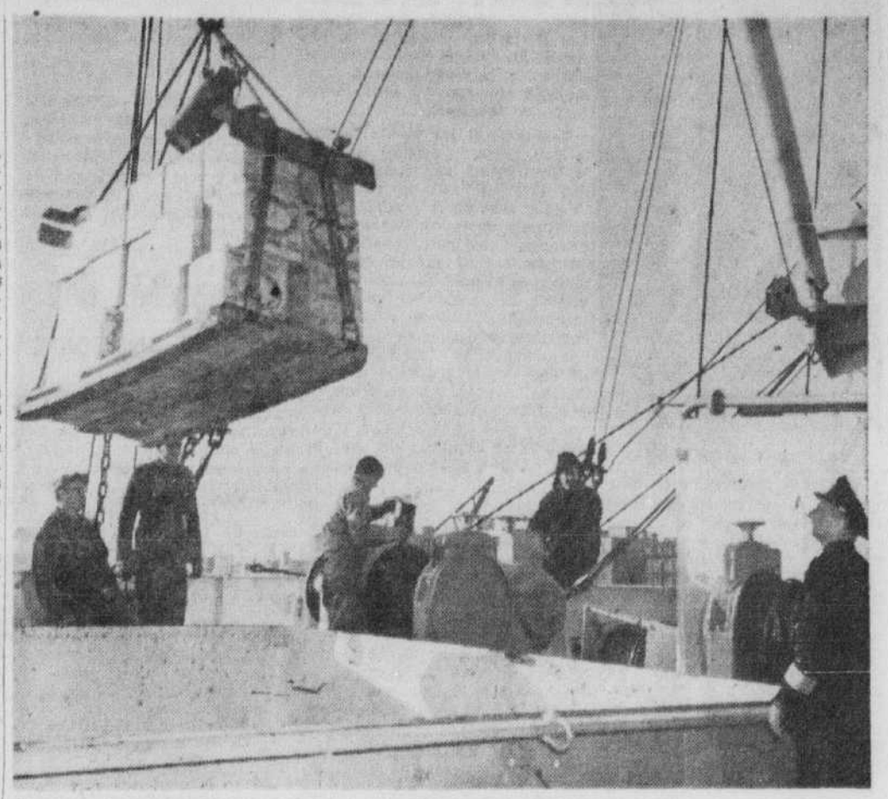
Il ne faut pas trop tenter les voleurs

Les autorités policières attirent de nouveau l'attention des automobilistes et des camionneurs sur les précautions qu'ils doivent prendre lorsqu'ils laissent leurs véhicules en stationnement avec des marchandises ou autres valeurs à l'intérieur. Avec la période des fêtes, les vols se font plus nombreux dans les autos et le nombre des maraudeurs qui surveillent les occasions de piller les autos se fait plus nombreux.

La police signale déjà un regain d'activité de ce côté-là. Quelques vols ont été rapportés à la police municipale, ce matin. Dans un camion en stationnement sur la rue Notre-Dame-des-Anges les voleurs se sont emparés de quatre caisses de DDT. Dans une automobile stationnée dans le quartier du Palais, des cambrioleurs ont aussi soutiré un rouleau de 45 verges de drap.

L'hon. W.-M. Cottingham au club Renaissance

L'hon. W.-M. Cottingham, ministre des Mines, a accepté l'invitation du Club Renaissance d'adresser la parole demain, au cours du déjeuner hebdomadaire. Le ministre des Mines sera présenté par M. Laurent Chantal, maire de Calumet, comté d'Argenteuil, ancien préfet, et M. Gilbert Arnold, maire de Grenville, préfet du comté le remerciera. M. Henri Giguère présidera le déjeuner.



DU BEURRE CANADIEN POUR L'ALLEMAGNE ORIENTALE: Le cargo "Angelburg" a pris ces jours-ci une cargaison de quelque 8,000,000 de livres de beurre canadien destiné à l'Allemagne de l'Est. Le chargement s'est fait dans le port de Montréal. Il s'agit d'une partie des énormes surplus que le Canada a emmagasinés dans des entrepôts après les avoir achetés des agriculteurs canadiens pour leur venir en aide. La vente de ce produit à une puissance de l'orbite communiste a provoqué des réactions diverses. (Presse Canadienne)

Témoignage d'échevins accepté sous réserve

Un conseil municipal n'a pas à rendre compte des remarques échangées par ses membres, au cours d'un "caucus" ou même d'une réunion officielle. Il n'est responsable que dans la mesure de ses résolutions et des procès-verbaux du greffier.

Le procureur de la Cité de Ste-Foy a soumis cet argument, ce matin, en Cour de Magistrat, en s'objectant à ce que soient mises en preuve, les délibérations du conseil de l'endroit relatives à la question de gérance municipale ou à la nomination d'un contrôleur des finances.

Le tribunal venait alors d'être saisi de la requête d'un contribuable de Ste-Foy, visant à faire annuler la nomination de M. Gérard Reny, comme contrôleur des finances de cette municipalité.

L'action en cassation de résolution est notamment basée sur cet allégué que M. Reny a été nommé grâce au vote prépondérant du maire. Or, dit le requérant, les fonctions dévolues au contrôleur sont essentiellement les mêmes que celles d'un gérant qui ne pouvait être nommé avec le seul vote prépondérant du maire.

M. le juge Richard Alleyn, qui a présidé l'enquête sur les allégués de l'action, a accepté, sous réserve d'une décision ultérieure, que les échevins André Casista et Alphonse Arteau, témoins du requérant, rapportent les remarques faites par M. le maire Emile Boiteau, au cours d'une séance du conseil, avant la mise en nomination du contrôleur.

MM. Casista et Arteau ont alors cité de mémoire une déclaration qu'aurait faite le maire, le 20 septembre dernier, à l'effet que le conseil municipal semblait divisé sur la question de nommer un gérant et qu'il proposait de nommer un contrôleur des finances.

Me Noël Dorion, c.r., qui représente la Cité de Ste-Foy, avait posé une objection en commentant de la jurisprudence sur ce point et en déclarant que "les tribunaux n'ont pas à faire enquête sur les motifs qui ont inspiré les actes dont ils ont à juger la légalité".

Me Anatole Corriveau, procureur du requérant, le Dr Elphège Bois, a répondu qu'il s'agissait de mettre en preuve, un état de fait allégué dans l'action et dont les procès-verbaux ne font pas mention.

Six joueurs sont condamnés à l'amende

Les six personnes, une femme et cinq hommes, arrêtées dans une maison de jeux de la rue Dorchester, à Stadacona, dimanche dernier, ont été traduites devant M. le juge Rodolphe DeBlois, hier. Elles ont enregistré un plaidoyer de culpabilité. La femme a écopé d'une sentence de $50 d'amende. Quatre des hommes trouvés dans les lieux ont été condamnés chacun à 15. Le cinquième, un récidiviste, devra verser pour sa part une amende de $50.

Mme Rachel Baker libérée sous caution

New-York, 29. (PC) Mme Rachel Baker, une Montréalaise de 64 ans, a protesté hier de son innocence en cour des sessions spéciales à une accusation d'avoir violé la loi en acceptant de l'argent pour placer un enfant et en conspirant pour placer un enfant avant sa naissance. Le juge Herman a fixé le cautionnement à $5,000 et le procès au 12 décembre.

Projet d'amendement à la gestion des affaires de la Chambre basse

L'hon. Maurice Duplessis a inscrit aujourd'hui à l'ordre du jour de l'Assemblée Législative une motion relative à la gestion des affaires de la Chambre basse.

Voici le texte de l'amendement proposé par le premier ministre aux règlements de la Chambre :

Que les amendements ci-après au règlement de la chambre soient adoptés :

a) L'article 93 du règlement et ses amendements sont abrogés et remplacés par l'article suivant :

"Art. 93.— Durant les sessions, à moins qu'elle n'en ait décidé autrement sur une motion annoncée, la chambre se réunit à trois heures de l'après-midi le lundi, le mardi, le mercredi, le jeudi et le vendredi".

b) Le paragraphe 1 de l'article 100 du règlement et ses amendements sont abrogés et remplacés par le paragraphe suivant :

"Art. 100.— 1. La chambre s'ajourne à onze heures du soir le lundi, le mardi, le mercredi, le jeudi et le vendredi, à moins qu'elle n'ait, sur une motion annoncée, décidé de s'ajourner à une

(Suite à la page 16, 3e col.)

Jeudi sera un jour d'éducation pour les automobilistes (Sirois)

Le capitaine Raoul Sirois, directeur de la police de la route, a déclaré, ce midi, que jeudi, le 1er décembre, journée nationale de sécurité routière, sera d'abord un jour d'éducation. "Il ne s'agit pas tant d'imposer des sanctions que d'adresser des conseils aux automobilistes" dit-il. M. Sirois a précisé qu'à cette occasion tous les congés ont été supprimés et que les heures de travail ont été allongées pour les agents de la route.

Le directeur du service de la police de la route a aussi donné quelques conseils aux propriétaires d'entreprises et il leur suggère de prendre quelques moments pour s'adresser à leurs employés et leur faire les recommandations dont ils pourront tirer profit.

Le capitaine Sirois a dit que par "journée sans accident" il fallait bien comprendre qu'il ne s'agit pas seulement des accidents mortels.

FACE À FACE AVEC UN OURS

Portneuf-Village, 29. (DNC) Trois citoyens de Portneuf-Village se sont trouvés face à face avec un ours de belle taille ces jours derniers au cours d'une excursion de chasse. MM. Lucien Thibodeau, Gaston Germain et Gérard Bélanger étaient en pleine forêt, à St-Roch de Makinac, à 45 milles au nord de La Tuque, quand se produisit l'incident dont ils garderont un souvenir impérissable.

Accompagnés d'un guide, les trois chasseurs étaient à l'affût du gibier quand tout à coup surgit l'ours noir dont le repaire se trouvait à proximité, au pied d'une roche énorme. Leur premier reflexe fut d'épauler leur fusil et de faire feu sur la bête, mais ils hésitèrent par crainte que les balles ricochent pour les atteindre eux-mêmes. Pendant ce moment d'hésitation des chasseurs, l'ours tourna lentement, après avoir jeté un regard sur eux, et s'enfonça lentement dans la forêt.

Restés figés sur place pendant quelques instants, les trois chasseurs se ressaisirent et décidèrent de s'éloigner dans une direction opposée à celle que l'ours avait prise.

Vente d'une chapelle anglicane située rue Saint-Stanislas

La Trinity Church de Québec présente au parlement provincial un bill pour obtenir l'autorisation de céder ou vendre dans la rue St-Stanislas, la chapelle connue sous le nom de Chapelle de la Ste-Trinité, qui avait été achetée le 30 juin 1882 au Révérend Edmund-W. Sewell.

Un "attendu que" du projet de loi souligne que, étant donné les changements survenus dans cette partie de la ville de Québec, la chapelle ne convient plus.

L'argent provenant de la chapelle, vendue ou cédée de toute autre façon devra servir à l'achat d'une autre chapelle ou d'une propriété où l'on pourra en construire une.

La première forte chute de neige a provoqué plusieurs accidents

La première chute importante de neige a été cause de plusieurs accidents de la circulation à Québec et dans la région. La police ne rapporte cependant rien de grave.

Deux automobilistes ont été blessés vers 1 heure, ce matin, à Québec quand leur véhicule a dérapé sur la Grande-Allée et est allé s'arrêter sur un poteau. Une fillette a été heurtée par un camion, hier soir, à Stoneham. Un cycliste a aussi été renversé sur le chemin de la Canardière, hier après-midi. Ce sont les seuls accidents d'importance sur une vingtaine qui ont été signalés au quartier général de la police municipale et à celui de la sûreté provinciale.

Les quelque deux pouces de neige qui sont tombés au cours de l'après-midi et en soirée, hier, ont rendu la circulation dangereuse non seulement en ville mais aussi sur les grandes routes. La police note cependant que les automobilistes conduisent avec précaution. En ville, les employés de la corporation a pris toutes les mesures nécessaires pour faciliter la circulation dans les côtes.

Les blessés dont les noms ont été mentionnés sont Mlle Suzanne St-Hilaire, 16 ans, fille de M. Donat St-Hilaire, de Stoneham, qui a été heurtée par un camion de Martel Express, de Farnham; Louis Wood, 14 ans, cycliste, domicilié 460, rue Bardy; les deux derniers, un homme et une femme, ont été blessés sur la Grande-Allée. Ils ont été conduits à l'hôpital. Seule la femme a été hospitalisée.

POUR UNE CAMERA



Voyez notre choix

J.-E. LIVERNOIS Ltée

Camera - Shop

19 RUE BUADE

Tél.: 2-3100

Dr ROBERT FOURNIER

OPTOMETRISTE

2134 Chemin Ste-Foy — (Coin Ave Myrand)

● Examen de la vue ● Verres de contact ● Réhabilitation visuelle

Bureau le jour et le soir : TEL.: MU 3-5917

tapis

● TOUTES QUALITÉS
● TOUTES COULEURS
● TOUTES LARGEURS

POSAGE - NETTOYAGE aussi linoléum & tuiles

ER & FILS LTÉE Emilien Rochette et Fils Ltée

550 EST, RUE ST-VALLIER QUEBEC, TEL 2-5233

la cuisine moderne

demande

Lux-opac



LE SUPER-BLANC

PORCELAINE

désodorisé

- LUX-OPAC 5-11 EST BLANC, parce qu'il ne contient que de l'oxyde de titanium sous sa forme la plus pure, broyé finement dans un moulin spécial tout en porcelaine.
- LUX-OPAC 5-11 CACHE D'UNE COUCHE, parce qu'il contient le maximum d'oxyde de titanium pur qu'il soit possible d'introduire dans une formule d'émail.

le fini idéal pour l'intérieur et l'extérieur

CUISINES – REFRIGERATEURS – CHAISES – ETC.

Un autre produit de qualité des laboratoires de :

PEINTURE SICO LTEE QUEBEC

Consultez "Le Guide"

Section spéciale des annonces classées du Soleil

POUR LES SERVICES PROFESSIONNELS DONT VOUS AVEZ FREQUEMMENT BESOIN

LES ANNONCES CLASSEES DU "SOLEIL"

REPARATION TV

tél. : 3-2309

TOUTES PIECES REMPLACEES GARANTIES POUR 90 JOURS

AJUSTEMENT $4.00

SACHEZ PROFITER DE CES 3 SPECIAUX



COUVRE-CHAUSSURES POUR DAMES EN NYLON – DOUBLURE DE LAINE

BRUN OU NOIR VALEUR DE $7.95 POUR $5.99

COUVRE-CHAUSSURES en CAOUTCHOUC

COLLET EN MOUTON — INTERIEUR EN MOLLETON

COURROIE AJUSTABLE —SEMELLE INTERIEURE EN FEUTRE



BRUN

ENFANTS 6 à 12	FILLETTES 13 à 3	GARÇONS 1 à 5	HOMMES 6 à 10
$3.99	$4.49	$4.99	$5.99



PATINS DE FANTAISIE POUR FILLETTES ET DAMES

BOTTINES HAUTES EN CUIR BLANC

DOUBLURE DE LAINE

PATINS CHROMÉS "ICECABLADES"

ECONOMISEZ $2.00 PAR PAIRE

FILLETTES	DAMES
11 à 2	3 à 9
VALEUR $9.95	VALEUR $10.95
POUR $7.95	POUR $8.95

POUR NOS CLIENTS DE L'EXTERIEUR — NOUS PORTONS TOUJOURS UNE ATTENTION SPECIALE AUX COMMANDES PAR LA POSTE INCLURE BON DE POSTE PLUS 25c PAR PAIRE ET 2% DE TAXE — ADRESSE POSTALE: C. P. 3154 ST-ROCH, QUEBEC.

260, St-Joseph Est — 568, 3ième Avenue

896, St-Joseph Est — 1719, St-Vallier Ouest

GAGNON & FRÈRE ENR.

LES PLUS GRANDS DETAILLANTS DE CHAUSSURES À QUÉBEC



Lt-col. OSCAR GILBERT

Expansion notable de Seagrams

Montréal. — Distillers Corporation - Seagrams Ltd. développera son industrie du pétrole et du gaz naturel à la suite de l'acquisition de terrains assez étendus aux Etats-Unis. Voilà ce que déclarait M. Samuel Bronfman, président de la compagnie, à l'assemblée annuelle des actionnaires tenue à Montréal.

Commentant les résultats obtenus au cours du dernier exercice, M. Bronfman a précisé que le marché extérieur absorbe au moins 90 pour cent de la production de spiritueux de la compagnie. "Nos produits, a-t-il noté, sont de plus en plus connus sur les marches étrangers et nous pouvons espérer qu'avec l'expansion du commerce international, nous pourrons développer notre commerce d'exportation, qui devient d'une importance de plus en plus grande pour le Canada. Au fait, nos exportations de spiritueux aux Eatts-Unis s'avèrent de plus en plus utiles à notre balance commerciale avec ce pays, balance qui est défavorable.

M. Bronfman a aussi précisé que l'actif total de la compagnie et de ses filiales dépassait maintenant $478 millions. Le fonds de roulement, y compris certains montants destinés à l'exploitation future, forme un total de $379 millions, somme qui excède le passif par $255 millions. Les bénéfices nets du dernier exercice, après la déduction de tous les frais et de l'impôt sur le revenu, ont atteint plus de $31 millions, représentant un revenu de $3.54 par action.

Au cours du dernier exercice Distillers Corporation - Seagrams Ltd., qui s'intéresse maintenant à la production de pétrole et de gaz naturel, a poursuivi d'importants travaux de développement aux Etats-Unis. M. Bronfman a déclaré que l'on avait acheté plusieurs terrains très prometteurs et qu'on avait mené activement la prospection geologique et géophysique. Les placements de la compagnie dans ce secteur industriel se chiffraient à environ $15,000,000 à la fin du dernier exercice.

A LA BANQUE D'ECONOMIE:— L'hon. sénateur Paul-Henri Bouffard, président de la Banque d'Economie de Québec, annonce l'élection du Lt-Colonel OSCAR GILBERT au poste d'administrateur de la Banque succédant à l'honorable Jacques Dumoulin, démissionnaire, qui a été nommé récemment Juge de la Cour de l'Echiquier. Le Lt-Colonel Gilbert est président de "Le Soleil, Ltée", et de "L'Evènement-Journal" Inc. et actuellement delegue officiel du Canada aux Nations Unies. Nos félicitations.

A la Centrale d'Hypothèques

Ottawa, (Spéciale) — M. Stewart Bates, président de la Société Centrale d'Hypothèques et de Logement a annoncé la nomination au bureau chef de M. A. J. E. Smith, M.E.I.C., d'Halifax, au poste d'ingénieur en chef.

Revue des marchés mobiliers

Changements restreints à Montréal — Stabilité relative des cours à Wall Street — Peu d'activité à la Bourse de Toronto.

A MONTREAL

Montréal (PC) Le marché est demeuré à peu près au même point, aujourd'hui. Les changements de prix ont été rares.

Imperial Oil a progressé de 1 5-8 point cependant que des gains variant de 1-4 à 3-8 ont été encaissés par St. Lawrence Corporation, Aluminium et Dominion Bridge, Abitibi, International Nickel et Consolidated Smelters ont fléchi d'une minime fraction.

Stationnaires ce matin: BA Oil, Canada Cement, Dow Brewery et Stelco.

A NEW-YORK

New-York (PA) Les changements de prix ont été erratiques et minimes durant les premières minutes à la Bourse de New-York, aujourd'hui.

Montgomery Ward a monté de 1 3-4 à 104 1-2 sur une inscription de 4,000 actions. Cette compagnie a annoncé après la fermeture, lundi, un fractionnement de deux actions pour une et des dividendes plus élevés.

Studebaker-Packard a ouvert avec 2,000 actions en baisse de 1-8 à 9 5-8: Chrysler, 1,000 en hausse de 1-8 à 95 5-8; Cities Service, 1,800 en baisse de 1-4 à 89 3-8 et U.S. Steel, 1,000 en baisse de 1-4 à 87 5-8.

Ont monté: Bethlehem Steel, Allied Chemical, U.S. Rubber, Boeing, Kennecott, Superior Oil of California et Standard Oil (New-Jersey). Ont fléchi: General Motors, Anaconda Copper et Texas Co.

A la Bourse Américaine, le marché a été également irrégulier. Parmi les titres en hausse, on notait Canadian Marconi, Argus Cameras, Consolidated Mining and Smelting, Flying Tiger et Creole Petroleum. Ont fléchi: Pennroad, Imperial Oil, Pepperell et International Petroleum.

A TORONTO

Toronto (PC) La majorité des divisions de la Bourse de Toronto ont monté à la faveur d'un marché léger, aujourd'hui. Les boissons, les papeteries et les valeurs sidérurgiques se sont signalées dans le changement ont atteint un point en certains cas.

Les métaux communs ont progressé de même que les pétroles de l'Ouest. La plupart des titres échangés ont enregistré des gains modérés. Les valeurs d'uranium ont avancé de quelques cents. Les mines d'or ont peu évolué.

LES OBLIGATIONS

Montréal. (PC) Les prix étaient inchangés au cours d'une séance calme et sans caractéristique particulière aujourd'hui sur le marché des obligations.

x x x

New-York. (PA) Un groupe d'obligations de chemins de fer ont monté d'une fraction sur un marché par ailleurs irrégulier aujourd'hui. Les affaires étaient calmes. Les obligations du gouvernement américain ont décliné dans les transactions au comptoir. Les obligations libellées en dollars de l'Italie et de la Grèce ont monté dans une section étrangère languissante.

A WINNIPEG

Winnipeg (PC) — Les prix des grains offraient généralement une tendance ferme au cours d'une séance calme aujourd'hui à la Bourse de Winnipeg. Le lin a fait l'objet d'une nouvelle demande de la part des exportateurs et des expéditeurs. Ces derniers ont également acheté du seigle.

A 10.00 a.m., les prix des options étaient les suivants:

Avoine de décembre	$0.73¾b
Avoine de mai	0.71b
Avoine de juillet	0.78⅛b
Orge de décembre	0.98¼b
Orge de mai	0.96⅝b
Lin de décembre	3.25½b
Lin de mai	3.29⅛b
Lin de juillet	3.23½b
Seigle de décembre	0.93½b
Seigle de mai	0.98½b
Seigle de juillet	0.98⅞b

N.-B.: A: prix demandé B: prix offert.

A CHICAGO

Chicago (PA) — Les prix des grains ont commencé la journée sur une note stable à ferme aujourd'hui au Board of Trade, mais l'activité n'a pas augmenté pour la peine. C'est le blé qui a fait les meilleurs gains. Les courtiers attribuaient plutôt la hausse à la diminution de la pression des vendeurs qu'à toute demande agressive. Le temps froid qui persiste dans une grande partie des régions d'alimentation des bestiaux a été un facteur de support pour les grains d'alimentation. Le blé a monté de 1-8 à 3-4 de cent le boisseau; le contrat de décembre se cotait à $2.02 1-4 - 1-2.

Prix domestiques pour les métaux

Montréal (PC) - Voici les prix de gros pour les métaux exprimés en fonds canadiens pour des quantités de 100 livres, F.O.B. Montréal.

Lots formant une tonne: — Etain, $104.50; plomb, $16.25; zinc prime western $14.50; zinc de haute qualité $15.75; zinc de qualité spéciale, $16.50; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $27.90; antimoine standard 99 pour cent, $26.50; cuivre, $45.05 (prix nominal).

Lots formant cinq tonnes: — Etain, $101.50; antimoine de haute qualité, 99.6 pour cent, $26.25; antimoine standard 99 pour cent $25.75.

Lots en charges de wagons: — Plomb, $14.75; zinc prime western, $13.00; zinc de haute qualité, $14.35; zinc de qualité spéciale, $14.50; cuivre, $43.04 (prix nominal); aluminium en lingots 99.5 pour cent $21.

Une firme de Vancouver reçoit un contrat

Ottawa. — L'hon. Lionel Chevrier, président de l'administration de la voie maritime du St-Laurent, annonce que six soumissions ont été reçues pour l'excavation du canal de la voie maritime dans la section de Lachine, entre Côte Ste-Catherine et le village de Caughnawaga, sur la rive sud du Saint-Laurent.

Le contrat fut adjugé à Northern Construction Company & J. W. Stewart Ltd., de Vancouver, Colombie canadienne, au montant de $4,877,700.

La sidérurgie active aux E.-U.

Cleveland, (PA) — La production de l'acier en 1955 aura établi un nouveau record à la mi-décembre si la production conserve le rythme actuel, souligne le magazine "Steel". Le rendement jusqu'ici cette année s'établit à 105,530,000 tonnes nettes de lingots et de moulages. Le record précédent remonte à 1953 alors que la production avait été de 111,609,719 tonnes.

New-York. — L'indice des prix de gros de 35 produits de base calculé par la Presse Associée (100 en 1926) a avancé hier de 0.27 point à 170.92.

Sur le marché libre de l'or

Paris, (PC) — Le napoléon, ancienne pièce d'or de 20 francs, se cotait hier à 2,790 francs sur le marché libre de l'or en France. C'est une hausse de 20 francs depuis vendredi dernier. L'aigle, pièce d'or américaine de $10, valait 6,120 francs, ce qui représente une hausse de 100 francs.

x x x

Londres, (PC) — L'once d'or fin, sur le marché européen, se cotait hier en fonds américains à $34.97½ à l'achat et $34.98½ à la vente. L'once de Troyes d'or fin à la monnaie de Londres valait 249 shillings 8¾ pence.

Les marchés des produits agricoles

On trouvera ci-après un tableau des prix du beurre, des oeufs, des volailles et des pommes de terre sur le marché local:

PRIX DU BEURRE

Québec 92 points	58-58½
No 1 moule d'une livre	58½

PRIX DES OEUFS

Catégories	A	B	C	D	E
Grosseur					
A-gros	60-61	54	63½	70-72	58
Gros	59-60	53-54	62-63	69-71	57
Moyen	55-58	48-49	58-59	54-66	64
Petits	48-49	42-45	51-52	58-60	48
B	44-45	38-40	47-48	52-54	42
C	34-45	27-38	37-38	38-40	37

A—Prix aux postes enregistrés, à la caisse
B—Prix aux producteurs
C—Prix aux détaillants
D—Prix aux consommateurs
E—Prix de la Bourse Canadienne des denrées à Montréal

TABLEAU DES VOLAILLES

Prix aux producteurs (Sujets vivants)

Poulets de gril

3 livres	25-26

A rôtir

3 à 4 livres	25-27
4 à 5 livres	27-30
5 à 6 livres	28-32
6 à 7 livres	33-36
7 livres et plus	36

Poules

4 à 5 livres	24-26
5 livres et plus	27-28

DINDONS

Femelles	36
Mâles	34

(Sujets abattus) Poulets de gril

Catégorie	3 lbs
A	29-30
B	24-25

A rôtir

Catégorie	5 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 à 7 livres
A	29-30	35-36	42-43	47-48
B	26-28	25-26	34-38	39-40

Poules

Catégorie	5 lbs et plus
A	32-33
B	28-29

Prix de gros (Sujets abattus) Poulets de gril

Catégorie	3 livres
A	36-37
B	33-34

A rôtir

Catégorie	3 à 4 livres	4 à 5 livres	5 à 6 livres	6 à 7 livres
A	38-37	45-47	49-51	54-55
B	33-34	40-41	43-44	47-48

Poules

Catégorie	4 à 5 livres et plus
A	35-36
B	31-32

DINDONS

Femelles, catégorie A	50-50½
Femelles, catégorie B	44-45
Mâles, catégorie A	41-42
Mâles, catégorie B	39-40

PRIX DES PATATES

Sacs neufs cousus

Québec nouvelles 75 livres	$1.00-1.10
N.-B. nouvelles, 75 livres	$1.20-1.23

Note: marché ferme

MARCHE DE QUEBEC

Le marché local des oeufs s'est maintenu ferme au cours de la semaine dernière. Cependant, au début de cette semaine, le service fédéral des marchés remarque une augmentation dans les arrivages et un léger fléchissement dans le ton du marché. La demande demeure bonne.

Le marché des volailles semble plus lent. Les arrivages de poulets, de poules et de dindons diminuent sensiblement. On remarque quelques changements dans les prix.

MARCHES DE MONTREAL

Montréal, (PC) A l'ouverture de la Bourse canadienne des denrées, le beurre du Québec 92 points et sur place se cotait à 58-58 1-2 cts la livre (prix offert).

On offrait les prix suivants pour les oeufs de l'Est sujets à l'inspection de l'acheteur: Catégorie A extra-gros, 55 cents la douzaine; gros, 57; moyens, 54; petits, 48; B, 42; C, 33.

Lait écrémé en poudre, F A B Montréal, procédé de pression (en sacs), 12 1-2 à 13 cents; procédé centrifuge (en sacs), 14 à 15 cents.

Montréal, (PC) — Voici les prix des denrées tels que fournis à Montréal hier soir, par le ministère fédéral de l'Agriculture:

OEUFS. — Petites caisses: A extra-gros, 61-62 cents la douzaine; gros, 60; moyens, 56; petits, 49; B, 43; C, 33. Caisses reçues, 217.

BEURRE. — Arrivages courants, 57¾; beurre frais de crémerie enveloppé de première qualité, 59½-60; frais non entreposé 58¼-58½; entreposé 58½. Aucun arrivage.

FROMAGE: — F.A.B. fromagerie, blanc de l'Ontario, 30; coloré 30¼ F.A.B. Montréal, blanc du Québec, 29½; coloré, 29¾; prix du gros pour le blanc du Québec, 30¼; pour le coloré, 30½; pour le blanc de l'Ontario, 31¾; pour le coloré, 31½. Aucun arrivage.

POMMES DE TERRE: — No 1: Nouveau-Brunswick, nouvelles blanches, 75 livres, $1.25-1.35; les 50 livres, $0.90; les 10 livres $0.20-0.23; Québec, 75 lbs, $1.00-1.25; Québec, 50 lbs, $0.80; Ile du Prince-Edouard, numéro 1, les 75 lbs, $1.35-1.50; 50 lbs, $0.95; 10 lbs, $0.25.

Le change étranger

Montréal, (PC) — Voici les cours du change étranger tels que fournis par la Banque de Montréal. Notons que tous les cours ci-après représentent les taux de vente nominaux pour les monnaies à la fermeture du marché:

Etats-Unis (dollar)	$1.00
Royaume-Uni (sterling)	2.80 3/16
Belgique (franc)	0.02½
Tchécoslovaquie (koruna)	0.1399
Danemark (couronne)	0.1455
France (franc)	0.0028⅛
Hollande (florin)	0.2639
Norvège (couronne)	0.1408
Suède (couronne)	0.1943
Suisse (franc)	0.2346

Cours de 12h. 30

Bourse de Montréal

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
10 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 29 novembre 1955

Titres	Dern. vente
Abitibi (ex-div.)	33¾
Algoma Steel	88½
Aluminum Ltd	108⅜
Alcan 4% 1er pr.	98
Argus	23½
Asbestos	40¾
Atlas Steels	17½
Banque de Montréal	47¼
Banque de Nova-Scotia	58
Banque Can. Nationale	41
Bell	49⅞
Brazilian	6⅝
B. A. Oil	30¼
B. C. El. 4½% pr.	80
B. C. Forest	18⅝
B. C. Power	34
Building Prod.	38
Buloio	5.15
Can. Cement	37
Can. Northern	14
Cdn Banque de Commerce	44⅛
Cdn Breweries	30
Do pr.	30¼
Cdn Celanese	22⅜
Do 1.75 pr.	37¼
Cdn Loco	22
Cdn Oil	20
C.P.R.	32⅜
C. Petrofina, pr.	25⅝
Cdn Vickers	31
Cockshutt	7
Coghlin	17½
Cons. Smelters	36¾
Corby "A"	17½
Dist.-Seagrams	38¾
Dom. Bridge	21⅜
Dom. Foundries	29¼
Dom. Glass	36
Dom. Steel	18¼
Dom. Stores	34½
Dom. Tar	12½
Do pr. (ex-div.)	25
Donohue	31½
Dow Brew	31
Dupuis "A"	9½
Famous Players	22¾
Foundation	26
Fraser	33¼
Gen. Bakeries	8½
Gen. Dynamics	61
Great Lakes	41¾
Howard Smith	40
Do pr.	52
Hudson Bay	63¼
Imp. Oil	36⅝
Inland Cement pr.	16½
Imp. Tobacco	11½
Ind. Acc. (ex-div.)	83½
Int. Nickel	79⅝
Int. Utilities	40
Interprov. Pipe	27¾
Lower St. Law.	24½
MacMillan "B"	43
Mailman	23½
Massey-Harris	9¾
McColl Front.	40¾
Molson "A"	27¼
Mtl Loco.	17⅜
Nat. Steel	28¾
Niagara Wire	43
Noranda	53½
Placer	37½
Powell River	84½
Price Bros	54⅝
Do pr.	101¼
Rolland Paper	81
Do pr. (ex-div.)	95½
Royal Bank	58
Royalite	13⅝
Do 1 pr.	32
St. Law. Corp.	85¼
Shawinigan	48⅞
Do 4¼%, pr.	54⅜
Simpsons	17½
Steel Co.	59
Toronto-Dom. Bank	43½
United Steel	15¾
Walker-Gooderh.	68⅛

Bourse Canadienne

Cours fournis par la Presse Canadienne et L.-G. Beaubien & Cie, Limitée
10 rue St-Pierre, Québec. Tél.: 2-1521
Correspondants de L.-G. Beaubien & Cie, membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne

Séance du 29 novembre 1955

	Dernière vente
Anglo-Nfld. Dev.	12¼
Abitca	1.00
Brown	16⅞
C. & D. Sugar	20½
Cdn. Gen. Invest.	33¼
Cdn. Marconi	6⅝
Cons. Paper	26½
Crown Zellerbach	55
Fleet Mfg.	1.40
Ford Motor "A"	143
Mtl Royal Dairies	11¼
S. Can. Pow. pr.	166
Traders' Fin. "A"	44¼
Trans Mountain	38¾
Union Gas	18½
Westeel Prod.	21½
Wain Wright	4.20

MINES (en cents)

Ameranium	14
Anacon	315
Arcadia	152
Ascot	43
Band-Ore	5⅞
Belle-Chiboug	17
Boreal	170
Bouscadillac	12
Bousan	35
Calumet	20
Campbell Chib.	815
Cdn. Collieries	13½
Cdn. Lithium	173
Chem. Research	420
Chib. Exol.	108
Cons. Cent. Cad.	12
Cons. Québec Yellow	29
Dom. Asbestos	16
East Sullivan	660
Falconbridge	28½
Fontana (1948)	14
Frobisher	440
Grandines	25
Gunnar	18¾
Gunnar droits	11½
Hollinger Cons.	820
Inspiration	132
Ian	27
Jardun	34
Joliet-Québec	100
Keyboycon	12
Kontiki	25
Lingside	12
Merrill Island	260
Meta	21
Mogador	104
Nama	185
New Calumet	102
New Highridge	58½
New Jack Lake	14
New Jaculet	21
New Pacific	108
New Royran	170
New Santiago	11
New Vinray	83
Opemiska	250
Orchan	24
Panel	55
Pitt	15
Que. Chibou	167
Que. Copper	325
Que. Lithium	11½
Que. Smelting	29
Red Crest	11
Sherrit-Gordon	775
Siscoe	45
Steep Rock	11¾
Sullivan Cons.	575
Tandem	16
United Asbestos	600
Valor	37
Virginia	209
Weedon	44
Wendell	6½
Westville	12½

HUILES

Anglo-Can.	540
Bonnyville	60
Cabanga	105
Cdn. Devonian	265
Devon-Leduc	155
Gaspé	25
Home	815
Israel Cont.	220
Jupiter	233
New Bristol	139
New Brit. Dom.	209

Bourse de Toronto

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
132 rue St-Pierre, Québec. — 2-7006

Séance du 29 novembre 1955

	Dern. vente
Acadia	14
Anacon	315
Anglo-Canadian	835
Athona	70
Aubelle	8
Bagamac	101½
Bailley Selburn	101¼
Barnat	102
Base Metals	74
Baska	31
Belcher	100
Bidgood	14
Bobjo	48½
Bonville	10½
Brilund	170
Calgary & Edmonton	18
Callinan	26¼
Calvan	550
Can. Devonian	269
Cassiar	275
Central Leduc	218
Chemical	435
Chesterville Larder	40
Cons. Discovery	360
Cons. Ho Hey	415
Cons. Mosher	76
Conwest Explor.	610
Daragon	38
Devon Leduc	150
Eastern Metal	90
East Sullivan	600
Elder	60
El Pen Rey	8½
Eureka	155
Frobisher	440
Geco	18¾
Goldale	34
Goldfield	40
Great Sweet Gass	380
Gunnar	18¾
Hollinger	20
Hoyle	790
Hy-Charger	9½
Indian Lake	8¾
Inspiration	131
Joliette Québec	100
Kerr-Addison	18¼
Keyboycon	12
Krey	110
Lake Dufault	201
Lamaque	348
Lexindin	31
Little Long Lac	110
Mid-Continent	75
Moneta	74
Nat. Pete	295
Negus	38
New Harricana	30
Newlund	81
New Ryan Lake	10¼
Nib Yellowknife	6½
Normetal	695
Nudulama	45
Oleary Mal	35
Openiska	935
Pacific Pete	13
Paramaque	9
Paymaster	35
Petro. Oil	283
Pickle Crow	138
Pitch Ore	13½
Québec Copper	330
Québec-Labrador	9½
Québec-Manitou	120
Quemont	26½
Roxona	14
Royallite	13¾
Runununi	24
Saphire Pete	288
Security Freehold	250
Sherritt	775
Silver Miller	98
Steep Rock	13¾
Sullivan	280
Stand. Paving	36
Sylvanite	120
Teck-Hughes	251
Torbrit	105
Towagmac	18
Trans. Resources	36
Trend	17
Triad	570
Tungsten	53
Union Mining	23¼
United Asbestos	690
United Oil	135
Upper Canada	100
West Ashley	14
Wilrich	83
Yankee Canuck	19
Yellowknife Bear	205
CURB	
Dalhousie	20

Bourse de New-York

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
132 rue St-Pierre, Québec. — 2-7006

Séance du 29 novembre 1955

	Dern. vente
Allied Chemical	112¾
American Bosch	17¾
Amer. Tel. & T.	180⅛
Atchison Railway	155
A. B. Paramont	27¼
Atlantic Refining	35⅝
Avco Mfg.	4⅞
Baltimore & Ohio	46¾
Bethlehem Steel	137⅞
Boeing Aircraft	66⅝
Bucy-Erie	38
Best Fold	47¼
Canadian Pacific	22⅜
Chesapeake & Ohio	55
Chrysler	88⅝
Cities Service	89⅝
Cons Edison N. Y.	47⅞
Douglas Aircraft	84⅜
Du Pont de Nem	225
Dow Chem.	66¼
General Cable	31⅝
General Electric	59½
General Foods	85
General Motors	48¾
Inter. Nickel	78⅜
Int. Paper	111
Int. Tel. & T.	27¾
Kennecott	114⅞
Lockheed	49¼
Mead Corp.	65⅝
Montgomery Ward	104½
N. Y. Central	45¾
North. Pacific	38⅜
Norfolk & Western	87¼
Ohio Oil	34⅞
Paramount Pict	37⅝
Penn R. R.	26⅝
Philipps Pete	83¼
Radio Corp	45⅛
Royal Dutch	84⅝
Sinclair Oil	36⅞
South. Pacific	89⅝
Sperry Rand	24⅝
Stand Oil of N. J	147⅜
Studebaker Packard	9⅜
Union Pacific	199
United Gas Imp.	31⅞
U. S. Rubber	47¼
U. S. Steel	87⅝
Vanadium	40
West Electric	87

Envoi de minerai

Cleveland, (PA) — Steep Rock Iron Mines, Ltd., important producteur canadien de minerai de fer, révèle qu'un total de 2,265,555 tonnes de minerai ont été expédiées durant la saison 1955 qui vient de prendre fin. Il s'agit là d'un nouveau record.

Okalta	200
Pacific Pete	12⅞
Quebec Oil	10
Trans Empire	168
United Oils	135
Westburne	82
Wilrich	87

Titres mobiliers inactifs sur les marchés de Montréal

Séance du 28 novembre 1955

Cours fournis par la Presse Canadienne

Titres	Offre	Dem.
Acadia	11	11⅛
Do A priv	23¾	24½
Do B priv	105¼	
Agnew	7½	8
Algom 4 priv	25	25¼
Do 5¼ priv	104.40	
Ang C P & P p	53½	55
Ang C Tel priv		51
Argus 2.40 pr	57	57½
Bathurst A	61	62
B C Elec 4 priv	96	99
Do 4¼ priv	105	106½
Do 5 priv	83	
B C Tel	49¼	49⅞
Bruck A	12	16
Do B	5	6½
Bulolo	5.00	5.25
Burrard A	7¼	
Calg Pow 5 pr	105	
C N Power	12	15½
Cda Stm Lines	32½	
Do 6 priv	13¼	13½
C Wire B		90
C Bronze	28	28½
Do priv	105	106½
C Cann	35½x	36
Cdn Car	29¾	
Cdn Cel	22¼	22¾
Do 1.50 pr	20½	22¾x
Do 1.75 pr	37¼	37½
C Cott		18
Do priv	16	17
C Fairbanks	22	23
Do priv	84	135
C Hydro Carb	7½	
Cdn Ind	21½	22
Do priv		98 x
C Locom	22¼	25
C Oil Co's 4 p		98
Do 5 priv	106	
Do droits	7⅛	
C West N Gas	18¼x	
Con Text	8½	8¾x
Corby A	17	17¾
C Cork	46	50
Davis A	16	
Do B	3.05	
D Coal 6 priv	7¼	8
D Dair	7½	
D Dair 5 priv	17½	
D Found 4½ p	103	
D Glass	17½	17½x
D Tar priv	23x	23½
D Text priv	145	
Du Pont priv		98 x
E Koot	3.00	3.50
Eddy A	65¼	66
Electrolux	25	15½
Enam & Heat	9¾	12
Gen Ba	7½	9
G S Wares 5 p	100	
Goodyear 4 pr	82¾	83
Goulds priv		18 x
H Renfrew	70x	
H Smith 2e pr	52x	51¾
Husky	8.20	8.50
Imp Bank	50	
Imp Tob 6 priv	7⅞	7¾
Inglis John	11¾	12
I Bronze	7½	8
Do 6 priv	20½x	21
I Nickel 7 pr	134¾	135¼
Int Util 1.40 pr		41¼
Jam P S	26	28
Do priv	105	
Labatt	23¾	24
Lake of Wds p	148	148
L Record		20
Laur Accept A	11	
Do droits	1.80	1.80x
Lewis	9x	10
Lindsay	40	
Do priv	150	
Low St L Pow	24	55
MacKinnon	42x	
Do priv	99	
MacMillan A	42	
Mailman	23½	
Do prior	26	
Mitch R	14½	15
Molson A	27¼	27½
Do B	27¼	27¾
Morgan 4¾ pr	104¼	105
N Drug	13x	13
Do priv	13¼	14 x
Nlag Wire	43	44⅜
N West Ut pr	96	100
Ont Steel	28	29
Do priv	133½	
P Hersey	77½	
Penman	54½	55
Do priv	116	
Price 4 priv	101¼	
Que Pow	29	30
Rolland	50	51
Royallte priv	32	32¼
St Law Fl priv		130 x
Shaw 4 pr	50½	51¼
Do 4½ pr	54⅝	
Sher Willms		47
Do priv		155
Simon	10x	
Southam	47	
S Brands		40 x
Supiest 5 priv	103⅝	
Tor Dom Bank	43	44
Triad	8.75	8.90
Tuck priv	132	
Viau	60	
Wabasso	14½	15
W Groc A	40	
W Leaseholds	8.00	8.00x
W Koot priv		115
Wpg C Gas	12	
Zeller	34½	36

(x) Lots incomplets.

Le dollar canadien retourne au pair

New-York, (PC) Le dollar canadien a monté de 1-32 de cent, aujourd'hui, au pair avec le dollar américain. La livre sterling est demeurée inchangée à $2.80 — 3-16.

x x x

Montréal, (PC) Le dollar américain primait par 1-32 pour cent le dollar canadien, à midi, aujourd'hui, rapporte la Banque du Canada. Lundi midi, il valait 100 1-16 cents. La livre sterling a fléchi de 1-8 de cent à $2.80 1-4.

Canadien proclamé roi du blé

Chicago, (PA) Le Canada et les Etats-Unis se sont partagés les plus grands prix à l'Exposition internationale de bestiaux.

M. Jerry L. Leiske, de Belseker, Alberta, a été proclamé Roi du blé en Amérique du Nord, et l'université Purdue, de Lafayette, Indiana, a décroché la suprême récompense des éleveurs de moutons.

M. Leiske, débutant à l'Exposition, l'a emporté sur plus de 300 exposants canadiens et américains. Les juges ont proclamé son exhibit de blé Chinook celui qui s'approchait le plus de la perfection.

Les agriculteurs canadiens ont été proclamés rois du blé 23 fois depuis 1919, alors que les céréales s'ajoutèrent aux exhibits de bestiaux. Les Etats-Unis ont eu sept champions. L'exposition fut suspendue durant la guerre.

Cette année, des Canadiens ont aussi les premiers prix pour les pois, les fèves et l'orge.

Mines hors-liste

Cours fournis par Barry & McManamy membres de la Bourse de Montréal et de la Bourse Canadienne.
132 rue St-Pierre, Québec. — 2-7006

Séance du 29 novembre 1955

Titres	OFF.	DEM.
Amal. Kirk	3	5
Annamaque	6	8
Bowater	14½	15½
Beacon	7	10
Bright Red L.	3	4
Belmont	5	7
Bronan	82	88
Columbière	1½	2½
Craibbe	17	18
D. Mirror	2.50	2.72
East Asbestos	82	87
Endevor	60	65
Garand		30
Glencona	3	4
Golden Age	36	43
Imp. Chem.	6½	8½
Komiac	17	13
Kenbay	13	16
Kenda	4	7
Lake Expanse	15	18
Midsim	55	80
Martin Bird	11	13
Mate Yellowknife	6½	8
Mindus	14	18
Main Oka	24	28
Montgary	2.10	2.40
Norbeau	75	85
Normar	1	3
New Auguerita	4	6
Nat. Malartic	11	13
New Ranchmens	7	9
Newkirk	4.00	5.00
Orlona	4	6
Opemisca	32	37
Paige Pete	5	10
Pascalis	10	13
Presdor	2	4
Paramaker	26	33
Rand Malartic	6	8
Richgroup	6	8



JEUNE COMMERCE DE ST-GEORGES : M. l'abbé Robert Lacroix, supérieur du Séminaire de St-Georges, bénissait récemment, à St-Georges, le nouveau local de la Chambre de Commerce des Jeunes. Au cours de cette cérémonie, des allocutions furent prononcées par M. l'abbé Lacroix, par le président de la Chambre, M. Marcel Morissette, par le maire de Ville St-Georges, M. Josaphat Poulin, et par le président régional du Jeune Commerce de la Chaudière, M. Arthur Poulin, de Lac-Mégantic. (Studio Gamache, St-Georges—DNC)

Une visite à Micheline Presle

Cette très élégante "Parisienne de Paris" me reçoit dans sa loge, au théâtre Antoine, tandis que son coiffeur la métamorphose en lui ajustant, très délicatement, un chignon du plus pur style "Belle Epoque" . . .

Elle est très heureuse du succès de la pièce de Feydeau "La main passe", car elle peut donner libre cours au côté fantaisiste et primesautier de son caractère . . .

Détail curieux, elle y retrouve comme partenaire André Luguet qui fut son père dans son premier film "Jeunes filles en détresse". Mais, dans "La main passe" il est devenu son amant . . .

—Au théâtre, vous préférez les rôles comiques ?

—Pas exactement. Mais je les aime, parce que pour une comédienne, c'est la meilleure des disciplines. Notez que, tout au long de ma carrière, je n'ai pas tellement fait de théâtre. Certes, j'ai débuté sous de bons auspices, puisque j'avais créé, pendant la guerre, "Am-Stram-Gram" d'André Roussin. Mais, pendant plusieurs années, ce fut le cinéma qui l'emporta . . .

—Et maintenant ?

—Je compte poursuivre les deux... J'aime la diversité. Il ne faut pas se cantonner dans tel ou tel rôle, ni fixer son choix sur tel ou tel auteur. J'accepte une pièce qui m'apporte un bon rôle. Cela seul compte.

Tout en me parlant, assise devant son miroir, elle surveille le travail de son coiffeur. D'un petit geste de la main, elle redresse une boucle . . . D'une main ravissante, aux longs doigts effilés . . . "Les plus jolies mains du cinéma français", comme disent les Américains . . . Et, c'est en songeant à l'Amérique où elle tourna plusieurs films importants que je lui demande :

—Avez-vous toujours votre maison à Hollywood ? Y retournerez-vous un jour ?

—Oui, me dit-elle. J'y possède toujours une maison. J'y retournerai . . . si cela se trouve . . .

Elle me rappelle qu'elle partit pour l'Amérique, il y a plusieurs années déjà, pour "des raisons personnelles", après avoir achevé de tourner "Tous les chemins mènent à Rome" avec Gérard Philipe. Mais elle préfère parler du présent.

Maintenant, elle est heureuse. Après la "chasse aux appartements", après avoir occupé provisoirement l'ancienne villa de Jean-Pierre Aumont, à Suresnes, elle est maintenant complètement installée à Paris, dans un spacieux appartement du quartier du parc Monceau. Elle y vit en compagnie de son mari, le producteur Bill Marshall, de sa fille Toni — trois ans — et aussi de Michael — l'enfant du premier mariage de Bill Marshall, avec Michèle Morgan.

—Michael s'entend très bien avec Toni, me dit-elle. Entre eux, ils parlent un mélange d'anglais, de français . . . Toni parle surtout français, mais je voudrais bien qu'elle apprenne les deux langues en même temps . . .

Ses derniers films ? Villa Borghèse, Casa Ricordi, Les Impures, Napoléon.

Sur ses projets et ceux de son mari, Micheline Presle préfère ne pas donner trop de précision, par superstition . . . J'apprends que Bill Marshall a un grand projet qui lui tient à coeur :

—Comme acteur ou producteur?

—Comme producteur. Notez qu'il n'a joué qu'incidemment dans Les Impures. Je ne crois pas que cela se reproduise. Cela s'est fait très simplement. On ne trouvait pas le personnage . . . Un jour que mon mari est entré dans le bureau du producteur des Impures, celui-ci s'est écrié : "Mais le voilà, notre personnage" . . . "Mon mari ne s'attendait pas à cela . . . Finalement, il a accepté . . .

Malgré son séjour aux Etats-Unis et son mariage avec un Américain, l'incomparable interprète du Diable au corps ne s'est "américanisée" en rien. Elle n'aime pas une existence "standardisée". Si, dans son travail, elle est l'exactitude même, dans la vie quotidienne, elle adore l'imprévu . . .

—J'ai absolument horreur des "journées-type", des "emplois du temps minutés d'avance" . . . Comment je vis ? Cela dépend du temps, de ma condition physique et de mon humeur . . .

Congrès du Crédit social à Calgary

Calgary (PC) Quelque 300 créditistes de l'Alberta et de la Colombie-Britannique assisteront au congrès annuel du Crédit social de l'Alberta, qui commencera ici mercredi et durera deux jours. Le chef national, M. Solon Low, le premier ministre de l'Alberta, M. E.C. Manning et le ministre de la Voirie M. P.A. Gagliardi, adresseront la parole au congrès.

Mort du professeur Harold-R. Robinson

Londres (PA) — Le professeur Harold-R. Robinson, vice-président de l'Université de Londres, qui a pris sa retraite il y a trois semaines, est décédé hier à l'âge de 66 ans. Physicien, M. Robinson a enseigné aux universités de Manchester et de Cardiff avant d'entrer au Queen Mary College de l'Université de Londres, en 1946. La majorité des travaux expérimentaux concerne la structure de l'atome.

Capitaine mystère

Un film d'action: la lutte menée, au siècle dernier, par les patriotes irlandais pour obtenir leur liberté.

Le capitaine Mystère et son chef ont ouvert une maison de jeu pour alimenter la caisse des combattants, mais un Anglais monte un établissement concurrent, et c'est la lutte ouverte... Descentes de police, coups de pistolet, guet-apens, emprisonnements, évasions, courses sur les toits, empoignardes . . . Une idylle aimable se tresse entre ces péripéties hautes en bravoure.

Les paysages admirables de l'Irlande sont de la partie. Ils ajoutent au romantisme de l'action. Rock Hudson, le héros, et Barbara Rush, l'héroine, ont l'enthousiasme qui convient, et cette sorte de lyrisme hardi et séduisant qui emporte l'adhésion du spectateur.

Prison de l'Ulster soumise à un assaut

Roslea, 29. (PA) Une bombe a éclaté dans la caserne de la police royale de l'Ulster, en Irlande du Nord. Des agresseurs inconnus ont eu recours à cet engin pour pratiquer une brèche dans le mur des baraquements et s'y introduire. Un policier fut blessé. D'autres encore alités furent sommés de se rendre par les assaillants qui avaient des bombes lacrymogènes. Les policiers ripostèrent par un feu nourri qui mis en fuite les agresseurs. Les autorités ont jeté le blâme sur les terroristes de l'armée républicaine irlandaise.

Désordres à Cuba

Santiago, 29. (PA) Six étudiants et quatre policiers ont été blessés, hier soir lors d'une manifestation contre le gouvernement du président Fulgencio Batista. La manifestation étudiante avait été organisée pour commémorer l'exécution de huit étudiants cubains par le gouvernement colonial espagnol en 1871. La police est entrée dans la mêlée lorsque les étudiants ont commencé à crier des slogans contre Batista.

AIR CLIMATISÉ
Lairet
COMMENÇANT AUJOURD'HUI
"LA FIERE CREOLE"
(Foxes of Harrow)
avec Maureen O'HARA et Rex HARRISON
"BELLE MENTALITE"
avec Jean Richard et Michèle Philippe

Tam-Tam a fait du bruit

Au Congo, les Noirs peuvent faire mieux que de la figuration intelligente. Depuis quelque temps, les cinéastes viennent très fréquemment les visiter et les solliciter. Ils ont donc maintenant une grande habitude de la caméra qui les intriguait fort il n'y a pas si longtemps.

Quand G. Napolitano de metteur en scène italien de Magie noire) arriva chez eux, il était accompagné d'une trentaine de techniciens et de dix caméras. Pour ne pas perdre de temps, il organisa et partagea le travail: quelques caméramen furent chargés des scènes de chasses, d'autres des plans d'ensemble (incendies de villages, danses rituelles, etc.) Dès l'aube, les plus aventureux techniciens cheminaient le long du Congo, sans bruit, à l'affût d'un troupeau de rhinocéros signalé par les Noirs. Un matin, à la place des rhinocéros, un éléphant s'avança vers eux. Pris de panique, ils tirèrent, tandis qu'un caméraman (qui avait heureusement gardé tout son sang-froid) tournait toutes les phases de l'agonie de l'énorme bête. Napolitano entreprit d'insérer cette séquence dans le scénario, de même que celle (en gros plan) d'un boa qui, la tête sectionnée, se tord encore de façon terrifiante.

Charles Vanel, Pedro Armendariz, Jacques Berthier et Marcello Mastroianni, fort surpris, connurent au Congo, des jours gris et des nuits étouffantes.

"Tam-Tam" n'est pas seulement un documentaire. Il nous conte l'histoire d'un médecin blanc en lutte avec des trafiquants avides et sans scrupules qui font la contrebande de l'alcool et minent la santé des indigènes.

A noter également, dans cette superproduction en couleurs (dont le devis dépasse 500 millions de francs) la présence de la belle et sensuelle Kérima, présence aussi obsédante que ce fameux tam-tam qui retentit en grondement sourd dans les forêts millénaires et sur les fleuves barrés de cascades éblouissantes.

On ne regarde pas à la dépense

La production le plus coûteuse "in the world", celle du "Tour du monde en 80 jours", dont le devis avoisine plusieurs millions n'y va pas de main morte. Dans la séquence de l'arrivé à Paris de Phileas (David Niven) et de son fidèle Passepartout (Cantinflas), Fernandel a été promu au rôle de figurant cocher de fiacre... ce qui permettra d'ailleurs d'afficher son nom lorsque le film sera projeté en France.

La circulation a été interdite pendant une demi-journée rue de Rivoli et rue de Castiglione, les automobiles en stationnement enlevées par des camions-grues, les habitant riverains enfermés chez eux, les feux rouges enlevés...

La rue avait été peuplée par les soins du réalisateur Michael Todd de figurants en costumes d'époque, de fiacres et de phaétons.

Le tout n'a pas été sans protestations. Une information a été ouverte, une enquête suit son cours. Et désormais il sera très difficile pour les metteurs en scène français de tourner des extérieurs à Paris.

SUR NOTRE ECRAN GEANT !
Rialto
JUSQU'A JEUDI SOIR
"A L'ABORDAGE"
("Against All Flags") COULEURS
Errol FLYNN — Maureen O'HARA
Autre Grand Film !
"LE CHATEAU DU DRAGON"
("Dragonwyck")
Gene TIERNEY — Walter HUSTON

PRINCESSE
"FACE A L'ORAGE" Dana Andrews & Joan Evans. "LE RAPT" Dick Bogarde & Kay Walsh.
Commençant demain:
"THE BROCKEN LANCE"
SPENCER TRACY & RICHARD WIDMARK
"PASSION"
YVONNE DE CARLO & CORNEL WILDE

Horaire des cinémas

CAPITOL : — Représentation continue de 1h. à 11h. Sujets courts à 1.00, 3.30, 6.00, 8.30 hrs. "To Catch a Thief" VistaVision. (97 min.) à 1.50, 4.20, 6.50, 9.20 hrs.

CAMBRAI : — Cavalier du Désert : 1.30, 4.45, 8.05 hrs. Homme sur la Tour Eiffel : 3.05, 6.15, 9.30 hrs. Continuel de 1.30 à 11.00 hrs.

CINEMA DE PARIS : Les Amours de Verdi : 12.05, 3.27, 6.34, 10.00 hrs. Les Quatre Sergents du Fort Carré : 1.39, 5.06, 8.33 hrs. Actualités françaises : 2.17, 8.23 hrs.

CARTIER : — Naked Dawn : 1.15, 4.35, 8.00 hrs. Nouvelles : 3.35, 6.00, 9.20 hrs. Private War of Major Benson : 2.50, 6.10, 9.30 hrs. Dernier programme complet à 8.00 hrs. Fin : 11.10 hrs.

CLASSIC : — Tempête sur Lisbonne : 1.30, 4.45, 8.00 hrs. Calamity Jane : 3.05, 6.15, 9.30 hrs. Fin : 11.10 hrs.

EMPIRE : — Abbott and Costello meet the Mummy : 1.00, 4.00, 6.45, 9.45 hrs. Nouvelles : 2.15, 5.05 hrs. Smoke Signal : 2.30, 5.20, 8.20 hrs. Continu de 1.00 à 11.10 hrs.

IMPERIAL : — Le Rebelle : 12.35, 3.37, 6.39, 9.41 hrs. Sujets : 2.03, 5.05, 8.07 hrs. La Ruée Sanglante : 2.05, 5.07, 8.09 hrs.

LAIRET : — Belle Mentalité : 1.00, 4.30, 8.00 hrs. Fièvre Créole : 2.30, 6.00, 9.30 hrs. Nouvelles : 4.10, 7.40 hrs. Fin : 11.10 hrs.

LAURIER : The Violent Men : 3.10, 5.15, 8.20 hrs. Nouvelles : 2.10, 5.00 hrs. Tarzan et la Reine de la Jungle : 1.00, 4.05, 6.50, 9.55 hrs.

PIGALLE : — Actualités françaises : 12.20, 4.12, 5.04 hrs. Commande sur St-Nazaire : 12.30, 4.22, 8.14 hrs. Le Défroqué : 2.02, 5.54, 9.46 hrs. Fin : 11.41 hrs.

PRINCESSE : — Sujets : 1.00, 4.21, 7.42 hrs. Le Rapt : 1.23, 4.44, 8.05 hrs. Face à l'Orage : 2.44, 6.05, 9.26 hrs.

RIALTO : — A l'Abordage : 1.10, 4.25, 7.55 hrs. Nouvelles : 2.30, 5.50, 7.45 hrs. Le Château du Dragon : 2.45, 6.05, 9.30 hrs. Fin : 11.10 hrs.

VICTORIA : — Tempête sur Lisbonne : 1.15, 4.15, 7.55 hrs. Calamity Jane (version française) : 2.50, 6.00, 9.15 hrs. Continuel de 1.15 à 11.00 hrs.

SILLERY : — Night People (en Cinémascope) : 6.30, 9.30 hrs. Three Young Texans : 8.15 hrs. Fin : 11.05 hrs.

BIENVILLE : — Gypsy Colt : 7.00, 9.45 hrs. Nouvelles : 8.10 hrs. L'As du Cinéma : 8.25 hrs.

CINEMA DE LEVIS : — Last of the Comanches : 6.20, 9.30 hrs. Nouvelles : 7.50 hrs. Prisonnière de la Tour de Feu : 8.00 hrs.

ETCHEMIN : — Les Abandonnés : 7.30 hrs. Les Trois Petits Mots (en couleurs) : 9.15 hrs.

JUSQU'A JEUDI S IR !
CARTIER
A NOS PRIX REGULIERS
Matinées : 45c — Soirées : 65c
CHARLTON HESTON · JULIE ADAMS
The PRIVATE WAR of MAJOR BENSON
TECHNICOLOR
Aussi !
THE NAKED DAWN
Technicolor
ARTHUR KENNEDY · BETTA ST. JOHN
Dernier spectacle : 7.45



AU LAURIER : Lex Barker, le nouveau Tarzan, dans un film d'aventures et d'émotions, "Tarzan et la Reine de la Jungle", à l'affiche du Cinéma Laurier jusqu'à jeudi, avec "The Violent Men", CinémaScope en Technicolor avec Glenn Ford.

CINEMA DE PARIS
A L'AFFICHE
Paris — 5 semaines !
Rome — 6 semaines !
Naples — 5 semaines !
Vienne — 7 semaines !
Zurich — 6 mois !
Madrid — 7 semaines !
Amsterdam — 8 semaines !
Rotterdam — 7 semaines !
Première fois à l'écran français !
Les AMOURS de Verdi
EN COULEURS
La VIE INTIME du ROI DE LA MÉLODIE
MARIO DEL MONACO
PIERRE CRESSOY
GABY ANDRÉ
TITO GOBBI
IRÈNE GENNA
Voyez entendre des extraits des plus grands opéras avec les choeurs, les ballets et les solistes du Metropolitan de Rome et de la Scala
L'AVENTURE ET LES FEMMES
FRANÇOIS PATRICE · MICHÈL JOURDAN
JEAN CARMET et JEAN GAVEN
LES 4 SERGENTS DU FORT CARRÉ
avec COLETTE RIPERT
GEORGES GALLEY
MARCEL PÉRÈS

CAPITOL
UN THÉATRE FAMOUS PLAYERS
JUSQU'A JEUDI SOIR
Continu de 1h. à 11h. "TO CATCH A THIEF" à : 1h.50, 4h.20, 6h.50, 9h.20
MATINÉES : 65c — SOIRS : 85c
Intéressant au superlatif
CARY GRANT
GRACE KELLY
VISTAVISION
ALFRED HITCHCOCK'S
TO CATCH A THIEF
Color by TECHNICOLOR
DONNEZ DES BILLETS DE THEATRE EN CADEAU A NOEL !



AU PIGALLE : Une scène du film sensationnel "Le Défroque", actuellement à l'affiché au Cinéma Pigalle. En programme double : "Commando sur Saint-Nazaire", avec Trevor Howard.

IMPERIAL
"LE REBELLE"
("The Fountainhead")
Gary COOPER et Patricia NEAL
"LA RUEE SANGLANTE"
("War of the Wildcats")
John WRYNE et Martha SCOTT

SILLERY Jusqu'à jeudi
"CINEMASCOPE"
Technicolor
Gregory Peck, Anita Bjork, Broderick Crawford dans
"NIGHT PEOPLE"
aussi Mitzi Gaynor, Keafe Brasselle
'3 YOUNG TEXANS'
Technicolor
VICTORIA CLASSIC
Aux deux Cinémas jusqu'à jeudi
DORIS DAY
HOWARD KEEL
WARNER BROS.
"Calamity Jane"
TECHNICOLOR
VERSION FRANÇAISE
aussi Vera Ralston
Eric Von Stroheim
"TEMPETE SUR LISBONNE"

CAMBRAI Jusqu'à jeudi 2 versions françaises
GARY COOPER
LE CAVALIER DU DESERT
Aussi FRANCHOT TONE
PATRICIA ROC dans
"L'HOMME de la Tour EIFFEL"
En couleurs



AU CINEMA DE PARIS: Une scène de la somptueuse production en couleurs "Les Amours de Verdi" actuellement à l'affiche au Cinema de Paris. En programme double: "Les quatre Sergents du Fort Carré", avec François Patrice et Colette Ripert.

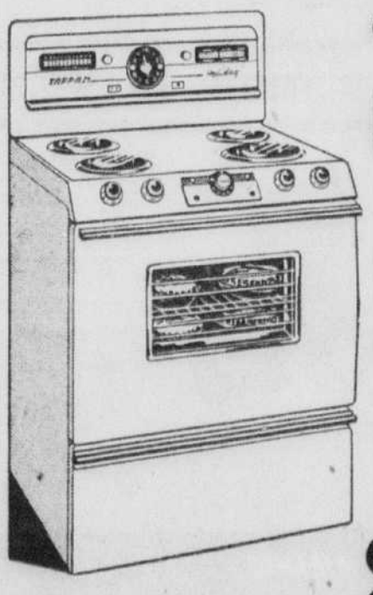
Leur plus récent film !
ABBOTT and COSTELLO MEET The Mummy
MARIE WINDSOR and PEGGY KING
Excitant drame d'aventure !
SMOKE SIGNAL
Technicolor
DANA ANDREWS
PIPER LAURIE
JEUDI Dernier spectacle JUSQU'A complet à 8.05 p.m.
EMPIRE Matinée ..... 45c Soirée 85c

SYLVIO LACHARITE directeur
MARDI 6 DECEMBRE
PALAIS MONTCALM
l'Orchestre à Cordes de Québec
avec
- HARPE -
PIERRE BOUTET *TENOR*
Jean-Louis Rousseau *1er VIOLON*
Lucille TANGUAY *HARPISTE*

SALLE CLIMATISÉE
PIGALLE
A L'AFFICHE
NE MANQUEZ PAS UNE SEULE MINUTE DE CE FILM !
Pierre FRESNAY
"LE DÉFROQUÉ"
AU MÊME PROGRAMME
Trevor HOWARD dans
COMMANDO SUR SAINT-NAZAIRE

NICK'S PARADISE
2800 BLVD LAURIER
TEL.: 7-9291
est fier de présenter à ses amis et à sa clientèle des spectacles de premier choix.
En vedette cette semaine
GASTON CAMPEAU
Notre maître de cérémonie, chantant en français, anglais et italien, gagnant de "PICK THE STARS" dans les séries semi-finales.
JOAN SHERWOOD
Jolie danseuse de claquettes
GEORGES CHICO
diabolique chinois dans son rôle de "DIABLE SPINNER"
IRENE ANDRIAN
Célèbre et charmante chanteuse, la gagnante de la série finale de "PICK THE STARS" pour le Canada. Elle émerveille son public dans toutes les langues.
2 spectacles par soir (9h.30 - 12h.30)
3 spectacles le samedi soir (8h.30 - 10h.30 et 12h.30)

GEORGES M. LaTOUR
est fier de vous présenter
le nouveau poêle
TAPPAN
LE POÊLE ÉLECTRIQUE LE PLUS RAPIDE AU MONDE !



Four chromé
Modèle cuivre
$369.95 SEULEMENT
FACILITES DE PAIEMENT SI DESIREES
Demandez une démonstration chez
GEORGES M. LaTOUR
1540, 3e Avenue
TÉL.: 4-2491

AVENTURES DU CHEVALIER ARAM — (Les trésors de Bagdad)



Dès que les guerriers du Calife sont éloignés, Aram et ses deux hommes s'enfoncent plus profondément dans les bois. Dès qu'Aram considère que le danger est écarté, il fait signe de s'arrêter. Il en profite pour faire le point de la situation. Le reste de mes hommes sont retenus prisonniers au château. Nous devons attendre la tombée du jour, puis nous irons quérir de l'aide ! Où ? grommela Pietro. Aram sourit d'un air mystérieux. — Vous verrez... dit-il. Suivez-moi ! Nous retournons au château de Barranca ! Quelques heures plus tard, ils arrivèrent en vue du château . . .

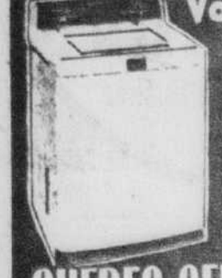
Les promoteurs d'un nouveau pont aux Trois-Rivières font une demande de droits aux autorités du Québec

Le St-Laurent a de 6,000 à 8,000 pieds de largeur à l'endroit où il est question de construire un pont à péage entre Trois-Rivières et Ste-Angèle; à cet endroit le fleuve est donc beaucoup plus large qu'entre Québec et Lévis où il n'a que trois quarts de mille. Les travaux de construction coûteront très cher si on les exécute, d'autant plus que du côté de Trois-Rivières les formations géologiques sur lesquelles reposerait une extrémité de l'ouvrage, ne seraient pas idéales. Il faut faire des sondages pour connaître exactement la nature du sol et du lit du cours d'eau. Comme pour le tunnel Québec-Lévis, un problème de rentabilité se pose aux promoteurs du projet.

Toutefois, un grand pas va être fait puisque un groupe d'hommes d'affaires des Trois-Rivières MM. John Wickenden, J.-H. René de Cotret, Frank Spénard, Maurice Langlois et François Norbert présentent un bill au Parlement de Québec pour obtenir le droit d'exproprier les terrains nécessaires, le droit exclusif, dans un rayon de 25 milles, de fournir aux véhicules automobiles le moyen de franchir le fleuve. On demande aussi une exemption d'impôt. La Régie provinciale des transports devra approuver le péage qui permettra le remboursement du capital investi. Après quoi, le pont deviendra la propriété du gouvernement.

Le premier ministre Maurice Duplessis aurait déjà reçu, au Parlement, la visite des promoteurs du projet.

EXAMEN de la VUE
Lunetterie
J.-M. Léveillé o.d.
Tél.: 4-8481 local 305
LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE


Votre DÉPÔT CENTRAL des LESSIVEUSES AUTOMATIQUES Inglis
5 ans de garantie
QUEBEC SERVICE de LAVEUSE ENR.
351 Blvd Charest Est — Tels: 2-2724 - 3-4727



Projet d'amendement à la gestion des affaires de la Chambre basse

(Suite de la page 13)

autre heure déterminée ou à son gré seulement".

c) Le paragraphe 1 de l'article 115, du règlement et ses amendements sont abrogés et remplacés par le paragraphe suivant :

"Art. 115 — 1. A moins que la chambre n'en ait décidé autrement, les affaires du jour sont appelées dans l'ordre suivant :

1. Le lundi, le mardi, le jeudi et le vendredi :

a) Les questions aux ministres et aux députés ;

b) Les motions annoncées par le gouvernement ;

c) Les ordres du jour inscrits au nom du gouvernement ;

d) Les ordres du jour relatifs à des affaires d'intérêt public, et inscrits au nom des députés ;

e) Les motions annoncées par les députés ;

f) Les ordres du jour relatifs aux bills privés ;

2° Le mercredi :

a) Les questions aux ministres et aux députés ;

b) Les motions annoncées par les députés ;

c) Les ordres du jour relatifs à des affaires d'intérêt public et inscrits au nom des députés ;

d) Les motions annoncées par le gouvernement ;

e) Les ordres du jour inscrits au nom du gouvernement ;

f) Les ordres du jour relatifs aux bills privés".

Les fonctionnaires de la province aident les aveugles

Le conseil d'administration de l'Association des Employés civils tenait, hier soir, à la salle des Bills privés du parlement, son assemblée mensuelle, sous la présidence de M. Henri Hunter.

Dès le début de la réunion, les directeurs de l'A.E.C. avaient le privilège de recevoir l'hon. Antoine Rivard, solliciteur général et ministre des Transports et Communications, à qui l'on devait remettre quelques minutes plus tard un montant de $1,563.88, résultat de la collecte en faveur des aveugles chez les fonctionnaires de la province.

M. Hunter souhaita la bienvenue à l'honorable Rivard et c'est M. Hector Allard, membre de l'exécutif de l'A.E.C. et organisateur de cette collecte chez les employés civils qui présenta le chèque au ministre qui, comme on le sait, est le président général de la campagne en faveur des aveugles. M. Rivard se dit très touché de ce geste généreux des fonctionnaires et exprima sa satisfaction à tous les directeurs présents ainsi qu'aux demoiselles auxiliaires qui se trouvaient dans la salle pour la circonstance. Il souligna que les aveugles sont encore ceux qui ont droit le plus à notre charité et que cette marque de sympathie de la part des fonctionnaires contribuerait sans doute à jeter un peu plus de soleil dans la vie des malheureux atteints de cécité. Il ajouta que lorsqu'on faisait appel à l'Association des Employés civils pour les bonnes oeuvres, il était fier de constater qu'elle ne ménageait jamais son dévouement pour les bonnes causes, et que c'était tout à son honneur.

Après le départ de l'hon. Rivard, le secrétaire, M. J.-R. Bolduc continua la lecture des minutes, puis on passa au rapport de l'exécutif par le président, M. Henri Hunter. Celui-ci annonça qu'un montant de $150.00 avait été versé à la Fédération des Oeuvres et demanda aux directeurs de vouloir bien voter, séance tenante, l'octroi annuel aux maisons de retraites Villa Manrèse et Notre-Dame du Cénacle. Il ajouta que tous les présidents des divers comités devront présenter leur budget pour 1956, lundi le 19 décembre, lors d'une assemblée spéciale. Il annonça de plus que la soirée traditionnelle des directeurs aurait lieu le 15 décembre prochain. Monsieur Hunter salua ensuite la présence de M. L.-P. Lesard, nouveau directeur pour le ministère de la Colonisation. Il souligna également la présence de M. Maurice Mathieu, directeur à la Taxe de Vente, qui subissait il y a deux mois une intervention chirurgicale et lui souhaita un prompt et parfait rétablissement.

On passa ensuite à l'étude des rapports des différents comités : rapport financier, par M. Gérald L'Heureux, trésorier de l'A.E.C. ; rapport du comité féminin de l'A.E.C., par Mlle Marie-Jeanne Gagnon, présidente; rapport du comité des Règlements, par M. Fernand Turmel, président; M. Henri Bédard, parla ensuite en marge de la campagne de propagande et de recrutement de l'A.E.C. qui bat actuellement son plein chez les employés civils et dit que l'objectif du comité était, cette année, de 8,000 membres et qu'on prendrait tous les moyens nécessaires pour atteindre ce nombre d'ici le 31 janvier.

Plusieurs autres directeurs portèrent aussi la parole au cours de cette assemblée, entre autres Me Maurice Martel, M. Laurier Descoteaux, M. J.-Albert Paquet, M. Albert Parent, M. Hervé Gagnon, membres de l'exécutif ainsi que MM. Pierre-A. Dorion, A.-H. Chabot, Lucien Parent, Pierre Boissinot, Maurice Mercier, Lucien Parent, etc.

Une grève pendant la sieste n'a que peu de résultats

Rome, 29. (PA) — Rome s'est à peine aperçue, aujourd'hui, de la grève générale ordonnée par la Chambre du Travail, dominée par les communistes. La grève a commencé à 3.00 heures p.m., à l'heure où la plupart des ouvriers font la sieste.

Le syndicat a demandé aux ouvriers de se réunir plus tard au cours de la journée près du Colisée. La grève se terminera à minuit. Les grévistes réclament une compensation pour les ouvriers congédiés. Au cours de diverses manifestations, ils ont également protesté contre la brutalité dont la police aurait fait preuve au cours de la grève du bâtiment, la semaine dernière.

Quatre morts dans un incendie à Montréal

Montréal, 29. (PC) — Une mère et ses trois enfants sont morts, aujourd'hui, dans l'incendie qui a détruit leur maison du Bout-de-l'Isle, à l'extrémité est de l'île de Montréal.

Les autorités du service des Incendies ont identifié les victimes comme étant Mme Henri Pominville, son fils Henri, âgé de cinq ans, et ses filles, Henriette sept ans et Thérèse, deux ans.

Nouveaux cas de violence au Maroc

Rabat, 29. (PA) Alors que le premier ministre désigné Mohammed Bekkai entreprend de nouvelles entrevues en vue de former le premier gouvernement représentatif au Maroc, on rapporte d'autres cas de violence dans les montagnes du Riff.

Une brève dépêche parvenue à Rabat annonce qu'un camion militaire est tombé dans une embuscade, hier, dans la passe Nador, près de la frontière du Maroc espagnol. Cinq soldats ont été trouvés sans vie près du véhicule.

M. A. Caron meurt à Rivière-du-Loup

Rivière-du-Loup 29. (DNC) Un citoyen avantageusement connu de Saint-Ludger de Rivière-du-Loup vient de disparaître en la personne de M. Adélard Caron, employé du Canadien National à sa retraite décédé aujourd'hui à l'hôpital St-Joseph de Rivière-du-Loup, à l'âge de 66 ans.

Outre son épouse, née Alexina St-Jean, le défunt laisse dans le deuil: ses fils, Arthur, de Rivière-du-Loup, Wellie, de Montréal, Clément, de Fitzpatrick, Ontario, et le Dr Léonard Caton, dentiste, de Rivière-du-Loup; ses filles, Mme Eddy Brown (Irène), de Montréal et Mme Gérard Bérubé (Juliette), de St-Ludger de Rivière-du-Loup; ses belles-filles, Mmes Arthur Caron (Imelda Côté), de Riv.-du-Loup, Wellie Caron (Anne-Marie Dubé) de Montréal, Clément Caron (Louisette Dumont) et Léonard Caron (Jacqueline Ouellet), de Rivière-du-Loup; ses gendres, M. Eddy Brown, de Montréal, et M. Gérard Bérubé, de St-Ludger, de même que de nombreux petits-enfants.

Les funérailles auront lieu vendredi à l'église St-Ludger de Rivière-du-Loup et l'inhumation se fera au cimetière St-Patrice.

Mercredi littéraire

Le prochain conférencier aux Mercredis de la Faculté des Lettres sera M. Maurice Lebel, professeur titulaire de langue et littérature grecques. Monsieur Lebel a intitulé sa conférence : "La Grèce d'hier et d'aujourd'hui". Cette conférence sera illustrée et elle aura lieu demain à 5 h. 15, à l'Amphithéâtre de physique, 3, rue de l'Université. Le public est admis.

Les oeuvres charitables de la métropole

Montréal, 29 (PC) Le comité exécutif a définitivement approuvé, hier, la répartition des $500,000 réservés dans le budget de la ville de Montréal pour les octrois aux différentes oeuvres charitables, culturelles et philanthropiques.

A cette occasion, le président du comité exécutif, M. Pierre Desmarais, a exprimé sa conviction que "la charité privée saura compenser dans une large mesure les retranchements ou les diminutions d'octrois". Les demandes d'octrois présentées cette année représentaient en effet la somme de tout près de $1,000,000.

Agitation à Damas

Damas, 29. (Reuter) — Plus de 50,000 étudiants à travers la Syrie ont quitté leurs écoles et ont envahi les principales rues, aujourd'hui, pour protester contre la résolution des Nations Unies de diviser la Palestine.

Des mesures de sécurité ont été prises pour protéger les ambassades britannique, américaines, française et turque. Mais les manifestants, escortés par la force mobile de la police, ont été dispersés sans incident.

Procès d'un présumé meurtrier retardé

Sh—erbrooke, 29. (PC) Le juge William Mitchell a retardé aujourd'hui, au 24 janvier le procès de Jeffrey Lowther, accusé de meurtre, afin de permettre à la Couronne de lui faire subir un examen mental. Lowther est accusé d'avoir abattu Gilles Murray au cours d'une réception dans un club de golf de Magog, le 17 septembre dernier.

Décès à 79 ans de Mme L. Gingras

Mme Lauréat Gingras, née Joséphine Fiset, épouse de feu Lauréat Gingras, est décédée lieu à l'âge de 79 ans et sept mois. Elle demeurait 302 de la rue St-Jean.

Elle laisse dans le deuil: ses beaux-frères, MM. J.-Edgar Bussières, de la Cour Municipale et M. Jos. Fiset; ses belles-soeurs, Mme J.-Edgar Bussières, et Mme J.-Edgar Carpentier, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines dont Raoul et Arthur Fiset de Montréal, la Rév. Mère Killian, des Soeurs Missionnaires d'Afrique, supérieure à l'Abord-à-Plouffe et le Rév. Frère Gérard, F.E.C., de Ste-Angèle de Laval.

La dépouille mortelle de Mme Gingras est exposée à la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, 252, rue d'Aiguillon. Les funérailles auront lieu jeudi à l'église St-Jean-Baptiste et l'inhumation se fera au cimetière Belmont.

Décès de la doyenne de Saint-Agapit

St-Agapit (DNC) Mlle Emilie Turgeon, fille de feu M. et Mme Rémi Turgeon (Emilie Côté) est décédée, jeudi le 24 novembre, à l'âge vénérable de 86 ans et 3 mois. Elle laisse dans le deuil une nièce adoptive, Mlle Marie-Louise Genuest, avec qui elle demeurait, aussi un frère, M. Davis Turgeon, de Fall-River, Mass., elle était la belle-soeur de M. Joseph Beaudoin, de St-Agapit, de nombrux neveux, nièces et autres parents, lui survivent. Mlle Turgeon était la doyenne de la paroisse.

La Chine nationaliste apposera son veto

Nations Unies, N.-Y., 29 (PC) La Chine nationaliste a informé les républiques de l'Amérique latine qu'elle apposera son veto à l'éligibilité de la Mongolie extérieure à l'ONU, a-t-on rapporté aujourd'hui. Ceci mettra fin au projet canadien d'admettre 18 nouveaux membres à cette session de l'Assemblée générale.


CONCOURS
"LA POUPÉE LA MIEUX HABILLÉE"
LE SOLEIL
L'ÉVÉNEMENT JOURNAL
Habillez votre poupée qui sera remise à une fillette moins fortunée que vous par l'intermédiaire de la Guignolée des Défricheurs ! Gagnez de splendides prix et donnez de la joie à Noël !
Nom de la poupée.....
Votre nom.....
Adresse .....
Localité .....
Age ..... Catégorie .....
Remplir et épingler à la poupée et faire parvenir à:
"LE SOLEIL" ET "L'EVENEMENT-JOURNAL"
590, rue de la Couronne, Québec 2
Faites affranchir suffisamment vos paquets sinon ils seront refusés.

MUTT et JEFF — par Al Smith



MANDRAKE, le magicien — par Lee Falk et Phil. Davis





SPLENDIDES COUVRE-CHAUSSURES POUR DAMES



"LADY"
Couvre-chaussure en nylon. Couleurs: noir et brun. Pointures: 4 à 10.
$11.45
Modèle lacé, empeigne unie. Doublure molletonnée en laine mélangée. Semelle intérieure en feutre. Garniture en mouton (agneau traité) et revers pour la protection des bas.



"ARISTOCRAT"
Couvre-chaussures en nylon. Couleurs: noir, brun et gris. Pointures: 4 à 10.
$11.45
Magnifique modèle lacé, avec empeigne genre mocassin. Doublure molletonnée en laine mélangée. Semelle intérieure en feutre. Garniture en mouton (agneau traité), revers pour préserver les bas.



"PALACE"
Couvre-chaussures en nylon. Couleurs: noir et brun. Pointures: 4 à 10.
$11.95
Empeigne genre mocassin, fermeture-éclair en avant. Doublure molletonnée en laine mélangée. Semelle intérieure en feutre. Garniture en mouton (agneau traité) et revers pour préserver les bas.



"SHEBA"
Couvre-chaussures en nylon. Choix de noir et brun. Pointures: 4 à 10.
$9.45
Modèle de haute nouveauté. Boucle et bouton-pression, petite fantaisie en avant. Doublure en laine mélangée. Semelle intérieure en feutre. Garniture en mouton (agneau traité) et revers pour la protection des bas.



"SWANKY"
Couvre-chaussures en nylon Couleurs: noir, brun Pointures: 4 à 10.
$11.95
Empeigne unie, fermeture-éclair en avant. Doublure molletonnée en laine mélangée. Semelle intérieure en feutre. Garniture en mouton (agneau traité) et revers pour la protection des bas.



"WEATHERLITE"
Magnifique couvre-chaussures en nylon léger mais très confortable. Pointures: 4 à 10.
$3.95
Modèle de la plus haute nouveauté. Doublure imprimée rouge. Boucle pratique et bouton-pression. Choix de noir et brun.

COUVRE-CHAUSSURES DURABLES POUR HOMMES

"JIFFY" EN JERSEY OU NYLON



EN JERSEY $6.15
EN NYLON $6.45
POINTURES 6 à 13.
Elégant couvre-chaussure très favori des hommes d'affaires. Doublure molletonnée. Fermeture-éclair, dissimulée en avant.

POPULAIRE MODELE "PEER"



$3.25
POINTURES 6 à 13.
Chaud modèle en caoutchouc de qualité durable. Empeigne très haute en nylon, assurant confort absolu.

CONFORTABLES BOTTES POUR FILLETTES ET ENFANTS



"WARMTOP"
Modèle entièrement en caoutchouc sans aucune fermeture éclair. Couleur: rouge imprimé.
Pour fillettes: Pointures 13 à 3 ..... 5.25
Pour enfants Pointures: 4 à 12 ..... 4.95
Chaud modèle avec petite fantaisie en avant et courroie ajustable. Doublure molletonnée et revers intérieurs en mouton.
Semelle intérieure en feutre.



"INSULWARM"
Pour fillettes :
Grandeurs 13 à 3.
4.95
Pour enfants :
Grandeurs : 4 à 12.
4.55
Confortable botte en caoutchouc, sans fermoir-éclair. Doublure cellulaire d'un confort douillet. Revers en fourrure de qualité. Courroie ajustable à pression.

VENEZ ! TÉLÉPHONEZ ! OU COMMANDEZ PAR LA POSTE

UTILISEZ CE COUPON ET POSTEZ AUJOURD'HUI MEME

J. B. LALIBERTE LIMITEE
595 EST, ST-JOSEPH, QUEBEC 2
Veuillez m'expédier les marchandises décrites ci-dessous.
Vous trouverez ci-inclus le montant de $.....
☐ C.O.D. ☐ CHEQUE ☐ MANDAT-POSTE ☐ COMPTE-COURANT

Description	Grandeur	Couleur	Prix

Nom .....
Adresse .....
AJOUTEZ 2% TAXE PROVINCIALE

J.-B. LALIBERTE LTEE, C. P. 1846 - TEL. 5-4841



ET PLANTE BLOQUE: TED LINDSAY, des Red Wings, a failli avoir le dessus sur le cerbère montréalais JACQUES PLANTE, au cours de ce jeu dans la première période. Cependant, le fameux joueur d'avant du Détroit a conduit son équipe à la victoire par 3-2 en comptant un franc but et en récoltant deux assists. En triomphant des Canadiens pour la première fois en quatre parties cette saison, les Red Wings ont montré qu'ils étaient encore très vigoureux et qu'ils pourraient fort bien remporter de nouveau la coupe Stanley. Détroit se tient maintenant en quatrième place, soit un point derrière Chicago.

FERNANDO GAGNON CONSERVE SON TITRE AVEC UN VERDICT UNANIME

Gerry Simpson est la huitième victime de Gagnon dans les combats pour le titre poids-coq canadien depuis 1946. — Le champion a trop de puissance dans ses coups. — Jackie Hayden gagne dans la semi-finale.

par Roland SABOURIN

En aussi bonne condition physique qu'il l'a jamais été depuis le début de sa carrière pugilistique, Fernando Gagnon n'a eu aucune difficulté hier soir à conserver son titre de champion poids-coq du Canada contre Gerry Simpson, de Montréal, dans un combat de 12 rondes qui était la finale d'un programme de boxe présenté à La Tour par le promoteur Georges Trudel.

C'était la huitième fois que l'athlète natif d'Israeli défendait avec succès la couronne qu'il avait enlevé à Eddie Pétrin, en août 1946.

Gagnon, beaucoup plus expérimenté que son rival de 21 ans, montra trop de puissance et de savoir-faire pour l'aspirant montréalais. Toutefois, ce dernier opposa une belle résistance et rendit la bataille plus intéressante qu'on le prévoyait. Il n'avait cependant aucune puissance dans les quelques coups qu'il put porter au visage ou au corps de son adversaire.

Les trois juges en devoir, Camille Angers, Jerry O'Brien et Phil Savard, accordèrent une forte marge au détenteur de la couronne des 118 livres poids exact avec lequel Gagnon se présenta à la pesée officielle. Simpson pesait 117¾.

Feuilles des juges

L'officiel Angers donna une marge de 119-110 au champion, lui enlevant seulement la sixième ronde et accordant une nulle à Simpson pour la dixième. Quant à Savard, il donna les cinquième, sixième et dixième reprises à l'aspirant tout en donnant nulle pour les premières, troisième et douzième, sa feuille donnant un total de 117-14. L'autre juge, O'Brien vota 118-111, accordant les troisième et dixième rondes à Simpson tout en annulant la première.

Personnellement, notre vote se fit 119-113, la sixième ronde étant la seule que nous enlevions au champion. Nous avons donné un verdict nul pour les première, troisième et septième.

La bataille même

Gagnon sortit de son coin avec vitesse et donna une gauche au corps. Dès cette première ronde, Simpson montra un beau jab et désorganisa quelque peu Gagnon. Mais une vicieuse gauche au menton par le champion à la deuxième ronde fit grimacer Gerry et en fit savoir qu'il y avait encore de la puissance dans les poings de Gagnon, et Simpson fut plus prudent par la suite.

Un jab de Simpson fit jaillir du sang du nez de Fernando à la troisième, avec le résultat que le champion attaqua plus rondement et réussit à rougir l'oeil gauche de l'aspirant. La figure du jeune montréalais devint plus enflée à la quatrième quand le protégé du capitaine Léo Bouchard lui servit sa meilleure série de droites de la soirée. Simpson réussit toutefois à se tenir debout et bien terminer l'engagement.

Le repos fit du bien à Simpson, et il fit manquer maintes fois son rival à la cinquième même si une dure droite au corps lui coupa le souffle à un certain moment. On ensuite à la meilleure reprise de la soirée, la sixième alors que Gagnon attaqua furieusement et que son homme refusa de reculer. Toutefois, le sang se mit à couler plus régulièrement de l'oeil blessé de Simpson.

Par la suite, Gagnon fut maître absolu de la situation et semblait bien devoir enregisrer un k.o. à la huitième quand son rival parut en réel danger. Mais Gerry continua à montrer beaucoup de courage et fit plaisir à ses partisans en faisant un vaillant effort à la dixième. Ces coups n'eurent toutefois aucun effet sur Gagnon. Assuré de la victoire, le champion se contenta de se battre prudemment et ne se força pas plus qu'il faut pour enregistrer un k.o.

Six ou huit rondes?

La semi-finale fut marquée d'un certain incident quand après la sixième ronde, le vainqueur éventuel Jackie Hayden, 136, de Westville, N.-E., revêtit sa robe de chambre comme si le match était fini. Le contrat original qu'il avait signé pour rencontrer Fernand Drouin était pour six rondes, tandis que celui de son rival pour la circonstance, Vince Marshall, 140¾, de Londres, Angleterre, était de huit rondes.

Finalement, Hayden accepta de continuer. A la septième, Marshall l'ébranla avec une dure droite au corps et Hayden tomba sur un genou. Toutefois, Jackie renvoya son rival au plancher pour un compte de neuf à la huitième pour ne laisser aucun doute sur un verdict unanime. Après trois premières rondes monotones, Hayden fit visiter le plancher à Marshall pas moins de quatre fois à la quatrième et le fit tomber en dehors des câbles à la cinquième. Cependant, l'Anglais refusa d'abandonner et surprit même la foule avec sa résistance des trois derniers engagements.

Les autres batailles

Dans une préliminaire de six rondes, Constant Labrecque, 166, de Québec, et Joe Patoli, 168, de Montréal, mirent tous les styles de côté pour se livrer une véritable bataille de rue qui plut à la foule et qui se termina par un verdict en faveur de Labrecque.

Le seul knockout de la soirée fut réussi par Marcel Gendron, 113 livres, un protégé de Jos. Légaré qui montra de belles aptitudes en couchant Tom Légaré, 116¼, également de notre ville, après 2:52 dans le second engagement du premier combat de la soirée. L'autre bataille, également de 4 rondes, fut gagnée par décision en faveur de Jimmy Watkins, 136¼, un noir de Montréal, contre Danny Savary, 132½, de Québec.

HOCKEY

HIER

Ligue Progression
Aigles 3, Bull Dogs 7
Loups 7, Castors 2

AUJOURD'HUI

Ligue du Québec
Chicoutimi à Shawinigan
Ligue Saguenay-Québec
Jonquière à Victoria
Port-Alfred à Frontenac
Alma à Chicoutimi

LIGUE NATIONALE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Montréal	23	12	4	7	63	37	31
New-York	21	10	6	5	52	49	25
Chicago	23	8	9	6	58	61	22
Détroit	22	5	8	9	46	45	19
Toronto	21	8	12	1	43	60	19
Boston	22	6	10	6	35	55	18

LIGUE AMERICAINE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Providence	22	14	6	2	90	69	30
Pittsburgh	19	11	6	2	82	59	24
Buffalo	21	10	9	2	84	75	22
Cleveland	19	8	8	3	70	69	19
Springfield	19	7	11	1	65	85	15
Hershey	18	3	13	2	49	83	8

LIGUE DU QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Shawinigan	22	14	6	2	68	49	30
Montréal	19	12	3	4	59	35	28
Chicoutimi	18	8	8	2	54	44	18
Trois-Rivières	19	5	13	1	34	70	11
Québec	20	5	14	1	54	71	11

LIGUE SAGUENAY-QUEBEC

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Frontenac	11	9	0	2	59	22	20
Port-Alfred	13	7	5	1	63	50	15
Jonquière	13	6	4	3	54	48	15
Victoria	11	5	5	1	31	34	11
Arvida	7	3	3	1	29	30	9
Alma	10	3	7	0	41	45	6
Chicoutimi	11	1	10	0	25	82	2

LIGUE INTERUNIVERSITAIRE

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
U. de Montréal	1	1	0	0	5	3	2
McGill	1	0	1	0	3	5	0
Toronto	0	0	0	0	0	0	0
Laval	0	0	0	0	0	0	0

LIGUE REGIONALE

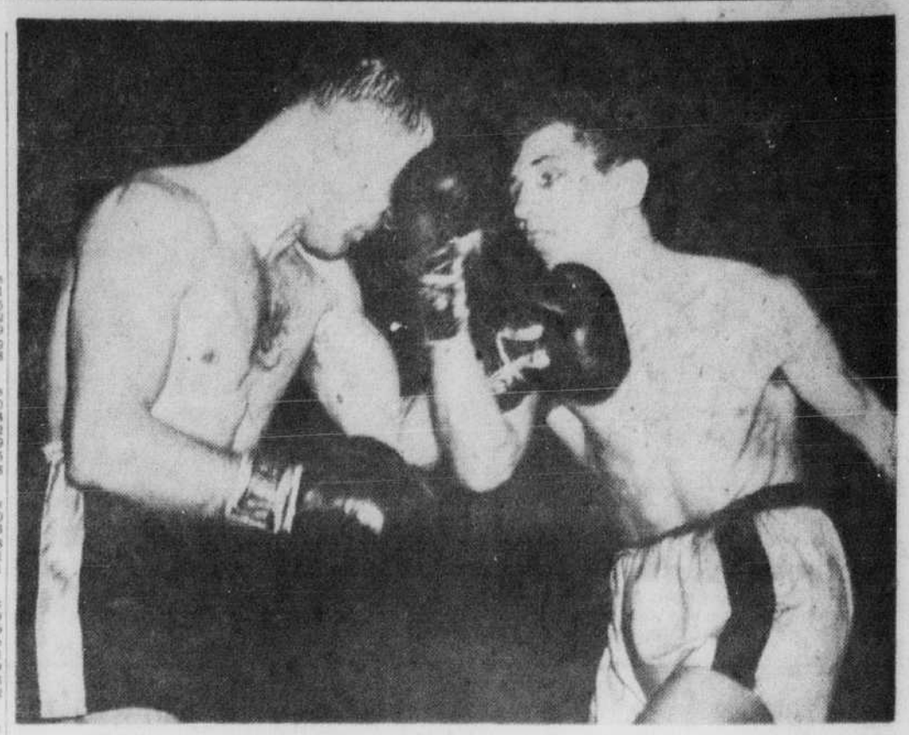
	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Lévis	9	6	1	2	50	26	14
Ste-Foy	9	5	3	1	37	24	11
St-Emile	9	5	4	0	37	31	10
Lac St-Charles	9	0	8	1	22	64	1

LIGUE ARMEE DE VALCARTIER

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Dépôt	2	2	0	0	14	4	4
2e Bataillon	1	1	0	0	11	2	2
Q. Généraux	2	0	1	1	6	9	1
C.A.T.S.	2	0	1	1	5	14	1
3e Bataillon	0	0	0	0	0	0	0
Guards	1	0	1	0	1	8	0

LIGUE PROGRESSION

	PJ	G	P	N	PP	PC	Pts
Loups	1	1	0	0	7	2	2
Bull Dogs	1	1	0	0	7	3	2
Aigles	1	0	1	0	3	7	0
Castors	1	0	1	0	2	7	0



Le champion Gagnon et Simpson au cours d'un échange (Photo du Soleil)

Les Bull Dogs et les Loups sont vainqueurs

Au Colisée, à l'ouverture de la ligue Progression. — Les Bull Dogs l'emportent 7-3 contre les Aigles et les Loups disposent des Castors au compte de 7-2. — Stan Gaudreault et Roddy Roy ont chacun deux buts pour les Loups. — Moe Simard, Charles Poulin et Lucien Plante comptent chacun deux fois pour les Bull Dogs. — Nils Tremblay se signale également avec deux buts.

Les Bull Dogs ont triomphé des Aigles par 7-3 et les Loups l'ont emporté 7-2 contre les Castors hier soir au Colisée lors du programme d'ouverture de la ligue Progression disputé devant environ 1,500 amateurs.

Dans la première partie, les Bull Dogs ont effectué une poussée de quatre buts dans la dernière période pour s'assurer la victoire. Lucien Plante, Phil Simard et Charles Poulin ont réussi chacun deux buts pour les vainqueurs et l'autre fut enregistré par Bob Falardeau. Nils Tremblay a marqué deux des buts des Aigles et l'autre fut compté par Samson. Douze punitions mineures furent décernées dans cette première partie pour enrichir les coffres de la ligue d'une somme de $12.50 à raison de .25 la punition.

Les deux clubs batailèrent à chance égale jusqu'à la fin de la deuxième période, mais les Bull Dogs furent les véritables maitres de la situation dans la troisième et dernière reprise.

Dans la deuxième rencontre, les puissants Loups ont pris une avance de 7-0 contre les Castors avant de voir ces derniers répliquer avec deux buts vers la fin de la partie. Roddy Roy et Stan Gaudreault ont compté chacun deux buts pour les Loups. Les trois autres furent comptés par Roland Dubeau, Roger Lussier et Guy Demers. Conrad Poitras et Magella Roux enrégistrèrent les deux buts des Castors. Seulement six punitions furent distribuées dans cette partie.

Les quatre équipes en étaient chacune à leur première partie et le calibre de jeu a favorablement surpris les amateurs. Il est certain que tous les joueurs n'étaient pas en parfaite condition physique mais il ne suffira encore que de quelques pratiques pour que les prochaines parties soient beaucoup plus contestées que celles disputées hier soir. Voici les sommaires:

Première partie

AIGLES — Buts: Lemay, défenses: Bilodeau, Couture, Gauthier, Cloutier, avants: Létourneau, Buson, Lepage, Samson, Boileau, Pickford, Lacroix, Marquis, Beaudry, Tremblay, Moreau, Therrien.

BULL DOGS — Buts: Bélanger; défenses: Simard, Lafortune, Laliberté, Linteau; avants: Lepage, Clément, Blouin, Vandal, Roy, C. Poulin, Plante, Falardeau, Légaré, Bleau.

Première période

1—Aigles: Tremblay, (Lacroix, Marquis) 7.15
2—Bull Dogs: Simard, (Roy, Blouin) 11.18
Pun: Beaudry.

Deuxième période

3—Aigles: Samson (seul) 0.19
4—Bull Dogs: Plante, (Vandal) 0.26
5—Aigles: Tremblay, (Lacroix, Marquis) 2.40
6—Bull Dogs: Poulin (Vandal) 9.43
Punitions: Samson, Lepage (2), Boileau, Blouin, Tremblay.

Troisième période

7—Bull Dogs: Poulin, (Roy, Simard) 9.41
8—Bull Dogs: Simard, (Blouin) 12.49
9—Bull Dogs: Plante, (Vandal, Poulin) 13.50
10—Bull Dogs: Falardeau, (Clément, Légaré) 14.11
Punitions: Falardeau, Lacroix, Blouin, Létourneau, Simard.

Deuxième partie

LOUPS — Buts: Proulx; défenses: Villeneuve, Roy, Lussier, Touchette; avants: Lortie, Dubeau, Giroux, Simard, Demers, Rinfret, Charest, Flynn, Gaudreault, MacKay, Bergeron.

CASTORS — Buts: Drolet; défenses: Théberge, Roux, Mercier, Labrie; avants: Barry, Larochelle, Vincent, Côté, Corriveau, Prénette, Pissinis, Lalonde, Poitras, Marceau, Leclerc, Haché, Côté.

Première période

1—Loups: Roy, (Gaudreault) 5.41
2—Loups: Gaudreault, (Demers, Rinfret) 14.25
Punitions: Pissinis, Mercier.

Deuxième période

3—Loups: Gaudreault, (Demers, Rinfret) 5.57
Punitions: Mercier, Rinfret, Lortie.

Troisième période

4—Loups: Dubeau (seul) 0.53
5—Loups: Roy (seul) 4.54
6—Loups: Demers (Rinfret) 5.11
7—Loups: Lussier (Lortie) 9.37
8—Castors: Poitras (Mercier) 10.36
9—Castors: Roux, (Pissinis, Corriveau) 13.46
Punition: Lortie.

COLISEE
Tél.: 5-5129 — ATT. "SA21"
CE SOIR, 7 h. 30
Programme double
LIGUE SAGUENAY-QUEBEC
★ JONQUIERE ★
— vs —
★ VICTORIA ★
2ième RENCONTRE
★ PORT-ALFRED ★
— vs —
★ FRONTENAC ★
• RES.: Loges $1.00
• GEN.: Adul., 60c; Enf., 25c
(Taxe et ch. de service incl.)
Billets en vente au COLISEE seulement. Contrôle ouvert à 7 h. CE SOIR.

Lutte ce soir 8h. 30
CENTRE
QUEBEC OUEST
Finale 2 de 3
Combat de championnat
JUAN LOPEZ
(champion)
vs
TARZAN BABIN
(aspirant)
3 autres combats 3
DONT UN SPECIAL PAR EQUIPES
Admission: Gen. $1.00 Rés.: $1.25

OUVERTURE CE SOIR DE L'INDUSTRIELLE

La ligue Industrielle de Hockey fera le début de ses hostilités ce soir, à 7h.30 à l'Arena de l'O.T.J., au parc Victoria en présentant un programme double. Dans la première partie, le Cobra Industries visitera le General Electric, tandis que dans la deuxième partie nous verrons à l'oeuvre le Canadian Arsenal et le Good-Year Tire.

Cette nouvelle ligue, qui est sous la présidence de M. René Collard, a été formée dans le but de promouvoir la fraternité entre patrons des industries qui en font partie et des joueurs figurants.

On invite tout le public en général à venir encourager nos jeunes vedettes ainsi que de nombreuses figures connues dans le domaine du hockey à Québec. A en juger par la détermination des joueurs, on est certain à l'avance que cette nouvelle ligue connaitra une saison des plus intéressante. Les clubs en lice sont de calibre intermédiaire, et possèdent des joueurs solides qui n'auront pas peur de mettre la bousculade en évidence.

Les Russes ont gagné à Londres

Londres, 29. (PC) — Un club de hockey de la Russie a renouvelé hier sa victoire sur les Racers d'Harringay, venant de l'arrière à la troisième période pour finalement l'emporter par 5-4. L'équipe russe a ajouté cette victoire difficilement gagnée à une autre de 11-1 remportée facilement contre le même club samedi soir. Les Russes rencontreront demain les Lions de Wembley dans leur troisième et dernière partie de ce match international en Angleterre.

Les équipiers d'Harringay, renforcis par cinq joueurs canadiens du club de Wemblay, dont le cerbère Ron Kilby, de Kitchener, Ont., semblaient devoir renverser les rôles contre les rapides visiteurs russes. Les Racers possédaient une avance de 4-1 au début de la troisième période mais les Soviets se sont ralliés pour égaliser le compte et réussir le but victorieux avec moins de trois minutes de jeu.

LA BOXE

New-York — Tony Johnson, 174, New-York, KOT Billy McNeece, 171½, New-York, 8.

Nottingham, Angleterre — Artie Towne, 168, New-York, défait Yvon Durelle, 173, Bale Ste-Anne, N.-B., Durelle disqualifié pour un "Rabbit punch".

Providence, R.I. — Bobby Bolton, 167¾, Providence, KOT Lou Campanelli, 166½, Providence, 4.

Denver — Corky Gonzales, 129½, Denver, par décision sur Paul Smith, 129½, Denver, 10.

Tyler, Tex. — Roy Harris, Houston, par décision sur Buddy Turman, Tyler, 12, poids-lourd.

Rotterdam — Idrisse Dione, France, par décision sur Bep Van Flaveren, Hollande, 10, poids mi-moyen.

Nos représentants ont bien fait au badminton

Lors du tournoi invitation de badminton disputé en cette dernière fin de semaine à Montréal nos représentants de Québec, même s'ils ont été défaits dès les premières rondes, ont affichés une très belle tenue.

C'est ainsi que dans le simple masculin, Jean-Claude Laprise dût baisser pavillon devant F. Cartmell de Buffalo, 18-13, 15-5. Son frère Paul-Henri subit la défaite aux mains de J. Millen d'Ottawa, 15-12, 15-10, tandis que H. Moody de Montréal eut le meilleur aux dépens de Blaise Bédard, 15-3, 15-6.

Dans les doubles masculins, les deux frères Laprise ont gagné leur première ronde contre F. Sowers et J. Liddiard d'Ottawa, 15-10, 18-13. Dans la deuxième ronde, l'équipe semée no 1, W. Schell et R. Wright de Boston dut se servir de sa grande expérience pour venir à bout des frères Laprise, 15-8, 15-6. B. Bonny et D. Smith de Montréal l'emportèrent contre Claude Pouliot et Jean-Paul Havard, 15-6, 15-6. Blaise Bédard de Québec et J. Shannonn d'Ottawa ont été défaits, 15-2, 15-6 contre H. Moody et G. Gilles de Montréal.

Dans le double mixte, H. Dufresne et J.P. Havard encaissèrent un échec de 15-12, 15-9 aux dépens de M. Choppine et J. Moon.

Les vainqueurs de cette compétition furent en simple masculin, B. William de Buffalo qui disposa de G. Simpson, 15-11, 9-15, 15-6. M. Shedd de Toronto remporta le simple féminin contre J. Warring, 7-11, 11-6, 11-9.

M. Shedd et J. Warren de Toronto gagnèrent le double féminin contre le duo K. Grant et J. Miller, 15-4, 15-10. J. Martin et H. Kirconnell de Toronto remportèrent la palme en double masculin aux dépens de F. Cartmell et B. Williams, 10-15, 15-9, 15-2. M. Shedd et G. Simpson de Montréal décrochèrent le double mixte en ayant le meilleur contre J. Elder et W. Shell, 15-3, 15-2.



LE "RENARD ARGENTE" FAIT SON P'TIT TOUR: LESTER PATRICK, 71 ans, qui fut instructeur, gérant et aviseur, de 1926 à 1949, pour les Rangers de New-York, "pique une jasette" à PHIL WATSON, instructeur actuel des New-Yorkais, qui jouait pour ce même club, dirigé alors par Patrick, en 1935. Le vénérable "Renard Argenté", maintenant retiré définitivement, était venu à New-York pour voir les Rangers faire face aux Bruins de Boston. Un de ses fils, Lynn, est gérant général de l'équipe bostonnaise, tandis que l'autre, Muzz, est gérant général des Rangers.

Corriveau a deux points de plus que Jimmy Moore

Montréal 20 (PC) — André Corriveau, du Royal de Montréal, a enregistré quatre points contre les Cataractes de Shawinigan Falls, les meneurs de leur circuit, la semaine dernière, pour remettre la main sur la première place des compteurs de la Ligue Professionnelle du Québec.

Corriveau est un de ceux qui sont fermement convaincus que vous ne pouvez compter de la boite aux punitions. Corriveau n'a pas encore été puni une seule fois cette année.

Les statistiques officielles émises hier par la ligue indiquent que l'ailier gauche de 26 ans a compté 13 buts et réussi le même nombre d'assists, depuis le début de la saison, pour porter son total de points à 26.

Dans les joutes de la semaine dernière, Corriveau a recueilli un total de sept points — deux buts et cinq assists — pour devenir le meilleur compteur de francs buts de la ligue.

Moore deuxième

Le rapide Jimmy Moore, des Saguenéens de Chicoutimi, le meneur de la semaine dernière, a recueilli deux assists pour devenir le meilleur passeur du circuit. Il a cependant glissé en deuxième place chez les compteurs, deux points derrière Corriveau. Moore a fourni 18 assists et compté six points depuis le commencement de la saison.

Lou Smrke, également de Chicoutimi, vient immédiatement derrière Moore avec 12 buts et 11 assists. Smrke a compté une fois et recueilli trois assists dans ses joutes de la semaine dernière.

Les cinquième et sixième positions sont respectivement occupées par Connie Broden et Gilles Dubé, deux joueurs des Cataractes de Shawinigan Falls. Broden a enfilé son cinquième but de la saison, la semaine dernière, et il a actuellement 20 points, soit un de plus que Dubé.

Dubé a recueilli deux buts et deux assists. Ray Powell, le franc-tireur des As de Québec, s'est hissé de la neuvième à la septième place avec un but et deux assists recueillis la semaine dernière. Son record est maintenant de sept buts et de 10 assists, pour un total de 17 points.

Quatre joueurs, ex-aequo avec 16 points, ferment la liste des meilleurs compteurs. Ce sont George Faulkner, de Shawinigan Falls, 9-7-16; Kelly Burnett, Montréal, 8-8-16; Fern Perreault, de Chicoutimi, 6-10-16; Erwin Grosse de Shawinigan Falls, 5-11-16.

Il garde son titre

Rotterdam, 29 (Reuter) — Idrisse Dione de France a conservé hier soir son titre poids mi-moyen de l'Europe quand il a remporté la décision contre le Hollandais Bep Van Klaversen, qui à l'âge de 48 ans est le plus vieux boxeur professionnel actif. Le combat était limité à 15 rondes.

Lopez défend son titre ce soir à Québec-Ouest

Un grand combat de championnat pour le titre poids mi-lourd du Canada est à l'affiche pour ce soir, au Centre Sportif de Québec-Ouest, alors que le deuxième prpgramme de lutte de la saison sera à l'affiche.

En effet, le champion Juan Lopez a accepté de défendre son titre contre Tarzan Babin, de Trois-Rivières, lui-même un ex-détenteur du championnat. Babin est fort rude et on prévoit qu'il fera la vie dure à Lopez ce soir.

En semi-finale, le promoteur nous présentera deux nains reconnus pour leur vitesse et un style on ne peut plus spectaculaire. Natie Schultz fera alors face à Prince Nichol.

Toutefois, la pièce de résistance promet d'être le spécial, une affaire par équipes opposant Pat et Rudy Lawrence à Phil Delarosbil et Jack Dubois. Pat Lawrence est fort furieux du fait qu'on ne lui ait pas fourni la chance de rencontrer le champion Lopez une autre fois.

La préliminaire qui complétera ce programme sera bâclée ce matin. (Ann.)

Période transitoire pour la marine des Etats-Unis

Groton, 29. (PA) M. Charles-B. Thomas, secrétaire à la Marine des Etats-Unis, a déclaré, hier, que la mise en service du sous-marin atomique "Nautilus" marque pour la Marine le début d'une période de transition au cours de laquelle la vapeur sera délaissée en faveur de la puissance nucléaire.

M. Thomas a fait ce commentaire après une croisière de 21 heures sur le "Nautulus". Au cours du voyage, le submersible a exécuté quelques manoeuvres de plongée en profondeur. M. Lewis - L. Straus, président de la Commission de l'énergie atomique, était également à bord.

Le Nautilus a établi un record, ce printemps, en franchissant 1,300 milles sans remonter à la surface. C'est dix fois plus que le record antérieur. Le voyage en plongée a pris 84 heures.

Lorsqu'il est submergé, sa vitesse est supérieure à 20 noeuds. Le sous-marin a une autonomie d'au delà de 25,000 milles. Sa puissance motrice provient d'une pile nucléaire, la première utilisée sur un navire.



A VENDRE
HOTEL et CABINES
ROUTE NATIONALE No 2 QUEBEC-MONTREAL
4 MILLES DE QUEBEC
Hôtel de 24 chambres plus très grande salle, cuisine, etc., le tout complètement aménagé, équipé et en opération. Plus 14 cabines avec ameublement et équipement — Grand terrain 178 pieds de front par profondeur moyenne d'environ 210 pieds. Stationnement facile. — Hôtel de construction récente. Excellent endroit pour réceptions, noces, danses, etc. Visible sur rendez-vous seulement avec le soussigné. Des offres écrites et distinctes quant aux immeubles et à l'ameublement seront reçues par le soussigné d'ici le 30 novembre 1955 à 5 heures p.m. Les propriétaires ne s'engagent à accepter ni la plus haute ni aucune des offres reçues.
Pour tous renseignements s'adresser à:
JEAN GAGNE
Courtier en Immeubles
775 (17) Calixa-Lavallée, Québec. MU 3-4466



Monte Irvin est repêché par les Cubs de Chicago



"HEY, JE SUIS NEUTRE" : La célèbre nageuse MARILYN BELL, qui était à Vancouver pour les festivités de la coupe Grey, proteste ici pour la forme alors que deux partisans des Eskimos d'Edmonton, portant le "10-gallon", lui épinglent un bouton sur lequel on lit : "Aimez ces Eskimos". A gauche, c'est MACK CROZIER, et ... droite, LEW CARTWRIGHT.

Seulement dix joueurs ont été repêchés par les clubs majeurs au cours d'une séance à Columbus. — Somme de $115,000 pour les différentes transactions. — Conrad Blob repêché par les Sénateurs. — Joueurs repêchés et démotions.

Columbus 29 (PA) Monte Irvin l'ancienne étoile des Giants de New-York qui frappa pour une moyenne de .352 après avoir été envoyé aux Millers de Minneapolis dans l'Association américaine, est revenu dans les majeures hier, cette fois avec les Cubs de Chicago. Irvin est un des 10 joueurs repêchés hier par les clubs majeurs pour une somme de $115,000. Ce fut la séance de repêchage la moins chargée des ligues majeures depuis 1945.

Les Sénateurs de Washington ont causé une surprise en arrêtant leur premier choix sur un lanceur droitier à peu près inconnu, Conrad Glob, de l'alignement des Royaux de Montréal, dans la ligue Internationale. C'est la deuxième année consécutive que l'organisation des Dodgers de Brooklyn est victime du premier club repêchant et doit se départir la première d'un de ses joueurs. L'an dernier, les Dodgers ont perdu le voltigeur Roberto Clemente aux Pirates de Pittsburgh.

Huit lanceurs

Des 10 joueurs repêchés — trois de moins que l'an dernier — huit sont des lanceurs, une indication qu'il y a pénurie d'as du monticule dans les majeures. Les autres à faire le saut sont le joueur de premier but Bob Boyd et Irvin. Boyd, qui a conservé une moyenne de .309 à Houston, dans la ligue du Texas, la saison dernière, a été repêché de l'alignement des Red Wings de Rochester, une filiale des Cardinals de St-Louis dans la ligue Internationale, par les Orioles de Baltimore.

Les Cubs ont été le seul club à repêcher deux joueurs. Outre Irvin, ils ont mis la main sur Vito Valentinetti, un lanceur droitier sur la liste de réserve des Maple Leafs de Toronto. Vito, qui a déjà fait un bref séjour à Chicago, avec les White Sox, a gagné neuf parties et en a perdu 15, la saison dernière, à Charleston, dans l'Association américaine, avant de voir son contrat transféré au club de Toronto.

La plupart des joueurs repêchés n'ont jamais joué pour les clubs auxquels ils ont été enlevés. Ils avaient été transférés ici et là depuis la fin de la saison dernière.

Figures connues

Joe Presko, qui éprouva des maux de bras avec les Cardinals et connut une saison de 6-10 avec leur filiale d'Omaha, dans la ligue de l'Association américaine, a été repêché par les Tigers de Détroit.

Steve Ridzik, anciennement des Phillies de Philadelphie et des Redlegs de Cincinnati, a été levé de l'alignement de Seattle par les Giants de New-York.

Le gaucher Lou Sleater, qui commença la saison dernière avec les Yankees de New-York pour être ensuite transféré à Kansas City, à Columbus et à Toledo, a été levé de l'alignement de Columbus par les Braves de Milwaukee.

Les majeures ont arrêté leurs choix sur trois autres jeunes lanceurs. Kansas City a repêché Bill Herriage, un droitier du club d'Oakland, dans la ligue de la côte du Pacifique. Herriage a conservé un record de 15-7 la saison dernière dans la ligue Sally, avec le club de Montgomery. Billy Muffet, un autre droitier dont le record a été de 10-4 à Shreveport, la saison dernière, a été repêché par les Cards. Les Pirates de Pittsburgh, qui avaient le privilège du deuxième choix en vertu du système de repêchage qui favorise d'abord les clubs les plus faibles, ont enlevé Jack McMahan, un lanceur gaucher à l'organisation des Yankees de New-York. McMahan a été levé de la liste du club Denver après avoir connu une saison de 11-5 à Birmingham la saison dernière.

Des démotions

Pour faire place aux joueurs qu'ils ont repêchés, trois clubs majeurs dont le personnel remplissait déjà les cadres fixés par les règlements — 40 joueurs — ont envoyé de leurs hommes aux mineures. Les Cardinals ont envoyé le receveur Nelson Burbrink à Omaha, les Braves ont envoyé le lanceur Glenn Thompson à Toledo et Kansas City a transféré le voltigeur Joe Taylor à Seattle.

Glob, 23 ans, avait été placé sur la liste des Royaux par les Dodgers de Brooklyn. L'an dernier, à Mobile, dans la Southern Association, il a remporté 11 victoires et a subi neuf défaites. Il a conservé une moyenne de 3.41 points mérités. Il a pris part à 39 parties, en a commencé 24.



ROLLINS PROTEGE SA CAGE AVEC BRIO : Le gardien de buts des Black Hawks de Chicago, AL ROLLINS, reçoit ici l'appui de ses coéquipiers FOGOLIN (No 3) et DEWSBURY, centre, pour réduire à néant une furieuse offensive des Leafs. Rollins, ancien cerbère des Leafs, a dû bloquer plusieurs lancers avant que les Hawks infligent une défaite de 3-2 aux Maple Leafs, le jour de l'Action de Grâces. Sa merveilleuse tenue dans les buts a permis aux Hawks de conserver la troisième place dans l'alignement des clubs de la N. H. L.

Au Club de Ski Union Commerciale

Le Club de Ski de l'Union Commerciale tenait dernièrement une importante réunion sous la présidence de M. Henri Paré en son local de la rue de la Couronne. Plusieurs projets furent étudiés pour la cause du ski local. Le tout fut précédé par l'élection générale annuelle. M. L.-P. Rathel est appelé à présider l'élection et M. Roméo Lachance est nommé secrétaire d'élection.

Voici le résultat :

Président honoraire, M. Albert Parent. Président actif, M. Henri Paré, réélu; 1er vice-président, Georges Labrecque, réélu; 2e vice-président, Gérard Veilleux, réélu; secrétaire, P.-H. Parent, réélu; trésorier, Hervé Bureau, réélu; publiciste, Gérard Bureau, réélu.

Directeurs: M. Roger Dagnon, réélu; M. René Bernard, réélu M. René Pichette, réélu; M. Lucien Gingras, réélu; M. Georges Dubuc, élu. Comité des Concours: Président, Jacques Brochu, élu; 1er vice-président, Laurent Bernier, élu; 2e vice-président, J.-Rod. Dubé, élu. Comité d'entretien: président, Maurice Allard; élu; 1er vice-président, Maurice Royer, élu; 2e vice-président, Claude Brunelle, élu; 3ème vice-président, Laurent Giroux, élu. Directeur des compétiteurs, M. Paul-E. Gauvin.

CURLING

L'ouverture des glaces du nouveaux club de curling Cambrai a donné lieu hier soir à une brillante cérémonie. Plusieurs matches ont été disputés à cette occasion et voici les résultats:

Cambrai (Dr Beaudin) 8; Québec (A. Gérard) 7.

Cambrai (E. Norton) 9; Jacques-Cartier (G. Boivin) 8.

Etchemin (N. Lemelin) 11; Cambrai (L. Carpenter) 6.

Québec (R. Giguère) 9; Jacques-Cartier (P. Chaput) 3.

Etchemin (S. Lanbert) 8; Cambrain (L. Duquette) 4.

Cambrai (M. McMahon) 7; Etchemin (V. Hallé) 4.

Cambrai (T. Byrne) 11; Québec (H. Kelly) 8.

Victoria (A. Muth) 12; Cambrai (J. J. O'Brien) 8.

Le "Get Acquainted"

Le tournoi "Get Acquainted" s'est poursuivi hier soir sur les glaces du club de curling Québec et voici les résultats: Dr Beaudin 10; C. Egan 6; T. Byrne 6; R. Giguère 11; B. Delaney 5; Jos Lemieux 8; Tony Demers 7; L. MacIntyre 8; ce soir des matches auront lieu entre Parson et Kelly; Rousseau et Martin; Ruel et Archer; White et Collette.

Calendrier sportif

HOCKEY

Ligue Saguenay-Québec: Au Colisée, 7 h. 30, Jonquière vs Victoria et Port-Alfred vs Frontenac.

Ligue Industrielle: Ouverture de la saison, 7 h. 30, programme double, aréna O.T.J.

CURLING

Club Québec: Autre soirée du tournoi "Get Acquainted" avec parties à 7 h. 30 et 9 h. 30.

Club Cambrai: Parties dans le tournoi-invitation mixte Québec-District, à 5 h. 30, 7 h. 30 et 9 h. 30.

Une transaction Cubs-Redlegs

Columbus, 29. (PA) — Les Redlegs de Cincinnati ont échangé hier leur receveur Hobie Landrith aux Cubs de Chicago pour le lanceur Hal Jeffcoat. Aucune somme d'argent ne fut impliquée dans cette transaction, a rappelé Gabe Paul, le gérant général des Redlegs.

Landrith, âgé de 25 ans, a conservé une moyenne de .253 au bâton la saison dernière, dans un uniforme des Reds. C'est un frappeur gaucher et il fait partie de l'organisation de Cincinnati depuis cinq ans.

Jeffcoat, qui vient de célébrer son 31e anniversaire de naissance est un ancien voltigeur que les Cubs ont converti en lanceur. C'est un droitier et son record de l'an dernier à Chicago, a été de huit victoires contre six défaites. La moyenne de points mérités contre lui a été de 2.94.

L'échange de Landrith pour Jeffcoat n'est que la première des transactions qui s'effectueront au cours des assises annuelles du baseball, à Columbus, dans les prochains 10 jours.

Durelle disqualifié en Angleterre, hier

Nottingham, 29 (PA) — Artie Towne de New-York a gagné hier soir une décision contre Yvon Durelle de Baie Ste-Anne, N.-B., champion poids mi-lourd du Canada, quand Durelle fut disqualifié dans la septième ronde d'une bataille qui devait en durer 10 ici.

Durelle fut disqualifié par l'arbitre Eugene Henderson sous prétexte d'avoir employé un "coup illégal".

La décision fut longuement protestée par la foule comme le Canadien marchait autour de l'arène en signe de protestation pour son innocence.

Durelle pesait 173, Towne 168.

L'Interparoissiale Giffard-Beauport

Après bien des pourparlers qui duraient déjà depuis plusieurs semaines, les représentants de Beauport et Giffard en sont venus à une entente unanime concernant la formation d'une ligue interparoissiale de hockey pour la saison 1955-1956. Dans une réunion tenue dernièrement à la salle de l'Hôtel de Ville de Giffard, et à laquelle assistaient plusieurs intéressés, on jeta les bases de la nouvelle ligue de hockey qui opérera durant la prochaine saison. Les résultats de l'élection pour le choix du bureau de direction donnent le verdict suivant: M. René Duplain, sportif avantageusement connu à Giffard, conduira les destinées de la ligue en tant que président. Il sera secondé dans ses fonctions de M. le notaire Louis Grenier de Beauport, comme vice-président. Pour sa part M. Jean-Charles Lebel de Giffard, agira comme secretaire-trésorier de la dite ligue. En outre des personnes déjà mentionnées, deux directeurs ont été élus pour faire partie du comité et ce sont M. H. Bédard de Beauport et le Dr Gérard Fortin, de Giffard. M. Rénald Hawey, de Giffard, a été nommé publiciste de cette ligue pour la prochaine saison.

Quatre équipes formeront les cadres de cette ligue Interparoissiale, soit deux de Giffard et deux de Beauport. A Giffard, les deux gérants, Paul Croteau et Roland "Pops" Prémont, travaillent déjà fébrilement depuis deux semaines dans le but de former chacun une équipe puissante qui saura rivaliser avantageusement dans le circuit "Duplain". Quant à Beauport, quoique les deux gérants d'équipes ne soient pas encore connus, on sait cependant que plusieurs personnes travaillent présentement avec acharnement. Parmi ces personnes on mentionne principalement le Rév. Fr. Normand, MM. Paul Bédard, Laurent Lacasse, Gilles Bourret, Benoit Lortie, H. Bédard et André Plamondon.

Nul doute qu'avec un aussi grand nombre d'intéressés, les équipes seront bien constituées et donneront du jeu qui intéressera grandement tous les sportifs de Giffard et Beauport. Incidemment on invite tous les sportifs des endroits concernés à venir assister à l'ouverture de la cédule régulière, le dimanche 11 décembre prochain, alors que Beauport rendra visite à Giffard. La cédule se continuera ensuite en alternant d'une place à l'autre.

Nos joueurs d'échecs

Le champion de la ville aux échecs, M. Jules Thérien donnera une simultanée demain soir à 8h.30, chambre 205, 801 4 ième rue. Il n'y aura aucune charge et n'importe qui, qui veut jouer devrait s'adresser au président de la Ligue d'échecs, M. J.A.R. Levesque à la salle paroissiale une demie-heure avant le commencement.

Pendant la soirée, on va présenter au séminaire de Québec, la trophée "McClish", pour avoir gagné le concours aux équipes.

Mercredi le 7 décembre une autre attraction aura lieu dans laquelle le champion junior de la Province de Québec, M. François Jobin jouera contre M. Peter Gillbrand, tous les deux, à l'aveugle. Ils décriront les coups se servant ni de l'échiquier ni des pièces. Tout le monde sera le vienvenu soit pour observer ou pour participer.

Jonathan et Kato contre Don Eagle et Cortez vendredi soir

Vous tous amateurs de lutte qui aviez cru, à juste titre, avoir vu le sommet dans la qualité des matches de lutte présentés au populaire Centre Sportif de La Tour eh bien vous ne manquerez pas de vous réjouir de nouveau en prenant connaissance des deux combats principaux que le matchmaker Ste-Marie vient de préparer à votre intention. Vous aimez cela des rencontres par équipes avec des durs de durs et de l'action et tout le tra-la-la eh bien voici pour vous servir. Vendredi soir au programme régulier hebdomadaire, la finale par équipes sera entre le duo Don Jonathan assisté Kato et l'équipe composée de ce fameux athlète indien Don Eagle en compagnie de Manuel Cortez. Cette finale 2 de 3 inutile d'en parler bien longuement.

Disons cependant que Jonathan est de plus en plus en colère car il prétend que Kowalski dans son rôle d'arbitre lui a fait perdre deux décisions et il ne veut plus le voir dans l'arène à Québec comme officiel. Avant de signer dans la finale de cette semaine il a donc posé ses conditions et le matchmaker de lui garantir qu'il y aurait 2 arbitres pour son match par équipes dont l'un absolument neutre. Jonathan accepta et rejoint quelques instants plus tard par voie téléphonique le puissant et rués Japonais Kato d'accepter avec plaisir de faire équipe avec Jonathan. Des colosses, des plumes, de la vitesse, les sourires jaunes de Kato, la fougue du Mexicain Cortez. Un Indien, un Mexicain, un Japonais et un Irlandais . . . que voulez-vous de mieux comme mélange . . . ? Surtout dans une bataille de rue comme on en prévoit une . . . !

En semi-finale le fameux colosse à moustache fine et bien astiquée, moustache si chère aux descendants des aristocratiques empereurs Guillaume, le Count Von Albert qui est demeuré invincible jusqu'ici en quatre visites à La Tour et qui fauche ses rivaux en 5 ou six minutes. Eh bien Larry Moquin qui n'a pas peur du diable et encore moins d'un athlète allemand si puissant soit-il a accepté de lui faire face et la semi-finale aura lieu entre ces deux hommes. Et imaginez-vous qu'il y aura en plus deux autres combats dont l'un mettant en lice Gene Rougeau et l'autre le nom moins populaire Eddie Auger . . . Est-ce assez pour vous décider à vous empresser de faire vos réservations pour vendredi soir à La Tour . . . ? Vous savez certainement ce qui arrive aux retardataires . . .? (ann.)

Les Wings gagnent 12-2 à Hamilton

Hamilton, Ont. 28. (PC) — Les Red Wings de Détroit de la ligue Nationale de hockey ont triomphé de leur club-ferme junior A de la ligue junior d'Ontario, les Cubs de Hamilton, au compte de 12-2 hier soir dans une exhibition disputée devant 1,544 amateurs.

Gerry Toppazzini a compté trois buts en faveur des Wings. Metro Prystai et Ted Lindsay en ont réussi chacun deux. Bill Dineen, Alex Delvecchio, Red Kelly, Johnny Bucyk et Dutch Reibel ont compté les autres. Gary Sharpe et Ken Stenlund ont marqué les deux buts des Cubs.

Les Red Wings, qui sont actuellement à Hamilton en vue de leur partie de demain soir à Toronto contre les Leafs, n'ont pas fait jouer Marcel Pronovost. Ce dernier s'est blessé à un genou dimanche soir à Détroit contre les Maple Leafs.

Joueur de rugby mort à l'hôpital

Pontefract, Angleterre, 28. (PA) Dennis Morton, un joueur de rugby de 22 ans, est décédé à l'hôpital hier après s'être évanoui durant une partie contre les New Zealanders il y a 12 jours. Norton jouait pour le club Castleford. Un officiel a déclaré que sa mort était attribuable à une crise cardiaque.

Lou Kahn, instructeur avec le club Toronto

Columbus, Ohio, 29 (PA) — Lou Kahn, ancien instructeur des Cardinals de St-Louis, a été nommé hier instructeur des Maple Leafs de Toronto de la ligue Internationale de baseball sous le nouveau gérant Bruno Betzel.

Kahn servit sous le gérant Harry Walker avec les Cardinals la saison dernière.

L'enthousiasme des partisans des Eskimos à son comble à Edmonton

Edmonton, 29 (PC) Après avoir gagné du terrain à volonté, l'avant-veille, contre les Alouettes de Montréal, les Eskimos avaient peine à avancer de plus que quelques verges à la fois, hier, tellement leur ligne d'admirateurs était solidement retranchée le long des rues de la capitale de l'Alberta.

Bravant un froid de 15 degrés sous zéro, plus de 100,000 personnes avaient formé deux haies solides le long de la rue principale d'Edmonton pour prouver à leurs héros qu'ils appréciaient bien cette victoire de 34-19 remportée sur les Alouettes dans la finale pour la coupe Grey.

Les autorités avaient proclamé un demi-congé pour tous les étudiants de la ville et c'est par milliers que les marmots se sont portés à la rencontre de leurs idoles, les champions du football canadien.

Demi-congé

Il y en avait partout de ces marmots enthousiastes et délirants; il y en avait sur les toits, dans les arbres, dans les jambes de la police, même jusque dans les luxueuses automobiles transportant les héros du jour. Maintes fois, le long du parcours, la parade dut stopper et la police dut rouvrir la voie. Les autos des grandes étoiles de la joute, plus particulièrement celles de Jackie Parker, du centre-arrière Normie Kwong et du demi Rollie Miles furent littéralement prises d'assaut.

Devant l'hôpital General d'Edmonton, les Eskimos furent sérénadés par un choeur de jolies gardes-malades. Chaque fenêtre de l'institution était bondée de patients.

Un restaurant du centre de la ville distribuait le café gratuitement et la devanture de cet établissement disparaissait derrière une immense pancarte sur laquelle étaient inscrits les mots: "Hark, Hark, The Lark". Au cas où vous auriez des doutes, ce n'est pas là un compliment pour les Alouettes.

"Love Those Esks", le slogan favori des sportifs d'Edmonton, flottait par toute la ville, à tous les poteaux le long du parcours, sur les marquises des théâtres et des établissements commerciaux.

La coupe Grey

Le chef de police, M. F.-E. Anthony, avait pris la tête du défilé. Il était immédiatement suivi de l'instructeur Frank Pop Ivy et de Ray Prochaska, l'instructeur adjoint des Eskimos.

La coupe Grey avait une place d'honneur. On l'avait placée sur le siège arrière d'une décapotable d'un rouge criant, aux côtés de Miss Grey Cup — Barbara Beddome, une jolie demoiselle de 19 ans, d'Edmonton. Miss Grey Cup était emmitouflée dans un long manteau de fourrure blanche. Elle avait un bouquet de roses blanches sur les genoux.

A déclaré Pop Ivy, visiblement touché par cette démonstration: "Il vous faut des partisans loyaux et admirables pour braver un tel froid."

Un règne court

Boston, (NEA) — Tony DeMarco, qui tentera de regagner le titre aux dépens de Carmen Basilio ici demain, a connu le règne le plus court sur la catégorie des boxeurs de 147 livres. Tony a détenu le championnat pendant 40 jours seulement.

connues, efficaces...

Monsieur, donnez une chance à votre organisme de se refaire en prenant un bon tonique: toniflez-vous avec un produit connu, efficace et de prix abordable.



Pilules MORO

Tonique pour les hommes "toujours fatigués"

3-848

ALOUETTE

Le préféré des Canadiens qui "connaissent leur tabac"



Le meilleur mélange de tabacs à pipe NATURELS

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE

Penfolds

PORTO ET SHERRY AUSTRALIENS

DISPONIBLES DANS TOUS LES FORMATS AUX MAGASINS DE LA COMMISSION DES LIQUEURS

l'étonnante NOUVELLE bière Lager...



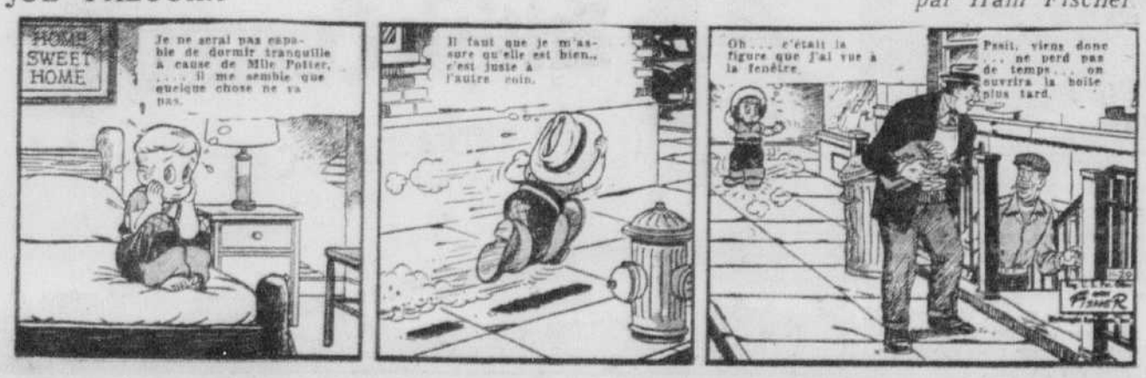
OLAND'S Schooner BEER

...rafraîchissante comme la brise du large !

Un produit de la Brasserie Oland

55-238

JOE PALOOKA par Ham Fischer



LES AVENTURES DE PAULINE



Maintenant, on se prépare pour la joute Est vs Ouest

Cette nouvelle classique qui sera jouée à Toronto est au profit des enfants pauvres. — Plusieurs des Eskimos d'Edmonton et des Alouettes de Montréal seront en lice — Un nouveau duel Ivy-Walker.

Toronto 20 (PC) — L'attention des amateurs de football, après avoir été concentrée sur la ville de Vancouver et les festivités de la coupe Grey pendant plus d'une semaine, se tourne maintenant vers Toronto et Hamilton, où les étoiles de l'est et de l'ouest ont planté leurs tentes pour se préparer à la première joute d'étoiles du football canadien.

Comme pour alimenter cette vieille rivalité qui existe entre l'est et l'ouest, rivalité créée par la classique de la coupe Grey, la crème des joueurs de football du Big Four et de la Conférence interprovinciale de l'ouest renouvelleront les hostilités, samedi après-midi prochain, à Varsity Stadium. Les deux équipes ont été choisies par les amateurs dans une consultation populaire menée d'un océan à l'autre et pas moins de 24 joueurs qui ont pris part à la joute de la coupe Grey participeront à cette partie d'étoiles de samedi.

Edmonton vs Montréal

Il reviendra à Frank "Pop" Ivy, l'instructeur des Eskimos d'Edmonton, de fixer exactement le nombre de participants de la partie de la coupe Grey qui prendront part à la joute d'étoiles. On a laissé aux instructeurs des deux équipes le soin de choisir trois joueurs additionnels chacun pour renforcir les équipes que les amateurs leur ont choisies.

Le quota d'Ivy, le pilote de l'équipe de l'ouest, a cependant été porté de trois à quatre parce que le demi Gerry James, des Blue Bombers de Winnipeg, a décidé d'abandonner le football pour une carrière dans le hockey professionnel, avec les Maple Leafs de Toronto.

Doug "Peahead" Walker, l'instructeur des Alouettes de Montréal, dirigera les étoiles de l'est et il a déjà fait connaître le choix de ses trois joueurs additionnels. Un d'entre eux est l'ailier défensif Jim Miller, des Alouettes. Les amateurs ont choisi 13 joueurs des Alouettes pour faire partie des équipes offensive et défensive de l'est. L'addition de Miller portera à 14 le nombre d'Alouettes sur l'alignement de l'est.

Entrainement commencé

Lorsque Ivy arrivera à Hamilton, aujourd'hui, avec les dix joueurs d'Edmonton choisis pour faire partie de l'équipe de l'ouest, il fera son choix de ses trois hommes additionnels. L'équipe de rêve de l'ouest comprend également sept joueurs des Roughriders de la Saskatchewan, trois des Blue Bombers de Winnipeg, deux des Stampeders de Calgary et un des Lions de la Colombie-Britannique.

Outre les 14 joueurs des Alouettes, l'équipe de l'est en comprend cinq des Tiger-Cats de Hamilton, cinq autres des Argonauts de Toronto et quatre des Rough Riders d'Ottawa.

L'équipe de l'ouest tiendra ses pratiques au parc d'entrainement des Tiger-Cats, à Hamilton. Les étoiles de l'est s'entraineront à Varsity Stadium ou sur le campus de l'université de Toronto.

Les membres de l'équipe de l'ouest ont déjà commencé à arriver à Hamilton en fin de semaine et ils ont déjà commencé à s'entrainer sous la direction d'Al Sherman, l'instructeur de Winnipeg, l'homme que Ivy a choisi comme adjoint pour la joute d'étoiles.

Aide pour Parker

Sherman a déclaré qu'un des quatre autres joueurs que Ivy choisira devra être un quart-arrière qui donnera un coup de main à Jackie Parker, le grand héros du triomphe de 43-19 que les Eskimos ont remporté, samedi, sur les Alouettes, dans la partie pour la coupe Grey, dans la partie pour la coupe Grey. On a mentionné les noms de Don Getty, d'Edmonton, et de Buddy Leake, de Winnipeg, comme choix possibles d'Ivy, mais il semble bien que Getty a plus de chances que Leake d'être choisi étant donné qu'il est plus familier avec l'attaque du T écarté, un style basique dans l'offensive de l'ouest. Johnny Bright, robuste centre-arrière d'Edmonton a également d'excellentes chances de faire partie de l'équipe.

Les deux autres joueurs sur lesquels Walker a arrêté son choix sont Tom Dublinski, de Toronto, qui secondera les efforts de Sam Etcheverry au poste de quart à l'offensive, et Lou Kusserow, de Hamilton, qui jouera au poste de demi et ajoutera à la puissance défensive des étoiles de l'est.

Alouettes à Toronto

Les étoiles de l'est se mettront à l'entrainement dès aujourd'hui. Walker et Jimmy Dunn, son adjoint, de même que les joueurs des Alouettes sont arrivés hier de Vancouver. La plupart d'entre eux sont demeurés à Toronto tandis que le reste de l'équipe montréalaise a continué son chemin à Montréal.

Tous les billets pour cette première joute d'étoiles sont sur le point d'être vendus — les prix vont jusqu'à $10 pour un billet — et une foule de 27,000 personnes au moins verra cette classique, un événement qui deviendra annuel et alternera entre l'est et l'ouest. La joute est sous les auspices du Star Weekly de Toronto et les recettes seront versées au club des Schriners du Canada, pour la poursuite de leur oeuvre auprès des enfants infirmes, dans leurs hôpitaux de Montréal et de Winnipeg.

Le Circuit Campbell

Montréal, (PC) 29. — C'est devenu un secret de polichinelle: les Rangers de New-York jouent maintenant leurs parties à domicile devant des foules qui font le bonheur du Madison Square Garden. Le grand palais sportif de la métropole américaine est en effet bondé jusqu'aux poutres pour les joutes des Chemises Bleues du Manhattan.

C'est que voyez-vous, les Rangers sont actuellement en deuxième place dans le classement de la ligue Nationale et ils font la vie relativement dure aux Canadiens de Montréal, actuellement en tête du circuit. Un tiers de la saison de la ligue Nationale est presque écoulé et les Rangers n'ont perdu que six fois. Dimanche soir, ils ont fait partie nulle de 3-3 avec les Canadiens et ils ne sont qu'à six points des Montréalais. Les New-Yorkais n'en reviennent pas et apprécient la belle tenue de leurs Rangers.

Les hommes du bouillant instructeur Phil Watson ont gagné deux de leurs trois dernières parties et ont fait joute nulle une fois. Ils ont amassé un total de 23 points. A leurs 3 dernières joutes, les Canadiens ont gagné une fois, perdu une fois et livré une partie nulle. Les Rangers jouent un style de hockey qui plait grandement aux amateurs. Ils ne lâchent jamais. Ils ont compté 62 fois en 21 parties tandis que les Canadiens ont enfilé 63 buts en 23 joutes.

FIASCO A BOSTON

Les dernières statistiques de la ligue indiquent que les Bruins de oBston sont le grand fiasco du circuit. A la suite d'une désastreuse semaine au cours de laquelle ils ont perdu toutes leurs trois parties ils sont dans la cave où ils croupissent avec 18 points.

Les Black Hawks de Chicago sont en troisième position avec 22 points, les Red Wings de Détroit et les Leafs de Toronto en quatrième avec 19 points chacun. Les Wings ont cependant joué une partie de moins que les Leafs.

Chez les compteurs, Jean Béliveau, des Canadiens, mène toujours le bal. Il est cependant talonné par Bert Olmstead, un autre Canadien et Gordie Howe, de Détroit.

Béliveau a compté 14 buts et fourni 13 assists pour porter son total de points à 27. Olmstead et Howe en ont 23 chacun. Howe, qui s'est ressaisi après un début de saison plutôt chancelant, a compté 10 buts, dont cinq de plus que Olmstead. Ce dernier a cependant fourni 18 assists, le meilleur total de la ligue.

LES FRANCS BUTS

Béliveau et Tod Sloan, des Leafs, sont les meilleurs compteurs de francs buts avec 14 chacun. Sloan a accumulé un total de 17 points et il partage la neuvième place chez les compteurs avec deux autres joueurs.

En quatrième place, derrière Howe et Olmstead, viennent Maurice Richard, des Canadiens, et Dave Creighton, des Rangers, avec 21 points chacun. Le Rocket a compté 12 buts, Creighton huit. Ted Lindsay, de Détroit est en sixième position avec 19 points, soit 12 buts et sept assists.

Chez les gardiens de buts, la vie est dure mais ils trouvent de même le moyen de se mettre en évidence. En 53 parties disputées depuis le début de la saison, ils ont passé 19 coups de pinceau, soit six de plus que l'on dernier pour le même nombre de joutes.

Jacques Plante des Canadiens donne le pas chez les gardiens de buts, et quel pas ! En plus d'avoir blanchi l'adversaire cinq fois, Plante n'a été déjoué que 37 fois en 23 parties pour une moyenne de 1.61 but par joute. Glenn Hall, de Détroit, vient en deuxième place avec une moyenne de 2.04 buts. Il a alloué 45 buts en 22 joutes. Terry Sawchuk, de Boston, a réussi quatre blanchissage, soit un seulement de moins que Plante.

LES MENEURS

	B	A	Pts	Pun.
Béliveau, Montréal	14	13	27	52
Howe, Détroit	10	13	23	38
Olmstead, Montréal	5	18	23	44
M. Richard, Montréal	12	9	21	32
Creighton, New-York	8	13	21	54
Lindsay, Détroit	12	7	19	77
Hergesheimer, New-York	11	7	18	10
Harvey, Montréal	2	16	18	34
Sloan, Toronto	14	3	17	38
Delvecchio, Détroit	8	9	17	8
Bathgate, New-York	4	13	17	28
Murphy, New-York	9	7	16	19
Reibel, Détroit	4	12	16	4
Mickoski, Chicago	10	5	15	30
Prentice, New-York	7	8	15	10
Lalande, Chicago	4	11	15	16
Clesla, Chicago	4	11	15	6
Moore, Montréal	4	11	15	12
Wilson, Chicago	10	3	13	6
M. Richard, Montréal	6	7	13	12
Geoffrion, Montréal	4	8	12	14
Kelly, Détroit	2	10	12	11
Armstrong, Toronto	3	8	11	24
Raleigh, New-York	1	10	11	4

Fresco Thompson au banquet de Lemyre

Fresco Thompson, vice-président des Dodgers de Brooklyn, a laissé savoir qu'il sera présent au banquet qui aura lieu mercredi le 7 décembre, au Restaurant La Porte St-Jean, en l'honneur de René Lemyre, qui a été nommé gérant d'affaires de la Ligue Internationale de baseball.

Les "Amis du Baseball", organisateurs de la fête, prévoient être dans l'obligation de dépasser la limite de 300 couverts. Les billets sont disponibles auprès des membres des "Amis du Baseball"; à la station de service André Henry, coin 31ème Avenue et 4ième Rue; au Restaurant La Porte St-Jean; à la Gare Centrale d'Autobus, a/s de Roland Paquin; et Quebec Travel Bureau.

A l'an prochain, dit le maire Drapeau

Montréal 29 (PC) Le maire Jean Drapeau est revenu à Montréal de Vancouver où il a assisté à la finale de la coupe Grey. "Attendons une autre année", a-t-il dit.

Le maire, en rappelant que 2,000 Montréalais se sont rendus à Vancouver pour voir perdre les Alouettes 34-19, dit que c'est la preuve que les finales de la coupe Grey pourraient se jouer à Montréal.

"Tout ce qu'il nous faut c'est le stade qui convient . . . et celui qu'on se propose de construire dans l'Est est exactement ce qu'il faut".

Le projet dont parle le maire aurait une capacité de 40,000 spectateurs.

Bobo Olson est honoré à Chicago

Chicago, 29 (PA) — Le champion poids-moyen Carl Bobo Olson a reçu hier soir une plaque de l'Association des chroniqueurs de boxe de Chicago pour avoir été choisi le meilleur boxeur en 1954.

Le champion avait mérité cet honneur l'hiver dernier mais avait été dans l'impossibilité d'assister au banquet annuel de cette association. Olson est à Chicago en vue de la défense de son titre contre Sugar Ray Robinson le 9 décembre.

Port-Alfred et Jonquière visitent nos juniors

Invincible en 11 parties, le Frontenac de l'instructeur Lionel Bouvrette devra déployer toute sa puissance ce soir au Colisée alors qu'il recevra la visite du surprenant National de Port-Alfred dans la seconde partie d'un programme double de la ligue Junior Saguenay-Québec qui promet d'être intéressant puisque dans la première partie, un autre fameux duel est prévu entre les Marquis de Jonquière et le Victoria de Jean-Paul Poulin. Le Victoria a encaissé un revers de 3-2 à Jonquière samedi soir et espère bien venger cet échec dès ce soir contre les joueurs du pilote Georges-Emile Archibald.

Le Frontenac devra sortir tous ses atouts s'il veut arrêter la marche victorieuse du National, le club de l'heure dans la ligue Junior. Les joueurs du pilote Jacques Lavoie ont remporté une victoire de 6-0 dimanche contre le Victoria et occupe la deuxième position de la ligue. Port-Alfred forme une équipe bien balancée et leur instructeur peut compter sur trois solides lignes d'attaque et un habile gardien de buts, Jacques Bolduc. Pierre Trottier, Laurier Morin et Charles Ellefsen ont formé le trio le plus dangereux mais il faudra également surveiller Germain Martel, Jean-Claude Tremblay et Guy Lizotte. Le grand Roy Durst, premier compteur du circuit, est toujours dangereux. Bouvrette pourra compter sur un alignement au grand complet pour la partie de ce soir et nul doute qu'il vise une douzième victoire pour son équipe. Jean Therrien a de nouveau pris la vedette en fin de semaine contre Alma et même s'il joue à la défense, s'avère une menace pour les cerbères ennemis. Les Boivin, Letellier, Côté uniront leurs forces aux Bilodeau, Champagne, Guérard pour s'assurer la victoire.

Dans le camp du Victoria, Poulin pourra de nouveau compter sur Marc-André Martin qui a joué deux solides parties à la ligne bleue en fin de semaine. L'addition de Martin à l'arrière-garde aidera certainement le travail du sensationnel Claude Bergeron dans les filets. Bergeron est reconnu à juste titre comme le meilleur cerbère de la ligue. Le trio Pierre-René Pichette, Gilles Tremblay et Aldéo Roussel demeurera intact et Poulin compte principalement sur eux pour diriger l'attaque. Du côté des Marquis, il faudra surveiller Ghislain Gravel, Rodrigue Langevin et Lévis Villeneuve. Les Marquis ont annulé 2-2 contre le Frontenac dimanche, signe qu'ils ont affiché une superbe tenue à la défensive avec Morissette dans les buts, Hewitt, Hubert et Tapin à la ligne bleue.

La première partie débutera à sept heures 30 entre Jonquière et Victoria. Le duel Frontenac-Port-Alfred suivra immédiatement la première joute.

Babe Zaharias est hospitalisée hier

Galveston, Tex., 29 (PA) — Babe Zaharias a été isolé de l'extérieur et ne pourra recevoir que des amis intimes alors qu'a débuté hier une série de tests qui doivent se poursuivre durant une semaine et devant déterminer comment a réagi la fameuse golfeuse dans sa lutte contre le cancer.

Elle ne peut recevoir d'appels téléphoniques et les médecins à l'hôpital John Sealy ont déclaré qu'ils n'avaient aucune déclaration à faire pour le moment sur la condition de leur patiente. C'est la troisième fois que cette célèbre athlète est hospitalisée. Elle a subi deux interventions chirurgicales.

Lausse vs Sullivan à Cleveland, le 7

Cleveland, 29 (PA) — Eduardo Lausse, le champion poids moyen d'Amérique du Sud qui vient de l'Argentine, et Johnny Sullivan, l'ex-champion de Grande-Bretagne, ont signé un contrat hier pour un combat de 10 rondes au Cleveland Arena, le 7 décembre.

La bataille sera la principale préliminaire d'un programme dont la finale sera une affaire de dix rondes entre les poids-lourds Bob Baker et Nino Valdes.

Ce qui fait du "Soleil" un journal populaire c'est son information variée et son abondante illustration.

PETITE MATANE

Quarante Heures

Les fidèles de Petite Matane ont pu se recueillir ces jours derniers à l'occasion des Quarante Heures. Un Père Rédemptoriste a prêté main forte à M. le curé, à cette occasion.

Baptême

A M. et Mme Henri Bouffard, un fils, Marc-Rodrigue, né à l'hôpital de Matane. Parrain et marraine, M. et Mme Hervay Grant.

Tony DeMarco aurait les chances d'un cogneur contre Carmen Basilio, demain

Par Harry GRAYSON
rédacteur sportif NEA

Boston (NEA) Carmen Basilio et Tony DeMarco vous ramènent aux beaux jours d'autrefois qui ont une tendance à disparaitre trop rapidement dans la boxe.

C'est pourquoi ils vont livrer une bonne bataille au Boston Garden, le 30 novembre. Tous les billets sont vendus. La deuxième édition de 15 rondes entre Basilio, l'idole des cultivateurs d'ognions de Canastota, N.-Y., et DeMarco, la joie de la partie nord de Boston, sera télévisée à travers toutes les Etats-Unis à l'exception de l'état de la Nouvelle-Angleterre.

On doit accorder à DeMarco la chance d'un cogneur, mais je me dois de choisir Basilio pour le vaincre une autre fois, à peu près au même temps qu'il le fit la dernière fois. Ce serait vers le 12ième ronde et aussi récemment qu'en juin dernier. Basilio, la chose ressemblant le plus à Billy Petrolle depuis l'apparition du Fargo Express vers la fin de 1920, semble trop robust et trop rusé pour son rival.

Quatre-vingt dix pour cent des combats-revanche sont loin d'être des répliques du premier, mais Basilio et DeMarco vous donnent une garantie. Ils connaissent une seule manière . . . et c'est se battre comme on le fait sur les quais.

O—O—O

BASILIO, LE CHAMPION poids mi-moyens, est le plus scientifique des deux formidables cogneurs en ce sens qu'il sait s'ajuster aux différents styles. Il ne frappe pas



TONY DeMARCO



CARMEN BASILIO

aussi durement que le faisait Petrolle, mais ses durs coups au corps ont fait beaucoup de dommage à DeMarco dans le premier combat.

Il est possible que faire la limite de 147 livres soit devenu toute une corvée pour Basilio, ce qui serait à l'avantage de DeMarco, un naturel à 145 livres.

DeMarco peut assommer son adversaire avec un crochet gauche et s'est entrainé à cela depuis que Basilio lui a enlevé la couronne qu'il avait porté pour seulement 40 jours. DeMarco pourrait bien ne pas "prendre" Basilio comme il le fit quand il ébranla l'athlète de Canastota dans la deuxième ronde de leur première bataille. Un autre solide crochet de gauche fit mal à Basilio dans la quatrième ronde, mais avec l'aspirant d'alors continuant à foncer, le résultat devint évidant après huit rondes.

O—O—O

ON EXPLIQUE QUE LE ROBUSTE DeMarco avait un mauvais nez dans le premier match. Apparemment, Tony aurait souffert d'hémorragies à six heures le soir de la bataille, ce qui rendait sa respiration très difficile. Le dommage nécessita une intervention chirurgicale. Ils prétendent que cette opération a ajouté un pouce et demi à l'expansion de son estomac et l'a amélioré comme cogneur.

L'assistance pour cette guerre miniature sera d'une capacité de 14,000 personnes avec les billets les plus dispendieux se vendant à $25.00 chacun. Ceci signifie une recette brute de $200,000. Basilio reçoit 40 pour cent de la recette nette, reçoit la même part dans la somme de $50,000 pour la télévision. DeMarco reçoit 20 pour cent.

Présentez une bonne bataille et les spectateurs vont venir nombreux, à la condition que vous ne la donniez pas gratuitement aux amateurs de télévision de votre entourage.

Tony Johnson a triomphé par K.O.

New-York, 28 (PA) — Tony Johnson de New-York a enregistré une victoire par knockout technique contre Billy McNeece de New-York, hier soir, après 2:06 minutes dans la huitième ronde d'une bataille qui devait en durer dix et disputée au St-Nicholas Arena. Johnson pesait 174 livres et McNeece 171½ livres.

Ayant encaissé à la limite de ses moyens, McNeece n'avait plus aucune défense à offrir quand l'arbitre Barney Felix mit fin au combat. McNeece n'a jamais pu se remettre d'une attaque de Johnson à la quatrième ronde. Dans cette ronde, Johnson frappa son adversaire avec une combinaison de gauches et de droites qui firent mal à McNeece. Ce dernier fut cependant capable de bloquer les coups que Johnson lui destinait à la tête et il réussit même à placer deux solides droites à la tête de son adversaire qui fut obligé finalement de retraiter.

Patty Bergete ses succès

Chicago, 29 (PA) — La golfeuse Patty Berg est devenue une candidate sérieuse au titre de "l'athlète féminin de l'année". Patty a terminé 22 années de compétition dans le golf en devenant la première femme à gagner le plus d'argent tout en remportant le trophée Vare.

Cette golfeuse de 37 ans, qui a gagné six tournois majeurs au cours de la saison 1955, a obtenu $16,492 et le trophée Vare avec une moyenne de 74.47 coups par ronde de compétition.

Les Aigles triomphent des Indiens par 4-2

Les Aigles dirigés par Roger Simard ont triomphé des Indiens de Roméo Marois dimanche, à l'Académie de Québec, par le compte de 4-2. Ces deux clubs du "Soleil" se sont livrés une lutte serrée pour décider de la victoire. La prochaine partie sera disputée au même endroit, dimanche le 4 décembre, à 10 heures a.m. et mettra en face l'un de l'autre les Indiens et les Volants.

HINE
IMPORTÉ DE FRANCE
COGNAC cinq étoiles
MAISON FONDEE EN 1763



L'ENGAGEMENT B-A

NOUS, DE LA B-A, FAISONS CETTE PROMESSE AU PUBLIC AUTOMOBILISTE. NOUS NE PERMETTRONS PAS À UN SEUL CONCURRENT—PAS UN SEUL—D'OFFRIR DES GAZOLINES SUPÉRIEURES À NOS GAZOLINES B-A 88 ET 98.

NOUS CROYONS TRÈS SINCÈREMENT QUE NOS GAZOLINES B-A 88 ET 98 SONT LES MEILLEURES AU CANADA PRÉSENTEMENT ET, QUOI QUE DISENT OU FASSENT LES AUTRES, NOUS CONTINUERONS À PRODUIRE LES MEILLEURES GAZOLINES DU POINT DE VUE PUISSANCE, RENDEMENT ET PROTECTION DU MOTEUR.

NOUS CROYONS ÉGALEMENT QUE VOUS NE POUVEZ ACHETER DE MEILLEURE HUILE À MOTEUR QUE NOTRE PEERLESS HEAVY DUTY.

CECI N'EST NI UNE VANTARDISE, NI UNE PRÉTENTION. C'EST UN ENGAGEMENT PRIS ENVERS VOUS, AUTOMOBILISTE CANADIEN—UN ENGAGEMENT APPUYÉ PAR LES RESSOURCES—ET PAR L'INTÉGRITÉ—DE LA BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED.

B/A
PRÉSIDENT,
THE BRITISH AMERICAN OIL COMPANY LIMITED

La soeur de la victime témoigne au procès d'Edmond Gagné

Chicoutimi — Avec les 17 témoins passés dans la journée d'hier, la sixième de ce procès pour meurtre d'Edmond Gagné, présidé par l'honorable juge Eugène Marquis, la Couronne en a maintenant fait entendre quarante. Tout indique que Me Jean-Charles Simard et Me Bernard Clermont pour la Couronne pourront terminer leur preuve, au plus tard demain. Aujourd'hui, la Couronne devait exposer aux jurés, les constatations des spécialistes en regard avec la santé mentale du jeune Gagné.

Une soeur de la victime, Mme Léo Tremblay a été plusieurs heures à la barre des témoins et a mentionné entre autres les relations entre l'accusé et Mme Ludger Tremblay et raconter certains événements qui se déroulèrent notamment les vendredi et samedi, 12 et 13 août dernier. Mme Joseph Ouellet, mère de la victime a aussi témoigné, de même que Paul Daviault, compagnon de route de Gagné, les 16, 17 et 18 août. M. Daviault a fait d'intéressantes révélations, ainsi que le chauffeur de taxi qui a conduit Gagné à Chicoutimi, le samedi soir, 13 août.

Comme les jours précédents, l'accusé Edmond Gagné a entendu les 17 témoins de la journée dans une impassabilité complète. Il a manifesté un intérêt marqué dans deux des témoignages, ceux de Mme Léo Tremblay et de Paul Daviault.

M. Georges Labrecque

Gérant de l'hôtel Canada, à Trois-Rivières, M. Georges Labrecque prend d'abord connaissance d'une carte d'enregistrement de l'hôtel en question, datée du 15 août dernier. Elle porte ses initiales. M. Labrecque indique en même temps que le reste a été rempli devant lui. Le nom et l'adresse qu'on y voit sont les suivants: Robert Newman, 7543 De Gaspé, Montréal. Se tournant ensuite vers l'accusé, Edmond Gagné, le témoin déclare ne pas pouvoir le reconnaître positivement mais il lui semble l'avoir peut-être déjà vu.

M. Charles-Eugène Tremblay

Ce témoin est un oncle du prévenu et habite à 7543 de Gaspé à Montréal. Il connaît Edmond Gagné. Il a déjà reçu sa visite une fois en mars 1953, mais il ne l'a pas revu depuis. On se rappelle que cette même adresse, 7543 De Gaspé, Montréal, apparaît sur les cartes d'enregistrement des hôtels Lambert, de Québec, et Canada, de Trois-Rivières.

M. Armand-Léon Tremblay

Il s'agit cette fois d'un cousin de l'accusé, qui est présentement étudiant. Il explique que le 26 août dernier, il s'est rendu à la maison de Mme Ludger Tremblay, 13 rue Bagot à Bagotville, "pour y mettre un peu d'ordre". Or, en fouillant dans la chambre où avait été trouvé le corps de la victime, quelques jours auparavant, il a découvert, dans le fond d'un placard, une robe de couleur "rust" qui fut remise au lieutenant Healy.

Le lieutenant Healy

A son tour, le lieutenant Healy fait part qu'il aperçu la dite robe, le 18 août au soir, dans le fond de la garde-robe. Le procureur de la Couronne lui demande ensuite si, lors de sa découverte, la victime portait des bijoux, bague, jonc etc, mais le lieut. Healy répond négativement.

M. Eleucippe Claveau

Ce cinquième témoin de la matinée divulgue à la Cour et aux jurés qu'il travaille pour la Cie du téléphone depuis au moins 16 ans et qu'il fut appelé, un soir d'août dernier, à se rendre chez M. Ludger Tremblay, à 13 rue Bagot; il ne se rappelle pas de la date, mais c'était après les événements. Là il a constaté que le fil téléphonique avait été coupé à l'aide d'un couteau, semble-t-il, puisque "la coupure est de biais". A Bagotville, pour avoir un numéro, il faut décrocher l'appareil puis demander son numéro à l'opératrice. Selon M. Claveau, avec un pareil système, il n'est pas possible de s'apercevoir si le fil a été coupé à moins d'en avoir été averti par le propriétaire de l'appareil. Les résultats sont les mêmes que si le fil n'était pas coupé pour celui qui appelle, avec la différence que l'appareil ne sonne pas et qu'il ne peut avoir la communication.

Mme Léo Tremblay

Née Nicole Ouellet, Mme Léo Tremblay, est une soeur de la victime, âgée de 16 ans. Le vendredi 12 août, elle se rendit chez sa soeur et il devait être vers midi et quarante-cinq. Elle y vit Edmond Gagné. Elle est demeurée un quart d'heure pour y retourner cependant le même soir, entre 7 et 7 heures 30 et 8 heures. Mme Tremblay n'est repartie que vers les 11 heures. Au cours de son séjour au domicile de Mme Ludger Tremblay, elle raconte y avoir vu un beau-frère, M. Pierre Gagné de même que sa soeur, naturellement. Comme elle se rendait dans la chambre au fond, elle ouvrit la lumière et aperçut Edmond Gagné qui était couché sur le lit. Lorsque Pierre Gagné eut quitté le 13 rue Bagot, Edmond Gagné les rejoignit dans le salon. Ils dansèrent "une couple de danses". Mme Tremblay dit ensuite avoir communiqué à trois reprises par téléphone avec sa soeur, le lendemain, soit le samedi 13 août.

La première fois, vers 1 heure de l'après-midi et il fut question d'aller cueillir des bleuets le dimanche. La seconde fois, ce fut Mme Ludger Tremblay qui l'appela et la troisième et dernière, sur la fin de l'après-midi. Alors Mme Léo Tremblay annonça à sa soeur qu'il ne lui était pas possible de faire le voyage projeté. Elle appela le numéro téléphonique des Tremblay dans la journée de dimanche, de lundi et aussi de mardi, sans recevoir aucune réponse.

Appelée à donner de plus amples détails sur la tenue de l'accusé, le vendredi soir, Mme Tremblay ajoute qu'il portait une chemise blanche (elle la reconnaît, quand on la lui présente). Gagné lui fit toucher sa chemise de nylon en lui demandait si "Léo pouvait en avoir une semblable".

Au cours de la transquestion effectuée par Me Alexandre Chevalier, pour la défense, Mme Léo Tremblay répond qu'elle était avec son neveu, Jean-Pierre Page et avec Richard Cloutier, un jeune homme d'une vingtaine d'années. On lui demande alors qui était ce Richard Cloutier, et elle répond ainsi: J'ai été à la pharmacie et j'ai rencontré Richard Cloutier. J'ai envoyé Jean-Pierre pour savoir si Richard pourrait venir avec moi chez ma soeur (Mme Ludger Tremblay)".

Q.— Quelles relations aviez-vous avec Richard Cloutier ?

R.— C'était mon ami, pour ce soir-là.

Puis, elle explique ce qui s'est passé à son arrivée au domicile de Mme Ludger Tremblay. "Je suis allée dans la chambre du fond et Edmond Gagné était couché sur le lit, seul. Je l'ai aperçu, alors que j'ai ouvert la lumière. Edmond m'a demandé d'essayer d'envoyer mon beau-frère, Pierre Gagné, qui ne savait pas qu'Edmond était là. J'ai fermé la lumière de la chambre et je suis retournée dans la cuisine. Pierre Gagné s'en est allé cinq ou dix minutes après".

Continuant son témoignage, en transquestion, Mme Tremblay dit: "On s'est assis dans le salon. Edmond Gagné s'est joint à nous autres et nous avons passé la veillée ensemble. Il y avait là, Irène, Richard Cloutier, mon petit neveu, Edmond Gagné et moi. On a dansé deux "records". Au cours de la veillée, ma soeur a passé un "tray". J'ai pris un verre de "crème soda".

Me Chevalier.

Q.— Avez-vous vu de la bière ?

R.— Non, je n'en ai pas vu.

Q.— A quelle heure êtes-vous allée chez Mme Ludger Tremblay, cette journée-là ?

R.— Il devait être vers midi et quarante-cinq.

Q.— Étiez-vous seule ?

R.— Oui.

Q.— Que faisait Edmond Gagné quand vous êtes arrivée ?

R.— Il était "viré" au "sink".

Q.— Vous êtes-vous parlé ?

R.— Non.

Q.— Avez-vous été surprise de voir Gagné dans la maison ?

R.— Non.

Q.— L'aviez-vous déjà vu avant, chez Mme Tremblay ?

R.— Oui, plusieurs fois.

Q.— Etes-vous au courant de ses relations avec Mme Tremblay ?

R.— Je sais que quand il venait là, il ne voulait pas que les autres personnes le voient. Il se cachait pour ne pas être vu.

Le jury se retire

Le procureur de la Couronne arrête le cours du dialogue, qui se poursuivait entre Me Alexandre Chevalier et Mme Léo Tremblay, pour dire que ces questions tendaient à faire une preuve de mauvaise réputation contre la victime, preuve illégale. Me Simard ajouta que les questions ayant trait au caractère d'une victime ne sont pas permises à moins qu'il ne s'agisse d'un crime sexuel.

"Et nous ne sommes pas en face de ça". La défense répliqua que le but de ces questions n'était pas de faire une preuve de mauvaise réputation mais "pour établir quelles relations existaient entre l'accusé et la victime". Le juge Marquis permit les questions.

Me Chevalier

Q.— Avez-vous déjà vu Gagné chez Mme Ldger Tremblay ?

R.— Oui.

Q.— Avez-vous vu l'accusé embrasser votre soeur, au cours de cette veillée ?

R.— Oui, dans le salon.

Procureur de la Couronne: — Savez-vous si ce baiser a été donné devant tout le monde ?

R.— Oui. Il y avait Richard Cloutier, mon petit neveu de 9 ans et moi.

Q.— Se sont-ils embrassés plus d'une fois ?

R.— Oui, si je me souviens bien.

Q.— Depuis combien de temps n'aviez-vous pas vu l'accusé, Edmond Gagné ?

R.— Ca faisait un bon bout de temps.

Q.— Combien ?

R.— Je ne peux pas me souvenir.

M. Richard Cloutier

Ce témoin de la Couronne, âgé de 21 ans et demeurant au rang St-Pierre à Chicoutimi, explique d'abord qu'il connait Mme Léo Tremblay depuis un certain temps.

La Couronne: Où l'avez-vous rencontrée, dans le cours du mois d'août ?

R.— Sur le quai, à Bagotville.

Q.— Que s'est-il passé ?

R.— Il me semble que c'est moi qui l'ai appelé ?

Q.— Elle était seule ?

R.— Non. Il y avait un petit gars répondant au nom de Jean-Pierre.

Q.— Qu'avez-vous fait ?

R.— Nous sommes allés chez Mme Ludger Tremblay. (Il reconnait la demeure, d'après une photo).

Q.— Est-ce que c'était la première fois que vous y alliez ?

R.— Oui. C'était la première fois.

M. Cloutier rend témoignage de ce qu'il a vu. Il dit notamment que Pierre Gagné y était. On lui a présenté ce dernier. "Je me suis assis dans la cuisine, on a parlé une dizaine de minutes.

La Couronne: Connaissiez-vous Mme Ludger Tremblay ?

R.— Non, je ne l'avait pas vu avant vendredi le 12 août.

Q.— Après, que s'est-il passé ?

R.— Pierre Gagné est parti et on est allé s'asseoir dans le salon.

Q.— Avez-vous vu Edmond Gagné ?

R.— Il est "r'sous" tout d'un coup dans le salon.

Q.— Est-ce bien la personne qui se trouve ici, à la barre ?

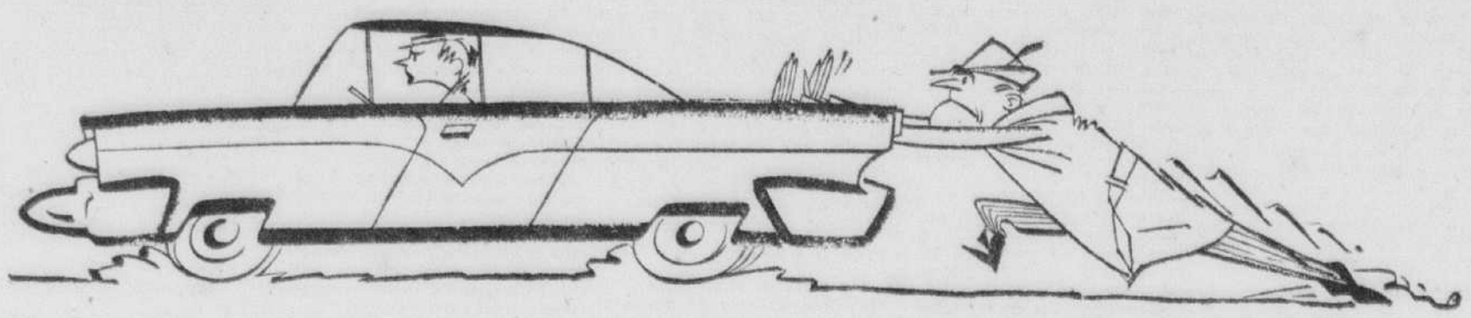
(Suite à la page 21, 1ère col.)

QU'EST-CE ?

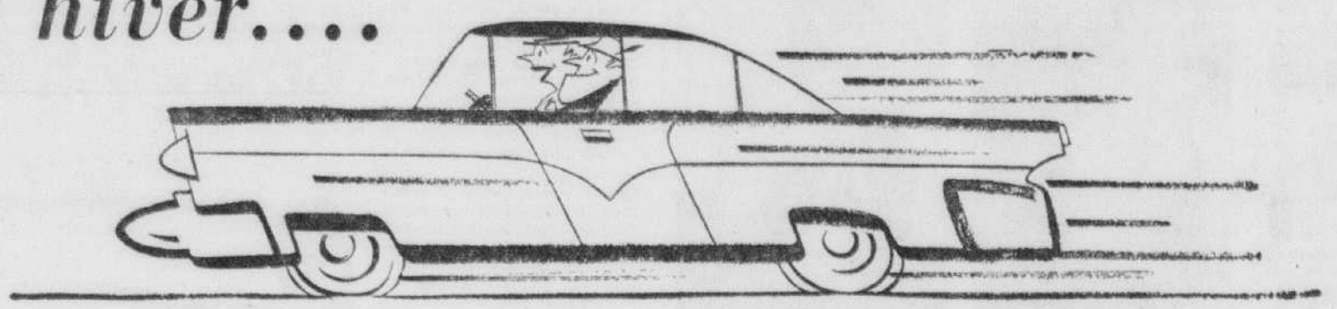


Un bon conseil d'un vieil oiseau avisé— achetez l'Essence à Briquet Ronsonol dans le nouveau bidon à bec va-et-vient qui s'ouvre en tournant.

Corby's
Whisky Canadien
EXCEL
XL
UN WHISKY DE QUALITÉ
A PRIX POPULAIRE



évitez l'ennui des hommes....



cet hiver....

utilisez la gazoline qui protège intégralement

employez Sky Chief
AVEC
PETROX
à haut indice d'octane

Cette gazoline de toute saison contient l'élément à base de pétrole exclusif à Sky Chief—Petrox ... qui vous assure une protection hivernale absolue ... *pas de pannes* ... démarrages faciles ... réchauffage rapide ... accélérations immédiates.
Remplissez votre réservoir dès aujourd'hui à l'enseigne Texaco —et *ressentez* la différence!

la seule gazoline canadienne "100% acclimatée à la saison" et raffinée tout spécialement pour les hivers canadiens.

VOYEZ:
TEXACO STAR THEATRE
avec
Jimmy Durante
à la TV, toutes
les deux semaines,
le mardi soir.

Voyez votre accueillant
VENDEUR TEXACO*
McColl-Frontenac Oil Company Limited
Fabricants et distributeurs au Canada des produits pétroliers Texaco

TEXACO

*Au Canada c'est un détaillant de McColl-Frontenac Oil Co. Ltd.

Vous sentez-vous la tête lourde et vous portez-vous mal parce que vous avez besoin d'un régulateur médicinal?



FAITES COMME DES MILLIONS DE GENS!
Mâchez
"FEEN-A-MINT"

• Pourquoi ne pas demander FEEN-A-MINT chez votre pharmacien aujourd'hui. Ce régulateur nouveau—qui se mâche—est agréable à prendre . . . son action est sûre . . . et complète. Pourtant, FEEN-A-MINT est doux . . . il est assez doux pour les jeunes enfants. FEEN-A-MINT est recouvert de sucre et il offre une fraîche saveur de menthe. Vous n'aurez jamais besoin de prier vos enfants pour leur faire prendre FEEN-A-MINT. Vous ne serez pas obligé de vous forcer à avaler des potions amères au goût. Vous découvrirez—comme des millions d'autres l'ont fait—que FEEN-A-MINT est sûr, efficace et agréable à mâcher. FEEN-A-MINT s'obtient facilement à la pharmacie du coin.
Donc—la prochaine fois que vous éprouverez le besoin d'un régulateur médicinal—essayez FEEN-A-MINT.
Faites comme vos amis et vos voisins . . . comme des *millions* de gens . . . mâchez FEEN-A-MINT . . . et retrouvez votre entrain!

FEEN-A-MINT
CÉLÈBRE LAXATIF À MÂCHER

La soeur de la victime témoigne au procès d'Edmond Gagné

(Suite de la page 20)

R.— Oui.
Q.— D'où venait-il ?
R.— Je ne sais pas.
Q.— Comment était-il habillé ?
R.— Il était en chemise.
Q.— De quelle couleur ?
R.— Il me semble qu'elle était blanche.
Q.— Jusqu'à quelle heure êtes-vous arrivée là ?
R.— Je suis arrivé vers 8 heures et demie. J'ai été là trois-quarts d'heure environ.
Q.— A quelle heures êtes-vous parti ?
R.— Il était environ 9 heures 30. Le téléphone a sonné et Mme Léo Tremblay m'a dit que c'était Léo, et que je ferais mieux de m'en aller.
Pendant son séjour à 13 rue Bagot, M. Cloutier a pris un verre de bière, dansé une couple de "danses" et constaté que Mme Ludger Tremblay paraissait "normale".
Puis, Me Alexandre Chevalier, procureur de la défense, pose quelque questions au témoin.

Me Chevalier

Q.— Quand avez-vous vu Edmond Gagné ?
R.—Il est apparu après le départ de Pierre Gagné.
Q.— Vous a-t-il été présenté ?
R.— Je ne m'en souviens pas. Mais je n'ai pas su son nom.

Mlle Edmonde Tremblay

Cette demoiselle travaillait en août dernier au magasin Henri Girard & Fils, des épiciers licenciés de Bagotville. Elle a dit qu'un certain jour d'août, elle reçut un appel téléphonique de Mme Ludger Tremblay, dans lequel elle lui demandait de lui envoyer trois bières, des grosses. C'était sur l'heure du midi. Comme il n'y avait aucun commis, Mlle Tremblay se rendit elle-même à la demeure de Mme Ludger Tremblay. En entrant par la porte d'en avant, elle constata que Mme Tremblay était seule, qu'elle lavait la vaisselle et paraissait "très bien".

M. Pierre Gagné

Un vendredi d'août, vers une heure de l'après-midi, M. Pierre Gagné, qui est mécanicien de son métier a rendu visite à sa belle-soeur, Mme Ludger Tremblay, à 13 rue Bagot. Il allait chercher deux autres personnes pour un voyage à Chicoutimi. Il entra dans la maison et vit Mme Ludger Tremblay se trouvait avec Nicole (Mme Léo Tremblay), Jean-Pierre Pagé, le petit neveu. Il est reparti une quinzaine de minutes après.
Q.— Avez-vous revu votre belle-soeur, Irène ?
R.— Oui, vers 7 heures 25 du soir, le même vendredi. Elle était assise dans l'escalier en arrière de la maison et moi j'étais à l'hôtel Bagot, situé juste à côté du 13 Bagot.
Q.— Mme Ludger Tremblay vous a-t-elle vu ?
R.— Oui. Elle m'a fait signe de venir. Je me suis rendu sur la galerie.
Q.— Qu'avez-vous fait ?
R.— On a jasé trois ou quatre minutes. Je lui ai dit que je ne pouvais pas être bien longtemps parce que ma femme était inquiète.
Q.— Que s'est-il passé ensuite ?
R.— Irène m'a demandé ce que j'étais allé faire à l'hôtel et je lui ai dit que je prenais une bière. Elle m'a dit alors que je devrais pas aller là et qu'elle avait de la bière, qu'elle allait m'en donner un verre.
Q.— Et puis ?
R.— Elle est rentrée "en dedans" de la maison. Elle est venue me porter un verre de bière pour retourner en dedans.
Q.— Etes-vous allé dans la cuisine, vous ?
R.—Oui, mais elle n'était pas là. Elle était assise sur son lit et elle pleurait.
Q.— Lui avez-vous demandé quelque chose ?
R.— Oui. Je lui ai demandé ce qu'elle faisait là et elle m'a répondu: J'ai pas de char, moi, et mon mari est toujours parti. Alors je lui ai dit: "T'as juste à venir avec nous autres. Elle s'est arrangée les yeux et les cheveux.
Q.— Ensuite, que s'est-il produit ?
R.— Plusieurs personnes. Nicole, son neveu Jean-Pierre et un autre monsieur sont entrés.
Q.— Combien de temps avez-vous été là ?
R.— Une dizaine de minutes et je suis parti.
Q.— Et le lendemain ?
R.— Le lendemain, le samedi, je me suis rendu chez ma belle-soeur vers midi moins cinq. Elle était seule.
Q.— Pourquoi alliez-vous là ?
R.— J'allais la chercher pour faire le dîner chez nous. J'avais acheté de la viande.
Q.— Est-ce que vous avez parlé ensemble ?
R.— Oui.
Q.— De quoi ?
R.— De différentes choses.
Et le témoin ajoute que Mme Jean Fortin est descendue de son logis. Elle s'est excusée et elle a remonté tout de suite.
Q.— A-t-il été question d'Edmond Gagné ?
R.— Il n'a pas été question d'Edmond Gagné.
Q.— Après cela, avez-vous communiqué avec Mme Ludger Tremblay ?
R.— Je me souviens que ma femme a reçu un téléphone d'elle, vers 4 heures.
Q.— En avez-vous eu connaissance ?
R.— Oui.
Q.— Et ensuite ?
R.— Ma femme lui a téléphoné entre 9 heures 20 et 9 heures 30, le samedi soir, mais ça ne répondait pas.
Q.— Etes-vous retourné ?
R.— Oui, le dimanche en allant à la messe.
Q.— Qu'avez-vous remarqué ?
R.— La porte était "barrée" et les "toiles" vénitiennes étaient fermées.
Le témoin, M. Pierre Gagne déclare que la veille, le samedi soir, il était passé en auto. Les vénitiennes étaient closes. Il n'y avait pas de lumière ce qui fit dire à M. Gagné que "ma belle-soeur était partie chez M. Fortin".

Lévis Bergeron

Dans l'après-midi du samedi 13 août, le jeune Lévis Bergeron, 13 ans, a eu l'occasion de se rendre chez sa tante, Mme Ludger Tremblay.

Par la Couronne:

Q.— Y avait-il quelqu'un dans la maison lorsque vous êtes entré ?
R.— Oui. Edmond Gagné était dans la cuisine, au "sink", en train de laver son linge.
Q.— Comment était-il vêtu ?
R.— Il avait le corps (torse) nu.
Q.— Avait-il des pantalons ?
R.— Oui.
Q.— De quelle couleur ?
R.— Noirs.
Q.— Avez-vous vu une autre personne ?
R.—Non.
Q.— A un moment donné, avez-vous aperçu quelqu'un sur la galerie ?
R.— Oui.
Q.— Qui ?
R.— Ma tante. Elle était dehors en train de parler à Mme Jean Fortin.
Q.— Etes-vous allé sur la galerie ?
R.— Oui.
Q.— Etes-vous demeuré bien longtemps ?
R.— Une minute.
Q.— Avez-vous parlé à votre tante ?
R.— Oui. Puis elle "a rentré" dans la maison.
Q.— A-t-elle parlé à Edmond Gagné ?
R.— Oui.
Q.— Que lui a-t-elle dit ?
R.— Elle l'a félicité parce qu'il avait lavé son linge
Q.— Etes-vous retourné chez votre tante par la suite ?
R.— Oui, le lundi. J'ai sonné à la porte et ça n'a pas répondu. J'ai cogné à la porte d'en arrière et pas de réponse non plus.
Q.— Les portes étaient-elles barrées ?
R.— Oui.
Q.— Et par la suite ?
R.— Je ne suis pas retourné après.

Mme Joseph Ouellet

Cette fois, il s'agit de la mère de la victime, Mme Joseph Ouellet, 63 ans, domiciliée à 6 rue Bagot. Elle affirme avoir communiqué avec sa fille, entre 6 heures et 6 heures 30, le samedi soir, 13 août. La défense pose alors une objection à l'audition de la conversation qui eut lieu entre Mme Ouellet et Mme Tremblay. Le juge Marquis fait retirer les jurés pour entendre l'exposé des deux avocats. En dernier ressort, il décide d'accorder la question, pourvu qu'elle ne se rattache qu'à un fait particulier du dialogue. Revenant donc à la barre des témoins, Mme Ouellet dit que sa fille lui a parlé d'un voyage de pêche.

Marcelle Savard

Les parents de cette petite fille âgée de 8 ans demeurent à 9 rue Bagot, à proximité de la maison de M. et Mme Ludger Tremblay. Marcelle Savard explique qu'en août, elle est allée chez Mme Tremblay, vers 5 heures 15 du soir, vu qu'elle avait une commission à lui faire faire. Dans la maison se trouvaient Mme Luger Tremblay et Edmond Gagné. Elle m'a demandé d'aller acheter un gilet à un magasin. Ce qu'elle fit. Rendue là, la jeune Savard fit son achat et revint porter le gilet à Mme Tremblay. Edmond Gagné était toujours là.

Mlle Monique Girard

Mlle Monique Girard, commis au magasin de marchandises sèches Thibault, de Bagotville, a reçu la visite de la jeune Marcelle Savard, le samedi 13 août. Elle lui remit un petit papier sur lequel Mme Ludger Tremblay disait vouloir un gilet blanc avec une barre bleue. Comme elle ne connaissait pas la pointure de Mme Tremblay, elle lui téléphona pour avoir ce renseignement. Après avoir été suffisamment informée, Mlle Girard remit le paquet à la petite fille ainsi qu'une facture, étant donné que Mme Tremblay avait promis de venir ou d'envoyer son mari dans la semaine. A sa connaissance, elle n'est pas venue.

René Gagnon

Chauffeur de taxi âgé de 41 ans, M. René Gagnon a divulgué à la Cour et aux jurés que, dans le cours de la soirée du samedi 13 août, il a rencontré Edmond Gagné au "stand".
Par la Couronne: Quelle heure était-il ?
R.— Il était neuf heures moins cinq du soir.
Q.— Edmond Gagné avait-il quelque chose ?
R.— Oui. Il avait une valise jaune.
Q.— Si je vous montre cette valise, la reconnaîtriez-vous ?
R.— Ce serait difficile. Je n'ai pas remarqué. Je n'ai pas touché à cette valise.
Q.— Racontez au juge et aux jurés ce qui s'est passé.
R.— Lorsque Gagné fut dans le char, il m'a demandé de le conduire à Chicoutimi, à la station d'autobus. J'ai regardé ma montre, il était neuf heures moins cinq exactement. Il m'a dit qu'il y avait un autobus à 9 heures 30. Alors, je lui ai dit que nous serions bon pour la prendre en se dépêchant. On est arrivé à la station d'autobus vers 9 heures 10. J'ai dit: On va voir si l'autobus est parti. Edmond Gagné est allé voir et est revenu en disant qu'"elle" était partie à 8 heures 30.
Q.— Et ensuite, qu'avez-vous fait ?
R.— Alors, il a demandé, s'il y avait un train pour Montréal. J'ai répondu: A 10 heures 15, il me semble, je l'ai donc reconduit à la gare du chemin de fer.
Q.— Quel prix avez-vous demandé pour votre voyage ?
R.— Quatre piastres ($4.00).
Q.— Et comment avez-vous été payé ?
R.— Avec huit pièces de cinquante sous.
Q.— Connaissiez-vous Edmond Gagné ?
R.— Oui. Je l'avais déjà vu avant.

M. Rosaire Blackburn

En août dernier plus précisément le samedi 13, M. Blackburn était de service, à son poste de télégraphiste du Canadien National Railway, à la gare de Chicoutimi. Ce soir-là, il a vendu deux seuls billets pour le trajet par train Chicoutimi-Québec, cédulé pour 9 heures 30, heure avancée.

Par la Couronne:

Q.— Vous rappelez-vous avoir vendu un billet à un jeune homme, ce soir-là ?
R.— Non.
Q.— Sur l'un de ces billets, n'avez-vous pas été payé en pièces de cinquante sous ?
R.— Oui. Le prix du passage était de huit dollars ($8.00) et on m'a remis en pièces de cinquante sous.
Q.— Combien y en avait-il ?
R.— Seize.
Q.— Est-ce que ça se produit souvent ?
R.— Très rarement. Pour des billets minimes, il nous arrive d'être payés tout en pièces de 0.25.
Q.— Depuis combien de temps travaillez-vous là ?
R.— Depuis cinq ans.

M. Jean Fortin

M. Jean Fortin occupait, avec sa femme, le logis situé au-dessus de celui de M. et Mme Ludger Tremblay, à 13A rue Bagot, au premier étage. Il est voyageur de commerce de son métier. Après avoir donné quelques explications à la Cour sur la situation de la demeure Fortin par rapport à celle des Tremblay, notamment qu'on peut communiquer, soit par l'intérieur ou soit encore par un escalier extérieur, M. Fortin signale que le samedi 13 novembre, il a vu Mme Ludger Tremblay deux fois dans la journée. D'abord entre 4 heures 45 et 5 heures. Elle était sur la galerie située en arrière de la maison, à bavarder avec sa femme, Mme Jean Fortin. La conversation fut de courte durée. Il l'a revue vers 5 heures et cinq puisqu'elle est montée au logis Fortin, par la porte commune pour aller porter un fer à friser à Mme Fortin. Elle lui parut très bien. Il ne la revit plus par la suite.
Lui et son épouse partirent entre 5 et 6 heures. "On a fermé la porte de communication ainsi que la porte extérieure, puis on est parti, pour le Club du Lac Ha ! Ha ! On est revenu le même soir.
Q.— Avez-vous remarqué quelque chose de spécial ?
R.— Oui. On a remarqué de la lumière dans la cave, allumée du côté gauche.
Q.— Au rez-de-chaussée, avez-vous vu de la lumière ?
R.— Non. Il n'y avait aucune lumière.
M. Fortin ajoute que lui et sa femme montèrent chez-eux pour y passer la nuit.
Q.— Ordinairement, est-ce-que vous aviez toujours connaissance de ce qui se passait en bas ? Entendiez-vous des bruits ?
R.— Oui. Presque tous les matins, par exemple, nous avions connaissance quand Mme Tremblay se réveillait, parce qu'elle avait l'habitude de crier à son oiseau, un serin dans une cage et celui-ci lui répondait par un sifflet. Et puis, elle allumait une cigarette en se levant, car, en fumant, elle se mettait à tousser tout de suite à cause de la fumée.
Q.— Et le lendemain matin, avez-vous entendu quelque chose ?
R.— Rien.
Dans la journée, après avoir assisté à la messe à Port-Alfred, le témoin et Mme Fortin repartirent pour le Lac Ha ! Ha ! et n'arrivèrent que tard dans la soirée, vers les 10 heures.
Q.— Où avez-vous placé votre auto ?
R.— Par en arrière, du côté droit.
Q.— Qu'avez-vous remarqué, alors ?
R.— Rien, sinon que les "toiles" vénitiennes étaient fermées et qu'il n'y avait aucune lumière.
Q.— Le lendemain matin, le lundi, à quelle heure vous êtes vous éveillé ?
R.— Entre 8 heures et 8 heures et demie.
Q.— Qu'avez-vous fait ?
R.— J'ai dit à ma femme on devrait aller voir au petit serin. Et puis on s'est dit: Il n'y a personne en bas et on n'a pas d'affaires là.
Q.— A quelle heure êtes-vous parti, ce matin là ?
R.— Vers 9 heures, 9 heures 15. Et je suis revenu vers 6 heures.
Q.— Qu'a-t-il été question, alors avec votre femme ?
R.— On a parlé du serin et ma femme a dit, on va aller voir s'il ne serait pas mort. On a ouvert la porte. Je me suis rendu à moitié de l'escalier et ma femme a été jusqu'au pied. Elle a vu le serin encore vivant dans sa cage et on est remonté tout de suite dans nos appartements.
Q.— De l'endroit où vous étiez, pouvait-on voir dans la cuisine ?
R.— Non.
Le juge.— De l'endroit où votre femme est allée, était-il possible selon vous, de voir, dans la chambre des maîtres, dans celle du fond et dans le salon ?
R.— Non.
Ensuite, le témoin Jean Fortin reconnaît un veston lui appartenant qu'il avait remisé dans un hangar. Toutefois, comme on lui montre un coupe-vent de chamois brun trouvé aussi dans le hangar, il dit ne pas lui appartenir. Pas de questions de la part de la défense.

Paul Daviault

Après une interruption d'une dizaine de minutes, les audiences reprennent avec un témoin fort important, Paul Daviault, 22 ans, un journalier habitant Cap-de-la-Madeleine, qui a été voir l'accusé trois jours pendant le mois d'août.
Q.— Quand avez-vous rencontré Edmond Gagné, le prévenu dans cette cause ?
R.— Avant d'arriver au village de Champlain, sur la route régionale en allant vers Québec.
Q.— Etait-il à pied ?
R.— Oui.
Q.— Et vous ?
R.— Moi aussi.
Q.— Comment étiez-vous habillé ?
R.— En habit de l'armée (Il les identifie quand on lui les présente).
Q.— Et Edmond Gagné ?
R.— Il portait une paire de "Jeans" avec une chemise.
Q.— Aviez-vous des bagages ?
R.— Non.
Q.— Et Gagné ?
R.— Oui. Il avait une valise.
Q.— Savez-vous quelles initiales il y avait sur cette valise ?
R.— Les initiales J. B. L. T. (Il reconnaît aussi la valise jaune).
Q.— Ensuite, qu'avez-vous fait ?
R.— On a continué notre route vers Québec, toujours à pied.
Q.— Avez-vous eu une conversation ?
R.— Oui.
Q.— Edmond Gagné s'est-il nommé ?
R.— Non.
Q.— Vous a-t-il demandé quelque chose ?
R.— Il a demandé si j'étais un type "ploque".
Q.— Que lui avez-vous répondu ?
R.—Que ça dépend de certaines choses.
Q.—Que vous a-t-il demandé ensuite ?
R.— Il a aussi demandé si j'étais d'accord avec lui pour aller à Bagotville, faire une banque.
Q.— A-t-il été question d'autre chose ?
R.— Oui. Il a été question qu'il était supposé avoir eu une chicane dans un club à propos d'une fille et il était supposé avoir tué quelqu'un, un type.
Q.—Qu'est-il arrivé par la suite?
R.— On a rencontré un "Pannel" qui nous a fait "embarquer". On est "débarqué" passé Batiscan.
Q.— Vous étiez toujours sur la route régionale ?
R.— Oui.
Q.— A quel endroit vous êtes-vous arrêtés ?
R.— Arrivés à un garage à Batiscan. On a "débarqué du Pannel" près d'un garage.
Q.— Edmond Gagné avait-il toujours sa valise ?
R.— Oui, monsieur.
Q.— Qu'est-ce que vous avez fait
R.— On est rentré dans le bois, près de la rivière, à 500 pieds de la route.
Q.— Et ensuite?
R.— On s'est baigné?
Q.— Où avez-vous laissé votre linge?
R.— "A ras" les arbres, pas loin.
Q.— La valise était là, aussi?
R.— Oui.
Q.— Vous êtes-vous baigné bien longtemps?
R.— Non. Pas bien longtemps. Une vingtaine de minutes. On est retournés à nos vêtements et c'est alors que Gagné a trouvé mon linge endommagé.
Q.— Qu'a-t-il fait?
R.— Il m'a prêté un habit. (Le procureur de la Couronne montre un habit, l'exhibit P.-30 et Daviault le reconnaît).
Q.— Où Gagné a-t-il pris cet habit?
R.— Dans la valise.
Q.— Avez-vous remarqué autres choses dans la valise?
R.— Oui. Il y avait des bijoux. Me Jean-Charles Simard présente à Paul Daviault, un à un, les bijoux retrouvés dans la valise de Gagné et il les reconnaît tous.
Q.— Après çà, vous avez continué votre route?
R.— Oui.
Q.—Quel jour était-ce?
R.—Mardi, le 16 août.
Q.—Où avez-vous couché?
R.—Dans une grange.
Q.—N'étiez-vous pas allé dans une maison?
R.—Oui. Dans une maison marquée à vendre.
R.—Où était-ce?
R.—Après Batiscan, vers Ste-Anne-de-la-Pérade.
Q.—Si je vous montre ce coupe-vent, le reconnaîtrez-vous?
R.—Oui. On l'a pris dans la maison marquée à vendre.
Q.—Etes-vous allés dans la maison?
R.—Oui. Avec Edmond Gagné.
Q.—Comment êtes-vous entré?
R.—On est entré par effraction, par un "soupirail" de la chambre.
Q.—Il n'y avait personne dans la maison?
R.—Non.
Q.—Qu'avez-vous fait?
R.—On a fouillé dans les armoires. J'ai aperçu un coupe-vent et je l'ai pris.
Q.—N'avez-vous pas pris aussi une couverture de laine?
R.—Oui. Edmond Gagné la prise.
Q.—Et autres choses?
R.—Oui. Gagné a pris une paire de mocassins.
Q.— Combien de temps avez-vous été là ?
R.— Et la nuit du 17, ou avez-vous couché ?
R.— Dans un champ, à la belle étoile ?
Q.— Edmond Gagné avait-il toujours sa valise ?
R.— Il l'avait toujours.
Q.— Que s'est-il passé, dans la journée du 17 ?
R.— On a été dans un champ, près de Donnacona, puis à la rivière où on s'est baigné.
Q.— Voulez-vous nous dire, M. Daviault, ce qui s'est passé ensuite
R.— On est descendu sur un terrain privé, sur le bord de la rivière. On mangeait des cerises, quand le chef de police de Donnacona nous a fait dire de nous en aller de la place.
Q.— Où était la valise ?
R.— Sur le terrain privé, au pied d'un gros arbre.
Q.— Et puis ?
R.— Le chef de police de Donnacona a demandé à Gagné de venir. Il nous a emmené en "machine". Gagné n'avait pas la valise. Il nous ammené en haut de la côte, il a arrêté son char et nous a demandé nos noms et adresses. J'ai dit les miens. Edmond Gagné a donné Comme nom: Ludger Tremblay. Il a sorti un porte-feuille avec ses cartes d'identité au nom de Ludger Tremblay. Ensuite, le chef de police nous a quittés après nous avoir avertis de quitter la place.
Q.— Après cela?
R.— J'ai demandé à Gagné ce qu'il faisait de la valise et il a répondu: "Que le diable l'emporte! Ce qu'il y a dedans, ce sont toutes des choses volées". Par la suite, il ne s'est plus occupé de la valise et moi non plus. La valise est donc restée au même endroit, pas loin de Bastican.
Q.— Où avez-vous laissé Edmond Gagné?
R.— Vers l'heure du soupe, dépassé Les Ecureuils.

Mme Jean-Guy Loranger

Quant à cette dame, domiciliée à Québec, elle a raconté que sa famille possède une résidence d'été à 4 milles de Ste-Anne-de-la-Pérade, en direction de Québec. Au cours du mois d'août, elle et son mari purent constater que cette résidence d'un étage et demi avait été l'objet d'un vol. On a constaté que le soupirail de la cave avait été défoncé, que les armoires et la maison étaient sans dessus-dessous. Il manquait un coupe-vent brun, propriété de son mari, une paire de moccassins et une couverture. Elle a reconnu les exhibits présentés, soit le coupe-vent et la couverture. C'était le 17ème et dernier témoignage de la journée.

A l'Union Nationale du comté de Québec

L'hon. Yves Prévost, ministre provincial des Affaires Municipales et député du comté de Québec à la Législature, sera le conférencier, samedi soir, en la Salle des Zouaves de Charlesbourg, lors du banquet annuel de l'Union Nationale du comté de Québec. Le banquet débutera à 8 heures, sous la présidence conjointe des maires René Bédard, de la Ville de Charlesbourg, François-Eug. Mathieu, de Charlesbour-Ouest et Maurice Lagacé, de Charlesbourg-Est. On s'attend aussi à la présence de plusieurs autres ministres provinciaux et députés des comtés environnants.

Arrestations à Plessisville

Plessisville. (DNC) Un automobiliste qui avait heurté deux automobiles en doublant dans une courbe, a été arrêté par l'agent Jules Beaudet, de la police de la route. Résultat: 48 heures de cellule, $50 d'amende et la perte de son permis.
Un camionneur, en état d'ivresse, a aussi été arrêté par l'agent Jules Beaudet. Il écopa de $50 d'amende, les frais et la perte de son permis.

Le Miracle de Lourdes

Les guérisons miraculeuses qui se produisent à Lourdes depuis près d'un siècle ont fait de cette petite ville de France le pèlerinage le plus fréquenté du monde.
Lisez dans SÉLECTION de décembre la version condensée du livre de Ruth Cranston, "Le Miracle de Lourdes". C'est l'émouvant reportage d'une journaliste qui, après avoir causé sur place avec des malades, médecins et miraculés, raconte des faits authentiques sur les miracles de Lourdes et leur vérification médicale.
Achetez SÉLECTION de décembre aujourd'hui: une trentaine d'articles passionnants et profitables.

MAL À LA GORGE?
PASTILLES VALDA
et
PASTILLES VALDAMILD
pour les enfants et leurs mamans

"PERSONNE NE CROIT QUE MES CHEVEUX ETAIENT GRIS"
Ils ont meilleure apparence que jamais maintenant et j'ai l'air tellement plus jeune. ORLEX a rendu mes cheveux plus foncés, à leur vraie couleur et graduellement que même mes amis ne s'en sont pas rendus compte. Maintenant mes cheveux ont un lustre frais et naturel, ils sont souples et maniables. ORLEX est facile d'emploi à la maison et coûte très peu.
Souvenez-vous ORLEX agit graduellement. Pour un changement rapide de couleur INSTANT BARBO donne des résultats professionnels en une heure

Soulagement des HÉMORROÏDES
Ne souffrez pas plus longtemps. Pour un soulagement immédiat — soignez les hémorroïdes douloureuses avec l'onguent médicamenté du Dr. Chase. Il calme en cicatrisant. Un traitement sûr au foyer depuis plus de 50 ans.

L'ONGUENT Antiseptique DR. CHASE
Lenitif Cicatrisant
59-10FR

Nouveau WHITE OWL À BOUT PERCÉ


11¢
Prix proposé
Toutes taxes comprises
QUALITÉ ET FRAÎCHEUR GARANTIES


Grande Vedette de l'écran
Ni les ans, ni les intempéries ne peuvent ternir l'éternelle jeunesse des écrans d'aluminium. Si le treillis d'aluminium est la grande vedette chez les entrepreneurs et les propriétaires, c'est parce qu'il dure beaucoup plus longtemps et ne tache pas les cadrages de bois.
En outre, l'écran d'aluminium est le moustiquaire inoxydable le moins coûteux. Pourquoi? Parce que, de tous les pays producteurs d'aluminium, le plus compétent est le Canada. Ainsi, les fabricants canadiens de moustiquaires, châssis de fenêtres, toitures et accessoires d'aluminium peuvent offrir à l'industrie canadienne du bâtiment des bas prix dont profite toute la population.
ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD. (ALCAN)


— Pourvu que ses vêtements soient étiquetés "Sanforized"!
Avant de vous lancer dans des achats, vérifiez toujours si les cotonnades lavables que vous choisissez portent bien la marque de commerce "SANFORIZED."


CHASSEZ cette DOULEUR LANCINANTE
Soulagez ces jointures raidies
Vous répandez une chaleur pénétrante et stimulante dans les régions du corps affectées par l'ARTHRITE et le RHUMATISME, lorsque vous appliquez le "WHITE RUB" à effet rapide de BUCKLEY. Les muscles raidis et endoloris répondent rapidement à l'effet combiné des ingrédients pharmaceutiques, contenus dans chaque pot. Ne souffrez pas une minute de plus! Procurez-vous "WHITE RUB" dès aujourd'hui et soyez immédiatement soulagé. Seulement 59c — il vaut un million lorsque vous êtes souffrant!
GRATUIT: Pot de format généraux à titre d'essai. Envoyez 15c pour couvrir les frais d'empaquetage et de poste:
W. K. BUCKLEY LTD., Toronto.

Cadeaux qui plairont encore longtemps après Noël!
OFFREZ-LUI des cadeaux Gillette
• Vous cherchez quelque chose de bien pour un homme? Vous le trouverez parmi ces utiles cadeaux Gillette qui lui assurent confort, élégance et satisfaction.



50 lames Bleues Gillette en 5 porte-lames
• Presque tout homme à qui vous voulez plaire, vous sera reconnaissant d'une provision de lames Bleues Gillette. Joli emballage de Noël contenant 5 porte-lames de 10 lames (50 lames Bleues Gillette en tout). $2.50
Nécessaire Super-Speed Gillette. Une élégante boîte cadeau contient un rasoir Super-Speed Gillette dans un coffret de styrène, deux porte-lames de lames Bleues Gillette et un tube de crème à barbe Gillette. $2.20


100 lames Bleues Gillette avec porte-lames
• Tous les hommes sont toujours ravis de recevoir des lames Bleues Gillette. Emballage de papier métallique contenant cinq porte-lames de 20 lames avec compartiment pour lames usagées (100 lames en tout). $5.00

Le Gillette Diplomate. Très beau rasoir monopièce plaqué or accompagné d'un porte-lames de 10 lames Bleues Gillette, le tout sous élégant étui de voyage. $6.00
Ensemble Gillette No 58. Rasoir nickelé et porte-lames de 10 lames dans un étui de voyage (ci-dessus). $3.79
Le Gillette Aristocrate No 66. Superbe rasoir monopièce plaqué rhodium. $5.00

RIP LE DETECTIVE



LE SURHOMME — par Wayne Boring



ABONNEMENT AU SOLEIL

Prix de rabonnement au Soleil: Québec, Lévis, Sillery, Ste-Foy et région du Saguenay, Trois-Rivières et Cap-de-la-Madeleine livraison par porteurs 25c par semaine sans égard au nombre de fois de publication, ou $13.00 par année payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les autres centres de la Province où la distribution se fait par porteurs 20c par semaine sans égard au nombre de jours de publication, ou $10.00 par année, payable à nos bureaux ou à un de nos représentants.

Dans les comtés du Québec suivants: Archambault, Abitibi, Beauce Bellechasse, Bonaventure, Champlain, Charlevoix Chicoutimi Compton, Dorchester Drummond, Frontenac, Gaspé, Kamouraska Lac-St-Jean, Laviolette, Lévis, Lislet, Lotbinière, Maskinongé Matane, Matapédia, Mégantic, Montmagny Montmorency, Nicolet, Portneuf, Québec, Richmond, Rimouski, Saguenay, Sherbrooke St-Maurice, Stanstead, Témiscamingue Témiscouata, Wolfe et les comtés du Nouveau-Brunswick suivants: Gloucester, Madawaska et Restigouche: 1 an, $8.50; 6 mois $4.50; 3 mois $2.50; 1 mois $1.00. — Ailleurs au Canada: 1 an, $10.00; 6 mois $5.25; 3 mois $2.75; et 1 mois $1.00.

Etats-Unis: 1 an $12.00; 6 mois $6.00; 3 mois $3.25; 1 mois $1.25.

"Le Soleil" est publié et imprimé coin des rues de la Couronne et St-Vallier par "LE SOLEIL" Ltée.

ANNONCES CLASSEES

Tél.: 5-5133

TARIF AU COMPTANT

1 ins. la ligne comptée de 5 mots coût minimum	.25
3 ins consécutives la lig. comptée	.22
6 ins consécutives la lig. comptée	.20
12 ins consécutives la lig. comptée	.17
Minimum 2 lignes comptées par ins.	
Titre individuel par insertion	.35

Annonces de l'extérieur

Strictement payables d'avance. Pour frais et réexpédition, en plus $0.05

Avis de naissance, décès, fiançailles, mariages, services anniversaires, remerciements, formule régulière	$1.50
Mots additionnels	$0.03
REMERCIEMENTS pour faveurs obtenues, minimum 2 lignes 50c Chaque ligne additionnelle cinq mots, .25 la ligne	
Prière pour faveurs obtenues	$5.00
Avis dans carnet mondain	$2.00

Facture non payée dans les 4 jours ouvrables après la date de facturation, frais additionnels - - - 0.25

Les annonces classées devront nous parvenir avant 4 h. 45 p.m. la veille du jour de publication. Les annonces en caractère spécial (semi-display), 48 heures d'avance. Celles qui doivent paraître le lundi devront nous parvenir avant midi le samedi.

Aucun avis de naissance, fiançailles, mariages, décès ou note non responsable n'est accepté par téléphone.

Pour mieux vous servir

Vous pouvez toujours donner ou payer vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux, en vous adressant à la

TABAGIE CARTIER
Coin Cartier et Fraser
Tél.: 4-9944

30 SUCCURSALES

A QUEBEC où vous pouvez donner les annonces au même prix qu'au bureau:

BHERER, G., 133 avenue Huel, St-Grégoire, Montmorency	Tél MO 3-5107
BLAIS, DAMASE, épicier, 726 rue Ste-Therese	Tél.: 7-9933
JOS. COTE (Ltée):	
Succ. No 2, 20 St-Jean	Tél.: 4-0974
Succ. No 3, 232 St-Jean	Tél.: 2-0203
Succ. No 4, 15 Buade	Tél.: 2-0233
Succ. No 5, 439 St-Jean	Tél.: 4-0562
Succ. No 8, 165 St-Joseph	Tél.: 4-0454
Succ. No 12, 269 rue St-Joseph, coin Dorchester	Tél.: 4-9084
Succ. No 13, Carré d'Youville	Tél.: 3-0684
C.-A. GAGNON, 191 ave Royale, Giffard	Tél.: MO 3-6753
DELISLE, ALEX., 1280, 1ère Avenue	Tél.: 3-0378
DION, RENE, 208 ouest, St-Vallier	Tél.: 4-0472
GAGNON, MME J.-ALBERT, 4133 Blvd Ste Wilf. Laurier	Tél.: 7-1343
GIGUERE, J.-S., tabagie, 253 St-Joseph	Tél.: 3-0738
357 St-Joseph	Tél.: 4-1103
GIGUERE, ROCH, 125 de la Couronne	Tél.: 2-0622
GIROUX, ADELARD, 900, 1e Avenue	Tél.: 2-0191
LANGEVIN, L., Club des Marchands, coin Blvd Charest et de la Couronne	Tél.: 2-0442
PARENT ENRG., 29 du College, Beauport	Tél.: MO 3-3483
PHARMACIE BERNIER, 45A, 1ere Avenue, St-Rodrigue	Tél.: MA 3-3129
PHARMACIE COUTURE, YVAN, 2894, 1ere Ave, St-Albert-le-Grand, St-Rodrigue	Tél.: MA 3-1474
ROGER, RENE, 1210, 1ere Ave	Tél.: 3-2318
ROUSSEAU, J.-B., 277 St-Jean	Tél.: 5-8301
RHEAULT, BERNARD, 61 rue St-Georges, Giffard	Tél.: MO 3-0931
SOUCY, PAUL-H., pharmacien, 85 ave Cartier, coin St-Cyrille	Tél.: 3-1234
TABAGIE ST-JEAN, 372 rue St-Jean	Tél.: 2-0923
TABAGIE CARTIER ENRG., 111 ave Cartier	Tél.: 4-9944
DEPARTEMENT DES PETITES ANNONCES DU "SOLEIL"	Tél.: 5-5133

LEVIS

PARE, C.-H., 6 rue St-Joseph, Blenville, Lévis	Tél.: TE 7-4031
PHARMACIE AUGER, 2 rue Guenette, Lévis	Tél.: TE 7-4863
PARE, J.-E., 227 rue St-Joseph, Lauzon	Tél.: TE 7-1801

LORETTEVILLE

A. BOIVIN ENRG., 167 St-Ambroise, Lorettevile	Tél.: VI 2-3851

6 AGENTS

AIDERONS toute personne fiable, hommes ou femmes, à se créer commerce lucratif dans la vente à domicile, dans votre entourage, de plus de 250 lignes de produits garantis, indispensables, comprenant thé, café, épices, essences, remèdes domestiques, articles de toilette, cadeaux, bijoux, cartes de Noël, produits pour la Ferme etc... Plein temps ou temps partiel. Revenu moyen $2.50 de l'heure. Expérience non requise, nous vous entrainons. Avons un système irrésistible de primes. Ecrivez ou venez voir G. LAURIN, président, Cie PAULA Ltée, 21 St-Paul Est, Montréal.

10 APPARTEMENTS A LOUER

SUITE bien meublée, eau chaude année, complètement neuve, meubles neufs, entrée seule située rue de la Fabrique, entrée 30 Ste-Famille. TEL.: 5-0097.

FLAT 2 ou 3 appts, meublé, téléphone, cuisinette. 412 ST-JEAN.

CHAMBRES, flats, meublés ou non, pension ou permis cuisine si désiré. 1091 BEGIN. TEL.: 7-6037.

GRANDE PIECE, soussol, meublée, poêle, réfrigérateur, chauffée. 636 FRASER.

719 ST-JOSEPH Est. Appartement une pièce, chauffage "Glassheat", réfrigérateur, poêle électrique, douche, eau chaude, télévision si désiré.

ST-PASCAL, 2 grandes pièces, meublées, chauffées, éclairées, service tél., entrée seule. S'adr.: 138 Bardy. MO 3-7286.

APPARTEMENT de 2 et 3 pièces, chambres à partir de $6.00 à $14.00 par semaine. Passez visiter, appointement Hôtel Louis Jolliet, 3½ des Remparts. 2-0036.

APPT chauffé, avec frigidaire et poêle à gaz. S'adresser à 8 Colin, Appt 2.

FLAT ou chambre à louer. S'adresser 46 D'ARTIGNY.

GRANDE cuisine et grande chambre, fenêtre sur rue, éclairées, chauffées 593 ST-JEAN.

APPARTEMENT 2 pièces, meublé, aussi petite chambre, endroit tranquille. S'adr.: 26 Côte d'Abraham. 3-0179.

MEUBLE, chauffé, cuisinette, entrée seule, bas prix. 243 des Franciscains.

APPARTEMENT, poêle, frigidaire, chambre bain privée avec douche. 80 ARTILLERIE, appt. 1.

2 GRANDS APPARTEMENTS, frais peinturés, service bain, téléphone, très bon marché, après 5 heures ½. 4-6044.

2 PIECES, 1er plancher meublé, eau chaude. S'adr.: 18 PERLAND.

2 PIECES, toilette seule, eau chaude $10.00 semaine, meubles ou non. 866 la Victoire. MU 3-3873.

2 PIECES modernes, plus chambre bain, frigidaire, poêle électrique fourni, situé chemin St-Louis, $65. Visible par appointement. Tél.: MU 3-0234.

FLAT chauffé, poêle, frigidaire fournis, chauffé, très moderne. S'adr.: 134 ARTILLERIE. TEL.: 3-1628.

GRANDE chambre, visible soir. 280 St-Joseph Est, 3e étage.

CHAMBRE-BOUDOIR, permis cuisine, meublée, avec lavabo. 1055 Bourlamaque. 3-6941.

PRES CHATEAU, grande chambre, eau courante. 37 Ave Ste-Geneviève. 4-9288.

CHAMBRE-BOUDOIR moderne, pour personne distinguée, près hôpital St-Sacrement. TEL.: MU 3-7389.

CHAMBRE-BOUDOIR, dans maison privée, pour jeune homme distingué. 140 ST-CYRILLE-OUEST, près Cartier. TEL.: 5-5951.

PAROISSE St-Sacrement, magnifique chambres, 2 grandes fenêtres. TEL.: 7-1021.

PAROISSE St-Dominique, famille privée, chambre meublée, moderne, déjeuner, références MU 3-8324.

CHAMBRES simples, doubles, endroit résidentiel. 86 AVE LA TOUR. 4-9182.

35 DAUPHINE. Chambre avec permis cuisine, poêle fourni si désiré.

MANOIR Claire-Fontaine, chambres, douches privées. 129 Claire-Fontaine. — 4-6768.

RUE CLAIRE-FONTAINE, 1er plancher, chambre très propre, chauffée. 5-8244.

GRANDE CHAMBRE, bien propre, 2 fenêtres, rue St-Jean, pas cuisine. 386 ST-JEAN, 2e étage. 4-2240.

CHAMBRE eau chaude, permis cuisine. 682 Blvd Charest Est.

ST-SACREMENT. Chambre meublée, dans famille sans enfant, toutes commodités. 7-2433.

ST-PASCAL, dans maison neuve, monsieur seulement. MO 3-6159, 2125 — 18e RUE.

GRANDE CHAMBRE, refait à neuf, lavabo, eau chaude année, monsieur seulement. 2-3198. 72 COTE STE-GENEVIEVE.

CHAMBRE pour monsieur 1er plancher. 482 Fraser près Moncton.

BELLE CHAMBRE, cuisinette frigidaire, téléphone, entrée privée. 579 ST-JEAN.

CHAMBRE meublée, près Jeffery Hale. TEL.: 2-3334.

ST-ROCH. Grande chambre, pour personne distinguée, eau chaude. TEL.: 2-4990.

PRES Bougainville, boudoir ensoleillé, famille privée, grand garde-robe. 7-3090.

PRES PARLEMENT. Chambre chauffée, 1er plancher, famille d'adultes. TEL.: 3-6643.

CHAMBRE meublée, chauffées, poêle, eau chaude. 7-2959.

CHAMBRE, monsieur seulement, 2 fenêtres, sur rue, 56 Crémazie Ouest entre Salaberry et Cartier. 3-9216.

CHAMBRE, aussi suite, 2 chambres, permis de recevoir. 549 ST-JEAN.

PETITE CHAMBRE, permis cuisine. S'adr.: 335 de la Chapelle.

CHAMBRE, flat année, voisin Château Frontenac. 12 Mont-Carmel. 4-1985.

CHAMBRE à louer. 761 de la Salle Est. TEL.: 4-3933.

VOISIN CHATEAU. — Chambre-boudoir vue, magnifique sur fleuve, bain privé, lits jumeaux. 21 Mont-Carmel.

JOLIE Grande chambre située, 33 rue Buade. TEL.: 2-6526.

CHAMBRE meublée. 506 de la Salle, coin l'Eglise.

CHAMBRE et pension. 949, 8e RUE. TEL.: 2-7258.

RUE ST-JEAN, chambre permis cuisine, toilette, lavabo, bien éclairée. Jour téléphone 3-7815, soir MU 3-8468.

SIMPLE, double, flat, cuisinette 3-3760. Visible 6 heures. 432 ST-JEAN.

GRANDE CHAMBRE, boudoir, meublée, moderne, chauffée avec chambre bain, tranquillité. $8.00 semaine. MU 3-4208.

CHAMBRE, très propre, meublée, chauffée, permis cuisine, prix raisonnable, conviendrait 1-2 personnes. TEL.: 5-5218.

141 GRANDE-ALLEE, chambre à louer. TEL.: 2-5940.

GRANDE CHAMBRE-BOUDOIR, eau chaude année, 1er plancher, fille seulement. S'adr.: 135 STE-ANNE, Appt 1.

ST-ROCH, grand salon pour 1-2 messieurs. 592 St-François Est.

CENTRE St-Roch. Chambre chauffée, eau chaude à l'année. TEL.: 4-6175.

ST-FRANCOIS D'ASSISE. Grande chambre pour dame ou jeune fille. 2-5362.

CHAMBRE, eau chaude, permis cuisine. 12 GARNEAU.

5 ST-STANISLAS, libre immédiatement, chambre chauffée, lavabo, 2-3 personnes.

SUITE 2 pièces, grande chambre, permis cuisine. 16 LATOURELLE. 3-4822.

AVE MURRAY 945. Chambre double, cuisinette meublées, toutes commodités, dame, fille distinguée. TEL.: 7-6161.

44 Chauffage, Bois, Charbon

FORTIN marchand bois, huile à brûleur. 15 MARIE L'INCARNATION. 7-7490.

48 CLAVIGRAPHES

CLEMENT & CLEMENT Inc. agents exclusifs d'Underwood, 511 Blvd Charest-Est. Téléphone 5-4823. $5.00 par mois, $12 pour 3 mois. Réparations clavigraphes.

CLAVIGRAPHES pour location, modèle récent, $5.00 mois, 3 mois, $12.00. ROYAL TYPEWRITERS CO. LTD. 2-7051.

CLAVIGRAPHE à louer $5.00 par mois ou 3 mois pour $12.00. GERALD MARTINEAU. 486 DORCHESTER. 3-5158.

E. LACOUDINE, clavigraphe Royal Underwood, 146 Côte d'Abraham. — TEL. 4-1889. Location clavigraphe $5.00 par mois ou 3 mois $12.00.

54 COMMERCES A VENDRE

SPECIAL très bonnes épiceries licenciées, boucheries licenciées, maisons de chambres, tabagie comptoir-lunch, etc. Conditions faciles. D'IMONT, 323 St-Cyrille Ouest, Québec. 7-4189.

MAISON de chambres, centre touristique, à Québec, revenu annuel $7,500. Acompte $10,000, balance comme loyer. Florent Legendre, Universal Land Development Co., 699 Blvd Charest Est. TEL.: 3-3968, le soir MU 3-8872.

AMEUBLEMENT de chambre à vendre avec logement à louer. 724 St-Vallier Est. TEL.: 4-5367.

MOTEL — Route Québec-Montréal, région de Québec. Paiements faciles. Florent Legendre, Universal Land Development Co., 699 Blvd Charest Est. TEL.: 3-3968, le soir MU 3-8872.

MAGASIN 3-10-15 situé dans une localité prospère, de 20 mille âmes, à vendre pour raison de départ. Ecrire à Casier 1842 Québec.

TABLE de snooker à vendre avec comptoir-lunch, le tout neuf, conditions faciles. 356 du Roi, voisin P.-X. Rousseau. TEL.: 2-3180.

EPICERIE-BOUCHERIE, quartier du Palais, direct propriétaire. TEL.: 4-6705.

COMPTOIR-LUNCH. Grand édifice de bureaux, 10 étages. S'adresser: PENCER. 126 ST-PIERRE.

A VENDRE, édifice de bureaux, dix étages Aubaine. S'adresser: PENCER. 126 ST-PIERRE.

GRAND CHOIX, épiceries licenciées dans divers quartiers. Conditions faciles 4-2542.

MAISONS de Flats et Chambres, bon revenu $2,500 et plus. 4-2542.

POSTE entrepreneur plombier, ferblantier, chauffage, licencié, commerce établi depuis 15 ans, contrat pour jusqu'en avril 1956, maison 7 pièces, chambre de bain, chauffage central, boutique, hangar, garage, stock, outillage machine à assembler pour couverture ramion Stadacona, prix intéressant pour acheteur sérieux, OMER ALLARD, 74 Dorval, Lévis.

SALON de coiffure à vendre avec logement. Ecrire case 522 Le Soleil. Tél. 3-6072.

ST-PASCAL, restaurant avec ameublement et propriété. Prix très bas. JOBIN 7-4992 ou 5-4837.

RUE LAVAL, quartier Latin, chambres, gros revenus. Acompte très raisonnable. BOUTIN. 7-8831 ou 5-4837.

AVE STE-GENEVIEVE, près Château, douche et eau courante chaque chambre. Une réelle aubaine. JESSOP. 7-6941 ou 5-4837.

POUR L'ACHAT d'un commerce, consultez L. HUNT, 253 St-Jean. 3-2688.

BEAU CHOIX comptoirs-lunch dans plusieurs quartiers, conditions faciles. 4-2542.

RUE HALDIMAND, près Château, maison de chambres. Prix raisonnable. Frank MU-3-9641 ou 5-4837.

STATION SERVICE, près Pont Quebec route Trans-Canada. Résidence privée sur le même terrain. Gros chiffres d'affaires. Informations: L. FRANK. MU-3-9641 ou 5-4837.

RESTAURANT La Lanterne, ultra moderne, bonne occasion. Tél.: soir 3-5079.

COMPTOIR-LUNCH à vendre. Bon poste. 947 St-Vallier Ouest. TEL.: 3-0486.

ST-PIERRE de Charlesbourg, Epicerie avec grosse clientèle. TURMEL. 3-4567.

COMTE de Bellechasse, Théâtre moderne, 386 sièges, écran géant. Acompte $20,000. TURMEL, 90 l'Espinay. 3-4567.

53 COMMERCE A LOUER

POSTE de commerce, pouvant servir de salle d'échantillon, bureau ou entrepôt, situé 497 Fleurie. TEL.: 4-7836. Soir 4-6804.

53 COMMERCES DEMANDES

SUIS acheteur d'un commerce général de campagne, prospère, apparence assez moderne avec propriété. Casier 526 Le Soleil.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Contiez-le à G. LEROUX, 525, 3e AVENUE. 4-3826.

61 DEMENAGEMENTS

Quebec Transport, tél.: MU 3-0912

DEMENAGEMENT tous genres. N'importe quel ou Outillage moderne. Assurances. Plus vieille du genre. 629 Ouest ARAGO.

62 DIVERS

ENCHERES MARCEAU ENR.

ACHETONS, échangeons et vendons meubles et tous autres articles. Nous avons le plus gros choix de meubles neufs et usagés à bas prix. 110 rue ST-PAUL. TEL.: 2-1278 — 5-9309.

63 DIVERS A LOUER

LOUER, trousseau baptême, robe mariée, soirée, cape fourrure, mariage. — 5-8434.

RADIOS, réfrigérateurs, laveuses, poêles électriques, à l'huile, télévision. CROTEAU LTEE, 154, du Roi Est. — 3-9426.

ROBES de mariée, soirée, coquetel, bouquetière, capes de fourrure. 299 ST-GERMAIN. 3-7091.

64 DIVERS A VENDRE

TELEVISION Admiral, nouveaux modèles 1956, prix défiant toute compétition. — Charles Morency, 325 rue Ste-Thérèse, en face du centre Durocher.

POELE électrique avec brûleurs à l'huile "Lynn", 2 ronds électriques complets avec réservoir, 200 gallons. TEL.: TE 7-6524.

TABLE SNOOKER complet $300.00. Condition si désirée. TEL.: 3-2697.

RADIO combiné Westinghouse, discothèque comprise, lazy-boy. S'adresser entre 8.30 a.m. - 9 p.m. 443 LEARMONTH, appt. 7.

PORTE garage, tôle, matériaux de construction, etc. TEL.: MO 3-5746.

POELE l'Islet blanc avec brûleur huile et drum. MO 1-1641.

ELECTROLUX usagée, prix avantageux. TEL.: 4-4840.

MACHINE à coudre électrique, portative $39.95. 419 ST-JEAN. TEL.: 4-9724.

POELE combiné électrique, fournaise Coleman, poêle gaz, radio combiné, balayeuse électrique, réfrigérateur Astral, lit. 3-3760.

NEUF, fourrure luxe, mouton Perse, gris noir, rat musqué pâle. $198. NADEAU (22 CREMAZIE). 5-4424.

MACHINE à coudre Pfaff $139.50. Centre PFAFF. 419 ST-JEAN. 4-9724.

MEUBLES divers, poêles, lessiveuses, radios, téléviseurs, chesterfields, à sacrifier pour balance de compte. CROTEAU LIMITEE. 154 Est RUE du ROI.

100 MANTEAUX fourrure de qualité. A sacrifier au prix coûtant, plus l'administration. Ne manquez pas cette chance. Henri Dion, 576 de Mazenod. TEL.: 3-9702.

SHOW CASES, balances modernes, machine hamburger, hot-dog, frites, gaufres, miroirs, etc. de restaurant, 3-5802.

PUPITRE, poêle, réfrigérateur à l'huile, garde-robes, lessiveuse, chesterfield, matelas, ressorts, J.-A. DEMERS. 183 la Couronne. 2-2685.

DRAPEAU ENRG. — Achetons, vendons, échangeons, meubles et occasions de toutes sortes. 490 STE-THERESE. 3-7991.

POELE, brûleurs, réfrigérateur, télévision, poêle électrique, radio combiné, set chambre, cuisine, salle manger, chesterfield, studio, laveuse, fournaise, chaufferette, garde-robes, bassinette. 35 St-Vallier Ouest. 3-3760.

MACHINE coudre neuve secrétaire, garantie à vie, semi-automatique, prix régulier $307.50 pour $199.00. MO 3-7243.

ROTISSOIRE rotative en bonne condition à vendre. TEL.: 4-1849.

TOUTES nos machines à coudre usagées sont à vendre à prix très réduits. Singer électrique à partir de $19.50. Chicoutimi 4-2143.

MACHINE à coudre Elna avec fameux bras libre pour reprises et raccommodage. $125.00. TEL.: 3-4147.

VENDONS, achetons, échangeons. Pianos, davenport, bureau, garde-robes. — MARCEAU MEUBLES USAGES. 79 Mgr GAUVREAU. — 3-8625.

MANTEAU mouton Perse gris, neuf, peaux fourrure, baby tenda. MO 3-3284.

NOUVELLE machine Zig-zag Automatique Samson, Perfection du jour, aussi vendons machines régulières, usagées à partir $25.00. SAMSON SEWING MACHINES, 233 St-Vallier Ouest. TEL.: 3-0011.

MACHINE coudre Singer, usagée, encore sur sa garantie. MO 3-7243.

ESCOMPTE avantageux, aucun dépôt, télévisions, réfrigérateurs, poêles, lessiveuses 1956. — 3-7640.

3 TRAINS électriques avec table, accessoires, secrétaire pour étudiant, paletot d'hiver, grandeur 36. Lévis TE 7-1468.

POELE 220, état neuf, 22 et 30 pouces. Aubaine 3-3760.

CHAUFFERETTE électrique, fournaise Coleman, clavigraphe, cash, banc scie, chesterfield. 3-3760.

RADIATEUR électrique, fournaise Coleman, clavigraphe, cash, machine addictionner, télévision, moteur, banc scie, studio. — 3-3760.

TELEVISION, frigidaire, lessiveuse, poêle électrique modèle 1956, bas prix, aucun dépôt, 24 mois pour payer. JACQUES BEDARD. 129 St-Luc. TEL.: 5-6085.

COURS d'anglais sur disques 33 1/3 Tourne-disques 33 1/3, 45-78 neufs. Moyen prix. TEL.: MU 3-4270.

CASH à vendre, marque National. S'agresser MO 3-4172. Très bon marché.

CARABINE 30-30, carabine 22, frigidaire, set cuisine, set chambre, bon état, bon marché. M. A. Gilbert Inc. 1096 St-Vallier Est. TEL.: 2-7216.

POELE électrique 2 feux, fourneau Sunshine, manteau drap, rouge vin 12 ans. TEL.: MA 3-2569.

TRES BEAU PALETOT d'hiver pour homme, grandeur 36 à l'état neuf $18.00, robe en velour corde bleu, grandeur 13 ans, valeur $20.00, à sacrifier $8.00. Cause deuil. TEL.: 2-0400.

POELE Findlay avec brûleur à l'huile. TEL.: 2-4990.

POELE électrique bois, brûleur, lessiveuse, réfrigérateur. 4-3979. 258 LA CHAPELLE.

PIERRE DENIS. A vendre meubles assortis. 265 DU PONT. 3-0632.

MATELAS et sommier à vendre. TEL.: 3-8267.

LITS JUMEAUX, largeur 30 po. complets. TEL.: MU 3-4743.

MACHINE à coudre, modèle secrétaire, légèrement usagée, valeur $300, sacrifier $135. patins garçons pis 5. TEL.: 7-2666.

POTEAU de barbier électrique automatique, parfaite condition. Salon Barbier Claridge, Appt 11, 220 Grande-Allée.

NEUFS, manteaux, Seal noir, Coney, Lapin japonais, $75, chaque. Rat Musqué pâle, Seal brun. 3-6434.

A VENDRE, très bon marché, lit, bureau, set chesterfield, en parfait ordre. 387 St-Cyrille Ouest.

SET STUDIO, 4 morceaux, $70. TEL.: 3-6186.

CROTEAU LIMITEE

MEUBLES neufs ou usagés. Non pas prix fous sensation. 154 du ROI Est. TEL.: 5-9426.

LEMIEUX ENR.
Meubles usagés et neufs

SETS DE CHAMBRE, de salle et cuisine, poêles, lampes lits, sommiers, matelas. Achetons, vendons, échangeons. 28 RUE ST-VALLIER, EST, près Blvd Langelier. TEL.: 5-9321.

RESTAURATEURS

PHONOGRAPHES automatiques, vendeuses, table à boules, machines d'amusements. Location de phonographes pour soirée. Vente de disques neufs et usagés. LEMIEUX AMUSEMENTS. 604 ST-VALLIER Ouest.

SUGGESTION
pour les fêtes !
CHEZ . . .
MEUBLES MARCEAU INC.
110, Rue St-Paul, Qué.

Nos prix sont les plus bas en ville et vous économiserez.

Coffre de cèdre, Secrétaire de fantaisie, lampe et cendrier dernier modèle, cabinet à boisson, jardinière, foyer, miroir, table de fantaisie, réfrigérateur, poêle électrique, télévision, jeux de hockey pour enfant, carrosses de poupée, set de table et chaises etc.

Notre choix de cadeaux est considérable.

MEUBLES MARCEAU INC.
110 RUE ST-PAUL,
TEL.: 2-1278 — 5-9309

CENTRE DES AUBAINES
MENAGE COMPLET
NEUF ET USAGE
Achetons — Vendons — Echangeons
TELEVISION $99 Garantie 3-3760
33 et 35 ST-VALLIER-OUEST

64 DIVERS A VENDRE

VENTE remu-ménage, vendredi 2 décembre à 1 hr 30. Y.W.C.A., 125 rue Ste-Anne.

MANTEAU pattes de mouton Perse noir, 14 ans, lapin brun 12 ans, robe en nylon 12 ans, plusieurs robes 16-18 ans, plusieurs jupes 12-14 ans, fauteuil cuirette rouge, drum pour huile, brûleur Silent Glow, machine coudre, plusieurs chemises blanches et sports, 4-5 ans pour garçons. TEL.: 4-6356.

MEUBLES de salon à vendre. Aubaine. TEL.: 5-5211.

TAPIS chocolat avec onite, 1 an d'usage, valeur $225.00 pour $125.00. MU 3-7783. 410 Learmonth.

175 PORTES et panneaux de toutes sortes, jack heater, etc. MO 3-6756 — MO 3-5746.

TABLE pool pour enfant, valeur $39.00 pour $15.00, chaise $1.50. 52-A Ave Royale, Giffard.

FOURNAISE Coleman à vendre. TEL.: 7-6706.

LIT en noyer double, matelas ressorts, sommier lame, $30. MU 3-8144.

70 ECOLE

ECOLE QUEBEC TELEVISION RADIO FM-TV. 335 ST-JOSEPH. 4-6793.

COURS par correspondance, 9e et 11e années pour aspirantes garde-malades, ile scientifique pour garçons. Examens du Département de l'Instruction Publique. Ecrivez à: INSTITUT RAYMOND ENR. 1475 Chemin Ste-Foy, Québec.

APPRENEZ l'anglais par conversation, méthode rapide. Cours privés, adultes. Seulement soir. O BOULANGER M.A. 22 Couillard. TEL.: soir 2-9264.

BART SCHOOL. Jour, soir. Spécialité conversation anglaise. Cours commercial anglais, français. Pour entrevue TEL.: 2-3889 — 7-6412 — 7-4333. 109 COTE D'ABRAHAM.

INSTITUT DENYS. Jour, soir. Cours commercial, scientifique, conversation anglaise, cours spécial pour aspirantes garde-malades (4 mois). Cours comptabilité ultra rapide (4 mois). Cours spécial de 6e, 7e, 8e et 9e et préparatoire de l'Ecole Technique. 322 ST-JEAN Québec. TEL.: 2-5147 — 4-6889.

ECOLE PORTIN 70 St-Jean, cours commercial bilingue, sténo-dactylo, cours privés, $8.00-$10.00. TEL.: 5-7096.

COURS CLASSIQUE Eléments à philosophie. Professeur BELLEAU. 40 D'AIGUILLON. 3-3734.

L'INSTITUT THOMAS. 96 ST-JEAN. Jour, soir. Conversation anglaise. Cours commercial anglais, français. Cours privés, sténographie, dactylo-comptabilité. TEL.: 2-7490 — 7-4633.

COURS par correspondance, 8e, 9e, 10e, 11e années pour aspirantes garde-malades; commercial, bilingue, sténo, dactylo, machine (ronflo); cours comptabilité supérieur (6 mois). INSTITUT DENYS. 322 rue ST-JEAN, Québec 4.

NOUVELLE méthode destinée à révolutionner l'enseignement des langues modernes. International Language Institute. TEL.: 4-8596.

72 FEMMES, FILLES demandées

FEMMES demandées pour ouvrage à domicile à temps libre. Aucune vente, chance d'augmenter le revenu familial. Téléphonez immédiatement à M. Dupuis. 5-4586.

FEMMES de ménage demandées, pour édifice public. S'adresser en personne à Edifice Simard, 306 DORCHESTER.

ON DEMANDE STENOGRAPHES POUR PRICE BROTHERS & COMPANY, LIMITED, DIVISION DU PAPIER. USINE DE KENOGAMI. DOIVENT ETRE QUALIFIEES. LANGUE ANGLAISE REQUISE. BONS SALAIRES PAYES. MENTIONNER EXPERIENCE ET ANNEES D'ETUDE.

Artistes commerciales

expérimentées connaissant lettrage. Téléphonez pour rendez-vous 2-4761. La Compagnie de Téléphone Bell du Canada

73 FEMME DEMANDE EMPLOI

FEMME de ménage, 3 jours libres. TEL.: 5-6047.

COIFFEUSE diplômée irait domicile, ouvrage garanti. 5-6886, 6-8 soir.

DEMANDE DE COUTURE. Mlles JULIETTE et PATRICIA GAGNON. TEL.: 4-0507, 395 St-Jean, appt B.

PERMANENTES teinture, 20% d'économie. Allons à domicile. Thé gratuit chaque jour. TEL.: 3-9834.

Baby Sitters Service Regd.

VOUS OFFRE gardiennes d'enfants. Gardes bébés, gouvernantes, aides garde-malades, ménagères compétentes. 7-1711.

77 FILLES DEMANDEES

FILLE de chambre demandée. S'adresser 1194 St-Vallier Est (Carré Parents).

WAITRESS bilingues, expérimentées seulement. S'adresser en personne CHICKEN BARBECUE. 22 Côte du Palais. Inutile téléphoner.

OPERATRICE de machine à coudre, habituée sur machine à 2 aiguilles. Se présenter à 448 rue Montmagny, Québec.

ATTENTION danseuses demandées si possible ayant déjà étudié ballet ou claquette, mais pas nécessaire. Auditions tous les jours. 3-9895.

STENOGRAPHE d'expérience pour ouvrage général de bureau, résidant à Ste-Foy de préférence, position permanente, bonne condition travail, bon salaire, mentionnez âge, références et salaire demandé. Ecrire Case 513 Le Soleil.

CUISINIERE et fille générale demandées. S'adresser: Maison du Bucheron, 318 rue ST-PAUL.

STENO-DACTYLO avec expérience demandée, par compagnie d'assurance excellentes conditions de travail, bénéfices sociaux ordinaires. Appelez 5-4631.

FILLE comme secrétaire de bureau, possédant le français, dactylo, l'anglais si possible et désireuse de faire une position stable. Ecrire CASE 537 Le Soleil.

78A FINANCE

AVIS AUX MARCHANDS
Finançons vos ventes à termes et aussi ventes de particuliers.
GENERAL FINANCE CORP. Ltd.
Compagnie québécoise "28 ans"
61 D'Auteuil - Tél.: 5-4941

80 FOURRURES

FOURRURE luxe louer ou vendre. Réparations, remodelages, prix réduit. J.-H. L'HEUREUX. 480 Chemin STE-FOY. MU-3-7412.

81 GARAGES A LOUER

ST-SACREMENT, des Jésuites, chauffé, neige enlevée. Tél.: 7-3663.

GARAGE à louer pour hivernement $15. pour saison. TEL.: 7-5722.

POUR hivernement, rue St-Cyrille, près Turnbull. $30. saison. TEL.: 5-7289.

84 GARCONS DEMANDES

MESSAGER demandé. S'adresser Pharmacie Lallemme, 1477 Chemin Ste-Foy. 7-4516.

88 Hommes demandent emploi

DEMANDE D'EMPLOI comme concierge, 5 ans d'expérience et fait réparation général. 3-2726.

HOMME demande ouvrage, comme journalier. TEL.: 3-4849.

CHAFFEUR conduirait automobile en Californie. Aussi trailer $50. 21 BOIS-CLERC.

BARBIER demande emploi. TEL.: TE 7-3270.

89 HOMMES DEMANDES

JEUNE HOMME avec expérience pour cirer les chaussures. Salon Barbier Claridge. Appt. 11, 220 Grande-Allée.

HOMMES, pensez à votre avenir, apprenez à bon marché métiers soudeurs, mécanique automobile, machiniste, moteur Diesel, débosselage. Demandez prospectus ECOLE METIERS MELOCHE. 451, 3e Avenue, Québec. Ouvert à l'année.

INGENIEUR bilingue avec expérience dans dessin électrique et mécanique. Ecrire Casier 507 Le Soleil.

• PROFESSIONS
• METIERS
LE GUIDE DU SERVICE que vous DESIREZ chaque jour !

AGENCE MATRIMONIALE

POUR RENCONTRE sérieuse, sommes en mesure répondre toutes demandes. — 2-6945. Mme TARDIF. 228, 3ème AVENUE.

FAITES NOUVELLES sérieuses connaissances. LIC 5-2676. Consultez MME LANGLOIS. 3-7458.

CHIRURGIENS DENTISTES

DR LEONCE LESSARD, chirurgien-dentiste. 371, 3e AVENUE, Québec. 4-3312.

DR LUCIEN MASSE, chirurgien-dentiste. Edifice TALBOT. 885 St-Joseph Est. 4-7611.

Dr ALPHONSE DION
CHIRURGIEN-DENTISTE. 24 COTE DU PALAIS. TEL.: 2-2133.

MEDECINS-CHIRURGIENS

DR CHARLES RINFRET, voies urinaires, petite chirurgie maladies vénériennes. 885 Est ST-JOSEPH. — TEL.: 4-4061.

LINGERIE GENERALE

AU PRIX DU GROS

COUPE-VENT, parka double molleton nylon, $6.95. Chemises sport flanelle $2.00, bas 45c. YVON BORDELEAU, 613 ST-VALLIER-OUEST. TEL.: 4-3669.

FAITES DE L'ARGENT

MARCHANDS, colporteurs, commerçants. Demandez notre catalogue d'automne d'hiver dès maintenant. Vous achèterez au plus bas prix du marché: paletots, habits, vêtements de travail, chaussures, sous-vêtements, marchandises à la verge, coupons. Notre stock est au complet. LA CIE ASSH INC., 842 St-Joseph Est, Québec 2, P.Q.

SALONS DE COIFFURE

SALON VANITE

COIFFURE tout genre. Anneite CHAINE, propriétaire. 94 de la COURONNE. 2-4108.

MATELAS

MATELAS FRONTENAC, manufacture matelas ressorts, crin, sommiers. 15 BOISSEAU. 5-5347.

TABAC

SPECIALITE tabac en feuilles de choix. Gros et détails. Spéciaux 50 cigares, $2.00

AUTOS USAGÉS

Véritable occasion

Pontiac coach 1952 radio, chaufferette ... $1,175
Pontiac coupé 1950, chaufferette ... $ 695
Plymouth sedan 1947 ... $ 395

Entreposage gratuit pour livraison au printemps.

TELEPHONE : 2-8264

Ouvert ce soir.

Beau choix d'autos usagées.

Termes faciles.

Albert BARRÉ
AUTOMOBILES LTEE
DISTRIBUTEUR
CHEVROLET et OLDSMOBILE
1095 DE LA CANARDIERE

2 ACCESSOIRES AUTOMOBILES

A VENDRE parties d'automobiles neuves, usagées. LUDGER FERLAND, 661 1ère AVENUE 4-2920.

MAURICE POIRIER
PIECES neuves, usagées, toutes marques. Radiateurs. 588, 1ère AVENUE. 2-4463.

AUTO BRAKE SPECIALTIES
PIECES et services, gros, détail. 871 1ère Avenue. TEL. : 5-5510.

SIMARD AUTO PARTS
PIECES d'autos neuves et usagées. Spécialité: Vitres d'autos et posage. Achat de chars accidentés. Vente et échange d'autos neuves et usagées. 606 DORCHESTER. TEL: 4-4091

CHARRUE A NEIGE
FABRICATION - REPARATION
Reservoir à l'eau, à l'huile et Citerne housing. Radiateur d'auto, Bull Dozer Frame. Machine shop.

J.-E. AUDET
SOUDURES INC.
465, 1ère Ave - Tél.: 2-3929
MACHINE SHOP

Pièces d'autos
NEUVES et USAGEES
KING AUTO PART
337, 3ème RUE — TEL.: 3-1557

17 AUTOMOBILES DEMANDÉES

JE SUIS ACHETEUR d'autos usagés pour défaire. S'adr. : 36 JEANNE-MANCE. TEL. : 3-8529. M. DENAULT.

ACHETONS AUTO, argent comptant, — HUDON AUTO, 545, 1ère AVENUE. — 5-4769.

Achetons Auto
ARGENT COMPTANT
HUDON AUTO
545, 1ère AVE. — TEL.: 5-4769

18 AUTOMOBILE, A LOUER

CHARS NEUFS $5 par jour, 0.10 du mille, assurance $20,000 - $40,000 gratuites — ROMPRE & FRERES DRIVE YOURSELF 1503 Maguire, 7-8575.

AUTO LOUER, $5.00 jour, 10c du mille. Assurance $5,000 - $50,000 - $100,000. Gasoline gratis. ROBERT JOBIDON ENR 30 Place d'AIGUILLON — 2-5117.

Universal AUTO LTD

SPÉCIAUX
CAMIONS
PANELS
½ TONNE
PRETS A PRENDRE LA ROUTE

G. M. C. (2)	1950
G. M. C.	1951
CHEVROLET sedan delivery	1951
FORD	1952
MERCURY "automatique"	1954

Prix réduits
SPÉCIAL
Chrysler New Yorker sedan 1953 $1650.
Ouvert tous les soirs

Universal AUTO LTD
480 DE LA COURONNE
771, 1ere AVENUE
TEL.: 5-5111 - 5-5113

Buick Sup., Convertible, 1953, Radio, Chauf.	$1850.
Chevrolet 1949	$550.
Austin Morris Mayflower Prefect, à partir de	$150.

Autre modèles 1940 à 1955

Télévision
Neuve 1956 avec garantie
25% REDUCTION
Termes faciles. Ouvert le soir.

BERUBE AUTO
1200 Blvd Ste-Anne.
Tél. : MO 3-5241

ATTENTION

CONTRACTEURS de chemins d'hiver. Avons à vendre: Camion Réo, 10 roues avec commandement sur roues arrière et avant. Ford Marmon Herington avec commandement sur quatre roues. Ford de l'armée, avec commandement sur quatre roues. Chevrolet de l'armée avec commandement sur quatre roues. Chasse-neige de marque Cyclone. Charrue à neige en V et One-Way. Tout cet équipement est en très bon état, et prêt pour livraison immédiate. Aussi camion G.M.C. Coleman, 4 tonnes 1954, avec charrue et ailes de côté, système hidraulique complet, environ 10,000 milles, très bonne condition. LEVIS AUTOMOBILES LTEE, 40 rue St-Henri, Lévis, P. Q. TEL. TE-7-5688.

PRIX REDUIT, 50 autos et camions 1940 à 1952. PAUL MAHEUX, 75 Est, d'Charest, près Blvd Langelier. EL. 3-4187.

AUTOBUS à vendre, prix d'occasion, cause abandon de ligne. VI 2-3371.

CADILLAC 1955, coupé équipé, 2,000 milles. Echange condition. TErminus 7-7340.

CHEVROLET coach 1954, 20,000 milles, radio, chaufferette. MU 3-7632 entre 6 et 9 heures p.m.

PREFECT 1950 à vendre. Téléphone 3-5137.

MERCURY 1948, sedan bon ordre, très bons pneus, sacrifier, cause départ. — TEL.: MU 3-3770.

BUICK 1946, moteur et pneus en très bon ordre, termes si désirés. TEL. 2-3064.

GRANDE VENTE D'AUTOMNE
PRIX SPECIAUX

1953 METEOR sedan 1953 Radio, chaufferette	$1195
1952 STUDEBAKER sedan Chaufferette	$775.
1952 PONTIAC sedan hydraumatique	$1095
1952 NASH sedan Ambassadeur	$995
1952 PLYMOUTH sedan Chaufferette	$895
1950 FORD Station wagon Chaufferette	$690.
1948 DODGE, sedan Chaufferette	$395

Un choix 1946 — 1955
CONDITIONS FACILES
OUVERT LE SOIR.

Giguère Auto
Agents
BUICK — PONTIAC — G.M.C
2225 - 1ère Avenue.
1275 - Canardière.
Tél.: 2-2714 — 5-7253

AUBAINES

1952 Chevrolet sedan	$1095.
1951 Chevrolet sedan Delivery	$ 590.
1953 Packard sedan équipé. Valeur $2200. pour	$1850
1950 Morris Minor	$ 495.
1951 Javelin sedan	$ 450.
1954 Packard équipé	$2595.
1952 Plymouth sedan équipé	
1949 Ford sedan	$ 595.
1951 Morris Oxford	$ 795.
1947 Buick sedan	$ 595.
1948 Willys Jeep 4WD	$ 595.
1952 Morris Minor sedan	$ 590.
1951 Hillman sedan	$ 650.
1953 Pontiac sedan équipé	$1295.
1952 Willys Jeep 4WD Pick-Up, 1 tonne	$1395.
1950 Austin coach	$ 475.

CANADIAN AUTO
AUTO MODERNE LTEE
25 rue de la Couronne
TEL.: 5-8188

MORRIS OXFORD, 4 portes, 1952, très propre, $500.00. TEL.: 7-6269.

AUSTIN 1953 A-30 à vendre. S'adr.: TEL.: 3-8196.

PONTIAC sedan 1948, parfait ordre, très propre, équipé pour l'hiver, un char particulier. TEL.: MO 3-0795.

FORD 1951 sedan, radio, état neuf, sacrifier $790. TEL.: 5-6870.

DODGE 1948 opéra, radio, chaufferette, en parfaite condition. TEL.: 3-8619 après 5 hres p.m.

FORD 1950, sedan, bon ordre. S'adr.: 112a, Commerciale, St-Romuald.

1953 CHEVROLET Bel-Air, Hard-Top, Power-Glide, radio, chaufferette, bas millage, termes faciles, échange acceptée. TEL.: 7-7358.

CADILLAC Aubaine, modèle 62 sedan 1952, d'un particulier, prendrait échange. Termes si désirés. M. Trottier, 1280 Chemin ST-LOUIS.

N'ACHETEZ PAS sans venir consulter nos bas prix et qualité pour modèles récents. Notre grand choix vous permettra d'acheter aussi des modèles à partir de $50.00. Conditions faciles. Ouvert le soir. HUDON AUTO ENRG. 545, 1ère AVENUE. TEL.: 5-4769.

PONTIAC 1949 coupé opéra, en très bon ordre. TEL.: MO 1-1432, le soir.

Spécial

1947 PLYMOUTH Sedan Deluxe, radio	$ 295.
1947 FORD Panel, avec banc arrière ...	275.
1950 STUDEBAKER coupé, 5 pass, radio ...	495.
1951 STUDEBAKER sedan ...	875.
1952 PONTIAC sedan ...	1050.
1953 PLYMOUTH coach overdrive ...	1195.

MOTORS LTD.
Dépositaire
"STUDEBAKER"
500 de la Couronne, tél.: 5-6185

SPÉCIAL
MERCURY sedan coupé, 1954, radio, equipé ... $1895

Achetez votre auto ou camion avec
LA GARANTIE A-1
Nos 20 années d'expérience et de service intègre sont une garantie pour l'acheteur.

Le plus grand choix à Québec d'autos et camions usagés de toutes marques.

UNE VISITE VOUS CONVAINCRA
CONDITIONS FACILES
Ouvert le soir

LAURENTIDE AUTOMOBILES INC.
25, Dorchester sud 5-8186

121 MAISON A VENDRE

STE-FOY. — Joli petit Bungalow, très propre. Cause vente, départ. JOBIN 7-4992 ou 5-4837.

SILLERY, William, 2 logements, bonne construction. Garage 2 chars. Prix attrayant, termes faciles. COUILLARD 5-4837.

RUE D'ARTIGNY, maison 4 étages, entièrement louée au Gouvernement. Gros revenus. TEL. : 7-8831 ou 5-4837.

AVENUE DU PARC, paroisse St-Dominique, 9 pièces plus terrain additionnel pour autre construction. Prix intéressant. BOUTIN, 7-8831 ou 5-4837.

RUE DES LILAS, 2 logements, un libre 15 jours. Prix raisonnable. JULIEN, MA-3-3085 ou 5-4837.

LIMOILOU, 3 logements plus poste de commerce. Aubaine, $18,500.00. JOBIN 7-4992 ou 5-4837.

8 PIECES, chambre bain, situé 629 de Tracy, Paroisse N.-D. des Grâce. Reglement succession. Possession immédiate, $6,000. Payable comptant. 2-1616.

POUR L'ACHAT d'une propriété, consultez : L. HUNT, 253 ST-JEAN, 5-7688.

1ère RUE ST-FIDELE, 2 logements 4 pièces, bain. ROGER, 4-2542.

144ème RUE, 3 logements, 5 pièces, bain, garage. ROGER, 4-2542.

RUE BAGOT — 8 pièces, bain, garage. Acompte $2,000. — ROGER, 4-2542.

RUE WILLIAM, 9 pièces modernes, garage, grand terrain, libre. — ROGER 4-2542.

ST-FIDELE 2 logements, 4 pièces, bain, plâtre, brique. Aubaine. 4-2542.

ST-FIDELE, plein-pied 6 pièces, bain, grand terrain, $9,500. 4-2542.

ST-FRANÇOIS-D'ASSISE — 2 logements, 5 pièces $12,000.00. Acompte $3,500. ROGER, 4-2542.

BOURBONNIERE, 2 logements, belle localité. Termes faciles, finance organisée. COUILLARD 5-4837.

CHEMIN STE-FOY, 4 logements, gros revenus. Aubaine acheteur sérieux. COUILLARD, 5-4837.

ST-ALBERT, 7 pièces et bain, $12,500.00 Termes faciles. JESSOP, 7-6941 ou 5-4837.

RUE FRANKLIN, 3 maisons angle Victoria. Avantageux pour commerce gazoline ou autre. JOBIN 7-4992-5-4837.

106ème RUE OUEST, St-Rodrigue 6 pièces plus bain. Propriétaire considérerait échange pour ville. DELAGE, 5-4837.

CHARLESBOURG, 3 logements. Comptant $6,500.00. Balance 20 ans. Taux 5 pour cent. JULIEN, MA-3-3085 ou 5-4837.

ST-MALO, 3 logements $5,800, revenu 880 par mois. Tél. : 4-9188.

ST-SACREMENT, Ave Painchaud, directement du propriétaire. Maison 2 logements, 5 et 7 pièces. TEL. : 7-7448.

ANCIENNE-LORETTE, 2 logements, système huile. Acompte $1,000.00. LAMOTHE, VI 2-3105.

RUE DES CHENES, 6 pièces, chauffage, air chaud. Acompte $2,000.00. J.-E. LAMOTHE, TEL. : VI 2-3105.

ST-ALBERT LE GRAND. Maison à vendre, directement du propriétaire. — MA 3-2327.

GIFFARD, 3 logements 6-3 pièces, garage. TURMEL, 3-4567.

LIMOILOU, 3 logements 5 pièces, garage, prix $18,000. TURMEL, 3-4567.

PRESTON, 2 logements 5 pièces, chauffé. Acompte $3,000. TURMEL 3-4567.

DU RUISSEAU, Bungalow 6 pièces, chauffé, garage, foyer naturel, ultra-moderne. TURMEL, 90 l'Espinay, 3-4567.

BELMONT (Sillery). Bungalow 6 pièces, chauffé, garage, moderne. TURMEL, 3-4567.

VILLARS, Bungalow 6 pièces, chauffé, moderne. TURMEL, 90 l'Espinay, 3-4567.

MONK, 4 logements 6-4 pièces, chauffés, garage. TURMEL, 3-4567.

ST-PASCAL, 5 logements 6-3 pièces, chauffés. TURMEL, 3-4567.

2ième AVENUE, 2 logements 5-4 pièces, garage. 3-4567.

ST-ALBERT, 5 logements 6-3 pièces, chauffés, garage, moderne. TURMEL, 90 l'Espinay, 3-4567.

RUE LE NOBLET, Bungalow 6 pièces, chauffé, garage, salle jeux, moderne. TURMEL, 90 l'Espinay, 3-4567.

ST-FIDELE, Cottage 6 pièces. Acompte $2,500.00, chauffé. TURMEL, 3-4567.

216ème RUE, Cottage 6 pièces, chauffé, moderne. TURMEL, 3-4567.

RUE FRASER, Cottage 9 pièces, chauffé, foyer naturel. TURMEL, 3-4567.

PARADIS, Bungalow 6 pièces, chauffé, garage, sous-sol fini. 3-4567.

CANOT, 2 maisons de 3 logements, 7-8 pièces, en bloc ou séparément. TURMEL, 3-4567.

LEMOINE, 3 logements 6-4-3 pièces, chauffés. TURMEL, 3-4567.

DICKSON, Luxueux cottage 10 pièces, chauffé, garage, salle jeux, terrasse, piscine. TURMEL, 90 l'Espinay, 3-4567.

AVE BEGIN, Maison 9 pièces, chauffée, garage, 3 chambres bain, sous-sol fini TURMEL, 3-4567.

IMMEUBLES
ACHAT, VENTE, ECHANGE

Résidences, maisons à logements, maisons de chambres, fermes, industries, commerces, restaurants, hôtels, entrepôts, garages, terrains résidentiels et industriels, terrains pour développements et terres à bois.

Jean Gagné
Courtier en immeubles
MU 3-4466
Bureaux :
17, Calixa-Lavallée, Suite 11
Succursale :
Edifice Capitol, 144, St-Jean Suite 206.

POUR LA VENTE, L'ACHAT OU L'ADMINISTRATION
Propriétés ou Commerces
J.-A. TURMEL
Courtier en immeubles
90 L'ESPINAY
3-4567 4-8076

OCCASIONS

BREAKEYVILLE: Commerce général à vendre, établi depuis 32 ans, grande propriété avec logements et autre revenu.
RUE EYMARD: Villa 8 grandes pièces, foyer, garage deux autos, construction récente, livraison en mai.
LIBRE A L'ACHETEUR. Villa 8 pièces, rue Luxembourg près l'église, Sillery, une autre Ave Bégin, 10 pièces.
RUE VITRE: Six logements non chauffés.
$4,000.00 COMPTANT: Balance conditions, 4 logements et magasin, rue de la Ronde.
GRANDE-ALLEE: Dix-sept pièces, faisant coin rues.
AVE MAISONNEUVE: Sept logements.
AVE CASOT: Six logements.

MEMBRE DE LA BOURSE D'IMMEUBLES DE MONTREAL INC.
LA PLUS VIEILLE MAISON DE CONFIANCE A QUEBEC
H. P. CIMON
COURTIER EN IMMEUBLES & ASSURANCES
14-16, PLACE D'AIGUILLON
TEL.: 5-5169

121 MAISONS A VENDRE

DE MONTIGNY, 2 logements 6 pièces, chauffés, garage. TURMEL, 3-4567.

FRASER, 3 logements 7-8 pièces, un libre acheteur. MU 3-3569.

RUE STE-URSULE. Maison de 21 chambres, meublée, système huile. MU 3-3569.

CHAMPFLEURY, St-Pascal, 4 logements, 4 pièces, J.-E. Lepage. MU 3-3569.

ST-FIDELE, 14e RUE, 2 logements, 6 pièces, système chauffage. MU 3-3569.

122 MAISONS DEMANDEES

VOULEZ-VOUS vendre commerce ou propriété. Consultez J.-E. LAMOTHE, 35 rue CARON, Loretteville. VI 2-3105.

URGENT : besoin de propriété seule ou à revenus dans Québec ou Lévis banlieue. Casier Postal 514 Haute ville, Québec.

VENDEZ facilement votre propriété, finance facile à l'acheteur et vous serez payé comptant. DUMONT, 225 St-Cyrille Ouest, Québec. TEL. : 7-9189 ou Lévis, TE 7-7326.

VOULEZ-VOUS vendre votre propriété ou commerce. Confiez-le O. LEROUX, 525, 1e AVENUE. 4-5836.

PROPRIETE et commerce demandés. J.-A. TURMEL, 90 L'ESPINAY. 3-4567.

127 MARCHANDISES SECHES

MONTREAL JOBBING LTEE
MARCHANDS COLPORTEURS — Demandez nouveau catalogue de marchandises sèches, vêtements et coupons d'automne et hiver 1955, envoyé gratuitement. MONTREAL JOBBING LTEE (notez nos nouveaux nos) 851-853, ST-JOSEPH EST, Québec.

128 MATERNITE

MATERNITE accepte pour filles, discrétion, avantages religieux, servante demandée. 10 D'ARTIGNY. TEL.: 2-1966.

MATERNITE LAROCHE, privée, dames demoiselles — 194 PIERRE-BERTRAND, Québec. MU 3-4084.

133 ON DEMANDE A ACHETER

ACHETONS Burlaps, Baggins, Guenilles, Fer, Métaux. QUEBEC SACKS SUPPLY, 65 ST-FRANCOIS. TEL.: 3-4553.

LOUIS, 852 St-Joseph Est. Achetons argenterie, bijouterie, diamants, radios, valises, claviographes, kodaks, lunettes d'approche. 4-1431.

138 PENSION POUR ENFANTS

PRENDRAIS enfant en pension. TEL.: 3-8698.

PRENDRAIS fillettes en pension. TEL.: MA 3-2955.

JE PREND bébé en pension, références fournies. TEL.: VI 2-2865.

PRENDRAIS bébés, enfants en pension, maison privée, en campagne. 5-6842.

139 PERSONNELLE

FAITES NOUVELLES, sérieuses connaissances. Lic. 3-2676. Consultez MME LANGLOIS. 3-7458.

POUR RENCONTRE sérieuse, sommes en mesure répondre toutes demandes. 3-8945. Mme TARDIF, 228, 1e AVENUE.

153 RADIO A LOUER

RADIO, Pick-up, location, semaine ou mois, chambre hôtel, hôpitaux — MU 1-1670.

159 SERVANTES DEMANDEES

SERVANTE demandée pour ouvrage général, 1091 ave BEGIN. TEL. : 7-1313.

SERVANTE pour ouvrage général, 3 grandes personnes. S'adr. : 183 St-Luc.

JEUNE FILLE demandée pour ouvrage général, 2 enfants, gros lavage en dehors, commodités modernes, références. Parc Palaise. Tel. MU 3-7318.

BONNE demandée ou personne 40 ans, sachant faire cuisine pour adultes seulement, St-Sacrement, très bon salaire, congés samedis, dimanches. 7-1946.

FILLE campagne demandée pour ouvrage général, 3 enfants d'âge scolaire, références demandées. 810 FRASER. 7-7542.

SERVANTE ouvrage général à l'année. TEL.: 4-4484. 178 Côte d'Abraham.

BONNE, petite famille, références exigées. 1027 Mont St-Denis, Sillery. 7-2739.

BONNE pour petite famille, gros lavage en dehors. TEL.: 7-8632.

BONNE demandée, dimanche libre. TEL. 3-3422.

BONNE, faisant la cuisine, aimant les enfants. Références exigées, travail à l'année. TEL.: 7-6618.

159e TELEVISION A LOUER

SPECIALITE. Hôpitaux, maisons de repos. Taux à la semaine. QUEBEC ELECTRONIQUE Enr. 375 ST-JEAN. 4-4237.

159C TELEVISION A VENDRE

T.V. NEUVES, modèle 1956 de toutes les marques, au prix du manufacturier 4-7821. Soir 7-6100.

TELEVISIONS 21 pouces, neuves 1956 escompte intéressant, aucun dépôt. — 3-7640.

162 TERRAIN A VENDRE

TERRAIN 60 x 100, conditions faciles. Avenue Moraud-Nord, Ste-Foy. 5-4797 Soir 5-5967. M. ROLLAND TREMBLAY.

TERRE, 1 mille Québec, rivière, idéal pour communauté, entrepreneur. 127 RICHELIEU.

ST-HENRI, Levis. Terre 6 arpents, maison, grange, poulailler, hangar, porcherie. JOSEPH-P. BEAUDOIN. TEL. : 138 W. 3.

170 NON CLASSIFIEE

Dr LEO ROBERT
MALADIES de la peau et cuir chevelu. 24 COTE DU PALAIS.

(Suite de la page 22)

110 MACHINERIES A VENDRE

SOUFFLEUR "SICARD"
CAMIONS 2 et 3 différentiels, Cank capacité 15 et 25 tonnes, pelle mécanique, tracteur Loader T.D. 9 et T.D. 18. Semi-trailer et semi-remorque citerne, capacité 4,000 gallons, équipé de pompe et compteur. Ready-Mix capacité 4½ verges. Assortiment de charrues et One-Way. Camion citerne, équipé avec compteur capacité 1,000 gallons. Le tout à véritable prix d'aubaine. PAUL MAHEUX, 75 Est Blvd Charest. TEL.: 3-4167.

112 MAGASINS A LOUER

3e AVENUE, 962. Magasin à louer. TEL.: 4-2650.

118 Maison à louer ou à vendre

MAISON A VENDRE ou à louer, Charlesbourg, 6 appts plus chambre bain, chauffage à l'huile. TEL.: 7-1908 ou 3-4241.

120 MAISON A LOUER

STE-MONIQUE DES SAULES. Maison seule 5 pièces, plus bain, 110-220, $50.00. TEL.: 7-4859. 26 Blvd Masson.

121 MAISON A VENDRE

MAISON à vendre, située 950 ave Notre-Dame, Notre-Dame Laurentides. Grand terrain. TEL.: 2-1459.

MAISON neuve, moderne, 21 LECAVELIER, Ste-Foy, près Château Bonne Entente. P.-A. Savard. 7-2707.

LIMOILOU, 2 logements 5 pièces, non chauffés, logement libre mai. RAYMOND BELANGER, 479 Couronne. 3-5252.

DEVENEZ propriétaire facilement, maisons seules ou à revenus, Québec, Lévis, banlieue, léger capital, balance loyer. DUMONT, 225 St-Cyrille Ouest, Québec 7-9189 ou Lévis : TE 7-7326.

SILLERY, Blvd Laurier. Maison 9 pièces, magnifique terrain, conditions faciles. Florent Legendre. 2-3988. Soir 3-8872.

RAYMOND DE ROSA Inc.

ST-FIDELE : Plain-pied 5½ pcs. Garage, grand terrain. Coin de rues, commercial. Une réelle valeur à $15,000.00.
SILLERY : Sur Dickson. Joli plain-pied 6 pièces. Foyer — Garage — Salle de jeux et bar s.s. Terrain 80 x 100 paysagé.
SILLERY : Immeuble commercial 4 commerces et 2 log. Rapporte au delà de 10% net. Placement à recommander. RUE LATOURELLE : Maison 2 log. 5 pcs $8,500.00.
ST-THOMAS D'AQUIN : 2 log. 8½ pcs. Construction 3 ans. A voir.
ST-SACREMENT : 2 log. 5 pcs plus 2 chambres s.s. Garage.
DE REPENTIGNY : Plain-pied 4 grandes pcs. Garage. Foyer. Une occasion.
ST-PASCAL : Plain-pied 6 grandes pièces. Brique américaine. Plâtre. Grand terrain. A ne pas manquer à $17,000.00.

Pour toutes informations, consultez toujours :
LA MAISON AUX CLIENTS SATISFAITS
RAYMOND DE ROSA Inc.
C.-A. ROCHON, Gérant,
130 rue St-Jean - Tél.: 2-1249

121 MAISON A VENDRE

PLAIN-PIEDS neufs, 6 chambres, eau chaude, chauffage huile, foyer, chambre de bain, huile. Blvd des Grands-Prés, 458ème Rue Est, Charlesbourg. Yvan Boisseau. TEL.: MA 3-3621.

VILLE de Ste-Foy. Maison 6-1-8 pièces. W. LEGARE. TEL.: MU 3-4446 — 7-8025.

SILLERY. Parc Palaise. Eugène Chalifour Construction — 2485 Chemin ST-LOUIS. 7-1027.

BLVD BENOIT XV, 3 logements, 7-4 pièces, $17,000. ROGER, 4-2542.

LA BASTILLE, 2 logements, 5 pièces, chauffage. Acompte $5,000. 4-2542.

LA REINE — 2 logements 5 pièces, cave, ciment. Acompte $4,500 — 4-2542.

RUE ARTILLERIE, 2 logements, 5-4 pièces, bain. Aubaine, $7,500. 4-2542.

LE MAGNIFIQUE
PARC NEILSON
ROND-POINT
PONT DE QUEBEC
LE PLUS BEAU DEVELOPPEMENT RESIDENTIEL ENCORE VU A QUEBEC, AVEC ESPACES RESERVES POUR CENTRES D'ACHATS ET PAROISSIAL

POSSEDEZ VOTRE MAISON MAINTENANT
COMMENCEZ A PAYER EN MAI 1956 ....

14 MODELES
BUNGALOW - SPLIT-LEVEL
5, 6, 7, 8 et 9 pièces

FOYER, GARAGE, CAR-PORT, BRIQUE AMERICAINE, PIERRE, CHAUFFAGE DANS LES PLINTHES ET NOMBRE D'AUTRES AVANTAGES.

LEGER COMPTANT REQUIS.

VENDEURS EXCLUSIFS
Raymond DeRosa
INC.
130 rue St-Jean, Tél.: 2-1249
Succursale
Rond-point, Pont de Québec
TEL.: MU 3-4425

121 MAISON A VENDRE

MAUFILS — 2 logements, 6-3 pièces, bain, occasion, $17,000 — 4-2542.

RUE ST-VALLIER, 5 pièces, 2 flats, bon revenu. 4-2542.

1ère RUE, St-Rodrigue, 2 logements 4 pièces, chauffage, brique. 4-2542.

RUE ST-CYRILLE, 3 logements, 5 pièces, chauffage huile. ROGER, 4-2543.

MARECHAL FOCH, près Marguerite-Bourgeoys, 2 logements, 6 et 8 pièces, ce dernier libre à l'acheteur. Termes faciles. COUILLARD, 5-4837.

RUE KIROUAC 5 pièces, bain, garage. Aubaine, 58,500. ROGER 4-2542.

ST-RODRIGUE 1ère avenue, 9 plus bain. Conviendrait Poste commercial. JULIEN, MA 3-3085 ou 15-4837.

RUE ST-VALLIER, coin de rue, grand terrain, 120 x 160, plus maison seule. Prix très raisonnable. JULIEN, MA-3-3085 ou 5-4837.

REGLEMENT SUCCESSION, 8 logements gros revenus. Aubaine, acheteur sérieux CASTONGUAY, 7-1298 ou 5-4837.

ST-ROCH, 3 étages, très bonne maison. Conviendrait chambres, flats ou bureaux. JOBIN 7-4992 ou 5-4837.

ST-PASCAL 2 logements, 4 pièces, très modernes. Aubaine acheteur sérieux 7-4992 ou 5-4837.

RUE LANDRY, Ste-Foy, plein-pied, 6 pièces. Acompte raisonnable, mensualité, $80.46 JOBIN, 7-4992 ou 5-4837.

ATTENTION, Boulevard Pie XII, $9,000 seulement. Belle valeur à ce prix. Termes faciles. JOBIN, 7-4992 ou 5-4837.

2 BEAUX 3 pièces, chauffage, libre acheteur, 513 VITRE. MO 3-6042.

RUE MAUFILS, 2 logements un 5 et un 3. Aubaine $13,500.00 Terme $86.40 par mois, Jobin. 7-4992 ou 5-4837.

MAGNIFIQUE COTTAGE, 10 pièces rue Brulart. Complant raisonnable. Termes faciles. COUILLARD 5-4837.

COTTAGE, 8 pièces, boulevard Laurier. Libre 30 jours. Prix raisonnable, prompt acheteur. COUILLARD 5-4837.

RUE CHARLES HUOT, 2 magnifiques logements avec garage. Vente rapide. COUILLARD, 5-4837.

COIN RUE ST-PASCAL, 2 logements, possibilité de 3. Peu de frais, JOBIN, 7-4992 ou 5-4837.

DE LA RONDE 5 logements, un grand 7 pièces libre à l'acheteur Informations JOBIN, 7-4992 ou 5-4837.

CHARLESBOURG. Magnifique propriété, 15 pièces, 3 salles bain. Terrain 44,000 pieds, chalet, garage 2 chars. Prix très raisonnable. Faut voir pour apprécier sa valeur. JESSOP, 7-6941 ou 5-4837.

CHEMIN ST-LOUIS. Belle propriété, grand terrain. Propriétaire laisse Québec. Occasion unique. JOBIN 7-4992 ou 5-4837.

OCCUPATION IMMEDIATE
3804 BEAUVOIR, à Ste-Foy. Maison neuve, 6 grandes pièces, peinture au choix de l'acheteur, construction de première qualité, terrassement fini, près école, $2,700.00 comptant, balance $61.00 par mois. TEL.: 7-1780 ou 7-3554.

7 PIECES
PLAIN-PIED, 484 rue De Caen à Ste-Foy. Occupation immédiate. Maison neuve, construction de première qualité, beaucoup de commodités, garage, chauffé, service d'autobus à chaque extrémité de la rue. Comptant $3,900.00, balance $68.80 par mois. Un comptant moindre serait aussi considéré. TEL.: 7-1780 ou 7-3554.

La Commission scolaire de Plessisville

Plessisville, (DNC) A la dernière séance de la Commission Scolaire de Plessisville, l'on a étudié et décidé les choses suivantes :

Un montant de $30,000 sera versé à M. L.-P. Paré, entrepreneur, en acompte sur la construction des Ecoles Ste-Thérèse et St-Alfred, et $1,000 sera versé à M. J.-M. Dubé, architecte, pour services professionnels.

Un piano usagé est acheté pour l'école Ste-Thérèse au prix de $75.

Le R. F. Gratien-Marie est engagé comme assistant directeur de l'Ecole St-Edouard et le R. F. Alphonse agira comme spécialiste au cours supérieur.

Mlle Armande Fecteau est engagée comme titulaire de l'enseignement ménager à la suite du départ de Mlle Lucette Tremblay.

Vu que les écoles actuelles sont remplies à pleine capacité et même qu'il y a des élèves qui doivent occuper des locaux à l'extérieur des écoles, vu aussi que l'année 1956-57 amènera au moins 159 nouveaux élèves, une demande sera faite au Surintendant de l'Instruction Publique, à Québec, de considérer la construction d'une nouvelle école.

Mme Marcel Côté est engagée comme institutrice pour succéder à Mme Dollard Bernatchez, démissionnaire.

Le budget pour l'année 1955-56 a été étudié longuement et une copie sera envoyée au département de l'Instruction Publique pour approbation.

Attendu que la perception des taxes de l'année courante sera retardée parce que le rôle d'évaluation de la Municipalité de Plessisville ne fait que parvenir à la Commission Scolaire,

Attendu que l'octroi pour prime de traitement n'est pas encore parvenu,

Attendu que le budget de 1955-56 n'est pas encore préparé vu certains octrois à venir du département.

On demandera à la Commission des Affaires Municipales la permission d'emprunter, à la Caisse Populaire, un montant n'excédant pas $40,000 pour une période d'environ 4 mois.

M. Sylvio Quirion décédé à 85 ans

Beauceville (DNC) — M. Sylvain Quirion est décédé récemment à Beauceville, à l'âge de 85 ans.

Il laisse pour pleurer sa perte : ses filles : Mme Georges Nadeau (Délina) de St-Alfred, Mme Wilfrid Veilleux (Armoza), de Beauceville, Mme Siméon Poulin (Zénaïde), de St-Alfred, Mme Adjutor Bolduc (Bernadette), de Beauceville, Mme Lucien Bolduc, (Mélanie), de Beauceville, Mme Philippe Veilleux (Malvina), de Magog, Mme Ernest Parent, (Alice) de Hartford, Mme Armand Fortin (Françoise), de St-Ephrem, Mlles Yvonne et Rose Quirion, de Beauceville ; trois fils : MM. Albert, Alphonse et Arthur Quirion ; un frère, M. Alphonse Quirion, de St-Georges, une soeur, Mme Edouard Veilleux, de Thetford-Mines, un demi-frère, M. Henry Quirion ; ses demi-soeurs, Mmes Jos. Fortin, André Côté, Charles Veilleux, de Waterville, ses beaux-frères et belles-soeurs, M. et Mme Cléophas Drouin, de St-Benoît, M. et Mme Béloni Drouin, de Saint-Georges, Mme Siméon Drouin de Saint-Benoît Monsieur et Madame Drouin, de Lewiston ; ses gendres, MM. Georges Nadeau, Wilf. Veilleux, Siméon Poulin, Adjutor Bolduc, Pin. Veilleux, Ernest Parent, A. Fortin, Lucien Bolduc ; ses belles-filles : Mmes Albert, Alphonse et Arthur Quirion et une foule d'autres parents.

M. Josaphat Genest portait le drapeau de la Ligue du Sacré-Coeur. La croix était portée par M. Paul Rodrigue accompagné de M. Josaphat Thibodeau. Les porteurs de la dépouille mortelle étaient : MM. Absolon Gilbert, Tréflé Poulin, Andréa Thibodeau, Wilfrid Gilbert, François Gilbert, Venant Poulin.

M. l'abbé Charles Rodrigue fit la levée du corps. Le service fut chanté par M. l'abbé J.-M. Poirier, assisté de MM. les abbés Patrice Roy et C.-E. Houde, comme diacre et sous-diacre.

Une polémique autour d'un sermon

Toronto, (PC) Un sermon à l'occasion des élections prononcé dimanche par l'abbé Hugh Gallagher, curé d'une paroisse du canton d'York, a été critiqué par un candidat aujourd'hui.

L'abbé Gallagher, curé de la paroisse St-Thomas d'Aquin, aurait demandé à ses paroissiens de ne pas voter pour un présumé communiste, aux élections municipales de samedi prochain.

M. Fred-C. Taylor, anglican, conteste le siège détenu par M. Charles Milner, paroissien de l'abbé Gallagher. Il a déclaré qu'il croit que l'abbé Gallagher aurait dû dire qu'il n'était pas un communiste.

M. Milner a dit aujourd'hui que la déclaration de M. Taylor est "ridicule".

"L'abbé Gallagher, comme tous les prêtres catholiques, a déclaré à ses paroissiens, la semaine avant l'élection, qu'il était de leur devoir de voter et que des milliers de personnes n'ont pas ce privilège dans les pays communistes et totalitaires".

Dans son sermon, l'abbé Gallagher n'a nommé aucun candidat comme étant communiste, a dit M. Milner.

Me Gérald Ryan réélu président

Rouyn (DNC) Me Gérard Ryan, de l'étude Fortin, Grimard, Ryan et Mignault, a été réélu président de la section de Rouyn de la Croix Rouge Canadienne lors de l'assemblée annuelle tenue dernièrement à Rouyn.

Les autres membres de l'Exécutif élus sont M. Marcel David, vice-président Mme André McNeil, vice-président M. Donat Desilets, trésorier et le Dr André McNeil, secrétaire. L'exécutif se réunira d'ici quelques jours pour nommer des directeurs et pour choisir les présidents de comités.

Au cours de cette réunion, on a procédé aux rapports des comités.

Pour ce qui est de la campagne de souscription tenue en février dernier, la section de Rouyn a perçu un montant d'argent de l'ordre de $2,351.11 et les dépenses occasionnées s'élevaient à la somme minime de quelque $24.27.

La lecture quotidienne du "Soleil" est une habitude dont on ne se départ pas.



A L'ECOLE D'AGRICULTURE DE STE-ANNE : Les étudiants du Cours Moyen de l'Ecole d'Agriculture de Ste-Anne de la Pocatière viennent de choisir leurs officiers pour l'année nouvelle. Première rangée, de gauche à droite : M. PATRICK RODRIGUE, fils de M. Lionel Rodrigue, cultivateur, et de Mme Rodrigue, de St-Benjamin de Dorchester, qui a été élu vice-président; M. CHARLES DESCHENES, fils de M. Isidore Deschênes, cultivateur, et de Mme Deschênes, de St-Alexandre de Kamouraska, qui a été élu président de la classe; seconde rangée : M. LAURENT VACHON, fils de M. et Mme C.-Alphonse Vachon, de Giffard, qui a été choisi comme secrétaire; M. JEAN-MARIE MEUNIER, fils de M. Jose

Aide des Chevaliers de Colomb à Mgr A. Martin

L'exécutif d'Etat de l'ordre des Chevaliers de Colomb de la province de Québec vient d'autoriser son député d'Etat, M. le juge T.-A. Fontaine, à remettre une substantielle offrande à S. Exc. Mgr Albertus Martin, évêque de Nicolet, dont la ville épiscopale a été si lourdement éprouvée au début du mois dernier. Plusieurs rapports des officiers supérieurs ont été également présentés lors de la dernière assemblée de l'exécutif, dont celui de Me Fabio Monet, trésorier d'Etat, relativement aux bourses d'études octroyées à des étudiants des différentes institutions d'éducation de la province de Québec.

Tous les membres du bureau de direction assistaient à cette réunion. On remarquait en outre du juge T.-A. Fontaine, M. Julien Lavallée, de Joliette, secrétaire d'Etat; Me Fabio Monet, C.R., d'Ottawa, trésorier d'Etat; le Dr Aug. Massicotte, cérémoniaire d'Etat, de Trois-Rivières et l'hon. juge Eugène Marquis, de Québec, avocat d'Etat.

Plusieurs questions étaient à l'ordre du jour, dont la location d'un local pour le futur secrétariat permanent, la souscription en faveur du grand séminaire de St-Boniface et les comptes-rendus des congrès régionaux du district no 37 à St-Rémi de Napierreville, du district no 13 à Rouyn, du district no 36 à Gentilly et du district no 19 à St-Gabriel de Brandon.

Mort à 76 ans de Mme Siméon Roy

St-Martin (DNC) Mme Siméon Roy, née Lucie Pépin est décédée subitement ces jours derniers à la résidence de son fils, M. Josaphat Roy. Elle était âgée de 76 ans et 8 mois.

La regrettée défunte laisse dans le deuil ses fils, Alphonse et Josaphat Roy, de St-Martin; ses filles, Mme Willie Paquet (Pamela), Mme Gérard Fortier (Alma), Mme Hormidas Quirion (Emérentienne), de St-Martin, Mme Emile Lacasse (Marie-Anna), de St-Honoré; ses belles-filles; Mme Alphonse Roy (Emerina Leclerc) et Mme Josaphat Roy (Thérèse Fortin); ses gendres: MM. Willie Paquet, Gérard Fortier, Emile Lacasse et Hormidas Quirion. Elle laisse aussi un frère, M. Pierre Pépin, de Clericy, Abitibi, ainsi que plusieurs petits-enfants et arrière petits-enfants.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Th.-Ph. Cloutier, curé de St-Martin, qui chanta également le service, assisté des abbés Gérard L'Heureux, curé de St-René et Maurice Beauchemin, vicaire de St-Martin.

Le cercueil était porté par MM. Odilord Roy, Jean-Louis Paquet, Germain et Simon Lacasse, Fabien Carrier et Denis Paquet, tous petits-enfants de la défunte. Les porteurs d'honneur étaient MM. Mathias Morin, Joseph Paquet, Arthur Fortin, Alphonse Cliche, Léopold Maheux, Joseph Dulac.



"Pardon, mesdames, voulez-vous s'il vous plaît enlever vos chapeaux ?"

Mort du chef de police de Trois-Pistoles

Rivière-du-Loup, 29. (DNC) Un citoyen bien connu des Trois-Pistoles vient de disparaître dans la personne de M. Aurèle Côté, chef de police et des pompiers, décédé à l'hôpital St-Joseph de Rimouski hier, à l'âge de 31 ans après une brève maladie.

Né à St-Epiphane du mariage de Alfred Côté et de dame Yvonne Dumont, le défunt demeurait depuis dix-sept ans aux Trois-Pistoles, où il jouissait de l'estime et de la considération de tous ses concitoyens. Chef du corps constabulaire et de la brigade des pompiers depuis juin 1954, M. Côté prenait aussi une part active aux organisations locales et était membre au troisième degré du Conseil des Trois-Pistoles de sChevaliers de Colomb.

Outre son épouse, née Jacqueline St-Amand, le regretté disparu laisse dans le deuil ses fils: Claude, 6 ans, Jacques, 5 ans, Normand, 3 ans, Jean-Marc, 23 mois, et Alain, 10 mois; son père et sa mère, M. et Mme Alfred Côté; ses sœurs, Mme Jacques Pépin (Rita), de Montréal, Mme Maurice Peterson (Jeanne d'Arc) du Cap-de-la-Madeleine, Mme Stanley Cook (Cécile) de Montréal, Mme Jean-Guy Thibault (Jeannine) de St-Simon, Mlles Thérèse, de Philadelphie, Monette, Gabrielle, Gisèle et Danielle Côté, de Trois-Pistoles; ses frères: Paul-Aimé, de Montréal, Jean-Paul de Québec, Adélard, en service actif en Alemagne, Gilbert, en service actif à Québec, Gaston, en Ontario, et Yvon, des Trois-Pistoles. Les funérailles auront lieu jeudi en l'église des Trois-Pistoles.

Mort du jeune Gaétan Blouin

St-Ludger, Frontenac — (DNC) M. et Mme Jos. Blouin ont eu la grande douleur de perdre leur jeune enfant, Gaston, décédé le 17 novembre, à l'âge de 4 ans et 7 mois.

La cérémonie des Anges et l'inhumation se firent le lendemain, 18 novembre.

L'enfant laisse, pour pleurer sa perte, son père et sa mère, ses frères et sœurs, Yvon, Marcelle, Lucille, Isabelle, Gaétane, Renald, Réjeanne, André et Bernard; ses grands-parents M. et Mme Zéphirin Blouin, tous de Saint-Ludger; plusieurs oncles et tantes, M. et Mme Emile Carrier M. et Mme Noël Carrier, M. et Mme Aimé Giguère, M. et Mme Roger Blouin, tous de Saint-Ludger, M. et Mme Ferdinand Gauthier, de Magog, M. et Mme Amable Lessard, de Lowell, Mass., E.-U., Mme Antoinette Bernard, de Hartford, Conn., Mme Emilienne Julien, de Bristol, Conn., M. et Mme Honorius Blouin, de Hearst, Ontario, M. et Mme Pierre-Gérard Dumas, de V. d'Or, Abitibi, M. et Mme Paul Dallaire, de Montréal, M. et Mme Jean-RochBlouin, de Bristol, Conn., E.-M. et Mme Jérémie Fortier, de Sherbrooke, M. et Mm. Ernest Tardif, de Courcelles, M. et Mme Lionel Déziel, de Montréal, M. et Mme Fernand Bellegarde, de Beauharnois, M. et Mme Gérard Bellegarde, de Sherbrooke, M. et Mme Paul Bellegarde, de Sherbrooke également, ainsi que nombreux cousins et cousines qui assistèrent à la cérémonie des Anges.

Deux morts, 10 blessés dans une grève

Hyderabad, 29. (Reuter) Deux personnes ont été tuées et 10 autres blessées, dont six policiers, lorsque la police a ouvert le feu hier sur des grévistes à une manufacture de sucre à Rorham, à 100 milles d'Hyderabad, en Inde. Les hommes voulaient empêcher le transport d'un groupe d'ouvrières qui avaient été arrêtées pour piquetage.

La construction d'habitations

La réunion mensuelle de la coopérative d'habitations familiales "Les Experts du Volant" a eu lieu récemment au Centre paroissial St-François d'Assise. Divers problèmes ayant trait à la construction d'habitations ont été discutés.

Société nationale à Saint-Vallier

St-Vallier, (spéciale) Dimanche dernier, un grand nombre de citoyens se sont réunis à la salle paroissiale pour fonder un conseil de la Société St-Jean-Baptiste. M. le docteur Paul Lemieux, directeur diocésain, parla de la nécessité de l'action patriotique, tandis que M. J.-Lucien Gagné, également directeur diocésain, présidait l'élection qui donna les résultats suivants:

Président, M. Deny Blanchet, instituteur; vice-président, M. Raynald Tanguay; secrétaire, M. Georges-Albert Gourgues; trésorier, M. Clément Lajoie; directeurs, MM. Georges-Henri Roy, Joseph-Albert Roy, Roch Tanguay, Jean-Claude Blouin, Aimé Roy, Luc Catellier et Arthur Corriveau; vérificateur, M. Joseph Cadrin. L'aumônier du nouveau conseil est M. le curé Vital Labrie, et il encouragea fortement ses paroissiens à l'appuyer. Le nouveau bureau de direction décida de s'occuper immédiatement de l'organisation des loisirs des jeunes pour la saison d'hiver.

M. l'abbé G. Rainville de la paroisse de St-Jean-Baptiste de Québec, avait donné un sermon à toutes les messes paroissiales sur la pratique de la vertu de patriotisme. M. Jean-Marie Bégin, président du conseil de Bienville, ainsi que les représentants des conseils de Lauzon et Ste-Bernadette, assistaient à cette assemblée de fondation.

Enquête sur un drame survenu à Escuminac

La Sûreté provinciale fait enquête aujourd'hui sur la mort de M. Albert Pestland, 38 ans, célibataire, d'Escuminac-est, comté de Bonaventure, décédé hier soir à l'hôpital de Maria où il avait été transporté dimanche soir. M. Pestland serait mort empoisonné avec un liquide que les médecins prétendent être de l'antigel. Le détective Gérard Tobin a fait rapport à ses supérieurs à Québec et il est à éclaircir les circonstances de ce drame.

Comment RESTER EN FORME après 50 Ans . .

Autrefois, la cinquantaine semblait être le signal d'une vie plus calme—plus facile—d'un régime—de repos. Ce sont toujours de bons conseils. Mais, aujourd'hui, vous pouvez envisager la cinquantaine en ayant encore devant vous de nombreuses années de vie intéressante et active—active, si vous pouvez éviter le mal de dos et la sensation "d'épuisement" dus aux troubles des reins et de la vessie qui se manifestent souvent vers cet âge. Pendant plus de 60 ans, les Pilules Dodd's pour les Reins ont aidé hommes et femmes de tous âges à rétablir le bon fonctionnement de leurs reins et de leur vessie—à se sentir mieux, à mieux travailler et profiter de la vie. Si vous approchez de la cinquantaine ou si vous l'avez passée, les Pilules Dodd's pour les Reins vous aideront peut-être. Vous pouvez compter sur Dodd's. 54F



Offrez "le cadeau qui se perpétue"

LA TÉLÉVISION À IMAGE PROFONDE 1956

RCA VICTOR

Quel Noël *dépareillé* sera le vôtre si vous concrétisez les rêves de la famille en offrant la nouvelle télévision RCA Victor! Ne manquez pas de voir votre marchand RCA Victor — son vaste choix de merveilleux RCA Victor de 1956 peut satisfaire exactement vos désirs: style du meuble, grandeur d'écran . . . et *valeur*. Ces ravissants nouveaux modèles vous assurent la qualité inégalée de l'"Image profonde", *supérieure de 7 façons en 1956* . . . aux plus bas prix dans l'histoire de RCA Victor. *C'est le temps de vous assurer* la livraison pour Noël de la télévision la plus populaire au monde — RCA Victor!



Supérieure de 7 façons!

- "IMAGE PROFONDE" plus claire, plus nette, *de bord en bord*
- RÉCEPTION DOUBLEMENT PUISSANTE À LONGUE DISTANCE
- PLUS FORTS VOLTAGES DE L'IMAGE — brillance accrue de l'image
- NOUVEAU DÉTECTEUR-EXPLORATEUR: diminue les lignes de l'image
- MEILLEURE DÉMARCATION DES CANAUX
- PROTECTION ACCRUE CONTRE LES PARASITES
- TONALITÉ FM "GOSIER D'OR"



Questionnez votre marchand sur le Contrat de service d'usine qui vous garantit à l'année longue et à peu de frais le maximum de satisfaction de votre TV.

NOUVELLE BASE PIVOTANTE

Voici un tout nouveau téléviseur à "Image profonde" 1956 RCA Victor — *supérieur de 7 façons* par ses nouveaux avantages de rendement . . . et sa sensationnelle nouvelle consolette à *base pivotante* qui vous assure une vision parfaite où que vous soyez assis dans la pièce! Tournez simplement face à vous l'"Arlen" RCA Victor!

Fini noyer — **$299.95**

NOUVEAU MODÈLE RABAISSÉ

Bas . . . allongé . . . magnifique! Tel est le nouveau "Radnor" 21 pouces RCA Victor de 1956. Son meuble moderne en forme de commode est parfait d'apparence n'importe où . . . permet de merveilleux agencements intérieurs! Brillants finis noyer, acajou et chêne cérusé.

Fini noyer — **$329.95**



NOUVELLE BASE-BERCEAU

Agréablement différente . . . la base-berceau donne à cet élégant "Townsman 21" 1956 l'air luxueux d'une console dans un modèle de table peu coûteux. Finis noyer, acajou et chêne cérusé.

Fini noyer — **$249.95**

Base-berceau — $14.95



NOUVEL INDICATEUR DE CANAUX À ÉCLAIRAGE LOCAL

Chez le "Bartram" RCA Victor d'ébénisterie attrayante . . . les numéros de canaux s'illuminent quand vous syntonisez le canal voulu!

Noyer — **$399.95**



DEVLIN 21" RCA VICTOR — Magnifique console compacte, *"Image profonde"* de 21", nouveaux réglages plus commodes de l'image. Fini noyer, acajou ou chêne cérusé.

Fini noyer — **$299.95**

VOTRE TÉLÉVISEUR PEUT AUSSI SERVIR DE PHONOGRAPHE!



Ce nouvel accessoire tourne-disques "Victrola" de modèle 6JY1 convient à tout radio ou TV à phono-jack et joue *automatiquement* les disques '45'.

SEULEMENT **$16.95**

y compris $5.00 de disques '45' RCA Victor *de votre choix* — **GRATIS!**

Prix de liste suggérés. Finis acajou et chêne cérusé: léger supplément pour les téléviseurs.

RCA VICTOR *LA TÉLÉVISION LA PLUS POPULAIRE AU MONDE*

OBTENEZ MAINTENANT CHEZ L'UN DE CES MARCHANDS RCA VICTOR "LE CADEAU QUI SE PERPÉTUE"!

HENRI TURCOTTE LIMITEE 880 est St-Joseph Téléphone : 5-5125	**OURQUE ELECTRIQUE** LIMITEE 223 RUE ST-JEAN Tél.: 2-2759 223 EST RUE ST-JOSEPH Tél.: 3-5202	**ALBERT BARRÉ** (TELEVISION) 1095 DE LA CANARDIERE Téléphone : 2-8264 1381 CHEMIN STE-FOY Téléphone : 7-0217	**LAVIGUEUR & HUTCHISON** LIMITEE 81-85 rue St-Jean, tél. 4-4603-04	**LEMIEUX AMUSEMENTS** 654 ouest St-Vallier Tél.: 7-2524	**DESCHAMPS RADIO-TELEVISION** ENR. 683 Avenue Royale, Beauport TEL : MO 3-7818	**NOREAU ELECTRIQUE** LIMITEE 8 rue St-Louis, Lévis Téléphone: TE 7-6158
Paquet Ltée Téléphone : 4-8481	**RADIODISC** LIMITEE 301-303 de la Canardière, Que. (angle 3e Avenue) Tél.: 3-7760	**C. ROBITAILLE INC.** 200 est St-Joseph Tél.: 5-8167	**L. GOULET** INC. 89 est rue St-Joseph Tél.: 4-4051 59 avenue Royale, Giffard	**HÉBERT INC.** Vente-Réparation-Radios Accessoires 1567 de la Canardière Téléphone : 5-8153	**WILLIS & CIE, LTÉE** 67 rue St-Jean Téléphone: 4-3573	**Turcotte & Létourneau** INC. Appareils électriques 374 est rue Du Roi Téléphone : 2-5647

Un mort et quatre blessés au Cap au cours d'une triple collision

Cap-de-la-Madeleine, 29. (PC) Une triple collision, survenue hier soir à Ste-Marthe-du-Cap, a entraîné une perte de vie et fait quatre blessés.

La victime est Marcel Guilbeault, 33 ans, du Cap-de-la-Madeleine, dont l'automobile a heurté un camion chargé de bois de pulpe. Les blessés, qui avaient pris place dans sa voiture, sont Mme Marcel Guilbeault, une dame Brière dont l'état est critique, M. Théophile Vaillancourt, tous trois du Cap-de-la-Madeleine, ainsi qu'un occupant du camion dont l'identité n'a pas été révélée. Le chauffeur, dont on ignore le nom également, n'a pas été blessé.

L'accident venait à peine de se produire qu'une deuxième automobile a heurté l'arrière du camion, provoquant la chute des billots de bois sur la première automobile et blessant M. Vaillancourt.

Une aveuglante tempête de neige rendait la visibilité presque nulle et la route très glissante au moment de l'accident.

L'équipe de hockey de la Pocatière

Ste - Anne-de-la-Pocatière DNC — Pour la première fois dans l'histoire du hockey à Ste-Anne-de-la-Pocatière, les joueurs locaux seront protégés par les assurances au cours de la prochaine saison. Une grande soirée récréative avait été organisée, il y a quelques jours dans ce but. Les recettes permettront de donner ce service aux joueurs, encouragement qui les stimulera davantage dans la Ligue Kamouraska-L'Islet 1955.

Les bandes "neuves" de Ste-Anne sont posées actuellement et on en fait le peinturage en blanc. On devra ajuster le système d'éclairage et faire la glace. A l'approche de l'ouverture du hockey, les dirigeants du club de Ste-Anne suggèrent à tous les sportifs et sportives qui se confectionneront des tuques, foulards et mitaines, de confectionner ou d'acheter les dits articles aux couleurs de leur club vert et jaune.

Feu Alph. Châteauneuf

M. Alphonse Châteauneuf est décédé dernièrement à l'âge de 72 ans et quatre mois à la demeure de son fils Raymond, à Ste-Françoise-Romaine. Il était l'époux de feu Zélia Charland. Le service funèbre a été chanté par le R. P. Paul Henri Barabé, O.M.I., neveu du défunt.

NEW SOUTHERN
Alton Road at Sixth Street
MIAMI BEACH, FLORIDE
Hôtel de famille pour clientèle choisie
PRIX POUR 1 PAR CHAMBRE
Déc. et mars, $5. à $7.
Jan. et fév., $7. à $9.
Chaque chambre a bain privé ou douche
Un coin de l'église catholique
J. Walter Ritcher, propriétaire-gérant

Service des signaux

GOLFE

St-Jean, 14 — Nuageux, fort sud ouest. Descendant: Hier, 3.30 pm Maruba, 7.50 pm Fort Petterman, 10.45 pm Kirsten Torm.

Pointe Noire, 103 — Temps couvert, calme avec légère neige.

Pointe-au-Père, 158 — Montant 3.50 am Avonwood. La Ensenada dû 8.00 am. Hier 10.35 p.m. Carrasco. Descendant: 4.00 am Polyriver, 4.15 am Febcal, 4.30 am Esso Pittsburg.

Pointe Renommée, 330 — Montant: Hier 3.12 pm Cedarton. Descendant: Hier 8.55 pm Maranellas 14 ouest.

Sept Iles, 285 — Parti hier 2.35 pm Walton, pour Rotterdam.

Grindstone, 480 — Montant: hier 8.23 pm Beaverford 125 nord est, dû Pointe-au-Père 5.00 pm le 29, pour Montréal.

MONTREAL A QUEBEC

Montréal, 139 — Nuageux, fort ouest. Cap St-Michel, 125 — Nuageux, fort ouest. Montant 12.45 am Thordoc, 2.30 am Bayshell, 9.25 am Kermic. Hier 6.00 pm remorqueur Laviolette, 6.00 pm Yvon Dupré. Descendant ce matin 8.25 am Prins Alexander, 8.15 am Imperial Edmonton, 8.00 am Kingsbridge.

Sorel, 100 — Nuageux, ouest. Montant: Passé 4.20 am William H. Daniels, 8.35 am Woodford. Descendant: 8.35 am Bunglesam, 8.00 am Cornus, 7.30 am North Pioneer. Parti 8.00 am Judith Irénée, 7.10 am Berthier.

Trois-Rivières, 68 — Nuageux, fort ouest. Glace légère cassée. Montant: Arrivé 4.50 am Rio Araza. Passé 9.00 am Prins Johan Willem Friso. Descendant: Arrivé 7.50 am Cairnkowan. Passé 8.50 am Imperial Cornwall.

Batiscan, 51 — Nuageux, fort ouest. Glace légère cassée. Montant 7.10 am Lubrolake, 8.20 am Imperial Simcoe, 8.15 am N. P. Clement, 7.25 am Wabana. Descendant: 8.50 am Oluf Maersk.

Grondines, 41 — Nuageux, fort ouest. Glace légère cassée. Montant 6.20 am Rushwood, 8.50 am Irish Oak, 9.30 am Vretaholm. Descendant: Parti 7.00 am C. G. C. Safeguarder. Passé 8.00 am Riverabell, 8.05 am Burkarier, 8.45 am North Shore.

Québec — Neigeux léger nord ouest. Montant. Arrivé 2.20 a.m. North Gaspe, 5.30 a.m. Sprucebranch. Passé 7.20 a.m. Beavergien, 8.30 a.m. Vretaholm. Descendant Arrivé 9.15 a.m. Bulkarier, 9.35 a.m. North Shore. HIER: Montant: Arrivé 3.30 p.m. V.G.C. Chesterfield, 7.50 p.m. Lunan. Parti 10.10 pm Rio Araza. Descendant: Arrivé 9 p.m. Irmingard. Parti 9.50 p.m. Kirsten Torm. Passé 8.40 p.m. Coteaudoc.

OUEST DE MONTREAL

Kingston. Descendant. 6.45 a.m. Kolbryn, 7.30 a.m. Alex Sartori. Hier 10.30 p.m. Prins Maurits.

Galops, 97 — Descendant hier 6.10 p.m. Elizabeth Hendrik Fisser.

Dickinsons, 70 — Clair, nord ouest. Un peu de glace cassée. Descendant: 6.25 a.m. Meaford, 7.10 a.m. Starmount, rier 1.30 p.m. Monsum, 4.35 p.m. Mady.

Cornwall, 61 — Clair, sud ouest. Descendant: 4.30 a.m. Coastal Carrier, 6.25 a.m. Keystate, Hier 7.55 p.m. Hemsefjell.

Coteau, 74 — Clair, ouest. Glace cassée. Descendant 5.35 a.m. City of Hamilton, 6.10 a.m. Bluerivet, 6.50 a.m. Iroquois. 8 a.m. Ingrid Weide. Hier 2.10 p.m. John H. Price, 3.50 p.m. J. G. Irwin, 3.30 p.m. F. W. Moore, 3.50 p.m. Rival & remorque, 4.25 p.m. Kinmount, 5 p.m. Redriver, 6.330 p.m. Leneig, 7.35 p.m. Keyport, 9.15 p.m. Southcliffe Hall, 10.45 p.m. Mapleheath.

Cascades, 21 — Nuageux, nord ouest. Descendant 4 am Francisca Bartori, 7.10 am Selkirk.

Lachine, 7 — Clair, nord ouest. Légère glace cassée. Descendant 12.30 am Clayton, 5 am J.S. Walton, 6.30 am Rutenfell, 8.20 am Zebrula. Hier 3.15 pm Sternecliffe Hall, 7.15 pm Coastal Cliff.

DERNIERE HEURE

Pointe Noire, 103 — Descendant 8.35 am Grant Pass.

Pointe au Père, 158 — Montant 7.40 am Queen, 7.58 am La Ensenada, Beaverford, dû 3 pm.

Pointe Renommée, 330 — Montant 8.05 am Megalohari 146 est, dû Pointe au Père 2 pm le 30, pour Port Alfred. 8.10 am Ramore Head, 120 sud est, pour Montréal. Descendant 7.40 am Baskerville.

Natasquan, 455 — Montant 5.05 am Mapledell, dû pointe au Père minuit, pour Montréal.

Montréal, Nov., 28, 1955.

AVIS AUX NAVIGATEURS

CIRCULAIRE No 74
FLEUVE ST-LAURENT

Veuillez prendre note que si la température le permet, demain, le 29 novembre, la lumière arrière de l'enlignement de Ste-Anne de Sorel, sera déménagée à sa nouvelle position, quelques 700 pieds au sud de sa présente position. Aussitôt que le phare sera à sa nouvelle position et en opération, une irridiation sera faite annonçant qu'il est en opération.

AVIS AUX NAVIGATEURS

Circulaire No 142
Fleuve St-Laurent, en amont de Québec

Les bouées à espar d'hiver suivantes ont été placées aujourd'hui:

Stat. No	Sorte de bouée	Dist. R. été est par Est.
24-Q	Bout pointu	400 pieds Nord-est Nord Ouest.
26-Q	Bout pointu	300 pieds Ouest demi Nord.
28-Q	Bout pointu	300 pieds Est
32-Q	Bout pointu	300 pieds Est

Trois-Quarts Sud.

EN AMONT DE QUEBEC

Les bouées d'été suivantes ont été enlevées

104-B—Cap de la Baie (Claude Shoal);
111-B—Eastern Narrows, S. Side;
113-B—St-François dredged channel.
113½-B— " " "
115-B— " " "

Veuillez référer à la circulaire No 141 et soyez avisés que la lumière de navigation, électrique et non-surveillée de la Pointe St. Pancras, portant le numéro 1087, est maintenant en bon état de fonctionnement.



DECEDE : M. Paul Carignan, agronome officiel du comté de Montmagny, époux en premières noces de feu Fabiola Baril et en secondes noces de Yvette Picard, est décédé samedi, à l'Hôtel-Dieu de Montmagny, à l'âge de 61 ans et trois mois. Ses funérailles ont eu lieu ce matin, à l'église St-Thomas et l'inhumation s'est faite au cimetière paroissial.

Rouyn-Noranda gagne le tournoi de pêche

Rouyn. (DNC) L'Association de Pêche et de Chasse de Rouyn-Noranda, sous la présidence du capitaine Maurice "Bill" Coutu, vient de remporter le premier prix du tournoi annuel de pêche Molson. C'est l'heureuse nouvelle que vient de recevoir le président de l'Association qui a remporté la victoire avec une majorité de cinq points sur le concurrent qui s'est classé deuxième, l'Association de Pêche et Chasse de St-François du Lac.

Le total des points comptés, en faveur des participants-membres de l'Association de Rouyn-Noranda a valu a l'association locale la coupe d'or Molson d'une valeur de $1,800 et un total de $500 en prix à ses membres. Ces prix seront décernés les 2 et 3 décembre prochain lors de la tenue du congrès de la fédération provinciale des associations de pêche et chasse.

M. A.-N. Fréchette décédé à 61 ans

Charny, (DNC) M. Arthur-Nazaire Fréchette, époux de dame Alphonsine Gosselin, est décédé jeudi à l'âge de 61 ans. Outre son épouse, il laisse pour pleurer sa perte, son fils André, ingénieur forestier de Charny; ses filles, Mlle François, Colombe et Mme Hervé Tremblay, née Thérèse, de Charny; ses belles-soeurs, les RR. SS. St-Jean-Baptiste, de l'Hôtel-Dieu de Québec, Mlle Anna Gosselin de Québec; son gendre M. Hervé Tremblay, ainsi que plusieurs neveux et nièces dont les RR. SS. Sainte-Rachelle, S.C., de Marie de Beauport. Les funérailles ont eu lieu lundi en l'église de Charny et l'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Mme Alcide Beaudoin meurt à l'âge de 67 ans

Plessisville, (DNC) Mme Vve Alcide Beaudoin, née Angélina Côté, est décédée récemment, à l'Ermitage St-Joseph de Victoriaville, à l'âge de 67 ans.

Elle laisse dans le deuil ses frères, Jean-Paul, de Québec, Adélard, Hector, Welly, Lucien et Georges, de Sherbrooke et Ludger de Montréal; une soeur, Mme Alfred Richard (Marie-Anne), de Plessisville; ses beaux-frères, MM. Alfred Richard et Pierre Beaudoin de Plessisville; ses belles-soeurs, Mmes Hector, Welly, Lucien et Georges Côté, de Sherbrooke et Mme Pierre Beaudoin, de Plessisville; une belle-fille, Mme Samuel Picher, de Trois-Rivières, plusieurs neveux et nièces, dont Sr Ste-Agnès, de Plessisville et Sr St-Jean-Bosco, de Magog.

Septuagénaire brûlée à mort

Montréal, 29 (PC) — Une septuagénaire a perdu la vie, tôt ce matin, dans un incendie qui a causé pour $3,000 de dégâts à une maison de rapport, rue Lajeunesse. Il s'agit de Mme Suzanne Fontaine. Les flammes, venant du plancher, envahirent sa cuisine, au troisième et dernier étage de la bâtisse. Quatre famille durent évacuer les lieux mais purent ensuite les réintégrer. Les dégâts ont été surtout causés par l'eau et la fumée.

Me N. Grimard est réélu président

Rouyn — (DNC) — Lors d'une assemblée de la Chambre de Commerce de Rouyn-Noranda, tenue à l'hôtel Albert récemment, on procéda à l'élection des membres de l'exécutif. Me Normand Grimard a été réélu président pour un deuxième terme.

Les vice-présidents élus sont MM. Cecil-B. Drummond et Rolland Sigouin, et les directeurs sont MM. Henri Bellehumeur, Louis Béland, Benoit St-Laurent, Gérard Beauchemin, Milosh Chorich, John Clarke, Eximen Gendron, Orense Guertin, W.-F. Mason et Fred Ross.

Au cours de l'assemblée Me Grimard a fait une revue des activités de la Chambre pour l'année 1954-55 et a mentionné que son terme d'office avait eu pour but d'attirer une grande publicité sur les villes-soeurs de Rouyn-Noranda.

Après avoir signalé que la campagne contre les colporteurs entreprise par la Chambre de Commerce avait eu des résultats évidents, Me Grimard a fait mention de la publicité monstre qui a été faite par la Chambre à l'occasion de l'Exposition Régionale ce qui a été de nature à attirer plus de 30,000 visiteurs à cette foire régionale.

Une autre activité qui a eu de bonnes répercussions à travers toute la Province est la tenue dans les villes-soeurs du congrès provincial des Chambres de Commerce en septembre dernier. Un industriel a fait une demande pour que lui soient expédiés des détails sur la région et sur Rouyn-Noranda, s'étant dit prêt a investir un capital dépassant le demi-million de dollars pour y établir une nouvelle industrie.

Pendant que les scrutateurs d'élection dépouillaient les bulletins de vote, M. Louis Béland, agent des achats à la mine Quemont, a fait rapport à la Chambre locale des activités qui ont eu lieu au congrès canadien des Chambres de Commerce tenu en octobre dernier à Winnipeg. M. Béland était le délégué officiel de la Chambre de Rouyn-Noranda.

Me Grimard a remercié les membres de la Chambre qui lui ont fait parvenir des marques de sympathie à l'occasion du décès de son père en fin de semaine dernière.

Mlle M.-L. Lapointe décédée à 56 ans

St-Victor, Bce. (DNC) Mlle Marie-Louise Lapointe est décédée dimanche à l'hôpital l'Enfant-Jésus, à l'âge de 56 ans.

Elle laisse dans le deuil sa mère, Mme Vve Napoléon Lapointe, de St-Victor; son frère, le R. F. Marie-Boniface (Alphonse), directeur du collège St-Jérôme de Métabetchouan; sa soeur, Mme Charles-Auguste Veilleux (Madeleine), de St-Victor ;son frère, M. Charles-Eugène Lapointe de Beauceville;; un beau-frère, M. Charles-Auguste Veilleux, de St-Victor; une belle-soeur, Mme Charles-Eugène Lapointe (Marie-Paule Bureau), de Beauceville.

Les funérailles auront lieu mercredi en l'église de St-Victor de Beauce.

L'Ecole des Parents de Beauceville

Beauceville, (DNC) Lors de la troisième conférence donnée par l'Ecole des Parents à Beauceville, le conférencier invité était le Dr François Guimont, médecin-hygiéniste de l'Unité sanitaire de Beauceville, qui avait comme sujet: "La préparation de l'enfant à l'école au point de vue santé et surveillance pendant la période du collège".

Le Dr Guimont fut présenté par M. Antoni Drolet, professeur à l'Ecole Normale de Beauceville et remercié par M. Adrien Dussault, l.f.

L'O.T.J. de Tourville

Ste-Anne de la Pocatière (DNC) La jeunesse sportive de Tourville se réunissait, ces jours derniers, pour l'organisation des sports d'hiver. Afin d'augmenter le capital de l'Association, on décida d'organiser une grande soirée de vaudeville avec le concours des amateurs locaux. La soirée avait lieu sous le distingué patronage de M. l'abbé Jean-Charles Hudon, curé de la paroisse.

Mort à 78 ans de Mme Edmond Poulin

Beauceville, (DNC) Mme Edmond Poulin, née Marie-Delvina Mercier, est décédée récemment, à l'âge de 78 ans. Elle laisse pour pleurer sa perte deux filles, Mme Roland Veilleux (Lucia) de Californie, Mme Roland Poulin (Marie-Anne) de New-York; ses fils: Léo, d'Augusta, Georges, de l'Abitibi, Jos.-Henri, d'Halifax; un frère, M. Paul Mercier; une soeur, Viviane Mercier; des belles-soeurs: Mmes Marcellin Poulin, Jos. Poulin, Alphonse Cloutier, Jos. Lemay.

Mme J. Bussière décédée à 85 ans

Mme Vve Joseph Bussière, née Délia Paquet, est décédée récemment, à l'âge de 85 ans, à Ste-Thuribe.

Mme Busière laisse dans le deuil ses filles: Mlle Laura, Mme Léon Thibault (Marie-Anne), Mme Edmond Tessier (Gabrielle), Mme Gérard Laquerre (Cécile); ses fils: Rosaire, Honoré Bussière, de Malartic, Donat, représentant de The Manufacturers Life Insurance Co., Donnacona; ses gendres, MM. Léon Thibault, Edmond Tessier, Gérard Laquerre; ses belles-filles, Mme Donat Bussière (Ernestine Tessier), Mme Honoré Bussière (Albina Gagné), Mme Fernand Vallée (Alice Daneau); ses petites-filles, Anita Bussière, Intimière, Noëlline Bussière, Mme Joachim Thibault (Alice Thibault), Mme Séverin Chevalier (Flore Tessier), Mme J.-L. Laganière (Martha Tessier), Fernande et Jeannine Tessier, Mme Raymond Lirette (Gilberte Bussière), Rita et Claire Bussière, Lisette Thibault; ses petits-fils, Grégoire Bussière, Donnacona, J. Noël, J.-Paul Bussière, de Malartic, Gérard, J.-Noël, Raymond, Roger et Ronald Thibault, Hervey, Martial, Richard et Pierre-Paul Tessier; ses arrière-petits-enfants Guy et Line Bussière, de Donnacona, Jocelyne et Louise Thibault, France Chevalier, Line Laganière, [illegible] et Desih Tessier, Micheline, Serge, Ronald, Lirette; ses beaux-frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Alfred Vallée, Louis Boulian, Mme Adèle [illegible] Pa[illegible]t, Oliva Bussière (cousin), plusieurs cousins, cousines, neveux et nièces.

En l'église paroissiale, la levée du corps fut faite par M. l'abbé P.-Emile Proulx, curé de la paroisse qui chanta le service, assisté de MM. les abbés Cantin et Duquet, vicaires de St-Casimir.

Les porteurs étaient, à la croix, MM. Alfred Bélanger, maire; au cercueil, Grégoire Bussière, Joachim Thibault, Hervey Tessier, Séverin Chevalier, petits-fils de la défunte, et MM. Eddy et Rossaire Tessier, neveux.

Mort accidentelle de M. Clermont Plante

Beauceville, (DNC) M. Clermont Plante est décédé accidentellement ces jours derniers, à l'âge de 48 ans et 8 mois. Il laisse pour pleurer sa perte, outre son épouse, née Léontine Mercier, un fils, Emilien; ses frères: MM. Welile Plante, de Beauceville, Georges Plante, de St-Georges, Jos. Plante, de Waterville; ses soeurs, Mme Georges Gilbert, de St-Joseph, Mme Odilon Roy, également de St-Joseph.

M. le curé Gastonguay fit la levée du corps, tandis que le service fut chanté par M. l'abbé Patrice Roy, accompagné de MM. les abbés C.-E. Houde et J.-M. Poirier, comme diacre et sous-diacre.

Le club Richelieu de Rouyn-Noranda

Rouyn, (DNC) A un souper du Club Richelieu de Rouyn-Noranda, tenu à l'hôtel Albert de Rouyn, dernièrement, on a procédé à l'élection du nouvel exécutif. M. Fernand Larouche, comptable de Rouyn, a été élu président.

Le souper était sous la présidence de M. André Gauthier, ancien vice-président.

Les autres membres élus sont: le Dr J.-R. Houle, vice-président; André Gauthier, secrétaire; Gédéon Maheu, trésorier; Louis-Philippe Dallaire, Jacques Desjardins, Roger Saint-Sauveur et René Buisson, directeur.

DÉCÈS

BEDARD — A Québec, le 28 novembre 1955, à l'âge de 41 ans 6 mois, est décédée mademoiselle Cécile Bédard, fille de feu Joseph Bédard et de dame Jeannette Faucher, demeurant à 522 Kirouac.

Les funérailles auront lieu jeudi, à 8 heures.

Départ des salons mortuaires J.-Wilfrid Dubois Inc., No 240 rue Durocher, à 7 heures 45, pour l'église St-Joseph, et de là au cimetière St-Charles.

28nov-1fs—712634

BERTRAND — A Québec, le 27 novembre 1955, à l'âge de 54 ans 4 mois, est décédé M. J.-O.-L. Bertrand, époux de Marie-Blanche O'Hearn, demeurant 10, St-François Ouest.

Les funérailles auront lieu jeudi, à 8 heures 30.

Départ des salons mortuaires Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 8 heures 15, pour l'église St-Sauveur, et de là au cimetière St-Charles.

28nov-1fs—712587

COTE — Le 28 novembre, à l'hôpital de Rimouski, à l'âge de 31 ans, est décédé M. Aurèle Côté, époux de dame Jacqueline St-Amand. Le défunt occupait les charges de chef de police et des pompiers.

Les funérailles auront lieu jeudi, le 1er décembre et la sépulture à Trois-Pistoles.

28nov-2fs—712781

DESROSIERS — A Québec, le 26 novembre 1955, à l'âge de 41 ans 8 mois, est décédé M. Georges-Henri Desrosiers, photographe, époux de dame Yvette Gallichant, demeurant à 176 Crémazie Ouest.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils No 46 Blvd St-Cyrille Ouest, à 8 heures 45 pour l'église Notre-Dame du Chemin, et de là au cimetière Belmont.

28nov-1fs—712585

DION — A Québec, le 27 novembre 1955, à l'âge de 57 ans 10 mois, est décédé subitement M. Joseph Dion, comptable, époux de dame Blandine Hamas, demeurant à 1049, 3e Avenue.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire des Services Funéraires de Québec Inc. No 1159, 3e Avenue, à 9 heures pour l'église St-François d'Assise et de là au cimetière St-Charles.

28nov-1fs—712562

DURAND — A Québec, le 27 novembre 1955, à l'âge de 84 ans, est décédé M. Louis Durand, époux en premières noces de feu Angelina Nadeau et en deuxièmes noces de feu dame Lida Ouellet, demeurant à 140 Blvd Wilfrid Hamel.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 8 heures.

Départ des salons mortuaires J.-Wilfrid Dubois Inc., No 240 rue Durocher, à 7 heures 45, pour l'église Notre-Dame de la Rencontre, et de là au cimetière St-Charles. Il était le père de Mme Ken Murray.

28nov-2fs—712576

EMOND — A Québec, le 28 novembre 1955, à l'âge de 73 ans 4 mois, est décédée dame Anna Gamache, épouse de M. Alfred Emond, employé civique, demeurant à 851 rue Ste-Thérèse.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires J.-Wilfrid Dubois Inc., No 240 rue Durocher, à 8 heures 45, pour l'église St-Malo et de là au cimetière St-Charles.

28nov-2fs—712768

FAUCHER — A Québec, le 27 novembre 1955, à l'âge de 60 ans, est décédée Mlle Elvida Faucher, fille de feu Joseph Faucher et de feu dame Philomène Dorval, demeurant à 466 rue Signal.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures.

Départ des salons mortuaires de Sylvio Marceau Inc., No 224 rue St-Vallier Ouest, à 8 heures 45 pour l'église St-Sauveur et de là au cimetière St-Charles.

28nov-2fs—712585

GINGRAS — A Québec, le 26 novembre 1955, à l'âge de 79 ans, est décédée subitement dame Joséphine Fiselle, épouse de feu Laureat Gingras, demeurant à 102 St-Jean.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire de la maison Arthur Cloutier & Fils, No 233 rue d'Aiguillon, à 9 heures 05 pour l'église St-Jean-Baptiste et de là au cimetière Belmont.

28nov-2fs—712758

LACHANCE — A Québec, le 27 novembre 1955, à l'âge de 73 ans, est décédée dame Leopoldine Lachance, épouse de feu M. Eugène Lachance, demeurant à 39 rue Crémazie ouest.

Les funérailles auront lieu mercredi à 9 heures 15.

Départ de la résidence funéraire Arthur Cloutier & Fils, No 46 Blvd St-Cyrille ouest, à 9 heures pour l'église Notre-Dame du Chemin et de là au cimetière Belmont.

28nov-2fs—712572

LANGLOIS — A La Sarre, Abitibi, le 26 novembre 1955, à l'âge de 85 ans, est décédé M. Treffle Langlois, époux de feu dame Juliette Paquet.

Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire chez son fils, Philippe Langlois, à 8 heures 30, pour l'église St-Nicolas, et de là au cimetière paroissial.

29nov-2fs—713815

MARCOUX — A Beauport, le 27 novembre 1955, à l'âge de 67 ans 8 mois, est décédé subitement dame Alma Jobin, épouse de feu sieur Léon Marcoux, demeurant à 331 rue Seigneuriale.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures.

Départ des salons funéraires Wilbrod Robert, No 844 avenue Royale, à 8 heures 45, pour l'église de Beauport, et de là au cimetière paroissial.

28nov-2fs—712603

MOTTARD dit LAMOTHE — A St-Basile, cté Portneuf, le 28 novembre 1955, à l'âge de 74 ans, est décédé sieur Georges Mottard dit Lamothe, époux de dame Arthemise Godin.

Les funérailles auront lieu jeudi, à 9 heures.

Départ de la maison mortuaire, à 8 heures 45, pour l'église St-Basile, et de là au cimetière paroissial.

29nov-2fs—712782

SIMONNEAU — A Lyster Station, le 27 novembre 1955, est décédée Mme Marie-Anne Jacques, épouse de M. Alphonse Simonneau.

Les funérailles auront lieu mercredi, à 9 heures 30.

Départ de la maison mortuaire, à 9 heures 15, pour l'église Ste-Anastasie, et de là au cimetière paroissial.

—712789

Services anniversaires

COTE — Lundi, le 5 décembre, à 8 heures, en l'église St-Alfonse de Bienville, sera chanté le service anniversaire de M. Joseph Côté, époux de dame Demerise Roberge.

29nov-2fs—712626

ROCHETTE — Mercredi le 30 novembre 1955 à 8 heures en l'église des Saints-Martyrs Canadiens sera chanté le service anniversaire de dame Blanche Gaudry épouse de M. Evariste Rochette directeur du personnel à la commission des accidents du travail.

28 novembre 1 fs—712491—

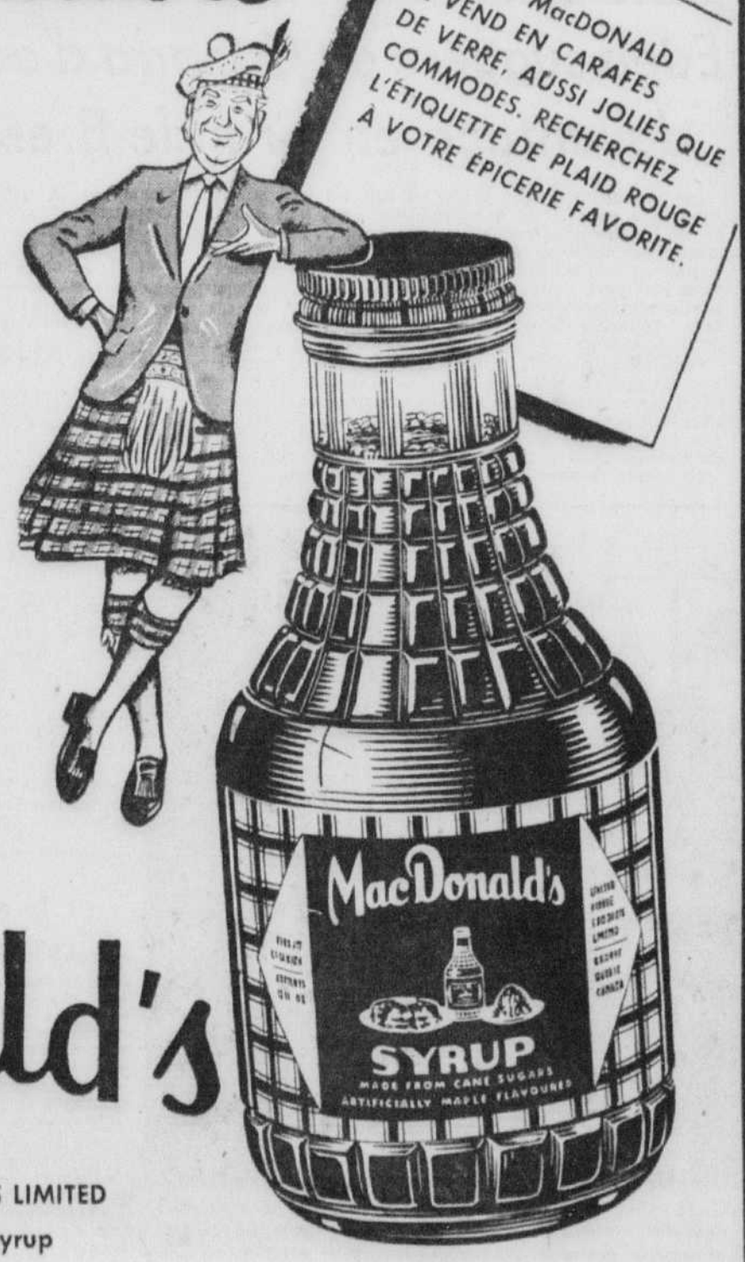
Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Seul le journal vous apporte des histoires complètes jour après jour, des photos, et le nombre de mots suffisant.

Des Fleurs
présentées avec goût viennent toujours de chez
H.W. McKenna INC.
Fleuristes
Magasin ouvert tous les jour de 8.30 hrs a.m. à 5.30 p.m.
11 rue St-Jean
TEL. : 2-6868

"Les fleurs ont un langage"
Salon Fleuri
Fleuriste
135 est St-Joseph
Tél. 4-5218 QUÉBEC

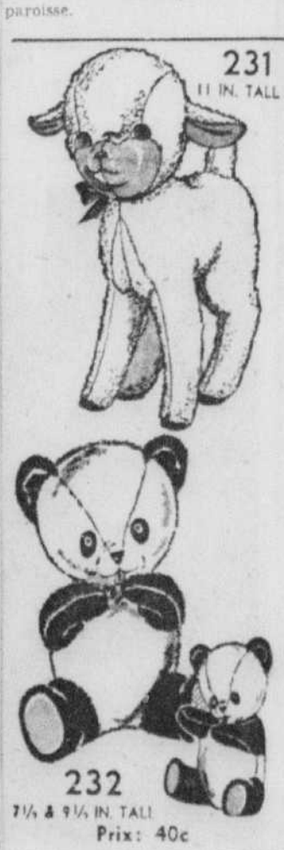
DÉSORMAIS -
UN SIROP MODERNE
à l'érable véritable



Ajoutez un goût *fin* à vos céréales, crêpes, puddings au riz ou plats à la crème glacée . . . avec le sirop délicieux et moderne à saveur d'érable véritable . . . le Sirop MacDonald. Toute la famille, les enfants surtout, en raffolera. Versez-le directement de sa carafe sur des tranches de pain ou des rôties . . . c'est vraiment le moyen d'apaiser l'appétit des écoliers après la classe. Vous constaterez aussi que le Sirop MacDonald rehaussera vos recettes préférées. Achetez-en une carafe, sans tarder!

SIROP
MacDonald's

Un produit de UNITED MAPLE PRODUCTS LIMITED
Producteurs du Grove Brand Maple Syrup



231
11 IN. TALL

Votre patron, Madame

232

Ce patron vous offre du deux dans un. Ces animaux constitueront le cadeau idéal pour le monde de moins de cinq ans . . . C'est facile à faire et vous y arriverez en suivant à la lettre les données du patron.

Chaque panda requiert ¼ verge d'un tissu de 35 ou 39 pouces de large.

Ecrire lisiblement votre nom et votre adresse et mentionner correctement le numéro du patron ainsi que la grandeur s'il y a lieu. Ne pas demander des mesures autres que celles spécifiées.

Adresser vos commandes comme suit:

SERVICE DES PATRONS
LE SOLEIL
QUEBEC, P. Q.

232
7¼ & 9¼ IN. TALL
Prix: 40c

Seuls les mandats-poste et les chèques PAYABLES AU PAIR à Québec seront acceptés. Ne pas envoyer de monnaie ni de timbres-poste.

Les patrons offerts par notre journal ne sont pas échangeables et ne sont pas en vente à nos bureaux. Ils sont habituellement livrés dans un intervalle de 15 à 20 jours.

N.B.—Ces patrons accompagnés d'un lexique et d'une feuille d'explications en français, sont d'un usage rapide et facile.

Dr ROGER MOFFATT
SPECIALISTE EN MALADIES NERVEUSES
TROUBLES EMOTIONNELS ET DE LA PERSONNALITE
34 de la Fabrique. Tél.: 5-7872
Sur appointement seulement

LE SAVOY RESTAURANT français
Faites vos réservations au numéro 4-0595
NOCES, RECEPTIONS
DINER D'AMIS
32 DE LA FABRIQUE, QUEBEC

3,600 pieds de plancher à louer
Avec ascenseur, chauffé, électricité fournie, prix aussi bas que .10 pied carré.
S'adresser 217 ST-PAUL
TEL. : 2-6808

RESTAURANT MONACO
ENR.
193, rue ST-JEAN
A votre disposition, 2 salles pour Banquets, Noces, Mariages, Réceptions etc . . . Soir, "Salle à manger", "Cocktail lounge" avec TV de 27". Cuisine excellente, prix populaire. Rés. Tél.: 2-1321.

Tuile et Linoléum
Vente et Pose
Ouvrage garanti, estimé gratuit à domicile.
ROGER BORDAGE
Tél.: 2-2952


Avec un léger ACCOMPTE nous mettrons de côté votre
BAGUES DE FIANÇAILLES
MONTRES
et tout autres articles pour Noël
SPECIAL DU MOIS
MONTRES pour hommes et dames de 17 pierres. Val. rég. de $40.00. Spécial . . . .
$18.
Evitez la foule du dernier moment
Au 2e étage - ch. 215
Ouvert le vendredi soir
RENE MARCOUX
IMPORTATEUR
466 DE LA COURONNE — TEL.: 4-8722


VICTIME DE L'AUTO: Jean Vallée, 18 ans, de Sherbrooke, l'un des équipiers du club Victoria, de la ligue junior "A" Saguenay-Québec, a succombé hier matin à l'Hôtel-Dieu de Québec aux blessures subies dans un accident survenu samedi matin, dans la rue St-Vallier, près de la chapelle du cimetière St-Charles.

La prudence sur la route ne se résume pas à protéger sa droite

Deux "affaiblis" au volant sont condamnés à la prison ; ils s'attendaient à une amende

Les "affaiblis" par l'alcool qui continuent à circuler sur nos routes, pourront s'attendre au pire (ou presque). C'est ce que laisse présager, deux sentences rendues hier en Cour des Sessions de la Paix.

Deux automobilistes accusés d'avoir gardé le volant "alors que leurs facultés étaient affaiblies par l'alcool", s'attendaient à écoper de l'amende habituelle de $50, lorsque M. le juge Laetare Roy les a condamnés à 15 jours d'emprisonnement.

Le président du tribunal avait auparavant été informé que les deux accusés étaient à ce point sous l'influence des liqueurs alcooliques, qu'ils constituaient un danger certain pour les autres usagers de la route.

La campagne de sécurité routière qui a cours actuellement, a par ailleurs été ponctuée au cours de l'audience des "causes rapportables", d'une série de mises en accusation pour excès de vitesse. L'amende imposée en pareils cas est de $50.

Les policiers sont arrivés trop vite

Un jeune homme que la police soupçonnait d'avoir tenté de voler une auto, parce qu'il avait été surpris à "jouer" dans les vitres de la voiture avec de la broche, a été acquitté hier en Cour des Sessions de la Paix.

M. le juge Alphonse Garon, qui a prononcé l'acquittement, en est venu à la conclusion que le manège de l'accusé laissait prévoir trois offenses distinctes: vol dans une auto, vol d'une auto, et prise d'une auto sans permission. Or, dit-il, rien dans la preuve ne permet au tribunal de dire laquelle de ces offenses, le prévenu avait l'idée de commettre. De toute façon, il ne peut être dit en se basant sur la preuve, qu'il avait l'intention de voler l'auto.

L'automobiliste doit se soucier aussi de la gauche — L'hon. juge William Morin condamne ceux qui "fanatiquement ne sont prudents que d'un côté de leur auto".

Un automobiliste n'a pas tout fait son devoir quand il a protégé sa droite. Même si cette "protection de la droite" doit être sa préoccupation première à une intersection, il lui incombe toutefois quand même, de se soucier d'une certaine façon de la gauche.

Dans un jugement déposé au greffe de la Cour supérieure, l'hon. juge William Morin condamne ceux qui "fanatiquement, ne s'occupent exclusivement que de leur droite,... ne sont prudents que d'un côté de leur auto."

Le tribunal conclut ainsi à la responsabilité d'un automobiliste dont la voiture avait été frappée à gauche, à une croisée de chemins.

Le 8 août 1948, M. Antonio Rancourt, de Québec, conduisait sa voiture sur une route nouvelle, le 53, en direction de St-Malachie, comté de Dorchester, lorsqu'elle vint en collision avec l'auto d'un résident de l'endroit, M. Rancourt prit action.

La preuve révéla que l'accident s'était produit à une intersection et que la voiture de M. Rancourt avait été frappée par une auto surgissant sur la droite.

Le défendeur plaida qu'il incombait au demandeur de protéger sa droite. Me Antonio Laplante, c.r., procureur de M. Rancourt, fit alors remarquer que par suite

(Suite à la page 8, 2e col.)

La ville de Québec-Ouest réussit à réorganiser son état financier

Le garage de M. Raymond Desroches, entrepreneur, situé à l'angle des rues Bocage et Bernatchez, à Québec-Ouest, a subi de lourds dommages par le feu, hier après-midi. L'immeuble endommagé est une vaste construction d'un étage servant de remise et à la réparation des véhicules de M. Desroches.

Appelés sur les lieux, les pompiers de Québec-Ouest, dirigés par le chef Jos. Isabel, trouvèrent tout le garage en feu. L'explosion d'une fournaise avait propagé les flammes dans les quatre coins de la bâtisse. Malgré la rapidité du brasier, les employés de M. Desroches ont eu le temps de sauver plusieurs camions. Un jeep est toutefois resté sur place et a été très endommagé.

L'alerte a été donnée à 3 heures 30 et ce n'est que vers 5 heures 30 que les hommes de la brigade de Québec-Ouest sont revenus à leur caserne. Les dommages sont estimés à quelques milliers de dollars.

Un lord n'ouvre la bouche qu'une fois en 32 ans

Londres. (PA) Le marquis de Cholmondeley a parlé, ces jours derniers, pour la première fois la Chambre des lords où il siège depuis 32 ans.

Il a révélé à ses augustes collègues que "le désir de faire quelque chose au sujet des lapins" l'a enfin incité à prendre la parole.

Parlant avec emphase, le grand chambellan, âgé de 72 ans, gardien royal des Chambres du Parlement et censeur des représentations théâtrales, a déclaré :

"Je connais un voisin qui ne fait pas le moindre effort pour contenir ses lapins. La seule façon de venir à bout de cet homme est d'adopter une loi draconienne. Je ne crois pas qu'une simple campagne de publicité soit suffisante.

"On devrait imposer de lourdes amendes, peut-être même la prison. Si quelqu'un d'entre vous, messieurs, échoue en prison, ce sera sa propre faute".

Les lapins ont causé de grands dommages aux récoltes en Grande-Bretagne et les moyens de suppression de ces rongeurs ont suscité une controverse qui se prolonge au Parlement.

Nouvelle démarche des chiropraticiens

L'Association des Chiropraticiens de la Province demandera prochainement à l'Assemblée Législative d'adopter une loi pour que la profession soit officiellement reconnue par la législation du Québec. La chiropraxie affirme qu'une réglementation de la profession serait dans l'intérêt public. Le bill sera présenté au comité de la Chambre basse par les avocats Cousineau, Laganière et Bélanger de Montréal.

AVIS DIVERS

8 h. p.m. — Réunion mensuelle de l'Union diocésaine des Gardes paroissiales, au No 274, rue Père Grenier.

8 h. p.m. — Réunion du Cercle Dante Alighieri à la faculté de droit, 17 rue Ste-Famille, chambre 2.

8 h. 15 p.m. — Soirée de clôture de la Fédération des Oeuvres du diocèse de Québec, à la salle paroissiale de St-Pascal.

8 h. 30 p.m. — Réunion de l'Ecole des Parents de Sillery, au couvent St-Charles-Garnier, rue Maxfield. Conférencier: M. Arthur Tremblay.

8 h. 30 p.m. — Réunion de la Société Linnéenne, à l'amphithéâtre de la faculté des Sciences, Blvd de l'Entente. Conférencier: M. Pierre Dansereau, doyen de la faculté des Sciences de l'université de Montréal.


ON PARLE DES SPORTS D'HIVER ET DU CARNAVAL DE QUEBEC A NEW-YORK : Des films illustrant les sports d'hiver et le Carnaval 1955 de Québec ont suscité l'intérêt d'un groupe de spectateurs, jeudi dernier, au Club Canadien, au Waldorf Astoria, à New-York. On reconnait au premier plan, assis de gauche à droite, M. GEORGES LEVEILLE, directeur de l'Office du Tourisme de la province de Québec et président de l'Association canadienne du Tourisme, et M. LOUIS PARE, directeur de l'Office municipal du Tourisme à Québec, qui participaient à cette réunion. On remarque, debout, M. JIM KRIDEL, du magazine "Sports Illustrated", et M. GEORGE POWELL, de Montréal, des centres de skis laurentiens. La réunion était sous les auspices de l'Office du Tourisme du Québec et des Centres de skis laurentiens.

Eden suggère au Canada d'acheter davantage en Grande-Bretagne

Londres (Reuter)- Sir Anthony Eden a déclaré hier soir que la Grande-Bretagne pourrait éliminer complètement son déficit commercial avec le Canada si "environ huit pour cent des achats qu'effectue présentement le Canada à l'étranger étaient effectués ici".

Voilà un problème à la solution duquel nous entendons consentir un effort spécial, a déclaré le premier ministre qui a pris la parole au dîner annuel du Canada Club.

"Le marché canadien, a-t-il dit, est l'un des plus compétitifs au monde, mais c'est aussi l'un des plus justes . . . nous voulons vendre davantage au Canada, nous devrions et nous devons".

Aujourd'hui, a poursuivi le premier ministre, le Canada a reconquis sur le marché britannique une proportion à peu près égale à celle d'avant la guerre, et les trois quarts environ des exportions canadiennes en Grande-Bretagne échappent à toutes restrictions.

"Malheureusement, a dit sir Anthony, nos exportations vers le Canada n'ont pas connu le même succès. Notre part sur votre marché est passé de 18 pour cent qu'elle était avant la guerre à environ 10 pour cent.

"C'est un problème grave pour nous, et c'est un problème qui, je le sais, n'est pas sans inquiéter aussi nos amis canadiens".

ELOGE DU CANADA

Faisant ensuite l'éloge du gouvernement canadien, de ses hommes d'Etat et de leur politique, sir Anthony a déclaré:

"Il y a un peu plus d'un an, lorsque l'Europe occidentale était plongée dans le désarroi au sujet de ses projets, votre appui n'a jamais diminué . . .

"Nous n'avons pas oublié à quel prix vous nous avez secondés aux heures les plus noires des deux guerres mondiales, pendant longtemps seul sur votre continent.

Nous reconnaissons votre sagesse dans la paix et votre courage dans la guerre".

Après avoir souligné l'attitude à la fois ferme et raisonnable du Canada dans le concert des nations, M. Eden a ajouté: "Je veux que tous les Canadiens sachent combien nous, en Grande-Bretagne, admirons leur rôle".


LES TECHNICIENS DE L'ARMEE : Le colonel J.-B. GIROUX, commandant adjoint du 7e groupe de milice, a fait hier soir l'inspection annuelle du 42e escadron technique (R.C.E.M.E.), au Manège militaire St-Roch. Il était accompagné des majors J.-C. SARAULT et W. MOISAN, M.C., des capitaines BOULANGER et MORIN. Le commandant de l'unité est le capitaine GUY BERTRAND, qui avait à ses côtés le sergent-major régimentaire P.-E. ANGERS. Des membres de l'escadron reçoivent ici des explications sur la marche d'un moteur. (Photo du "Soleil")

La magie du compteur Geiger

Vous prenez en bandoulière la boîte magique du Dr Geiger, et vous allez vous promener là où vous pensez découvrir de l'uranium. S'il se produit soudainement des déclics accélérés dans l'appareil . . . enfin, cela peut faire de vous un millionnaire!

SÉLECTION de décembre vous raconte l'étonnante histoire du compteur Geiger. Lisez comment des milliers de gens l'utilisent aujourd'hui (on en vend à partir de $37.50) et comment cet instrument a aidé nombre d'entre eux à découvrir "le filon".

Achetez SÉLECTION de décembre aujourd'hui: une trentaine d'articles d'intérêt durable.

MAGASIN A LOUER
Centre d'affaires dans Limoilou entre la 4ième et 5ème rue, sur la troisième avenue, grandeur 30 x 80, chauffé, s'adresser à 297 de la Couronne (ancien numéro 130 de la Couronne).

Location de COMPRESSEURS
à l'heure ou à contrat
avec marteaux à air et "Jack drill".
JACQUES NORMAND
2739 DES QUATRE-BOURGEOIS
Tél.: MU 3-0786

TIMBRES-POSTE
POUR COLLECTIONNEURS
ARGENTINE (15 timbres différents) $0.10
AUTRICHE (25 timbres différents) $0.10
ANGLETERRE (15 timbres différents) $0.10
INDES (20 timbres différents) $0.10
TRIANGLES ASSORTIS $0.10
DU MONDE ENTIER (50 timbres différents) $0.10
INSTITUT LITTERAIRE

Peu importe . . .
• qui ils sont —
• ce qu'ils fument —
ils apprécieront
UN ENSEMBLE Fire-Lite '50'
EN CADEAU
EN VENTE PARTOUT


DIVISION FIRE-LITE DE GENERAL DISTRIBUTORS LIMITED

CENT POUR CENT! Par Cinquante

"C'est pas un coup de vent . . . c'est Cinquante!" Un tel triomphe mérite d'être célébré avec une bonne bouteille de Labatt '50' bien fraîche. Quelle bière magnifique! (Pas étonnant d'ailleurs, car elle est *plus légère* et *plus moelleuse* que les autres.)
Laissez faire '50'! Pour la soif de tous les jours comme pour les grandes occasions, dites: "Cinquante!" Vous ne le regretterez pas.
La Brasserie Labatt.
Labatt's ANNIVERSARY 50 ALE
LABATT
N'Y A RIEN QUI LA BATTE!

Un célèbre annonceur à la Radio dit comment il évite les succédanés lorsqu'il demande ASPIRIN. *Voici ce que dit*
Miville Couture
"En recherchant la Croix Bayer sur le paquet, je m'assure que j'obtiens *ASPIRIN et rien d'autre."
*Marque Déposée


Un Produit BAYER
PRENEZ ASPIRIN POUR UN SOULAGEMENT RAPIDE DES MAUX DE TÊTE ET DES MALAISES DUS AU RHUME, À LA NÉVRITE, À LA NÉVRALGIE ET AU RHUMATISME.


Toujours bien accueilli
BUCHANAN'S
'BLACK & WHITE'
SCOTCH WHISKY
Le Secret réside dans le Mélange
Distillation, mélange et embouteillage faits en Ecosse
En bouteilles de 40 onces, 26⅔ onces et 13⅓ onces
B-214F

MOZART
DONNEZ-LUI A NOEL UN SUPERBE MALAXEUR "Sunbeam"

Sunbeam MIXMASTER
Comprend levier changeur de bols, batteurs nouveau genre, cadran à repérage de mélanges, éjecteur automatique. Extracteur de [illegible]ide. S'obtient avec deux bols réfractaires à la chaleur. Fonctionne sur 110 Volts.
AUCUN ACOMPTE
livraison immédiate payez aussi peu que :
$1. par semaine
$59.50
MOZART LIMITEE 226-228 ST-JOSEPH EST